

محكمة اسلامية لحاكمة الارهابيين

L HAYAT FRIDAY 11, SEPTEMBER, 1998 ISSUE NO 12974

كليمنتي باستقالته.

تصفحوا الإنترنت

بالعربية

www.sakhr.com

ريبيك دخل وكلمينتي خرج

مع تعيين اريك ريبيك مدرباً لمنتخب كرة

القدم الالماني تقدم مدرب اسبانيا خافيير

ص ۱۹

است الحسساة عقيدة وجهساد

تَجْمَعَةُ ١١ البِئُولُ (سَـبِتَعْبِر) ١٩٩٨ المُوافقُ ٣٠ جِمَادَى الأولَى ١٤١٩هـ/ العَتَد ١٣٩٧٤

البشير: خسرنا مصنعاً وكسبنا الرأى العام

اعتبر الرئيس السوداني عمر البشير آمس أن بلاده مخسسرت مصنعاً وكسبت الرأي العام العالمي والإسلامي والعربيء.

قال الشيخ محفوظ نظح لـ «الحياة» انه يدعو الى تشكيل محكمة اسلامية تحاكم «الارهابيين» اللاجئين الى اوروبا.

رحبت به واشنطن وكل الكتل البرلمانية وعارضه جيرينوفسكي

بريماكوف أول مستعرب يتولى رئاسة الوزارة في روسي

🛘 موسكو - جلال الماشطة

الكويت تفترح اجتعاعا نفطيا ثلاثيا

اقترح وزير النفط الكويتي عقد اجتماع مع

نظيريه السعودي والاماراتي لاجراء محادثات

قبل نهاية الشهر لتحليل مسأر سوق النقط.

🗷 سىيىمسېج يغىغىينى بريماكسوف اول ـستعرب يترأس حكومة في روسيا طوال تاريخها، بعدما قرر الرئيس بوريس تشيرنوميربين الذي خنَّله البرلمانَّ، وس اسناد المنصب إلى وزير الخارجية الحالم وفي واشتطن (والحياة)، قال مسؤول البيتُ الأبضِ لـ ﴿ ﴿ الصِّياةِ ﴿ انْ مُصلَّحَا الولايات المتحدة تكمن في قيام حكومة روسية وتستطيع أن تتخذ خطوات لتثبيت الوضيع الاقتنصادي، ولاحظ أن وأشنطن عملت في شكل جيد مع بريماكوف خيلال عمله وزيراً للخارجية، في تقليل للتحفظات التي يشعر بها

النتمة في الصفحة (٦)



دفعية «طالبان» تقصف مواقع احمد شاه مسعود شمال كابول. (رويترز)

تعوُق وصول الثقرير لأسابيع وريما لشهور.

وُنخَلُ ٱلبِسِيتَ الأَبِيضِ فَي آجِسُواءَ أَرَّمِــةً

وعلق الوزير المسابق إدمنون

رزق على هذا الإجراء منسهكمنا

رس وهنسشاً للدولة بإراً عنه هم جنزين

عن صحوها دُ فيما اندي السقير

الليشائي السيبابق في واشتفطن

سيمون كرم تضوفه من «عودة

جيش الاحتال سياسرة الي

جزينء ورات مصادر سيأسية

وَجِنُوبِيةٌ أَنْ التَّمَهِيدُ لَصْمَ جِزِينَ

أثى الشسريط المسدودي المصنل،

خصوصا أنها لم نكن محتلة منذ

العام ٧٨، وبالتالي لا بشملها قرار

مسجيلس الأمن الدولي الرقم ٢٠٠

(احتلت عام ۸۲) بعد تصحیدا

خطيرا سياسيا وعسكريا من

الجانب الإسرائيلي

وأضاف أنه في هال فنبل جهود روس،

قال عرفات سيعلن من على منصبة الامد

المتحدة فشل الجبهود الامعيركية لانقاذ

العنملية السلمينة مع استراثيل. واتهم

المنسق الامبركي بالامحيّاز لاسرائيل قائلا.

ءَاذَا غُدرِنَا حَرَفًا وَأَحَدًا فِي الْمَائِرَةِ، فَهُو

(روس) بقيم النبيا ولا يقعنها، وعنتما

ً وعقد روس امس؛ في ثاني اينام زيارته

المتوكسة مين القلسطينيين والاسرائيليين،

القاء منفرداً استمر ١٠ نفيقة مع نَبَّانَيَاهُو

اطلعه خبالاله على نتائج اجبتماعه مع

عبرفسات، وذلك قبيل أن يُدَضِّع البيهسميُّ

مستشاروهما وتقرر عقد لقاءتان

الدالث ينَّاءُ ، أن بألاده ، أن تسمح لنشائياً هوَّ

باستخدامها غطاء لقمرير ما يرقضه

القلسطينييون، وقبال ان الرئيس حسبني

وفي آلقناهُرة، اكنة منصندر منحسري

استكمالي أليوم

يغبر بنانياهو ما يريد فهو لا يحتجء

طهران: الافغان

قتلوا ديبلوماسيينا بحضور الاستخبارات الباكستانية

🖪 دخلت الأزمة الإيراني لتسليم جششهم إلى طهران التي ربت بأنهاد زعيم الحبركة مبلا

جمدمراجعة الحظر مشترطا استئناف التعاون معفرق التفتيش

مجلس الأمن يتبنى مبادرة انان لاجراء مراحعة شاملة للف العراق

وقف التعاون مع فرق التفتيش، على رغم تفضيل

الخيار الديبلوماسي. ودعا قرار المجلس انان الى تقديم ارائه في شان

المراجعة الشَّنَّاملة للملف العراقي في المجلس، وبررت

روسيسا وفرنسا والصين بهيدًا التطور «المهم»

تُصويتُها لمصلحة القرار ليل الأربعاء. وشدد القرار

الذي حسمل الرقم ١١٩٤ على أن تلك الراجسية رهن

بتراجع بغداد عن وقف التحاون مع «اونسكوم»

والوكالة الدولية للطاقة النرية، وحضّ أنان على

بِلُورَة مبادرتَه لاجراء المراجعَة الشَّاطة. وأجمع

سفراء اميركا وبريطانيا وفرنسا وروسيا على ان

القرار الجنبد بتيح فرصة للعراق لتحريك الأمور في

التجاه والضَّسوء في نهاية النَّفق، في السارة الي

الأمنَّ مكرراً أنَّ درفض العبراقُ الايفاء بالتبرَّاماته

سيطيل أمد العقوبات بدل أن تعجل رفعهاء، واعتبر

فائب المندوب الاميركي لدى الأمم المتحدة بيتر برلي،

ان القرار ومهم، معربه فن الأمل بد وتعيير العراق سياسته وعودته الى الامتثال، فهذا هو الضوء في

نهباية النفق والذي يتسحدث عنه الطرف العبراقي

التتمة في الصعمة (١١)

وكان الرئيس بيل كلينتون اشاد بقرار مجلس

لمكانات رفع الحظر

🗖 نيوپورك - راغدة برغام 🗆 لندن - والحياة،

الشروت بغيداد حبتي ليل امس الصبعت اراء القرار الذي تبناه بالاجساع مجلس الأمن وقنضي بتجميد المراجعة الدورية للحظر على العراق الى ان يتراجع عن قراره وقف التعاون مع اللجنة الخاصة المكلفة نزع اسلحة الدمار الشسامل (اونسكوم) والوكالة النَّولية للطاقة الذرية (تفاصيل اخرى في الصَّفحة ٤). ووحدها بين وسَّائل الاعلَّام العراقيةُ علقت صحيفة «بابل» التي يديرها عدي نجل الرئيس العراقي، علَى قَرَارُ مَجِلسٌ الأَمْنَ داعيَّة القيادَةُ فَي بغداد الِّي :فعل مقتدر ، لرفع الحظر وعدم الاكتفاء بردَّ

وعاد الى العاصمة العراقية امس براكاش شناه ممثل الأمين العبام للامم المتبصدة كوفي أنان الذي استُسعد لَّيْلِ الأربعاء القيام بزيارة لَبِغُداد، وكررَّ اتهامها بانتهاك الإتفاق الموقع معه. وعلى رغم ان قرأر مُجلس الأمن تضمن شقاً أيجابياً من وجهات النظر الأميركية والروسية والفرنسية والبريطأنية لجِهة وضع «الية» لمراجعة شاملة لما نفذه العراق من التزامانه ولاهتماماته. اكدت بريطانيا امس انها لا أ تستبعد اي خيار اذا لم تتراجع بغداد عن قرارها

الحيساة ٧ أيام

المخاوف منعزل كلينتون تكبد الدولاروالأسهم خسائرفادحة

🗇 لندن - والحياقة

اعتنر عن علاقته مع لوينسكي وطلب الصغج، 🗯 كسانت سسوق الأسسهم في وشسدد على القدول بأن تقسرير سستسار إلى الكونغرس بيمثل فقط ادعاءات المحقق... وهي نيويورك أولى ضنحايا هذه النقلة النوعية التي تراجعت نتيجة ادعاءات مُنعنا من مراجعتها، في إشارة منهُ المضاوف من عيدم الاستقرار إلى رفض ستار أعطاء فرصة للبيت الأبيض المسيساسي في الدولة الكيسرى للاطلاع على التقرير قبل ارساله إلى مجلس النواب، بل ذكرت مصادر مطلعة أن ستار الوحيدة في العالم. وهبط ألدولار فبور افيتستاح سارع في ارسال التقرير وفاجا الجميع، في محاولة منه لاستباق أي مناورات فأنونية قدُّ

السَـوق، امس، التي منا دون ٧، آ مارك وتنفورت استعار الاسبهم في بورضية اوول سشريت ومعظم البسورضسات النوليسة بمسبب المضاوف في الاسواق من احتمال عسزل الرئيس الأمسيسركي بيل طينتيون يعيدمنا سلم المسلق المستقل كننت ستار تغريره عن علاقة كلينتور بعونيكا لوينسكي

الى الكونغرس. وقسال مسجللون أن الإنبساء الواردة من واشتطن في شبسان التقرير الذي بعث به ستار الي الكومعرس الحقت اضرارا بالعآ بالدولار وبالامسهم الاسيسركيسة والاوروبية وخصوصنا ألالَّانيَّة. النى منيت سخسسارة تزيد على ٦ مَى أَنْفَةً مَنْ قَيْمِتُهَا أَمِسَ

وترابدت أمس احسسسالات تنغض أأفنائدة الإسيبركية عند اجتماع لجنة مجلس الأحتباط القبيديرالي المصبرف المركبزي الاميركي؛ في ٢٩ إيلول اسبتمبرآ الجاري، خصوصاً بعد تعنير عبد من الشُّوكات الإمبركية الكبري أن أرباحتها السعة الجارية ممتكون ادُّسُ مِنَ بَنْكَ النِّي حِقَقْتِهَا العَامُ اللاضي. (راجع من 1:

السلام بالانهيارة

قد تشكل سببا لحاكمة كلينتون تمهي

من مجرد أزمة شخصية ذات أنعاد سياسية،

إلى أزمة تواجبهها الولايات المتحدة وذأت

أبعبان قائونية سنتوثر بشكل أو ياذر على

الرئيس الأممركي ومعصبية وعلى صدقيقة في

وتاتي أشعية تقرير ستار وملحقاته الذى

وضع في ١٨ علية كرثور كبيرة، أنه يحرب عنُ

اقتناعه لجلس النواب بوجود معلومات

ملموسة وذات صدقية قد تشكل سببا لمحاكمة

الرئيس تمهيدا لعركه وسرعان ما رد العبت

الأبيض على لسان المصامى الخاص للرئيس

ينفيد كتنديل سيان مقتضب اكد عدم وجود أي

اساس للمحاكمة الدستورية، وإن الرئيس

الداخل أو في الخَّارج.

أميركا تبدأ مسيرة تستمرشهوراً طويلة قبل حسم الأزمة

🗀 واشتطق - رفيق خليل المعلوف

🗰 فجُر المحقق المستقل الخاص كينيث سنار قنبلته القانونية عصر الأربعاء الماضي

عندما أرسل بتقريره حول فضيحة «مونيكاً غَيِّتَ، إِنِّي مَجِنُسَ الفَوَّابِ الْأَسْيِرِتَيِ، مَغَاجِئًا البيت الإبيض والتوبعرس بعا بالسرعة الثي بقل فيها فضبة امكاز محاكمة الرئيس بيل طبيتون تمهيداً تعرله من مجرد كلام إلى واقع سيوأجهه أنشعب الاميركي ومعظوه خلال الشبهور الطويثة المقيلة. وتراجع أمس كل الأخمار، باستثناء الخمر

الاساسى، وهو أنتقال مشاكل الرئيس كلينتون

التوتريتصاعدني جنوب لبنان: مقتل ٤ من "الجنوبي مِتَهِوَرِهِ وَالْكَرُومِ مِنْ أَهَالِي الْعَلَاقَ،

بنعشنا من سد الفجوات في مواقفهما. وأن

كلا منهما. لأسبانه الخاصة، غير مستعد

لتغديم التنازلات المطلوبة للتبوصيل الي

إنفاق وتم تستبعد المنادر ان يكون وراء

عدم الأستنصداد، هذا أرَّمَا الحكم التي

يواجهها الرئيس طينشون صالماً، والتي

مَدَّاتُ مُؤثر بشكل أو بأخس في صحِسرياتُ

الرئيس بالسر عبرقسات أول من المس مان

مَلْلُمِنَادِرِهُ وَالْاسْتِرِكِيةُ } أَجِرُاء عَدَةً، وَالْمُهِمْ فَي

الاسر هو ازالة المسلافات بين الطرفين، لكنَّ

عرفات شدد على وجوب التوصل الى اتفاق

وقال وزير التخطيط والتعاون الدولي

القاسطيني الدكتور نبيل شعث ان عرفات

الصر في اللقاء والشمهيدي؛ مع روس على

ضرورة حصول الأخير على موافقة

اسرائيلية بالنوصل الى اصفقة متكاملة

في مَّا يَنْعَلَقُ بِاللَّبِادِرةِ الْأَمْبِرِكَيْهُ غَيْرِ القَائِلَةِ

وكنان روس صبرح في أغلقاب لقنائه

عملية صنع السياسة الغارجية.

شيأمل على المبادرة كاملة

. بيروت - التحيالاء

🛎 نيز دفن انشطيه رات العسكرية هي جفوب للعفان المس فقشلُ 'ربيعية عماصير من ؛جِسيش لبعان الجعوسيء الموالي الإسرائيل وجرح خامس في منطقة هارين، بعبوة باسعة وزعها محزب اللهء بعد أقل من ٢٤ سباعية على مقبل مستؤولين مارزين الفين أول فن أمس وجرح أربعة أهرين وفيفآ شز الطيرأن الضربى

الاسترائيني عارتين عنى المسقاع العربى وحثق بنشاهة في سمناء الجنوب وصنولا الى سماء بجروت هيڻ صرق جدار الصوت برزت التفاعلات السيباسية للميكي

مماطر شجوه عليها، فاعتمر كبار المستوولين أن غنينات المجتررات الامتية للتحان بصغل منه وسالة سباسية امبركية نتعدى لينان الي

مر «الجنوبي» وهد من مسرافيقي المستوول الجسيد لمبليسسيا عثى تستمه مهمانه الحبيدة بعد

صلاحيات جديده، كربط منطقة بسروت بنيجيير متواطيتها من جزبن بألشرنط ألحدوثي للحكلء بتنوجيه من اجمهزة المضابرات الاسرائيلية وكبأن قبائد والجنوبيء اللؤاء انطوان لحد اصدر قبراراً بقضى سنورية في طرّ الوضيع الأقليسمي بأز أنطبق على منطقة جُسربن

وسنانها الندابير الامنية الطبقة الجنوب إراجع ص ١١ في المنطقة الامنية بكاملها ويعنع وجاء سفنل العناصر الاربعة عليهم من دون استثناء الخروج منها ودخولها. ايا كانت وسيلة والجدوديء في ثنثة جزيان جوزف النقل ألا بعوجب ترخيص يصسر عن جسهار أمن منطقية جسرين. كسرد المذفب ساعلوس بعسد أيام وسيشمل هذا التدبير المدنيين اقتصناء المسؤول السنابق إميل والعبستريين كافية، وعباللانهم ومتوظفي التولة الليثانيية على

الراهن والتسوئر المنسواصل في

تتصيرا والتسقوط علوش المعروف

بسبب مؤثرات أزمة كلينتون

للتحرثة

🗇 القدس المحتلة - سائدة حمد 🗀 واشتطَّن، القاهرة - والحياة:

🗷 سُسندت المبلطة الفلسطوعيية على ضرورة ننفيد المبائرة الامبركية الخاصة باعبادة الإنششبار في الضيفية العبريسة ك إعرزمة واحدة لمبر قابئة للشجزنه، وبال ردأ على اشبارة المنسق الاستبركي لعملية السلام السقير دنيس روس للمرَّة الأولَى، الى امكار تجسرنة المسادرة، تعسسساً مع محاولات رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامان نشانياهو بغع الغلسطينيين الى الشغاوض عليها بندأ بندأ. ﴿راجع ص٣﴾

وفي واشعطن، أعربت سمسائر مطلعة مس عن عدر ثقاولها بان يتمكن المبعوث الرئاسي روس في جنولتية الضالينة مَن مُدعَيقَ الاسمارَ المُطلوبِ للنوصلِ إلى اتفاقَ

فتسطيعي السرائيلي. وعـزن المصسائز فلنساؤمسيسيا الى ان الجسائمين القلسطيني والأسسرائيلي لم

مبارك طلب من المبعوث الإسرائيلى دائى تَافَيْنَهُ الذِّي زَارَ الْقَاهِرَةُ أُولُ مِنْ أَمْسَ مِنْقُلُ رسألة الى تتأنياهو مفادها ان بحشره تعبهداته والاتفاقات وأضاف للصدرة متنانياهو يحاول الترويح لحدوث تقدم على السار القلمطيني مستغلا مصر، وبلك ضغز حملة إعلاميية موجهة اسباسا الى الرأي العام الإسرائيلي الداخلي والمنظمات السهبوبية في الولايات المسحدة بهسف تحسين مسورته إزاء الإنشقادات الحادة والمتصاعدة تجاهه بسبب تهديده لعملية والسنت.

الحيساة ٧ ملاحق بنعامة الثلاثة القبل تعود الحياة ٢٤ صفحة ٤ منها ملحق يومي متخصص تيبارات وافياق ... في الصناعات والتجارة والإعمال والمصارف والمال ... الإثنين STATE OF STATE OF STATE OF ... في الجناميعيات ومنواقع العيمل ومستانين الحسياة الثلثام Las Marie الرياضي ... في الملاعب والإندية وحسقسول التسدريب والحكام الأربعاء وبورصة الأبطال،... ... في الصناعات والتجارة والإعمال والمصارف والمال ... TO THE RESIDENCE OF THE PARTY O افي النجوم على الشباشدين والافلام والمسلسلات الحمعة وفنضائيات **40 4 4 4 3 3 3 3** يميع ... في الأسرة وشنؤون العائلة والمراة واشيائها والإطفال

صحة وغذاء وتربية...

against -- w

هذاك شيء غيس اعتبادي وانتم هنا من دون اي

وتابع السبع على هذا المنوال بينما كان بيري

سم تارة ويبرد تارة اخرى، فيما امطر المدعوون

اللبنانيون الديبلوماسيين الاميركيين الموجودين بوابل

من الأسئلة بلهجة «أستنكارية» للبيان الصادر،

مسيرين لهم الى أن البيان مسيء الى لبنان ولا

مبرر له وأن فقراته غير منطقية، خصوصاً التذكير

بمحاولة الاعتداء على السفارة في حريران (يونيو)

الماضي الذي تعاملت معه وزيرة الخارجية الاميركية

مادلين اولبرايت في حينه على انه غير ذي قيمة

التضفيف من وطأة البيآن وتبريره على إنه إجراء

روتيني، اشاروا الى أنه ليس مقصوداً به لبنان

وصورة الأمن عيه، الى حد أن بيري تعنى أو أن

الصحافة موجودة لتشير الى وجود طاقم السفارة

في العشاء من دون محاذير من أجل تبديد الصورة

السلبية التي اعطاها البيان، وقام مرتين ليتحدث مع واشنطن هاتفياً، ابلغ في احداها الى السفير الجديد

ديفيد ساترفيك (الموجود في السبتشفي لإجراء

عَملية جرادية بسيطة) بالأعتراضات اللبنانية

وليطلب من ادارته توضيح الامر حستى لا يسبب

نعراً. واكتفت واشنطن بتطمين مراسلي الصحف

اللبنانية في واشتطن أن الامر مجرد روتين وأجرى

الصريري أتصالأ بالسبع الذي نقل اليه اجواء

مناقشاتة مع بيري. وعلمت والحياة، أن السفارة لم

تكن في وارد اصدار البيان، خصوصاً أن التحنير

الى الواطنين الاسيسركيين سبق أن صدر عن

الخَارِجِية قبل اسابيع، عقب انفجاري سفارتي

اميركاً في نيرويي ودار السلام، إلا ان وأشنطن هي

التي طلبت من طأقم السفارة في بيروت اصدار

البيأن قبل بضعة ايام، ناصحة بأستخدام عبارات

ومع عدم جواز القارنة، فأن مصادر سياسية

مراقبة ذكرت، لناسبة صدور بيان السفارة في

بيروت، بالبيان الذي اصدرته في ١٩ أذار (مارس) ١٩٩٦، قبيل اسبوعين من عملية عناقيد الغضب

الاسرائيلية، والذي أعلن أسف السفارة وبهشتها

لتبرئة متهمين بالاشتراك في اغتيال السفير

الاميركي السابق فرنسيس ميلوي في العام ١٩٧٦

اثناء الحدرب اللبنانية والذي كأن رسالة شكلت

مقدمة للعدوان الأسرائيلي. وأضافت المسادر وقد يكون الامسر مسجسرد

مصانفة، اذ ان بيان السفارة صدر عام ١٩٩٦ بينما

كان الحريري يزور القاهرة حيث تلقى تطمينات الى

ان مصير تعيمل على الحيوول دون اي عيوان

استرائيلي على لبنان، ويسان إول من امس صندر

بينماً كَانَّ الحريري مجتمعاً مع الرئيس حسني مبارك، وتابعت «أنَّ القارنة لا تعني توقع عدوانُ

جنيد، ولكن من دون شك انه يئتي في ظروف اقليمية . معقدة من التوتر الايراني - الافغاني واحتمالات

توريط ايران بعشكلة عسكرية، الى خطوات تعزيز

التّعاون التركي - الاسرائيلي - الاردني، مروراً بمساعي حلحلة الامور على المسار الفلسطيني

لمفاوضات السلام، وانتهاء بما تشهده الساحة

اللبنانية جنوباً من توترات وداخلياً، على صعيد

التهيئ لانتخابات الرئاسة اللبنانية ألتى تتشابك معها

الحسابات الاقليمية في اختيار صورة العهد الجديد ومهماته، وفي طليعتها مواجهة العرض الاسرائيلي بتطبيق قرار مجلس الامن الدولي الرقم ٢٥٥

. مشروطاً بترتبيات امنية يرفضها لبنان وسورية».

تزداد محاولات تطويق سنورية وهو بهذا ألعني

رسالة كي تتهيأ لشيء ما، وتذكير بأن لدى واشنطن

وتعتبر للصادر المراقبة ان البيان يأتي في وقت

دقيقة تأخذ في الاعتبار حساسية الوضع اللبناني.

وفي حين حاول جميع الديبلوماسيين الاميركيين

وطمأنت الى أن الوضع تحت السيطرة.

■غداة وصول المبعم رون التي المنطقة، شندت روس إلى المنطقة، شندت والمرابع المتنفسة الم

مى - باعادة الانتشار ة الفاصة بإعادة الانتشار ة

المنه واحدة غير قابلة

سلولة رئيس الوزراء أأ

بتانياهو ارغام الفلسطي

وأمال وذبر التسخطيط و

الملطة الفلسطينيية ندي

النهبيدي، مع روس عد

النبرعلى موافقة إسرا

"مَنْلَةَ سَتَكَامِلَةَ، فَي سَـ

السركية غير القابلة للتحر

المسركي دلم يطلب أنذ

رب. . البائرة الأميركية»، أقر بو

الملطة الفل طبنية وروء

بوظف ثقل الولايات المت

ي. الضغط على الإسرائيليين،

وقال شعث ﴿إِذَا غَيْر

البائرة فهو إروس يقيم

سداوعدما يغيرند

وأضاف شعث أن الرئم

فرخال فشل جهود السقي

ينمة الايم المتحدة فشل

ونقار العملية التفاوضية ء

واطلع زوس في يتومسه

ورجدي النصيفية الد

الرائيليون من :كيموتر -

هر أه الف ليستسر من ال

وأعلن احد منظمي الد

ووزع في الإجتمال مند

فصوصناني ستبيدن

الذاضعة للجكم الذاتي المفا

الاسكننا أن تقبل بأن يعاد

في المياد بجانبنا ه

نظينا هذه العملية الإنسان

و تعاني من نقص كبيس عي الم

وَغَيِّ الوَقْتَ الذَي أكد فَ

أعنب أحنب المبلد

يتعلق بالتطورات المحتملة على المسار الفلسطيني . . . أم بالإستحقاق الرئاسي؟

البيان التحذيري للرعايا الأميركيين

رسالة سياسية إلى لبنان وسورية

🗖 بيروت - وليد شقير

🔳 تعاطى كبار المسؤولين الرسميين والسياسيين

في لبنان مع بيان السفارة الاميركية الذي صدر اول

من امس بتحذير الرعايا الاميركيين في لبنان من

مخاطر التعرض لأعتداء وتنبيههم الى احتمال

صصول اعتداء على السفارة الاميركية على انه

رسالة سياسية متعددة الجوانب، أكثر مما هو

وقالت مصادر لبنانية رسمية لعالمياة، ان

اوسناط الحكم والافرقاء السياسيين انشخلوا

بالاجابة عن سوال عما هو مقصود بالرسالة

السبياسية التي ارادتها واشنطن من وراً هذا البيان، اكثر من أنشغالها بالمفاوف الامنية التي

جاءت في نص البيان نفسه خصوصاً انه يتحدث

عُنها باسلوب متنأقمض، اذ يشير الى «معلومات عن

هجوم محتمل على السفارة، ثم يتحدث في فقرة

ثانية «عن عدم توافر معلومات دقيقة حول

وأوضَّدت أن للرسالة أبعاداً أقليمية تتناول

لبنان، لكنها تتعداه الى سنورية في ظل التطورات

التي تشهدها النطقة، أن لجهة أمكان أحداث تقدم

اجازة اي تصعيد عسكري اسرائيلي محتمل في

الجنوب اللبناني وممارسة سريد من الصغوط على

وما دفع الى طرح هذا السؤال، لا يعود فقط الى

ابلاغ مصادر وزارة الخارجية في بيروت الصحف ليل اول من امس أن البيان بمثابة رسالة قد تكون

لها علاقة بانتخابات رئاسة الجمهورية في لبنان، بل

لأن كل ردود الفعل الرسمية اللبنانية، وألاستغراب

الذي جب به الديبلوماسيون في السفارة، من

شخصيات لبنانية، قويل في الوقت نفسه بتبريرات سطحية من طاقم السفارة الي درجة ان بعضهم بدا

غير مقتنع بالأجوية التي اعطاها. وإذا كان من عادة السؤولين ان يتفهموا مخاوف

استفارة الامنية، في لبنان، فان مسارعة رئيس

الحكومة رفيق الحريري الى الرد، وهو في القاهرة،

على بيان السفارة التحذيري، مستغرباً مضمونه،

وإعلان مصادر وزير الخارجية فارس بويز انها

فوجئت بالبيان وبعدم ابلاغ الوزارة به كما تقضى

المواثيق الديبلوماسية، قبل أعلانه للإعلام، أدت الى

تجاوز الحميع الاعتبارات الأمنية التي ذكرها البيان،

الى مناقشة مفاعيله السياسية. أذ ان مصادر

الخارجية اشارت الى ان البيان اعلان حال طوارئ

تتجاوز الاسوار العالية للسفارة المحاطة بالأشرطة

الكهريانية والكاميرات الكاشفة. وأنحت المسادر

باللائمة على كبار المسؤولين بسبب وتغنيجهم

السفير الاميركي أو القائم بالأعمال، ما أتاح لهما

وقالت مصادر رسمية دان السفارة أم تبلغ الي

السلطات الامنية بمخاوفها كما تقتضى الاصول، ما

وفي الوقائع، فبعيد ساعات قليلة على صدور

البيان، أصبيب مَّاقم السفارة، يتقدمه القائم بالاعمال

غريغ بيري وخمسة أو ستة أخرون معه، بالإحراج،

اذ حضروا حفلة عشاء في مطعم معروف وسط العاصمة اللبنانية، تلبية لدعوة صديق لبناني،

بمشاركة عشرات الشخصيات اللبنانية الاخرى

يتقدمها وزير الاعلام باسم السبع. ولم يملك بيري

إلا أن يبتسم، حين حيَّاه السبم قَائلاً لهُ: ولمُ أَكُنَّ

إلا أن يبدسم، حين حيدة السبع عامد حار مم النوي المجيء ألى العشاء لاني اعتقدت انكم بعد البيان ستكونون مختبئين في السفارة وجئت حتى لا الخنل صديقنا المصيف، وأضاف متهكماً «كنت الخنل صديقنا المصيف، وأضاف متهكماً «كنت

فكرت ايضاً في ان الخاطر التي تصديَّتم عنها ستقعدني في بيتي انا ايضاً ... لكن يبدو ان ليس

فتح الباب للاستنتاج ان بيت القصيد شيء أخره.

«التصرف من فوق».

السار الفلسطيني لمفاوضات السلام، وإن لجهة

صادر بسبب هاجس امني اميركي في لبنان.

🗆 بيروت – دالحناة،

والْقتلى هم: روكز روكز وجورج

شمعون وحناحنا واسكنبر هيكل

والصريح هو غسبان ضورى

وَالْخُـمَسَّةُ مِنْ مِرافِقَى مِسْؤُولُ

تُكنة «الجنوبي، في جزين جوزف

كرم الملقب بُوعْلُوش، والذي عين

حُنينًا في منصبه، خَلْفاً لإميل

وتاتي هذه العملية بعد اقا،

دن ۲۶ سناعة على اعلان أجراءات

جديدة في جزين يبدا تطبيقها

مطلع تشرين الاول (اوكستوبر)

المقـيّل، مستسابهـة لما يطبّق في

الشريط الحنودي المصتل، لجها

بخول النطقة والضروج منها،

بتراخيص مسبقة، وعلى مقتل

باستهداف موكب كانا ضعنه في

منطقة الأحمدية (البقاع الغربي)

هما الرائد جورج سعد والملازم

شفيق عصفور وجارح أربعة

آخرين بينهم قائد الفوج الثلاثين

وتبنَّت المقاومة الإسلامية -

الجناح العسكري لمحرب اللهء

العمليَّة. وقالت انَّ مجموعة منها

فجرت عبوة ناسفة بالية عسكرية

تابعة لدالجنوبي، على طريق عين

مجللين - تومأت نيحا مما ادى

وكنان منصدر في «الجذوبي»

ابلغ امس وكالة دفرانس برس، أن

نبيه ابو رافع.

الى مقتل افرادها.

ــســــؤولين من «الجنوبي»

نصر الذي استقال قبل مدة.

لبنان: سهى بشارة تشارك أمهات الخميس اعتصامهن

مقتل ٤ من مرافقي مسؤول "الجنوبي" في جزين وغارتان إسرائيليتان على مشغرة وطيران كثيف

سفر اجنبية ليتمكنوا من الفرار الى الخارج، وبعد ظهر امس شنت طائرات حربية اسرائيلية غارتين على تلال مشنغرة في البقاع الغربي ملقية عسداً من الصسواريخ. ونكسرت مصادر امنية أن الإضرار أقتصرت

واضافت دان ضباطاً رفيعي

الستوى حصلوا على جوازات

على الماديات. ظهر امس في اجهواء البقاعين الاوسط والغيربي منفيذة غيارات وهمية وجبهت بنيران المضادات الارضية التابعة للجيش اللبناني.

مجموعة منها رصدت امس

🛘 القاهرة – جابر القرموطي

الاقتصادية لا تزال دون المستوى المطلوب،

■ وصف رئيس الحكومة اللبنانية رفيق

وقال الصريري، في اليوم الثاني الأخبر لزبارته

مصر، في لقاء نظمته جمعية المتداقة المصرية -

اللبنانية أرحال الإعمال أمس، أن رحجم المبادلات بين

الجانبين لا يتجاوز ٩٠ مليون دولار بينها ٧٠ مليونا

صادرات مصرية و٢٠ مليوناً واردات، في وقت

يستورد لبنان من العالم ما قيمة سبعة بلايين دولار

وتستورد مصر ما قيمته ١٥ بليونا سنوياً. وأضاف

أن دمن ألمكن انجاز الكثير من التعاون الأقتصادي

العربي شرط تحقيق التكامل في شكل جدى وعدم

المنافَسُة في انتاج سُلِّع متشابِهة بل التنسيقُ لإنتاجُ

واشاد باتفاق تيسير التجارة بين النولّ العربية،

وقال أن «مصر أدتُ دوراً فأصلاً وحاسماً للتوصل

السه، خصوصاً انه يضع الاسس لتحقيق هذا

الهَدف، وعن اتفاقية التبادل الحر (الذي وقَع مساء

امس) بين مصر ولبنان، اوضح الحريري أن معظم

السلُّع سَتَعِفَى تَمَامًا مِن الْحِمَارِكِ اعْتَبَاراً مِن اولُ

كانونَّ الثاني (يناير) المقبل باستثناء عدد من السلع

البسيطة التِّي سَتَعَفى بعد ثلاث سنوات وعدد آخرَ

وعن العمالة المصرية في لبنان، نفى الصريري وجود مشكلة للعمالة التي لديها اقامة، اذ يلقى

العمال المصريون معاملة أللبنانيين انفسهم لكن

المشكلة في غير الصاصلين على التاشيرة سواء

اكانوا متصريين ام غير مصريين، وأعلن رفض

مشاريع التعاون الأقليمي التي تَضَّم اسْرائيلُ الآن،

وقال أن هذه المساريع غير مطروحة قبل احلال

السلام، محتراً في الوقت تفسه من ان «اسرائيل لا

ينبغي أن يسمح لها بجني ثمار السلام قبل تحقيقه،.

اللبِنَانَى بِينَ ٱلمستثمرين اللبِنانَيين وغيرهم، كثبف أن

والحكومة ستقدم مشروع قانون آلى المجلس النيابي

قريباً لتغيير قانون الاستثمار خصوصاً ما يتعلق

وكان سفير لبنان لدى مصر هشام دهشقية تحدث

في بداية اللقّاء الذي حضره وزير التجارة المصرية

احمد جويلي ورئيس هيئة الاستثمار والمناطق الحرة

ابراهيم فوري، فأكد أن البنان بقى موحداً على رغم

المؤامرات التي تحاك صده لزعزعة الاستقرار،. وقال

ان البنان قدم تضحيات كبرى وبدا مشواراً طويلاً

للاعمار في كل المجالات وتعزيز المبادلات التجارية مع

واعرب رئيس جمعية الصداقة المصرية --

وغن معوقات الاستثمار حيث يفرق القانون

من السلع، من الصعوبة اعفاؤه،.

منَّهُ بِالصَّرِائِبِ وإزَّالَةِ القيودِي.

القوات في لندن

وذكرى اغتيال الجميل

■ بيروت، لندن - «الحياة؛ -

تصسادف الاثنين المقبل الذكري

الـ١٦ لاغـتـيـالُ الرئيسُ المنتــذُب

بشسيـر الجـميّل. ودعت ارملتُه

السيدة صولائج وولداهما الى

صلاةً في الرابعة وعشر دقائق

وفي بيان للمناسبة صدر عن

والقوات اللبنائية، المحظورة من

لندن، دعت الى وتحرير لبدان من

كل الجنيوش الغريبة وابجاد

صيغة داخلية تؤمن للمجموعات

الحضارية المختلفة الحياة الحرة

الكريمة مسمن اطار سييساسي

تعسدي والعمل على محسارية

نهنية الزرعة والاقطاع العائلي

والمالي، وأعلن الوفساء لمسادئ

الجميل والنكتور سمير جعجع،

بعد ظهر الإثنين في الاشرفية.

الدول الإخرىء.

سلع متباينة يتم تصديرها بين الدول العربية.

الحريري العلاقات السياسية بين مصر ولبنان بانها

ومشمسرة وذات ختصوصيته، الا أن العبلاقيات

للدخول والخروج يعطى في جزين استوة تستائر سكان الشيريط الحدودي المحتل. واعتبر السقيير السابق سيمون كرم (ابن جزين) في حديث الى الوكسالة نقسسها أن هذه

ونقلت صحيفة دهاأرتس،

سكانها على ترخيص مسبق

واعلن نائب الأمين العسام لدحزب الله، الشيخ نعيم قاسم ان التداسر المتخذة «لن تنفع شبيئاً لأن المقاومة الاسلامية أن تقيل بوجود العملاء في جزين تحت اي عنوان او ذريعة، واستبعد «ان تشن اسرائيل عنواناً واسعاً، لأن الظروف السياسية والميدانية لا تسمح بذلكء

بتهمة التعامل مع العدوء.

DESIRABLE.

■ قــتل اربعــة من عناصــر مجيش لبنان الجنوبيء الموالي لإسسرائيل، وجسرح خسامس في انفجار عبوة ناسفة في بلدة عين مجعدين، قرب جزين، ظهر امس.

الخطوة وسليبة وسنبثة وتزيد الوضع تدهورا وتؤدي الى نزوح كثر معن لا يزالون صاميين في القرى والبلدات، وتخوف من دانً تؤدي هذه الاجسراءات الى عسودة حسيش الاحسسلال الاسسرائيلي مباشرة الى جزين بعد انحساره

اما الوزير السابق ايمون رزق فَهِنَا مِنْهِكُمّاً الْحِكِمُ ٱللبِنَانَى على طريقة تعامله مع وضع جَـزين حتى الحقت بالشريط المحتل.

الاسرائيلية عن مصادر امنية اســرائيليــة «ان المعنويات في صفوف «الجنوبي» متننية الآنَ خصوصا أن عناصره يعيشون وضع أنعدام الثقة واليقين حيال مستقبلهم قبل انسحاب اسرائيلي ويخشون أن يقدموا الى المحاكمة بعد انسحاب القوات الإسرائيلية،

مصحتمل من جنوب لبنان،

قيانته مقررت اعادة ترتيب الامور

OUR CLIENT AN INTERNATIONAL AUTOMOTIVE SYSTEMS MANUFACTURER IS PLANNING TO OPEN AN AUTOMOTIVE CRASH BAG FACILITY IN THE MIDDLE EAST. WE ARE LOOKING FOR TECHNICAL MANAGERS AND SENIOR SCIENTISTS TO LEAD IN THE FORMULATION DEVELOPMENT AND PRODUCTION OF NEW GAS GENERATOR PROPELLANTS FOR AUTOMOTIVE CRASH BAGS. PERSONNEL REQUIRED

FOR THIS FACILITY INCLUDE

Proposed Agreement

MATERIALS CHEMISTS: SPECIALISTS IN ENERGETIC MATERIALS TO FORMULATE PYROTECHNIC MATERIALS USED IN THE PRODUCTION OF ENERGETIC DEVICES. A DEGREE IN CHEMISTRY, CHEMICAL ENGINEERING OR RELATED FIELD. MUST UNDERSTAND CHEMICAL STOICHIOMETRY. PREVIOUS EXPERIENCE WITH PROPELLANTS

DESIGN ENGINEERS: ENGINEERS EXPERIENCED IN INFLATOR DESIGN, TESTSING, AND APPLICATION IN AUTOMOTIVE AIR BAGS. ENGINEERING DEGREE REQUIRED. SHOULD BE FAMILIAR WITH COMPUTERS AND THE PROGRAMS USED TO GENERATE THERMOCHEMICAL DATA ON PROPELLANTS AND EXHAUST PRODUCTS.

MANUFACTURING ENGINEERS: AN ENGINEER TO SUPPORT MANUFACTURING IN DAY-TO-DAY PROBLEMS INVOLVING TOOLING AND TO ASSIST IN FAILURE ANALYSIS IN PRODUCTION ANOMALIES. MUST BE AN ENGINEER WITH EXPERIENCE IN MANUFACTURING TEHCNOLOGY, PRODUCT DESIGN, ORDNANCE RELATED PRODUCTS, FACILITY PLANNING AND SAFETY REGULATIONS.

TEST ENGINEER: AN ENGINEER TO DESIGN AND FABRICATE STATIC, DYNAMIC AND VIBRATION TEST FIXTURES. MUST HAVE WORKING KNOWLEDGE OF ENVIRONMENTAL TESTING AND INSTRUMENTATION EQUIPMENT AND SYSTEMS AND ABILITY TO APPLY ADVANCED MATHEMACTICAL CONCEPTS.

QUALITY CONTROL EXPERT MUST BE FAMILIAR WITH ISO 9000 STANDARDS. SHOULD HAVE KNOWLEDGE OF STATISTICAL PROCESS CONTROL

INTERESTED AND QUALIFIED INDIVIDUALS PLEASE FORWARD YOUR CURRICULUM VITAE (IN ENGLISH) TO RVH CONSULTANTS SPRL, RUE DE LA REUNION 4, 7000 MONS BELGIUM



and the second of the second o

Zen Garden Chinese Restaurant Of Mayfair

في جو يجمع بين طعم المطبخ الصيني المميز وباشراف افضل الطهاة نقدم افضل المأكولات الصينية في المدينة. لحم حلال عند الطلب. غرف خاصة متوفرة.

B

Lunch 12:00 - 2:30 Dinner 6:00 - 11.30

Address: 15 Berkeley Street, London W1X 5AE Tel: 0171 493 1381 Fax: 0171 491 2655 www.zengarden.co.uk



سهى بشارة بين المعتصمين من «أمهات الخميس» (على سلطان)

يضمن الأمن في المنطقة، الى ذلك، انصَّمت الاسيرة التي اطلقت بداية الشبهر الجاري سهى بشارة الى اعتصام دامهات الخصيس، الذي يقام أمام مقر الصليب الاحمر الدولي كل أسبوع اضافية الى عدد من الاسترى المحررين تضامناً مع الأسيرات

اللبنانيات في سجون الاحتلال الاسرائيلي. والقت بشارة كلمة ذكرت فيها اسماء يعض المعتقلين مؤكدة أن «سا من احد سينساهم خصوصاً المعتقلة الأم فأطمة غبد النبي

البسيدة عن اولائها وزوسها محمد السيدء. وأكدت والإستمرار في العمل المقساوم حمتي اطلاق المعتقلين والتحرير ولو إعلاميا لأن للمقاومة اوجها عدة منها العسكري والسياسي،

تحركات معادية وأعمال تدشيم عند منخل منوقع بلاط التسابع لقوات الإحتلال واستهدفتها بالأسلحة المناسبة محققة فيها اصابات مباشرة. وقصفت القوات الاسرائيلية

بمدافع من عياري ١٥٥ و١٢٠ ملم عُدداً مِنْ قَدرَى القطاعينَ الاوسط والغربي واقليم التفاح. وعلى الصعيد الديبلوماس قَالَ سَفَيِر بِرِيطَانِياً فَي لَبِنَانُ

يغيد روس ماكلينان، بعد لقائه الامين العام لوزارة الضارجية السفير ظافر الحسن امس، واننا مسهستسمسون بالوضع في جنوب لبنان، وتكلمنا مع الجسانبين اللبناني والاسترائيلي من أجل المحسافظة على تفساهم نيسسان (ابريل)، ونبذل جهدنا لتطبيق القسرار الدولي الرقم ٤٢٥ الذي

وحلقت طائرات اسرائيلية قيل

وظهراً وصلت في طلعاتها الى أجواء الجبل والعاصمة خارقة جدار الصوت غير مرة. واعلنت المقاومة الاسلامية ان

مشروع قانون لتشجيع الاستثمار قريبا الحريري يرفضاي تعاون اقليمي قبل حلول السلام

اللبنانية بدران كامل عن امله في ان وتستقسر الزيارة عن طفرة كبيرة في العلاقات الأقتصادية بن مصر ولبنان، واكد المنسقّ العام للعلاقات المصرية -اللبنانية في الجمعية غياث الرقاعي اهمية التعاون المصري - أللبناني في صحباً لات أعادة الاعتمسار والتكنولُوجيا الحديثة، مشيراً الى ان «عملية التنمية

في لبنان شاملة وذات اهداف اجتماعية،.

الانتخابات الرناسية

الى ذلك، قال الرئيس الحريري، في ردّ على سؤال عن مستقبل والترويكا، في اللقاء نفسه، أن ولبنان مقبل على مرحلة جديدة، بعد الانتخابات الرئاسية استكون فيها العلاقات مختلفة بين السلطات

والرئاسات وسنتؤدي المؤسسات دوراً محوّرياً. واضاف ان هناك عنداً من المرشحين الرسميين الى رئاسة الجمهورية على رغم أن العرف في لبنان ولا تقضي اعلان المرشح ترشحه، مشيدراً آلي انه طلبٌ مِن ٱلمرشحين وأن يُعلنوا ترشحهم رسمياً»، مبدياً اعتقاده دان من الضروري ان يكون لرئيس الجُـمُـهِ ورية توجـهَـاتُ وبرنامُجْ». وقَـالُ «أَن رئيسُ الحكومية يستمي لكنني خرقت هذا العرف وأعلنت ترشسميّ الى المنصبّ، وأذا كسانوا لأيريدونني فليمتنعوا عن تسميتي،.

ً وواصَّل الْمُرشحَ الْرَئاسي النائب بطرس حـــرب جـولاته على المسوولين، فالتقى امس مفتى الجمهورية الشبيخ محمد رشيد قبانى واطلعه على برنامجه. وقال «أنَّ الاستحقاق الرئاسي محطة مهمة في تاريخ لبنان، بعد ما بلغه على ألصحبيدين الأقتصادي والاجتماعي والشكلات التي تعترض مسيرته وإعادة بنائه كدولة مؤسسات وقانون. ودعا الى «تغيير جنري في العقلية الحاكمة».

واعترض على ءأن تكون مواد النستور موضع تعديل في كل محطة يستورية، وإعلن رفضه تعديلٌ المادة الـ23، وإن لناحيه الشمعيد للرئيس الياس الهراوي او لناحية السماح للموظفين بالترشح الي الرئاسة (من دون أن يقدموا استقالاتهم من مناصبهم قبل سنتين من الاستحقاق)،

واوضح النائب عاصم قانصوه ان الاقتراح الذي تقدم به بعدم تجديد ولاية رئيس المجلس النيابي ﴿ فَسَنَّرُ خُطَّاءً . وَقَالَ وَانَّهُ لَيْسُ هُرَطَقَةً بَسَتُورِيَّةً بِلَّ هدفه الدفاع عن موقع الرئاسة الثانية التي ليست مسحِلة باسم الرئيس نبيه بري حتى يوم القيامة. وآيد وصول العماد اميل لحود الى منصب الرئاسة. وأعلنت المعارضة الكتائبية ءان لبنان يحتاج الى رئيس قوي منقذ يقيم علاقات متناسقة بين حواس الوطن المختلفة ويكون صاحب رؤية وطنية تبلغ حد الحلم، لا صاحب شهوة سياسية لا تتعدى حدود الحكم، مستخدمة بذلك مواصفات حديثا الرئيس الراحل بشير الجميل.

طريقة غير مباشرة في التوصل

الى اتفاق بلفاست لإحلال السلام

في إرلندا عبر عراب هذا الإنفاق

السيناتور الاسيسركي اللبناني

الاصلُّ جورج ميتشلُّ. وأضَّافُّ

ونود أن نبسادلكم ذلك عسدس

مسَّاهمَتنا في احالال السلام في

اما سيمن فقالت ان دالهدف

من الزيارة تكوين فكرة محددة عن

الوضع في الشرق الاوسط لمعرفة

كيف يعكن لسويسرا ان تساعد

للتَــُـقــدم في المســـار السلميء.

واضافت أن والمشكلات القبائمية

معقدة جدأ وبلزمها الكثير من

جهود الاطراف كافة للتوصل الي

الشرق الاوسطء

إرلندا وسويسرا ترغبان في المساعدة

على إحلال السلام في لبنان والمنطقة

🗆 بيروت - «الحياة»

🗷 عرض رئيس الجمهورية

اللبنانية الياس الهراوي امس

تطورات العطلية السلمية في

الشرق الاوسط وأسيباب تعثرها

مع وفدين من لجنتي الشوون

الضّارجية الأرلندية برئاسية

ديسموند أومالي، والسويسرية

التى تربط لبنان بإرلندا التي

تسهم عبر قوة من جيشها في

عمل قوات الطوارئ الدولية في

مُحَدُّ اوله لضبط الامن في تلكُّ

المنطقة،. وقال أن البنان اسهم في

وأشار أومالي الى «الصداقة

برئاسة روز ما*ري سيمن.*

توقيفعكيفوهبة وشخصآخر لتعاملهما مع إسرائيل

الى ذلك، نفذت قيادة منطقة الشيميال في قبوى الأمن الداخلي يومأ امنيأ شمل احيياء طرابلس الداخلية ولاسيما منها القية وباب التبانة والتربيعة، وتمكنت من توقيف عدد كبير من الطلوبين بموجب منكرات توقيف. ويحسن معلومات امنية فإن عدد الوقوفين بلغ ١٣ اصبلوا الى الذائب العام الأستئنافي في الشمال القاضي

🛘 بيروت -- دالحياة،

قضاء صور) بتهمة التعامل مع اسرائيل في مقابل مبالغ مالية. واشيار مصدر امني الى ان وهبة اعترف بترويد اسرائيل وهبيه اعتبرت بسرين. تقاصيل عن هويات مسؤولين في تقاصيل عن هويات مسؤولين في احسزاب وتنظيسمات لبضاني وتحركاتهم، عبر احمد العبدالله المعروف بداحمد طنوس: (مسؤول جهاز الامن في وجيش لبنان الجنوبيء الموالي لإسسرائل في بلدة النفسيسام داخل الشسريط الحدودي المحتل). كذلك طلب منه ضابط أستخبارات اسرائيلي الحصول على تأشيرة دخول الىّ بلغارياً والمجسر، في صل على على الشيرة بلغاريا قبل استكسال

امس اللبناني عكيف عبدالاسير وهبة (من موّاليد بلدة مصرونة

■ اوقف القاضي العبسكري

وافساد المصسدر عن توقبيف اللبناني يوسف حمد نيوف (من بلدة جديدة القطيع في عكار) الذي اعترف بدوره بتعامله مع اسرائيل مساً بِينَ الْعَسَامِينِ ١٩٩٣ و ١٩٩٥ وبخبوله إسبرائيل ثلاث مبرات ولقائه ضباط استخبارات اسرائيليين وتزويدهم معلومات عن نشاط الجيش اللبناني ومراكز حربية وقد أحيل الموقوفان مع

ملقيهما على القضياء.

تخلي الضاهرعن أسهم في 'أل. بي. سي.'

■ أحسالت وزارة الإعسلام، موضوع تخلي رئيس مجلس ادارة والمؤسسة اللبنانية للارسىسال، (البيسي،) بيسار الضاهر عما قيمتُه ٢٠٨ في الله من الاستهم الَّذِي يَمْلُكُهُمَّا فِي المؤسسة الى السيد قبلان يمين، على جدول اعمال مجلس الوزراء في جلسته المنتظرة الاسبوع

وقبالت منصبادر رسم لوالحياة، أن أتمام معاملة تخلى الغساهر عن جسرء من الاستهم يخفض تلك التي يملكها وافرادأ من عبائلته والتي كانت تجعله قسادرا على التسمشع بغسالبيلة الاصوات في الجمعية العمومية للمؤسسة ومحلس ادارتها اي اكتر من ٥١ في المئة، الي اقل من نَلُك. واوضحتُ المصابر نفسها أنَ انجاز المعاملة يحسساج الى ترخيص مسبق من مجلس الوزراء، بحسب المادة الـ١٥ من قسانون تنظيم الاعسلام المرئى

وينتظّر ان يقر مجلس الورُراء ترخيص التخلى هذا خصوصاً أن المالك الجديد لها، هو من المقربين للوزير سليمان فرنجية، وهو سررير مساهم اصلاً في الشركة.

ويأتي هذا الإجراء العملي في سياق تغييرات في دال بي سنّي. أ، ادارية ومهنية، نتيجة اعتراضات سيأسية لعبد من المساهمين على بعض أوجه سيأسة الشركة على صعيدي الاضبار والبرامج السياسية قَيها، وأشرافَ الضَّاهر عليها، كانت مدار بحث وتداول في الاشهر الماضية، بين كبار

المساهمين، والضاهر. وقالت مصادر مطلعة أن بت بعض الاشبار ويعض المقابلات سبب اعتراضات سياسية جعلت

امام مجلس الوزراء المقبل

مساهمين خضعوا لإحراجات داخلية واقليمية بنتيجتها، يدعون الى مراجعة للسياسة المتبعلة في السنوات الماضية، خصوصاً بعد عُودة والقوات اللبنانية، المحظورة الي التحرك

السياسي العلني واكتشاف شبكة

تخريب أمني من عناصر ينتمون

وكانت هذه التغييرات بدات بجملة اجراءات، منّها: تعبين السيد نادر سكر مشرفأ عامأ علي الاخبار والبرامج السياسية وكفأ يد من كانوا يمارسونها سابقاً، وتغيير طاقم الحرس في حرم مبنى المؤسسة وداخله، وقد تولى الورير فرنجية استبدالهم بعناصر من مناصريه، والإبلاغ الى مسسوولين في الاضبار والبرامج السياسية عن تعليق مهماتهم واقتصار عملهم على النشاط الروتيني. وينتظر أن يتعقد مجلس ادارة

الشركة قريباً من اجل اتخاذ قرار بثبيت بعض التغييرات، او اتخاذ قرارات بتغييرات جنيدة.



على نظافة مدينتكم



وفاة فلسطينية متأثرة بجروح

اصيبت بها برصاص الجيش

بجروح امسيت بها السبت الماضي خلال مصادمات بين رجال

المواجهات في المخيم عندما بخلته

قبوات شبرطة وبحبرس حبدوده

استرائيليون لمواكسية ستيارة

اسعاف أسرائيلية كانت تنقل

الفلسطينية توفيت مستاثرة

بإصابتها بطلقة مطاط اثناء

التظاهرة في سخيم شعفاط

واوضح سرغر القيس للاتصال

والإعسلام أن الناظر توفسيت في

مستشفى هداسا عين كارم في

انخفاض نسية التأييد

بين الفلسطينيين

لاتفاق أوسلو

📰 القيس المُحتِلة – أ ف ب –

أظهسر استطلاع للراي نشسرت

نتائجه أمس الخميس أنخفاض نسبة التأييد بين الفلسطينيين في الضيفية الغيربيسة وقطاع غيرة

واعسرب ٦,٥٥ في المشية ممن

شملهم الأستطلاع الذي اجسراه مركز الأتصالات فيّ القنس، وهو مجموعة فلسطينية مستقلة يومي ۲۷ و ۲۸ أب (اغـــسطس)

الماضي عن تاييدهم بقوة او بتربد

وكسان ٧٨.١ في المنسة من

الفلسطينيين اعربوأ عن تاييدهم

للمفاوضَّات السلمية في كانون

ورغم تلك، أيد ٦٣ في المئة من

النين شملهم الاستطلاع روحية

اتفاقات اوسلُو التي وقعت في ١٣

أيلول (سيتمبر) عام ١٩٩٣.

مسيرة السلام مع اسرائيل.

الاول (ديسمبر) ١٩٩١.

لاتفاقات اوسلو.

وقالت الشرطة الأسرائيلية ان

فلسطينياً اصيب بثوبة قلبية.

■ القيس المتلة - أف ب، رويترز - توفيت فلسطينية امس فى مستشفى اسرائيلي متأثرة

The second secon



السلطة الفلسطينية ترفض إشارة روس إلى إمكان تجزئة المبادرة الأميركية

🗇 القيس المحتلة – سائدة حمد

📰 غداة وحسول المبحوث الأميركي دنيس روس إلى المنطقة، شددت السلطة القلسطينية على تمسكها بتنفيذ المبادرة الامبركية الخاصة بإعادة الانتشار في الصَّفة الغربية ك ارزمة والمندة غير قابلة للشجزئة، في وجه محاولة رئيس ألوزراء الإسرائيلي بنيامين نتانياهو ارغام الغلسطينيين على التفاوض

. وقال وزير التخطيط والتعاون النولي في السلطة الفلسطينية نبيل شعث إن الرئيس الفلسطيني باسس عسرفات اصس في اللقاء والتمهيدي، مع روس على ضرورة حصول الأخير على موافقة إسرائيلية بالتوصل إلى ·صفَّفَة منكَّاملة، في منا يَسْعَلَق بَالْمِائِرَةُ الأميركية غير القابلة للتجرئة.

وفي الوقت الذي اكد فيه شبعث ان السفير الأمسيركي ولم يطلب الخسال اي تعسيل على المبادرة الأميركية، أقر بوجود وأزمة ثقة بين السلطة الفلسطينية وروس، الذي قال إنه ولا يوظف ثقل الولايات المتسددة في جهوده للصغط على الإسرائيليين.

وقال شبعث: ﴿إِذَا غَيْرِنَا حَرِفًا وَاحِداً فِي البادرة فهو (روس) يقيم الدنيا ولا يقعدها، بينما وعندما يغيير تثانياهو مأ بريدلا

وأضاف شعث ان الرئيس عرفات سيعلن، في حال فنبل جهود السقير الأميركي، من على منصة الأمم المتحدة فشل الجهود ألاميركية ونقاد العملية التفاوضية مع أسرآئيل. واطلع روس في يوميه آلشائي من زيارته

■ ،جنين (الضبقة الغبربينة) - ا ف ب - وزع

وأعلن احد منظمي الحملة هن هيسال: ولقد

ووزع في الاجتمال محتوي سبيعة صنهاريج

خسمسومسا في مسخميم للاجستين في مستبينة جنين

الخاضعة للحكم الذاتي الفلسطينيّ. وأضاف هيسالُ: ولا يمكننا أن نقبل بأن يعاني الفلسطينيون من نقص

اسرائیلیون من «کیبوتز» (قری جماعیة اسرائیلیة)

امس ٥٠ الَّف ليستسر من الماء في محديثة جندين التي تعاني من نقص كبير في المياه منذ اسابيع.

نظمنًا هذه العملية الإنسانية باسم التضامن.

في المنام مجانبتاء.

نتانياهو على نتالج اجتماعه بالرئيس عرفات مساء اول من امس الأربعاء. والتقى روس نتانياهو، الذي بلازم بيته

لاصابته بدرلة برد، على انفراد لمدة ١٠ تقيقة قبل أن ينضم إليهما مستشاروهما. وتقرر عقد لقاء ثان استكمالي اليوم الجمعة. وكان روس اشار للمرة الأولى في حديثه فور احتماعه مع عرفات إلى أمكائنية تحرَّثة

للباسرة تعشية مع مطلب نتانياهو عندما قال إنْ اللَّمْبِادة (ٱلأميِّركية) اجزاءً عدَّة والمهم في الأمر هو إزالة الخُلاقات بِينَ الطرفينَ، وقالُ روس: والمهم للجميع أن تشغير الاجتواء في الْمُطَقَّةَ مِنْ أَجِلُ استُعَادَةَ الثَّقَةُ، وَعَنْمَا تَكُونَ هناك ثقة، فإن القضيابا الصعبية ستحد لها حلولاً. ومن دُون الثقة، فإن القضايا الصغيرة سمىت خلهاء

ويبدو أن روس كسان يشسيسر إلى مطالب الرئيس عرفات بالصمدول على ضعانات أميركية بتنفيذ نتأنياهو مِنُود الاتَّفَاق في حال التوصل إليه وأخرى بتنفيذ المرحلة الثالثة من إعادة الأنتشار قبل الخوض في المصادثات

ويخشى الفلسطيئيون من امتناع نتائباهو عن تُنْفِيدُ كامل المُرْحَلَّةُ الثَّانِيةَ مِن إعادةً الانتشار خلال ١٢ اسبوعاً وفقاً لما ورد في المبادرة الأميركية، والاعتبقاء بالإنسحاب منّ جزء بسيط من نسبة ١٣٠ في المثة ٣٠ في ألمثة، الني يطرحها نتانياهو.

وأعلن نتانياهو قبل اسبوعين عن توصله ورئيس المجلس التشتريعي الفلسطيني أحمد قريع إلى امذكرة تفاهم، حول حجم الإراضي

"كيبوتز"اسرائيلي يوزع الماء

على فلسطينيين في الضفة

التي ستشملها إعادة الانتشبار الثانية، معتبرأ نلك بمثأبة صوافقة على المبسائرة الأميركية. وتمُبعثت للنكرة، حسب للصائر الإسرانيلية، إعادة انتشار الجيش الإسرائيلي مَنْ ١٣ فَيَ المُثَةَ مِنْ أَرَاضَيَ الصَّفَةَ ٱلغَرَبِيثَةُ تبقى ثلاثة في المئية منها تحت السيطرة

إلا أن الرئيس عرفات شند في المقابل على

وأضافة إلى نسبة إعادة الانتشار، تتضمن المبادرة الاميركية وجوب تنفيذ استحقاقات المرحلة الانتبقالية وتحبيد المرحلة الثبالثية والأخدرة من إعادة الانتشار قبل الشروع في

مَحَادِثَاتُ الحَلُ النهائي، وقالت مصادر فلسطينية مطلعة لـ «الحياة» إن نتانياهو بحاول متغنيت المبادرة الأميركية

الأمنينة الإسرأتيلية ويطلق عليها ممنطقة

وجسوب التسوصل إلى اتفساق شسامل على المنبسانرة كساملة وإن كسانت نسسبسه إعسادة الانتشبار نفستهنا لاتزال محطخلاف خصوصنأ وآئه لم يثم توضيح الوضعية النَّهَائُدِيَّةُ لِنُسْسِيةُ الدُّ١٠ فَي الْمُنَّةُ الَّتِي واقْق نتانياهو على تُحويلها منْ منطقة (جُ) - أي تقع تُحتّ سيطرة ٱسرائيلية كاملّة - إلىّ منطقة (ب) تخضع لسيطرة فلسطينية -اسرائيليةُ مشتركة، ويطالب الفلسطينيون بُاقِرَار أِسْرائيلي تَسانَدَهُ ضَمَانَات امَبُرِكَيةُ بِتُحَوِيلُهَا إِلَى مُنْطَقَةَ (ا) خَاصَعَة للسيطرة الفلسطينيــة كساملة في آخس المطاف وليس تاجيل بنها إلى المفاوضات النهائية كما

إلى أجراء يتفاوض على كل منها على حدة لبخرج في نهاية الطاف بما بريدة.

مبارك طلب من نافيه ابلاغ نتانياهو ضرورة احترام الاتفاقات والكفعن الماطلة

عرفات رفض اغراءات روس لقبول تجزئة نسبة الـ١٣ في المئة

🗇 القاهرة – محمد علام

🗷 أحبط الرئيس حسني مبارك محاولة من رئيس حكومة إسرائيل بنيامين نشأنياهو لتعرير أفكاره وفهمه التحريك الأمور، على المسار الفلسطيني، وأكد سصندر منصوري لى ﴿ ﴿ وَالْحَسِياةُ ﴾ أَنْ بِالأَدِهِ وَلَنْ تُسْتِعِجُ لنتانياهو بأستخدامها غطاء لتمرير مآ برفضة

ووصف إيقاد رئيس الحكومة الليكونية مبعوثه سكرتُير الحكومة داني نافيه الى القاهرة أول من امسٌ بْأَنَّهَا «مُحَاوِلَة لَّإِظْهَارُ نَفْسَهُ حَرِيْصًا عَلَى التشباور ووضع منصبر في صورة النطورات وبأز العلاقات معنا طبيعية لوقف ما يتصوره عز ممارسة ممسر ضغوطاً على القلسطينيين، وقال: اهذه أمور شكلتة وسأنجة لا تخدعنا... والفلسطينيون ليسوا في حَسَاجِـة إلى صَنغط يُصَارِس عَليَـيْم لَرَفْضُ رؤى نتانياهو، واوضح المصدر أن الرئيس مبارك طلب من المُبعُوثُ الإسرّائيلي نقل رسالة الى نَتَانياهُوْ مغابها أن يحترم تعهدآته والاتفاقات والالتزامات التعاقبية ويُمتنع عن الماطلة والتسويف، محذراً من تضييع الوقَّت، وأندلاع العنف، مشدداً على أن مبارك محمل تتانياهو مسؤولية التوتر وعدم الاستقرار في

وعنَ الأسبابِ التي دعت الى التعاطي مع الخطوة الاسرائيلية (إيفاد مبعوث للقاهرة لأطلاعها على الوضع) أوضع المصدر: «نتانياهو يحاول الترويح لحدوث تقدم على المسار الفلسطيني مستغلأ مصرا وذلك ضعن حملة إعلامية موجهة بالأساس الى الراي ألعام الإسرائيلي الثاخلي والمنظصات اليهودية في الله لامات المتسمدة بهدتف تحسسين صسورت إزاء الأنتقادات الحادة والمتصاعدة تجاهه بسبب تهديده

شرطة اسرائيليين ومتظاهرين فلسطينيين. ونكترت متصادر فلسطينية أن كاملة الناظر (٤٥ وأعرب عن الإعتقاد بأن نتانياهو ويسعى حالياً عاما) خلفت وراءها اربعة أنتام الى خَنْقُ مُساحة لتبرير تعنته - منذ وصوله للسلطة معاقين وكنانت الناظر اصبيت أمام الناخبين بالترويج لأن ما سيتم قبوله (من بجروح بألفة في عنقها خلال المبادرة الاميركية) بختلفٌ عما تم طرحه من جانب الولايات المتحدة،. وقال: «رؤية نتانياهو المرفوضة -النظاهرات التي جرت السبت في مخيم شعبفاط للاجئين التي طرحتها تنافيه - التحريك عملية السيلام على الفلسطينين الواقع في القسم المسار الفلسطيني في مرحلته الانتقالية تاتي في الشمالي من القدس الشرقية التي هذا الأِطار (...) مُسْاعُدة نَتَانِياهُو عَلَى نَلْكُ لَيِّسَتُّ وظيفتنا (...) واقناع القيادة الفلسطينية بالتنازل عن ضبصتيها استرائيل وانتلعت

حقوق الشعب الفلسطيني هراءه. فِّي غَضُونَ ذلك عُلُمُ أَنَّ الرَّئيسَ الفَلسَطيني بِاسْنِ عرفات ابلغ المنسق الأميركي لعملية السلام ينيس الْفُلْسَطِيئِينَ تَجِزِئَةَ النِسِيةَ الْمُقَتَرِحَةَ (١٣.١ في المُثَةَ) لِتَنْفَيَدُّ إِعَادَةَ انتَسْارِ ثَانَ فِي الْضَفَةُ الغَرِيدَةُ وعدم قناعتهم بتبرير روس هذه التجريّة (٣ في المُئَة من هذه النسبة محميات طبيعية وبشروط محَّحفة) بأنها استسرع تنفيذ مطلبهم تحويل المناطق الواقعة تحت كود (ج) الى مناطق (أ)، يذكر أن المناطق (ج) تخضع للسيطرة الامنية والادارية الاسرائيلية في حين أنَّ المناطق (i) هي مناطق خياضه للسبيطرة

الأدارية والأمنية الفلسطينية. مَنْ نَاْحَيِةً أَخْرَى، سَلَّمَ السَّفِيرِ المُصرِي في تل ابِيبِ محمد بسيوني رسالة من وزارة الخَارجُية المصرية الى وزارة الضّارجية الإسرائيلية أعربت فيها مصرعن استنكارها التهديدات الإسرائيلية بضرب المرافق (البنية التحتية) اللبنانية،. كما نبهت ألى ومنشاطر تصبعيد التوتر في المنطقة، وكان الرئيس حسنى سبارك التقي رئيس الحكوسة النَّبِنَّانِيةَ أول منَّ امسُ وبحثًا فيَّ الْوضْعِ في جنوب لبنان، وأكدا الحق المشروع في الدَّفاع عن النَّفُس صَدَّ

مقتل فلسطينيين وإصابة كاك

وكان في استقبال اعضاء «الكيبوتز» معقل المعارضة اليُسارية، أعيان المدينة بالاضافة آلى مثات السكان من بينهم العديد من الأطفال.

وأعسرب شلومسو درور الناطق باسم منسق النشاطات الاسرائيلية في الأراضي الفلسطينية عن سروره لهذه العَمليَّةُ «الإنْسانيَّة». وُقال انه لْنَ يَعودُ هَنَاكُ نَقَصَ فِي المَاءَ فِي جِنْيِنْ وَبِعِد ٱسْدِوعِ مِنْ ٱلآنُ، لان المدينة ستوصل ببثر جديدة، مشيرا الى انه كان من المكن حل مشكلة الماء منذ سنتين باستعمال هذه البشر لوقامت السلطات الفلسطينية باعتمال التوصيل اللازمة.

🗷 غسزة - رويتسرز - قسالت الشسرطة الفلسطينية ان فلسطينيين قتلا واصبب ٤٤ في قطاع غَـرَة أمس عندساً انقلب باص كـان يقُلَهم الَّي اعْسَمَالُهم في استرائدلْ، وقَسَدَتُ الشرطة الفلسطينية الشكر لعمال الانقاد الاسر البليين لمساعدتهم في نقل الضحابا.

الصَابط الفلسطيني أن البساص ربعاً انزلق بسبب وجود بعض الزّيت على الطريق. وكان العمال في طريقُهم الى نقطة عبورِ ووجسه أبو العسلا الشكر الى الجساند ايريز بين غزة واسرائيل الساعة ٢٠٠ £ صباحاً الإسرائيلي، الذي قال انه لعبّ بوراً مهماً فيّ تقريباً (١٠٣٠ بتوقيت غرينتش) عندما وقع تقديم المسأعدة والاسعافات الاولية للمصابين الحيادث قرب مستوطنة كنفار داروم اضافة الى نقل الجرحي الى مستشفى خان

في حال خطرة.

بونس. ونقل بعض الجرحي الى مستشفيات آخری فی غزة.

وقيال الجيش الاسرائيلي أن فريقاً طبياً تابعاً له تولى علاج عشرات الغلسطينيين ونقُل المصابِّين من موقع الحادث بالتعاون مع الشرطة القلسطينية.



وقال ديفيد مور يوسف وهو سائق احدى سيارات الاسعاف الاسرائيلية لاذاعة الجيش الاسرائيلي ان معظم الاصابات ما بين خفيفة ومتوسطة، الا ان ما بين ستة وثمانيّة جرحي



أنت «زينسة» الحياة... لذلك خصصنا لك برناج «زينسة»... روزى عبدو مقدمة البرنامج تعرض لكم خطوط الموضة والمكياج وتأخذكم إلى أهم دور الأزياء. برنامج "زينة"... يتابع مهرجانات عالم الموضة وآخر أخبار المصممين والعارضات. برنامج "زينسة"... يقدم ركناً خاصاً للمصممين العرب ويتابع أنشطة الأزياء في العالم العربي "زينية"... تضفي عليك لسة من أرقى "زينية"

برنامج «زينسسة»... ببث من فنساة الجزيسرة

كل يوم جمعة الساعة ١٧:٠٠ توقيت مكة المكرمة ١٤:٠٠٠ توقيت جرينتش بعاديهم السبث ١٢:٠٠ توقيت مكة المكرمة، ٢٣:٠٠ توقيت جرينتش



بارزاني يبدأ محادثات في واشنطن

أنقرة تحذر ممثلي طالباني

من 'أي نشاط معاد'

مع اونسكوم والوكالة الدولية

الطاقية النرية،. وتابع أن القرار

بوضح وتسلسل الخطوات التي

يجب أتخانها للتغلب على الازمة

المالية وضمان عدم خسارة الأمم

المتحدة ما استثمرته في اطار نزع

وحض لافروف دالجميع على

اتخاذ الخطوات الضرورية لتنفيذ

هذا القرار، مجدداً موقف روسيا

والمعارض لاستخدام القوقة، ودعا

مجلس الامن الى اتضاد اجراءات

مَحَلاَقَةَ على نسقَ هذا القرار، مع

التركيز على الوسائل والسياسية

واشَّسار الى أن القسرار ١١٩٤

واضح في دعوته الامين العسام

الى تطوير مسادرته الداعية الى

مراجعة شاملة، كما هو واضح فيَ تاكسده أن المراجعة (النورية)

نفسها ممكنة فقطحين يستأنف

العراق التعاون الكامل مع اللجنة

آلان دوجاميه لـ «الحياة» أن ما

مكن بلاده من التصويت لصلَّحة

القَــرُار هو والاشتارة الي الامنين

العام وتعوته الى تقتيم أرائه، في

شان المراجعة الشاملة للحظر".

وتابع أن أنان سمكنه أن يتسبت

للعراقيين ان مجلس الامن يعتقد

ان للزمين العام دورا بإمكانه ان

بمارسية لشق الطريق الى حوار

العراق عن قراره «لابداء حسس

النبة ، لافتأ الى أن دعوة مجلس

الامن أنان الى طرح أرائه «غسيسر

مشروطة، لكنه شبيد على أن

المراجعة الشاملة لتنقيذ العراق

القرارات الدولية ولن تتم الأبعد

تراجعه عن قراره، ودعا بغداد

الى الامتناع عن تنفيد تهديداتها

بإجراءات امسافسة وامساف

دوجاميه ان مجلس الامن لا يطلب

من الامين العام العودة الى بغدادً.

واعسرب عن امله بتسراجع

يشمله والمجلس والعراقيين

الى ذلك، قال سيفير فرنسياً

الخاصة والوكالة الدولية،

السلاح في العراقَّ،

■ قال وزير النولة البريطاني للشؤون الخارجية بيريك فاتشيت ان زيارة ولي العبّهد السعودي الأسير عَبِدَالِله بِن عَبِدَالْعَزِيْزُ لِبَرِيطَانِيَا سِتَكُونَ مُنَاسِبَةٌ للبحث في القضايا اللهمة التي تهم البلدين. وأكد ا والحياة، أن ببريطانيا ترحب بالزيارة وترى فيها محطة مهمة على طريق العلاقات القوية والجيدة بين

. ورداً على ســؤال عن تدني اسـعـار النفط وانعكاساته على العلاقات التجارية بين بريطانيا وَّالسعودية، قالتَّ فاتشيت ان حكومته تَّتفهم تماماً طبيعة هذه الظروف.

وصدرح الي والصياة، مصدر سادون له في الحكومة البريطانية بأن الحكومة تولي زيارة الأمير عبدالله بن عبدالعزيز اهتماماً واسعاً، مشيراً الى أن المحادثات ستشمل العلاقات الثنائية وسبل تعزيزها،

محطة مهمة في العلاقات الجيدة والأوضياع في منطقة الخليج، وعملية السيلام في الشرق الأوسط والقضايا الأقليمية والدولية الأخرى. وذكر المصدر أن البحث سيشمل أيضاً العلاقات التجارية والدفاعية في ضوء الظروف الاقتصادية

المألية، بالإضافة الى العراق وايران وافغانستان. وسيصل الأمير عبدالله إلى لنتن في الساعة تحسديرا إلى ممثلي الاتحساد السأنسة مساء الأحد وسيغادر صباح ألاثذين الى ابردين، حيث يتناول طعام الغداء مع الملكة اليرابيث الوطني الكررسناني (برعامة الثانية. وسيجتمع الثلثاء مع رئيس الوزراء تونى جسلال طالباني) في أنقرة من إصدار أي بيانُ أو القيام بأي بلبر، للسَّحَدُّ فَي الْقَبْضِيانِا النَّبْنَائِسَةِ وَالْأَقَلِيمِينَا نشاط معاد للدولة التركية. والدولية، ثم يعقّب ذلك غداء عمل في تحسر رئيس الوزراء البريطاني. والتقيّ وفد من الاتحساد برئاسة عضو مكتبه السياسي

وسيلتقي الأمير عبدالله في البوم ذاته وزير الضارجية البريطاني روبن كوك، ثم يلتقي رؤساً، الأحزاب. ويشمل برنامج لقاءات ولى العهد السعودي في بريطانيا اجتماعاً مع ولي العهِّد الأمير تشارُّلز،ّ ولقاء مع السفراء العرب.

سفيرجديد لصرفى الدوحة

🗇 الدوحة – محمد الكي أحمد

🗷 وصبل البي قبطير أميس لسفير المصري الجديد السيد محمد عبدالفتاح عبدالله، لتولى مهماته خلفأ لأسفير السابق السيد محمد منيسي الذي نقل الى سنف افورة. وتزامن وصول السفير المصري الجديد مع تعيين قطر سُفيراً جُنيداً في القاهرة هو

السييد محمد بن حمد أل خليفة، الذي كيان سيفيراً لدى البيمن. واعتبر مراقبون ان تعيين السفيرين مؤشس الى مرحلة جديدة في العسلاقات القطرية -المصرية. وكانت العلاقات بن البلدين شهدت توترأ وحسلات أعلامية متصابلة لكن صبقحة جديدة فتحت بعدما زار أمير قطر الشيخ حمد بن خليفة آل ثاني

عالم اليوم اسوا

من الحرب الباردة

مبارك. ويتوقع تحديد موعد جديد لاحست ماع اللجنة القطربة --المصربة المستركة برئاسة وزيري اتصبالات بين دول اعبلان دسشق لعقد الإجتاعاع الوزاري في الدوهة يحسب سأ اتفقّت علب التبعياون الخلينجي وسصير وسورية)، بالتراس مع اجتصاع اللجنة القطرية - المصرية. مصر والتقى الرئيس حسني

ايكوت جنيرج. وقال مسؤول في الوزارة، طلب عدم نكر استمله: محذرنا وفد الاتصاد من أي بيان أو نشياط ضَيد تركيا. إننا تنتظر توضيحات لموقفه وندعوه إلى عبدم القبيام ينشباط مناهض لتركياء ولم تحدد تصريحات أو نشاطات حملت أنقرة على تحذير الاتحساد، لكن هذا الموقّف تليّ الخارجية. كما يتوقع أن تجرى حسديثاً أدلى به طالباني إلى دالحدادَّ؛ نشر أمس، وحذر قبه من أن التَّــدخل التــركي في شــمــال العراق قد يؤدي إلى «الْقبرصة، النول التنساني (بول سجلس في هذه المنطقة. وقال طالباني:

فؤاد معصوم ديبلوماسيين أتراكأ

بيئهم المدير العام لقسم الشرق

الاوسط في وزارة الخارجية

إن هناك تدخلاً تركياً (في شمال

العسراق)، وهو خطيسر يهسدد

الوطنية العراقية، ونشائجه ف ب - باشمر زعسيم الحسرات خطيرة إذا استمرت التدخلات الديموقراطي الكريستائى مسعود العسكرية كما شيء، بارزاني سصادثاته في واشنطن وقال الناطق التركي سيرمت سع مسسوولين في الضّارجية الأميركية، فيما وجهت تركيا أمس

اتاجَّانلي: وعبلاقاتنا مَّع الحرب الديمواتسراطي الكردسسساسي والإنصاد الوطني الكردستاني مرتبطة بموقيفتهما من حنزب العمالء الكردستاني الذي يتزعمه عبدالله أوجلان. إلى ذلك، أفاد بيان للحرب

الديموقراطي ان بارزّاني الذي بداً زيارة للولايأت المتسحسة التسقى تأثب مساعد وزبرة الضاردية الأميركية ديفيد ويلش ومسؤولين أخرين في الخارجية. وشارك ف*ي* المجانثات عضوا المكتب السياسي للحسرب سنامي عنبيدالرجيمن وهوشيار زيباري، وممثل الحزب في انقرة سفين برّه ئي وممثله في وأشنطن فرهاد بارزاني وتناولت المحابثات المسالحة

بين حسزبى بارزانى وطالبسانى واستبل تعزيزها واعطائها نفعأ نُوعياً، خلال زيارة زعيم الحزب الديموقراطي للولايات المتحدة. وسيبلت قي بارزاني بعد سمانتات مع وزيرة الضارجية مادلين اولبرايت، مستشبار

الرئيس لشسؤون الأمن القبومي باقستسراح الامين العسام (للامم صموئيل بيرغر.

🗖 نبوبورك - راغدة برغام

على العراق.

تجــری عــادة كل ســتين يومــاً بسراجع العراق عن قرارة وقف التسعساون مع اللجنة الخساصية المكلفة التحقق من نزع أسلحة الدميار الشيامل (أونسكوم) والوكالة الدولية للطاقة النرية. لكن للجلس حض الامين العام

للامم المتنصدة كوفي انان على طرح افكار في شيستان تطوير مباترته الخاصة باجراء مراجعة شساملة لمدى التسرام العسراق القرارات الدولية، في منا اعتبر مؤشرأ الجابيأ لتشجيع بغداد على استئناف التعاون مع فرق

وبررت روسيها وفرنس تصوبتهما لمصلحة القرار ١١٩٤ بالاشارة الى فقرة تمهينية فيه تعرب عن استعداد مجلس الامن للنظِّر في سياق عرض شامل في امتخال العراق للقرارات الدولية مفور إلغائه قراره، بوقف التعاون مع «اونسكوم» ووكسالة الطاقسة. وجاًء في الفق المجلس وتحقيقاً لهذا الهدف يرحب

المتحدة كوفي انان) الداعي الى بعد ان يستانف العراق تعاونه اجسراء عسرض شسامل، وديدعسو الأمين العام الى تقديم أرائه في هذا الشان، وتبنى محلس الامن مشروع

القرار بموجب الفصل السابع من مدثاق الامم المتحدة، ودان قرار العسراق، في ٥ اب (اغسطس) الماضي بوقف التعاون مع اللجنة الخاصة ووكالة الطاقة واعتبره واخلالاً غير مقبول كلياً بالتراماته المنصبوص عليسها، في قسرارات المجلس وفي منكرة التفاهم التي وقعها العرأق وانان في ٢٣ شياط

تبنى بالإجماع قرارا يحض أنان على تطوير مبادرته

مجلس الامن يجمد مراجعة الحظر على العراق

وطالب مجلس الامن العبراق بان ديلغي، قسراره دويتسعساون تعاونا تاما مع اللجنة الخاصة والوكِّللة الدوليَّة، وأن ديستانف قورأ الحوارء معهماء

وحسد المحلس دعا «اونسكوم» والوكالة، وتأييسه الكامل الإسين العام وفي ما يبذله من جسهود لحضُ العسراق على الغاء قراره. واعتبر أن العراق ويتقاعسه عن الامتثال لالتزاماته يؤخر اللحظة التي يمكن المجلس

أنَّ ينظر فيها، في رَّفْعَ الحظر. وقال سفير روسيا سيرغي لإفروف لـ دالمياة: دجوهر القرار مكّننا من دعمه، وهو أن القرار يعطى دورأ للامين العام للبدء بشيء ما فوراً، وهذا مهم جداً لأن الامين العمام شمريك في توقيع مـنكـرة التـفـاهم، وعليـه بعض المستؤولية وهو الأن مندعو الي

القيام بشيء ما،. ومبرح الى الصحافيين بأن

بالإجماع مشروع القرار الذي قدمته برمطانيا والولايات المتحدة لتجميد المراجعة النورية للحظر

وربط آستثناف المراجعة التم

التفتيش الدولي.

والقرار وينص بوضوح على أن محاس الامن ليس راضياً عن الوضع القائم ويريده أن يتغير باستسرع وقت، وعلى أن الإمين العسام يجب أن يلعب دوراً في تطوير مبادرته لاجراء مرلجعة ا عرض شامل لتنفيذ القرارات، بما فيها قرارات نزع السلاح، وأن مثل هذه المراجعة يمكن أن يتم



رباني: على الأفغان تحرير بلادهم انطلاقاً من ايران طالبان: الحشود العسكرية الايرانية لا تخيفنا

غسيل جنسي على سطح الكونغرس

محللون عسكريون اسرائيليون:

الصواريخ السورية قادرة على ضرب ديمونة

تركيا: كيف يرد العسكر إذا فاز الاسلاميون في الانتخابات؟

الضحية الجديدة ابراهيم الماليزي بعد كيريينكو الروسي شريعة غاب في «أدغال» الأسواق المالية

استمد أفلامه من دوستويفسكي وغوركي وتأثر به نجيب محفوظ وصلاح أبو يوسف

اكيرا كوروساوا: امبراطور السينما الياباني أخذه الذئب أخيرا

الطيب صالح: صرت من الأجاويد لكنى لا أصلح للسياسة

اسبوعية سياسية مستقلة تمدر صباح كل اثنين

• الفوازير .. بين شريهان ونادين وبين نيللي ولوسى • مذكرات سميحة أيوب على الشاشة • مدحت صالح .. ما قضيته مع «الملوخية»؟ • أين أحمد رمزي؟ • قصة تحطم



. . . والجامعة تنتقد

القامرة – «الحياة» وصفت جامعة النول العربية قرار مجلش الأمن تجميد المراجعة الدورية للحظر الدولي على العراق بأنه وتطور سلبيء. وقال الأمين العام المساعد للجامعة السفير محمد زكرياً اسمأعيل لـ «الحياة»: «كنا نتمني إعطاء العراق فرصة أطول لتتمكن الأمانة العامة للأمم المتحدة من القيام بمساع إضافية لدى العراق وايجاد أسلوب مناسب لحل الخيلاف سلماً ، وأعبرب عن أمله بأن يواصل الامين العام للأمم المتحدة كوفي أنان واتصالاته لحل الخلاف بين العراق ومجلس الأمن، حفاظاً على ألسلم في المنطقة ومنع اي توتر وعدم تحميل الشعب العراقي أي معاناة اضافية. نمس

القرار ١١٩٤ والفصل السابع

■ نيويورك - أ ف ب - في ما يأتي أبرز النقاط الأساسية الواردة في قسراًر منجلس الأمن الرقُّم ١٩٤٨ الذي تبناه الأعنضياء الـ ١٥ بالأجماع ليل الاربعاء، وجمد مراجعة الحظر على العراق الى حين ستنتناف تعاونه مع فرق التفتيش: «أن مجلس الأمن إذ يؤكد استعداده لمراجعة شاملة لاحترام العراق التزاماته بموجب كل القرارات ذات الصلة، عندما يعود عن قراره ويظهر أنه مستعد لتنفيذ كل الانتزامات، ومرحباً باقتراح الأمين العام اجراء مثل هذه المراجعة. واستناداً إلى الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة:

اً- يدين القرار الذي اتخذه العراق في الخرامس من اب اغسطس) بتعليق تعاونه مع اللجنة الخاصة ألكلفة نزع اسلحة الدمار الشامل (اونسكوم) والوكالة الدولية للطاقة الذرية، والذي يشكل مخالفة غير مقبولة على الاطلاق للالترامات المتوجبة عليه. ٢- يصر على أن يعود العراق عن قراره وأن يتعاون في شكل

كامل مع اللجنة الخاصة ومع الوكالة. ٣- يقرر عدم معاودة النظر (في الحظر) القررة في تشرين الأول (اكتوبر) والامتناع عن أي معاودة نظر في هذا المجال طالما لم يعد العراق عن القرار الَّذي اتخذه في الخامس مَّن آب،

حمدون: واشنطن حالت دون تفويض أنان اجراء مراجعة شاملة للحظر

■ نيويورك - «الحياة» اعتبر سفير العراق لدى الأمم المتحدة السيد نزار حمدون أن دعوة واشنطن الى ادور ديبلوماسي أوسع، للامين العام للمنظمة الدولية كوفي أنان هو اللاستهلاك المطي، وقال «الحياة» إن الولايات المتحدة الجمت مجلس الامن أذ حالت دون اعطائه تخويلا واضحا للامين العام لتابعة تنفيذ فكرة الراجعة الشاملة، للحظر على العراق. ولفت الى أن هذه المراجعة «كان ممكناً ان تنفع العراق الي مراجعة موقفة المعلن في ٥ أب (اغسطس)، الماضي، بوقف التعاون مع اللجنة الخاصة المكلفة نزع أسلحة العمار

وكان حمدون يتحدث الى «الحياة، قبل تبني مجلس الأمن ليل الاربعاء قرارا بتجميد المراجعة الدورية للحظر، رداً على وقف بغداد التعاون مع «أونسكوم». وجاءت تصريحات حمدون تعليقاً على دعوة السغير الأميركي بيل ريتشاردسون الأمين العام الى لعب دور «اكثر نشاطاً ، وداحياء ليبلوماسيته الشخصية والعودة ألى بغداد ، وذكر السغير العراقي ان هدف المراجعة الشاملة أو العرض الشامل لدى تنفيذ العراق التزاماته حيال قرارات مجلس الأمن هو

دان تعنى باهتمامات العراق وهذه هي أصلاً الفكرة التي عرضها

وتساءل: مكيف يمكن للأمين العام القيام بهذا الدور إذا لم يفوضه مجلس الأمن ٥٠ وكأن السفير الاميركي طرح فكرة عودة أنأن الى بغداد «ليقول لهم خرقتم اتفاقي معكم، وهذا مرفوض، وحدر السفير العراقي من مشروع القرار الذي قدمته الولايات المتحدة ويريطانيا وكوستُأْريكا وصوَّت عليه المجلس ليل الاربعاء وقال: «هذا المشروع أن يفيد القضية ولا يعطي العراق أي مدى منظور لرفع الحظر، وتابع ان موقف بغداد مما زال كما أعلن في ٥ آب وايضاً في ضوء تصريحات السيد طارق عزيز، نائب رئيس الوزراء العراقي الذي هدد بإجراءات اضافية، وأشار حمدون الى أن «العراق لدية خيارات أخرى للتعامل مع القرار عندما يصدره. وقلل من اهمية التلميحات الاميركية الى

وعلق حمدون على تصريحات رئيس وأونسكوم، ريتشارد بتلر إلى صحيفة ونيويورك تايمزه والتي عبر فيها عن استياثه من شهادة

سياسة عدائية اكثر اذا تمسك العراق بنهجه.

المفتش الأميركي المستقيل سكوت ريتر، امام الكونغرس، ملمحاً الى انها ومضللةً». وقال حمدون، واعتقد أن تصريحات بتل الأخيرة عبارة عن انسحاب غير منظم بسبب الآثار الفضّائحية لاستقالة ريتر وتصريحاته، وكذلك ما نشر في الصحافة الاميركية عن علاقة اللجنة الخاصة بالادارة الاميركية والتنسيق بينهما،

خلفة مثل تلك المواد ويسستو ولا الأولية من الخنارج، والذ لنبر الغارضة السبودانيية ا المسودان ووصف مسواقة فيلادهنه عز صوقف صب

اكدأن الصين سن

آ الرياط - اقبال الهام

والل الرئيس السوداني

يعن البشيس ان حسب

واللقطة الامعركية ؟

بوبيت مسيرهيم. نظامة في شيأن ربود الأقد نظامة في شيأن ربود الأقد

المنعلة للغارة ألتي است

معنى اللادوية في ضوا

بىر-دا وقال للېشنىر في رد على ند

ن العباق ان بلاده حصات

نييندولسع شسمل دول ع

نيب النعب إلى التي دانت آلولا

المستن والصين وب

ص منه. المبركية وقال البشير في أ

الميرة في مؤتعر صحافي

رفت المرتبارت الى المنف

المرنا مصنعاً لكننا كس

يراي للعام العالمي والاست

المناس، وزاد الم نكن لنح

يُعْمِنُي إذا عسرفنا الملايا

ولوضع أن الولايات المتسحب

ورس علن نعتقد أن ضرب السو

سَلالِهُ الفَاجِأَةُ كَانْتُ أَنْ النَّا

ورعاوى الولامات المتسح

لالی البیشدید ان الرشد

المبركي بيل كلينتون والذي ا

نمة فجمة صهبونية بريد

بغرج للفضايا التي تصيد

تفير صورته وعناوين الاخ

أنسل ان السيودان ال

واللا المتحدد قبل القصف

بمترالشفاء للأنوية لايص

يه كعاوية أو غارات و أن ١٠

ويتعال غير وارد خصوصنأ

المنع بوجد في منطقية اد

وهد الرئيس السوداني ط نهج لم مجلس الأمن ارسال بعد

للص الحقائق للشاكد عن ﴿ غطع مزاي مواد كييماوية

ئۆلدوقال ان بلادە «ئىسىسى

يميوكي لارسيال هذه الشت

الهار المقيقة وخطأ الإدعاء

البركية، ودعاً وأشنطن ا

الإلفقها على السبيهات ال

وراد المصنع، وزاد عدم لا يعلك القسينوة عنا

والمتناطفا والبينت للعالد

وزيرالخا المالموقفا لكاليباط- إقبال الهاصي

CARDS غوم المتكومة الاصيركية بعد ويتدحاليا قبول لمحصول على شعلو: ion Dept. ALHI St., Suite 205 91345, USA 501 (24hrs)

SLR.com

w.USLR.com

عزوسةالمط JSH

فنخف الكعبان الاول الراقصية جيهان ا

البشير: خسرنامصنعا وكسبنا الرأي العام العالي

نول الجوار ومحاربة السودان في

محاولة لاسقاط حكومته «وحاءتُ

الغارة بعد فشل مساعي الولايات

واتيهم الرثيس السسسوداني

اطراف خارجية لم يستمها

بمحاولة زعزعة الأمن والاستقرار

في بلاده، وقسال أن الحكومسة

السودانية والمعارضة مكانتا أن

تتوصلا الى اتفاق بجنب البلاد

ويلات الحسرب والتنقسيم لولا

تنخل جهات خارجية واقليمية

تعسارض تحسقسيق السسلام في

السودان وترغب في تصلفيقً

وقال البشير ان الاتفاق كان

يرمى الى اعطاء متواطني جنوب

السودان حق تقرير المسير بعد

اربع سنوات. واوضح ان خمسة

ملايين جنوبي سيشاركون في

واكتشس من ثلاثة مسلايين منهم

مؤامرة موجهة الى افريقيا

السنفلة، وأشار الى منا يجري

في منطقة القرن الإفريقي ومنطقة

البحيرات الكبرى وجنوب المغرب

من محاولات، ترمي الى خلق نوع من انعدام الاستنقرار في هذه

البلدان، وربط الرئيس السوداني

محاولات التدخل الغربي في دول

افريقيا بما يقع في بلدان أسياً،

في اشارة الى الأزملة الاشتصادية

الثِّي تَعْيِشُهَا تَلَكُ الدولِ. وقال أنَّ

أسيأ وتعرضت لضربة عندما بانت

وزيرالخارجية السوداني: انضمام العرب

وتشتيت هويته،

المتحدة في هذا الإتجاء.

🗖 الرباط - اقتبال الهامي

🛎 قال الرئيس السوداني عمر حسن البشير أن حسبابات الولايات المتحدة الاميركية كأنت خَاطَتُهُ فِي شَانَ رِدُودُ الْأَفْعِالُ المحتملة للغارة التي استهدفت متمضعنا للأتوية في ضنواهي وقالُ البشير في رد على سؤال

من والحياق، أن بالأده حصلت على تأبيد واسع شحل دول عدم الانتسياز والتي دانت الولايات المتحدة، وروسيا والصين وبعض دول أوروبا نتسيسجسة النفسارة الأميركية. وقال البشير في نيرة سأخرة في مؤتمر صحافي امس في خستسام زيارته الى المُغسرب تخسرنا مصنعأ لكننا كسينا الراي العبام العبالمي والإسبلامي والعبربيء. وزاد طم نكن لنصفقً نَكَ حَسَتُى أَذَا صَسَرَفَنَا ٱلْمُلَائِينَ، واوضع أن الولايات المتسح مكانت تعتقد ان ضرب السودان مقيد لكن المقاجآة كانتُ أن الغَّارة خَلَقْت تَعَاطِفاً والْبِيِّتِ لِلْعَالِمِ أَنْ كل دعساوى الولايات المتسحسدة

ورای البشديد ان الرئيس الاميركي بيل كلينتون والذي وقع ضَمية هُجِمة صبهيونية يريّد اي مخرج للقضايا ألتي تحيطبه لتغيير صورته وعناوين الاشبار

وقسال ان السببودان اخطر الولايات المتحدة قبل القصف بان مصنع الشقناء للأنوبة لإيصنع مواد كيماوية او غازات وانّ ،هذاً الاحتمال غير وارد خصوصاً ان المصنع يوجسد في منطقته اهلة

وجند الرئيس السوداني طلبه مصالحتها وتقسيع السودان الى مجلس الأمن ارسيال بعشة لتقصى الحقائق للتأكد من خلو المصنع من أي مواد كيـمـاوية أو غازات وقال أن بلاده وتتصدى الولايات المتحدة والكونفرس الأسيسركي لأرسسال هذه اللجناء لإظهار الحقيقة وخطأ الإبعاءات الاستقناء على تقرير المصير وان الاسيركنية، ودعا واشفطن الي أبراز أبلتها على الشبهات التي موجودون في شمال البالاد، فيما توجيد اقلية في الجنوب ودول تروجها حبول المصنع. وزاد ان المصنع ولايملك القييرة على الجوارء. وقال البشير أن «هذاك صناعة مثل تك المواد ويستورد المواد الأولية من الخيارجة، وأثهم تستهدف امكاناتها الضخمة غس البشير المعارضة السودانية في الخارج بتقديم معلومات خاطئة عن السبودان، ووصف مبواقف المعارضة بانها «انتصارية»، في اشبارة الى بيبان اصبدره قبادة للعارضة في لجشماع عقدوه في القاهرة اخيراً. وقال أنَّ الإتهاماتُ التي توجهها الولايات المتحدة الى بلاده منذم عن سوقف سيدشي ازاء السيودان، وأشيار الي

أجراءات انخنتها واشنطن لدعم

🗆 الرباط - إقبال الهامي

اعشير وزير الخبارجية

السبودائي الدكيتيور ميصطفى

عثمان اسماعيل أن موقف منظمة

الوحسدة الإضريقيية المعساريان

عروسة المطاعم اللبنانية

مروش ۱

MAROUSH

21 EIXIWARE ROAD

مروش لندن بقدم

المطربرامي عياش

وعازف الكمان الاول الاستاذ عبود عبد العال

بالاشيتراك مع

الراقصة جيهان المصري والمطربة ملاك

الليلة وكل ليلة

الحجز والاستعلام عروش 21 EDGWARE ROAD 1

ماتف 9773 0773 ماتف

مالك مصنع الشفاء لميجراتصالات معالولايات المتحدة

🗖 الخرطوم - كمال حامد

الله على السيد عملاح إنريس مالك ومصنع الشفاء للأدوية، الذي استهدفه القصف الأميركي في العشرين من الشبهر الماضي وجود اي اتصالات مع الولايات التحدة لطلب تعبو بضبات لاعبانة بناء المصنع، لكنة ألمح إلى أمكان لجراء حوار مع الإدارة الأميسركية وفي الاطار الاستحسادي وبعيدا عن

وشبسند انريس امس على تمسكه بصقوقته وإصراره على واتضاذ الإجراءات الكفيلة بعودة الحق الى أصحصابه، حستى إذا استدعى نلك اللجوء الى القضاءً.. واوضّح الريس في تصريحات غي الخبرطوم أن شبركشة تحمل حالياً على ننفيذ «ترتبيات لسد الفحوة الدوائية في السودان بالتضنامن مع اتحاد الصناعات الدوائية وجدد انريس النعوة الى عدم جنفع التبيرعات باسم المصنع، مؤكداً أن باستطاعته وتسامل عن الاسس التي سيتم بموجبها بناء ثلاثة مصانع ادوية وفقاً لأعلان السلطات السودانية. وأشسار الى أن «تشبيب مسمسانع حديدة بأت محكوماً باتفاقسة الغات في اطار مواثيق العولمة. ينكبر ان شركة التامينات الاسبلامية في الخرطوم اصبرت بياناً أكنت فيه أن المصنّع صوّمن بالكامل لديها، وانهسا أعادت تأمينه في سوق لننن للتنامين مع شبركية إعادة تامين كبيري. وأشيار البيان الى أن مخبراء من شركة حذرال السريطانيية زاروا المصنع

🛘 الخرطوم - كمال حامد ■ تفاقمت الأوضاع الماسوية في السودان نتيجة الفيضانات والسيول التي أصابت تسنع من ولايات السودان الد ٢٩ ووصلت اخيراً الي مناطق في الجنوب تضررت من جفاف أستمر سنوات عدة وسأهم في مجاعة ضربت اقليم بحر الغزال خصوصاً.

واشسارت نقسارير امس الى ان المناطق الواقعة على النبل الإبيض في العناصيمية السودانية مثل أحياء الكلاكلة واللامان والعروراب تعد الاكشر تضرراً، واوضّحت أنّ تلثى المنازل في حي العزوزاب تضررت وأن السكَّان احتَموا بالمَّدَّارس القَريبة في حين بأت الطريق الرئيسي الذي يربط الخرطوم بخران جبيل الأوليساء داخل نهسر النيل على رغم انه

ببعد عنه اكثر من ١٥٠٠ متر. وقيضى النهير الشائر على ثلثى المفازل واحبساء الكلاكلة واللاماب والعزوزان مما أجبر السكان على الخروج والاحتماء بالمدارس التي بخلوها عنوة لرفض المسؤولين ذلك.

وغمر الفيضان ايضا احتياء المقرن والجريف غرب وبري وغاردن سيتي وحاصر معرض الخرطوم الدولي. وفي امدرمان غمرت المياه حديقة الريفيرا وتجأوزت الجسر في حين فناض خور أبو عنجية ليبهند حي بانت غرَّبِ. كمَّا عُمَّرتُ للياه منطقة السرُّوراب والشيخ الطيب التي انهار عند كبير من

جزيرة توتي وتجاوز الفيضان خط الدفاع الأول في جزيرة توتي في وسط الخرطوم واضطر سكان الجزيرة التَّى تُقع في وسط مجرى نهر النيل قبالة العاصمة السودانية الخرطوم الى اغلاق

مشاجرهم واحاطوا شواطئها باكياس من

الرمسال اتفياء لخطر الفيمسان الذي يهدد

جــزيرتهم، والذي ربما لم يشــهدوا مــثله منذ أعوام.

وقبال مسسؤولون في وزارة الري والموارد للائية السودانية امس أنَّ امنسوب مياء النيل الأزرق سيرتفع خلال اليومين المقبلين نتيجة تواصل هطول الأمطار على هضية الحيشة. ويسكن الجزيرة نحو ٢٠ آلف شخص، وتقدر مسلحتها بنحو ٢٥٠٠ قدان عمرت مياه الفيضان أجزاء منها وأغرقت عنداً من المنازل

عودة حركة المرورالي طريق بورتسودان -الخرطوم

تسع ولايات سودانية تتأثر بالفيضان

بينها العاصمة ومناطق مجاعة في الجنوب

وأغلقت للدارس ومكاتب القطاع العسام أمس الجزيرة للاستعداد الواجهة الفيضان وشارك الصّبية في تعبشة الأكياس بالرمال

وطلبت الحكومة من سكان بعض الولايات النزوح الى مناطق مرتفعة. ودعا نائب الرئيس السوداني على عثمان محمد طه السكان آلي ترك لَلْنَاطُقَ الْمُتَاهُمَةُ لَلْنَهُرٍ. وَقَكَرَتَ الْحَكُومَةُ السودانية في اخلاء جزيرة توتي لكن السكان

ونجح سكان جريرة توتي في التغلب على كل الْغَيْضَانَاتَ الْنَيْ شَهْدَهُا تَأْرِيحُ السُودانُ بِمَا فِي ثَلِكَ فَيْضَانَ الْعَامِ ١٩٤٦ وَفَيْضَانَ الْعَامِ

ويمرت الفيضانات أجزاء كبيرة من مشروع الجزيرة في وسط السودان وغمرت نصو ١٥ آلف فندان مسرروعية بالقطن وهو مسجيصيول

زرعت بمحاصيل اخرى. وعلى طريق بورتسسودان - الخسرطوم الصيوي، بدأت الصركة تعود الى وتيرتها المعتبادة بعد توقف استمر ثلاثة أينام وسبب قلقأ للحكومة والمواطنين باعتبار أن الطربق يستخدم في نقل الوقود والمواد الغذائية، وخصوصاً النقيق. ونجح معبر بديل اقيم في منطقة القدميلية في إعادة حركة المرور الى

واستنخندامها كسندود تدعم شواطئ

رفضوًا. ويقول المدرس محمد على حسن «انها جزيرتنا وأرضنا ولن نرحلء

١٩٨٨ وكانا من اشد الفيضانات التي شهدتها

السودان الرئيسي، كما غمرت ٣٠ الف فدأن

حين إعادة بناء جسر رئيسي دمرته السيول. في غضون نلك تعقد اجتماعات في وزارة

اثيوبيا تهدد مجددا بحسم عسكري مع اريتريا

واشسار طهساي الى ان بالاده

داعطت فنرصبة كنافيية للحكومية

الاريتسرية حستى تتسراجع عن

موقفها ونحن ايضا كنا بحاجة

الى الوقت الكافي لاتخسساذ

الاجراءات اللازمة لتدريب قواتنا

وتجهيزها لحسم الأزمة عسكريا

من جهة اخرى قال مص

بيبلوماسي غربي لـ «الحياة» ان

الولايات المتسحسدة منحت حق

اللجنوء السيياسي لقطبين

معارضين للحكومة الاثيوبية هما

المعارضة العقرية وابراهيم باية

العضو السابق في قيادة جبهة تحرير ثغراي، واعتبر المصدر ان

الخطوة تعثل بليلاً على عدم رضا

أحدث أزياء

لندن من

Freemans

• كاتالوغ أزياء من ١٨٠ صفحة

من الكاتالوغ الجديد مرد ١٠٢٠ فريس ١٠١٠ - نفس ١٠٢٠

إذا لرّم الأمرء.

المنحة الإتجابية تحسيأ لانتشار امراض واوبثة يمكن ان يتسبب فيها الفيضان والسيول، خصوصاً مرض الملاريا الذي ينتشر في السودان ومنه انواع تقاوم الأدوية المتاحة. وعلى رغم النداءات العسالمسة لنحسدة الحتاجين. إلا أن الاستجابة لا تزال ضعيفة مما بزيد المضاطر بحدوث ثرد صحبي قد يودي بحياة الكثيرين. وحذر خبراء في الزراعة منَّ نشائج وخيمة يمكن أن يسفر غنها ضياع الموسم الزراعي في العديد من بقاع السودان

 $(\mathbf{c}^{(k)})^{(k)} = (\mathbf{c}^{(k)})^{(k)} + (\mathbf{c}^{$

جنوبالسودان

واكدت للصحف السودائية أمس ان سكان ولاية جونقلي الجنوبية يواجهون وضعا ماسويا بسبب الفيضانات والامطار الغزيرة التي تضرب السودان منذ بضعة اسابيع. ونقلت الصحف عن رياك قباي، حباكم

نتيَّجةُ لجِتْيَاحٌ لَليَّاهِ الشَّارِيعِ ٱلزَّرِاعَيَّةِ.

الولاية الواقسعية في جنوب البسلاد، قبوله ان سكان الولاية المسائية لاتينوبينا بيواجتهون وضعاً مأسوياً، ويعانون مشاكل صحية خطرة ونقصأ كبيرأ في الاغنية والمؤن بسبب الامطار الغزيرة والقيضانات، وقال أن الأف العائلات لجات للي التلال

الاثيوبية والى ولاية بحر الجبل الواقعة الي الجنوب من ولايت، مربا من الفسيضانات وتأركين وراءهم ممتلكاتهم ومسرزارعسهم

وكَمَانُتُ السلطات السبودانيـة اعلنت في الاستابيع الماضية أن القبيضانات والامطار الغزيرة خلفت اضراراً كبيرة في الولايات الشمالية للبلاد. وهذه المرة الاولى ألتي يشار فيها الى وقوع اضرار في ولاية جنوبية. وكسان المستؤول عن هيشة الإغاثة

السودانية، حسين العبيد اعلن أن الفيضانات خلفت اضرارا قدرت بنصو ٢٠ مليون دولار، وابت الى تدميىر ٩٥ مدرسة، و٦٠ مؤسسة حكوسية، و١١٩ الف منزل وتشريد ٢٠٤ الاف

الاثيوبية.

الولايات للتحدة عن السياسة

على مسحيد اخسر، اكبت

حجبهة تحرير اوروموه المعارضة

في اليوبيا رفضها التام لمسائدة

قبائل الأورومو اليوبيا ضد

اريتسريا في الأرسية المسدودية.

وأتسهمت الجبهة اليوبيا في

بيان بانها السبب في الضلاف

ودعت الى حل الأزمسية بالطرق

المصير والدفاع عن النفس يجب

أن لا يعتبر أرهاباً، مشيراً إلى أن

مكل منا تقنوم به الجنبيها أهو

محاربة المؤسسات المسكرية

وليس الأعمال الاجرامية التي

توقع الضرر على المنين،

واضَّاف البيان، ان محق تقرير

اجراءات لمنع استيلاء المتمردين على المساعدات الانسانية لجنوب السودان

■نيروبي - اف ب، رويترز، اعلن مسسوولون دوليسون سودانيون بشرفون على توزيع الساعدات الإنسانية في جنوب السودان انهم اتخذوا سلسلة من الإجراءات لتجنب استبيلاء جنود

اره التنابعية للم

ووجهت خلال الاشهر الاخيرة

مرضية لاعادة العلاقيات الى وعن موقف بلاده من تطورات قضية الصحراء الغربية، قال الرئيس السسوداني ان مسسسالة انتماء دجبهة بوليساريو، الى منظمة الوحدة الافريقية محالة شاذة،، وأضاف أن الآنْتُساب الي المنظمة الافريقية يتطلب أن تكون فعلاً من المجاعة. الدولة مستقَّلة وعضواً في الامم

واكتدوا انتاجية ادوية ولاشيء

واقترح مسؤولو عملية

ومن هذه الاجسراءات تعسرين صصُّور العساملين في برناميُّج الغذاء العالمي في مواقع التوزيع ومضاعفة متراكز التوزيع ورفع وتيسرته ووضع نظام لمراقسية

شريان الحياة، التي تضم وكالات من الأمم المتحدة ومنظمات غير حكومية ومنظمة والإغاثة واعادة الجنوبيين في مؤتمر صحافي عنقسوه في نيسروبي اجسراءات جديدة تضمن توزيع الساعدات الانسانية على السكان المتضررين

على المساعدات وعمليات سرقية واختشالاس بقنوم بهنا عناصبر «الجيش الشعبي» وزعماء **أبائل**. وتعهد المسؤولون بأنزال عقوبات شبيدة بالسيؤولين العسكريين النبن بسرقون الإغاثة.

الشعبى لتحرير السودان، بقيادة

العقيد جون قرنق بغرض رسوم

ونظت وكالة رويترر، عن هاميش يانغ العنضو في فريق تحقيق ميداني زار مناطق يسيطر السودان بهدف معرفة السبب وراء عدم وصنول المساعدات الى المنديين المتسفسررين أن «تسسرب المعسونات اتخسذ شكل النهب والسرقة بعد توزيع الاغاثة على الجوعيء. واشبار خصوصاً الى اتاوات يفسرضها للسسؤولون

وأوضح أن قسريق العسمل طم

المطلبون في والجيش الشعبى على المنتبين النبين بتلقسون

يتمكن من تحديد كمية الأعدية التي فقدت بهذه الطريقة.

اتهامات لمتسمردي والجبيش تنظيم سوداني معارض يعلن

وعن مطالبة السودان مجلس الأمن ارسسال لجنة لتسقيحي الحقائق في شان الغارة الأمبركية على مصنيع الأدوية السودائي، قال وزير المسارجينة السوداني ان بلاده طرحت القضيبة محدداً في دوائر نول العالم الثالث ووجننا تعمأ كاميلاً من الدول العبريسة والافريقية ونول عدم الانحيازه. وزاد ان هذه الدول ستتمخل لدى سجيلس الأمن لدعم مسوقف السبودان ومستطالب بعسرض القضية بشكل رسمي في مجلس الأمن. وُهذَا من حَقْنا كُنولَّة اعْتَدِي

طرض الخصبار على الدول كاجراء تانيبيء، وقسال انّ والدَّسمسْار الليمي، وإذا فكت دول الجوار هذا الحصَّار أسيقاد معناه، وزاد ان وهناك منظمسات تشكك في دور الحصار الذي يؤثر على الشعوب وليس الحكومات، وقال أن وهناكُ دعبوة قوية الى عدم استخدام الحصبار في مآواجتهة الانظمة ومنواقف ثابتنة فيهذا الاتجناء سجلتها دول العالم الثالث ما سيجعل مجلس الأمن براعي هذا

على مذاقسة قنضية الغبارة الأميركية عليه بشكل رسمي في مجلسّ الأمن. وقال اسماعيل له «الحياة» في

وأكد أن بلاده تسعى الي أقرار

سياسة الاكتفاء الذاتي في ظل

الحمسار المفروض عليهاً، وأعلن

في هذا الشبان أن تصبير النفط

السودائي سيبدا في حزيران

(يونيو) المقبل بمعدل ١٥٠ الف

برميل يومياً. وزاد انه يتم حالياً

أنشاء مصفاة للنفط في العاصمة

تنتج ٥٠ الف برميل يوْمياً، وقال

ان والنصيب الاكبر من صادرات

النفط السودانيية ستبوجبه آلى

وعن المساكل القسائمية بين

التعسراق والأمم المتسحسدة، قسال

الرئيس السوداني ان والحصار لن

برفع عن بغداد مهما تعاونت مع

غُرق التَّفتيش الدولية،. وقال ان

الولايات المتسحسة «تسسعي الي

اطالة امد الحصبار المغروض على

الغراق لتنمير الغنصير البشري

العسراقي، وراد أن حل الشكلة

بتجاوز العراق ازمته مع الكويت،

وان يتوصل الطرفان ألى حلول

المتسحسدة، وزاد أن هذا الُوضع

«يدخل في اطار محاولات التقسيم

اللي تتعرض لها افريقياء.

وأعرب البشير عن امله في ان

بتطلب موقَّفاً عربياً موحداً.

الربأط التي يزورها مسرافسقسأ للرثيس عمرٌ أُلْبِشْير ان «انضمام الجناميضة العبربينة الى متوقف منظمة الوحدة الأفريقية سيجعل مجلس الأمن واميركنا وبرمطانيا تواصل السبيسر في الأتجساء المسجاوب مع المطالب الليسية، وكانت منظمة الوحدة الأفريقية قبررت خبرق الحظر الجبوي على لبِبُيا بحلول ايلول (سبتُمبر) الجساري إذا لم يتم الشوصل الي

إلى الموقف الافريقي سيحقق المطالب الليبية

للعقوبات على ليبيا هو دالسبب وراء تجاوب الولايات المتحدة وبريطانيا مع المطالب الليبية في فسنفسيسة لوكسريسء على رغم انّ الافتشرأح الليسبي مآرح قسبل للات ستوات وأكد أن السودان مصمم USA GREEN CARDS

تقوم الحكومة الإميركية بمنح ٥٥٠٠٠ تأشيرة هجرة هذا العام، ويتم حاليا قبول الطلبات، ولقترة وجيزة. للحصول على معلومات رسمية مجانأ الاتصال: U.S. Lottery Registration Dept. ALH1 15300 Devonshire St., Suite 205 تسوية للضية لوكربي. وانتسقت الوزير السيودانم Mission Hills, CA 91345, USA Fax: (818) 894-6501 (24hrs) Email: info@USLR.com Web Site: http://www.USLR.com

LONDON

الرفّضُ الْمُتَأْمَى عَندُما تُطَرّحُ عَلَيه فَسَمْسِيسَة فِي هذا الشّسَانَ، فِي

شرق البلاد.

قتل٢٠ من جنودالحكومة

📰 القاهرة، نيروبي - رويترز، ا ف ب - اعلن تنظيم وقسوات للتحالف السودانية، المعارض انه قبتل ۲۰ من جنود الحكومية في هجــوم تقـــدُه أصـــس على مسوقع عسسكري قسرب بلدة الرمسيسرص الاستثراتيبينة في

🖰 أنبس أباباً – أقراح محمد 🗇 القاهرة – أشرف الفقي

بين فصائل صومالية مهمة.

أقامة بولة دبلاد جوباء

اكذت مصادر ديبلوماسية في أديس أبابا أن

وتشمل الوساطة الإثيوبية الجنبدة زعيم جنوب

مقديشو حسين عبيد ورئيس طولة بلاد بونت

عبدالله يوسف ورعيم منطقة كسمايو وجوبا العليا

والسفلي محمد سبعيد مورغان الذي أعلن أحبرأ

واضافت للمناس، أن زيارة عينيد الى أنيس أبابا

التي بخلت اسبوعها الثالث تهنف الى اثنات حسن

النوابا للمسؤولين الإثبوبيين، وتأكيد رغبته في لقاء

قَادَةُ ٱلفَصِيائِلُ الصوماليةَ في أي مَكَانِ مِحْسَارُونَهُ،

واشارت للصلار الَّى ان آليوبيا تسعي الى عسب

جميع أطراف للنزام الصومالي بعدما كانث ترفض

واستعدائه للابقاء على الصومال موحداً.

الحكومة الاليوبية تسعى الى القيام بوساطة جنيدة

واوضح التنظيم في بيسان ان مقاتليه استولوا على كمية من الاسلمية من الاسلمية من الاسلمية من الاسلمية منها بنادق كلاشتيكوفء وراجمات قذائف صاروخية عندما هاجموا الموقع القريب من سد يمد العناصمة بمعظم لحثياجاتها من الكهرباء. وقأل المتعربون ان قواتهم لم تتكنيد أي خسيائر. ولم يتسن

تاكيد مزاعمهم كسالم ترد تعليقات من الخرطوم. مَنْ جِنِهَا أَشْرَى قَالَ نَاطَقَ بأسم منظمسة وبيسبسول الدآء النروجية امس في نيروبي ان قصفاً تعرض له مخدِم للاجدَانُ في جنوب السودان استقرعن مقتل

واضَّاف النَّاطق أنَّ مقاتلة من طراز وانطونوف القت ثلاث تناط على المخسيع الذي يؤوي 10 ألف لاجئ ويبعد عشرة كيلومترات عن الصدود مع اوغفدا. والغيارة هي الأولى منذ الإعلان عنَّ وقف النارُّ ببن الحكومسة السسودانيسة والشمريين الجنوبيين منتصف تعوز (يوليو) الماضي.

أديس أبابا عرضت على الجامعة العربية التنسيق في شأن الملف الصومالي

وساطة اثيوبية جديدة بين الفصائل الصومالية

بعد خلافها مع اريتريا.

العربيَّة في اللف الصومالي.

الوطنية في الصومال.

علاقة قُوبة باليوبيا.

مقديشو: خطف ممرضة أوروبية

🗆 أنيس أبابا – والحياة،

السياسي لجبهة تصرير تغراي

القوة السيباسحة والعسكرية

الرئيسسية في اثيسوبيا أن

والإستعدادات حبارية لحسم

النزاع الحسدودي مع أريتسريا

عسكريا إذا استمرت الحكومة

الاريتسرية في احستسلال الأراضي

واكسد اباي طهساي في

تصريحات آمس ان مجمدع

لاستبعدادات اكتملت بمسائد

الشبعب، والجميع مستعدون

لحماية السيادة الوطنية ونفع

الغالي والنفيس من أجلهاء

واوضح طهاي ان دالنصر سيكون

حليف القسوآت الاتيسوبيسة ولا

على رغم تضاؤلناً المستحر بحل

الإزمة بالطرق السلمية لتجنيب

الشعبين الشقيقين الذين تربطهما

علاقأت تاريضية وجنفرافية

ودعنا طهناي الاريتسريين الى

معارسة ضبغوط على حكومتهم للتخلي عن مواقفها العشوائية

وعدائها لجميع دول الجوار،

وانخاذ خطوات أيجابية تساهم في ايجساد حل سلمي، للنزاع

الحسسدودي الذي نشب في أيار

تكاليف الحربء.

(مايو) للاغنى.

يسَّاورنا شُكَّ في اننَّا سَنُنَّتَصَ

🗷 اكسد عسضسو في المكتب

ادَاعة جِنُوبِ مَقْدَيْشُو التِّي بِشُرِف عليها زعيم الحرب حسين عيديد ان عناصر مسلحة خطفت ممرضة اوروبية بعد ظهر امس الخميس في العاصمة الصومالية.

ً وكنانت المسرضية تعيمل في ستشفى للتوليد تديره منظمة واس او اس کیند پربورف، غیس الحكوم بينة. ولم تحسند الإذاعية جنسيّة ٱلمرضّة، واوضحت ان عمليات تفتيش تجري للبحث

ولاحظ المراقبون تزايد اهتمام اثيوبيا بعيديد

من جِهة أحَّرى، أطلعت اليوبيا الجامعة العربية

وافادت السفيرة الاليوبية لدى مصر كونفيث

أمس على نتسائح زيارة عسيسديد الى اديس أبابا

صونجرس الأمين العام للجاسعة العربية النكشور

عصمت عبدالأجيد خلال لقائهما انس بناء على

طلبها بانتهاء الخلافات بين لثيوبيا وبعض الغصائل

الصومالية وعرضت التنسيق بين الثيوبيا والجامعة

المبالحة الصومالية واعتبرت ان متطوير العلاقات

مع الجامعة العربية من شأنه التعجيل بالمسالحة

الذيّ وقعته القصبائل الصنومالية في نهاية العنام

المُاضَى لانها رأت انه تجاهل اطرافاً صوصائية لها

وأكنت السفيرة خلال النقاء ان بلابها تدعم

وكانت أديس أبابا تحقظت على ،إعلان القاهرة،

والمحادثات التي أجراها مع المسؤولين الاثيوبيين

تَشكيلات رقعة من أهم المصممين و أزياء للنساء والرجال والأولاد FYY AFET

DEUTSCHE WELLE radio & tv international بذاعة صوت المانية



الحملة الانتخابية الألمائية ونتائج الإنتخابات مباشرة عبر الاذاعة والانترنت

۲۵ مترینینیة ۱۱۹۷۰ کیلوهرتز

المرجة الثنائية ٢٠ من بذيئية ١٢٠١٥ كيلو هرتز الموجة الثالثة ٢٦ متريقيقية ١٣٧٩٠ كيلوهوتز للرجة الرابعة ١٩ متر بلبلية ١٥٥٢٥ كيلر هرتز الموجة الخامسة ١٦ متريليلية ١٧٧٨ كيلر هرتز الموجة السادسة ١٣ متر يلبلية ٢١٧٠٥ كيلو هرتز

عيز اللمز المثلمي Euseleat II-FI للرجد الى أوروبا ومنطقة البحر الإبيض الترسط الشريط الصوتى للوافق لارسال DW التكفريوني عبر الاقبار الساعية

كل يوم بين الساحة الواحدة والرابعة بعد الطهر بالترقيت الصللي للوحد (UTC) البدران: Doursche Welle Arabic Service 50588 Cologne Germany: البدران LHAYAT

ه الاستعما فين الرئيس بو بنهابعثما فين الرئيس بو

المستع ويتر الخارجية

المستومة بدلاً من فيكتور ت

س ان للعارضة متريد الاست

برس قلدة الكتل البرللنيس بالتوب قلدة الكتل البرللنيس

و مس

إلى ونكر زعيم الحسوب

المال ال بريداكوف وسيجدع

المستمرية الكيس الحبر تتنازل

المسلقة على تعيين تشيرذ والصلاقة على تعيين تشيرذ

عُ الْمِنْ عُمْ النَّقَالُ صَمِاحُ الْمُ

والما المالة أحد اقطا

والله الذي يرجح أو

و يرسى يه وسلوفاً على القطاع الصد

للله منظماء الوجه لتثب

الم القرار، فعقد احتماعاً للو

يسرئيس الدولة أن يوافق

وعثرة ويحدث صنعا في

م ولكنة أكد أن التخلى عن

الم في البصارية، التي قنا

المراقصاء رئيس النولة عن ا

_{آسكوب}يا - جميل روفائيا

إشعت الهجمات العسكر

والمركوسوفو حبيث ارداد ع

أزز فنيز امتك طابورهم مسا

وعضور ذلكم انتقدت مد

بركوسوفو خطة الحكم الذاة

أغنرمها الصرب للاقلعم

بزجهة اخرى نكر تلفريور

ينبر از التكونة الصربية

دافارد على للانبيا وايطاك

عبق قرار وزراء خساء حسسة

أيبي بقارض حظر على هب

بةالنطوط الجوية اليوغو

نفتارك وشواندا والنش

الله أندفى مقاومته

المربلتسن من عقد مساور

نحناح لـ "الحياة": نُطالب بمحكمة إسلامية تُحاكم "الإرهابيين" اللاجئين الى أوروبا

🗆 لندن - كميل الطويل

🗃 طالب الشبيخ محصفوظ نحناح، رئيس رحركة سحقمع السلم، (تحماس سابقاً)) الجزائرية، بإنشاء «محكمة إسلامية، تُحاكم الناشطين الإسلاميين في أوروبا النين ارتكبوا بصِرائمٌ إِرهَابِيهِ، قَي بِلَّدَانَهُمُ أَوْ اسْسَاؤُوا الَّي البلدان التي قدَّمت لَّهم الماوي. ودعا الرَّئيس اليمين زروال الى إعلان دعفو شامل، يتجاوز «قَانُونَ الرَّحْمَةِ»، عَنْ قَادَةَ «الْجِبِهِةَ الْإِسْلَامِيَّةً للإنقاد، المحظورة واعضائها، ورأى أن من حق الحصهة العودة التي العمل الشرعي بـ وإسم جبيده. وتحدث نحناّح الى والحياّة، في لنُدن، التي يزورها، وهو زار أول من امس وزارة الخارجية البريطانية والتقى مسؤولين فيهاء بعدماً حاضر مساء الثلثاء في دائعهد الملكي للدراسات الإستراتيجية، (تَشَاتام هاوس). وفي ما يأتي نص المقابلة:

• يأحد عليكم بعض الإسلاميين دعوتكم الدول الغربية الى عدم منحهم مأوى، مثلما فهم منكم في المعهد اللكي البريطاني الثلثاء. فهل يمكن توضيح

- نُعلم جيداً ان النين فرضت عليهم انظمة عربية الخروج من بلدانهم اصناف. لكن بينهم من يعسشق الدم وإزهاق الارواح وتدمسيسر المتلكات. وفي رأيي أن هذا الصَّنَّفُّ من الأولى ان تُنشا له محكمة إسلامية تراعى كل هذه الحوائب، قبل ان تمتد اليهم محاكم أخرى غير إسلامية قد تجر عليهم ويلات لا يستطيع المجتمع العربي أن يتقبلها وتضاعف نغور العرب مَن الغَربُ ومَنْ نقور الغرب من العربُ. الأولَىٰ ان يُحتكم في هذه الحال ألى محكمًا

● هل تعتقد إذا أن على الغرب تسليم بعض طالبي اللجوء المحكومين في بلدانهم بعمليات إرهابية؟ – ما اريده هو ان لا يتناقضَ الغسرب مع نفسه في موضوع احترام حقوق الانسان. إذاً كان الانسان الجرم ارتكب في حق بلده والبلد للضيف يعض المسارسات التي لا تصح من الإنسان العاقل، فإن الأولوية هي للحفاظ على حقوق الإنسان. لا أقول انني أنصَّح الحكومات الغربية بتسليم هؤلاء المجرّمين، لكننى اطالب بإجراء محاكمة عائلة لكل من إرتكب جريمة

● مل يشمل كالامكم بعض قياديي • الجبهة الإسلامية للإنقاذ، في اوروبا؟

- ان القسيانيين النين نسمع عنهم أو تعرفهم اصنافه ويجب الانضع الجميع في سلة واحدة، مثلما تفعل الغرب مع الإسلاميين. المنطقّ السليم هو أن نُصنَّفُ هم في أن يُرتكب جرائم وحض عليها وسمسر لدماء الشبعوب ومارس في حَقّ شبعبه وفي حقّ الشبعوب التّي اسْتُقْبَلْتَهُ صْيَفاً مَا يُخَلُّ بِواجِبِ الإقامةِ أَق اللحوم لابد أن تُتخذ في حقه إجراءات

 هل ترى أن يُصدر الحكم الجزائري عفواً عن قيبانيي «الإنقاذ، في الضارج الذين يونون الصعل - يجب الا نُفرَق بين قيانيي التب بهاة ومناصليها. واتمنى على رئيس الجمهورية ان يستخدم بعض المواد النستورية التي تمنحه صلاحية إصدار عفو شاملٌ وأن يعلن، في

وأستَّفْرَارُ ومَا الى نلكُ. لكن الأمر يعود في النهاية الى رئيس الجمهورية. هل ترى صبحة مقولة «أن الارهاب هُزم في — ألارهاب هُرُم منذ اللحظة التي اريقت فيها قطرة دم أولى. لانني اعتقد أن العمل الإرهابي بمجسرد أن يتضرّج عن طور العسقل

والشرع يكون سجل لنفسه وثيقة وفاة، وإن اللاذ ترفضون دعوات منظمات حقوق الإنسان • ما موقفكم من الهدنة التي اعلنها وجيش في الخارج الى تشكيل لجنة للتحقيق في للجازر؟ التحقيق بتم مع متهم والجزائر، كدولة،

ليست منهمة بقتل أبنائها. أما كتجاوزات يقبوم بهنا بعض افتراد الامن فبإن القيانون الصرائري تابع بعضم واعتقلهم وينتظر بعضهم المحاكمة في الأبام المقبلة. أعتقد ان مهمة التحقيق يجب ان تُترك للمؤسسات المنتخبة وعلى راسها المجلس الشعبي الوطني ومجلس الأمة. • ما تقويمكم لمسيرة سنة من عمر الحكومة؟

– كنا نطالب باست مرار بالحوار بين الحزائريين. لكن هذا الحوار كان مثل حوار الحكومة الجزائرية تنفى باستمرار ان تكون اتصلت طرشان. أما اليوم فإن الطبقة السياسية تتحاور في المجلس الشبعبي ومجلس الأمة وحكومة الإثتلاف (التي تضم التجمع الوطني السيموقراطي وجبهة التحرير الوطني وحركة مجتمع السَّلم). انها بداية تجربة نعتبرها رائدة في العالم العربي.

 كيف تصفون محادثاتكم في وزارة الخارجية البريطانية اول من امس؟

- بريطانيا بلد بيموقراطي عريق كانت تستمع منذ فترة طويلة الى وجهات نظر محددة. واليوم فُتح الباب أمامها للإستماع الى وجهة نظر أخرى قد تكون مغايرة وقد تكون موافقة لما سمعته سابقاً، نحن تعرض وجهة نظرنا التي نرى انها تبني عملية الصواربين الشمال والجنوب والشراكة الاوروبية - الجزائرية، وتضيف رايا جنيداً يمكن أن يساهم في الا تكون الاحكام الصادرة

للسيد يحيى قبيدوم وزير

الصحة، تؤكد أنَّه ليس من

الحماعات الاسلامية، وتنفى ما

يُحافظ فيها على قيمة الإنسان. أما بالنسبة الى العناصــر التي قــرت او قُــرض عليــهــا الخروج من بلادها لاسباب قدعا انتهاك للراي و لسبب أخر، قبان الراي المعارض لا يحق لانسان ان يقضى على صاحبه.

- الهدنة المعلنة منذ سنة، وإن جاءت خارج الوقت المطلوب، نعتبرها مساهمة في وقف حِزء من شلال الدم الذي اصاب البلاد. بل إننا نشجع على تطوير هذه الهدنة هتى تصبح البلاد كلها في حال استقرار وسلم. وهذا يفرض على الجمهات الوصية في البلاد أن ترعى تفعيل عملية الهدنة، حتى بشعر من هادن أنه مواطن صبالح يمكن الأيعود الى حياته الطبيعية من غير أن يعترضه معترض. • ولكن كيف يمكن الوصول الى ذلك فيمما

ب دجيش الانقاذ، للوصول الى الهدنة؛ - الهدنة أعلنت من جانب واحد، ووسائل الإعلام الجزائرية رحبت بها، فوسائل الإعلام لا يُمكن ان تُرحب بمحض ارادتها لو لم يكن هناك إنن من بعض القاعلين في السبياسية

 يُقال أن هذاك نية لدى بعض قادة «الإنقاذ» بالعودة بحزيهم الى العمل المشروع من خلال إسم جديد. فما رأيكم؟

-إذا تكلُّمنا بالصراحة التي يعهدها بنا إخواننا في دالجبهة الإسلامية لللنقاذ، نقول أن لا ضير على من لم يُعارس في حق الشعب الجزائري ما يُنغُص حياته ويُزهِّق ارواحه في ان تُغيّر الجبهة الإسلامية للإنقاد إسمها، ولا مانع في ذلك، وتضَّتار الأسلوب السُّلمي الذَّي طالما صرح به بعض قياداتها خارج البلاد، وتنطلق عُجِلة الصياة صحيداً. إنّ العيمل السياسي اخذ ورد وقيه تراجع عن بعض

لتسليم ألمانيا مساعد 'کارلوس'

🗖 باريس - دالحداة،

الفرنسية هانز - يواكيم كلاين، شريك الأرهابي ايليتش راميرين سانشيراللقب ب «كارلوس»، في سحِنّ ارجِانتان (منطقة النورماندي) استعدادا لتسليمه الى السلطات الالمانية.

الجنسية اعتقل الثلثاء المأضي فر بلدة سأنت اونورين لاغيوم حيث يقبيم منذ خنمس سنوات، وذلك بموجب منكرة اعتقال دولية أقرب مناسبة هذا العقو، على رغم انه كان صادرة بحقة منذ العام ١٩٩٥، أعلن فتح باب الرحمة لمن حمل السلاح. اتعنى عممتها الشرطة الالمانية بموجب ان يُفتح الباب على مصراعيه من حُكَّال عَفَقَ اتفاق شنغن، الأوروبي. وشارك شامل يشمل من حمل السلاح ومن لم تحمله كلاين في عملية احتجاز وزراء نفط دول داويك، التي نفسنها بل مارس سياسة فيها تصريض وتهديد «كـِارِلوس» في فييناً عـام ١٩٧٥ وأبَّت الى مقتلُ ثلاثة اشخاص.

وعاش كلاين متخفيًا منذ نلك التمآريخ بعمما قطع علاقاته وكسارلوس، الذي يقيضي منذ ُ ١٩٩٧ عقوبة بالسَّجِّن المؤيَّد في فرنسا، وبالمجموعات الالمائية الفوضوية واليسارية المتطرفة التي تعاون معها. وكأن وجه في عسام ١٩٧٧ رسسالة مطولة الى صحيفة دبير شبيغل، الالمانية اوضح فيها اسباب عدوله عن الأرهاب، وأرضقتهما بمستدسية

واصدر كالاين عام ١٩٧٩ في المانيا كتاباً بعنوان موت مرتزق، يوضح فيه انه ليس خائنا، وأن القطيسعية بينه وبين الاوسساط الإرهانية جنعلتية مطارداً من الشرطة ومن أصدقائه.

وخسلال اقباميته في سيانت اونورين لاغيوم التي لآيتجاوز عَدِدُ سَكَانِهَا ٣٢٠ شُخُصِاً، قَدُمُ كىلاين نفسه على انه صحافى الماني. وعلى رغم كونه اجنبياً فـإن اقـامـتـه وسطهم لم تثـر اي شكوك. ووصفه من عرفه من سكان البلدة بانه شسسخص هادىء

وزيرالعدلالسعودي بيزورالغرب

🗷 الرباط – والحسساة، – بدأ ورّير العـدل السـعـودي الدكـشـ<u>ور</u> عبدالله بن صحمد بن إبراهيم ال الشبيخ أمس زيارة للمغرب بدعوة من نظّيره السيد عمر عزيمان. وصَـــرَ بان الريارة تندرج في سياق تعزيز العلاقات بين بلدين. وستستناول المصادثات إبرام اتفاقات للتعاون القضائي.

وأعلن وزير العدل السنعودي مشاركة وفد سنعودي يراسه السبيد عبدالعزيز بن عبدالله أبو حميد مساعد رئيس بيوان الرقبانة العامة في النَّدوة الدُّوليـة حول ددور اجهزه الرقابة على الأموال العامة في تنبير الشأن العام، والتى تستضيفها الرباط الأسبوع الْقَيِلْ، وتحضرها وفود من مصر وتونس وتركيا واسبانيا وفرنسا وهولندا وبلجسيكا وبريطانيسا



□ رئيس دولة الامارات العربية المتحدة الشعيخ زايد بن سلطان أل نهيان مصافحاً رئيس الوزراء الباكستاني نواز شريف خلال لقائهما في العاصمة البريطانية امس. (ا ف ب)

رئيس غامبيا خرق الحظر الجوي

أنان مستعدلتقديم توضيحات: ليبياستسلم المتهمين بـ "لوكربي

اضراب في بازار اصفهان

س. امس للمرة الثانية في غضون

شهرين، بعد فشل وساطة جمعية

ثلاثة ألاف متجر، تراوح سلعها

بين السجاد الفاخر والخردة.

ويضنم بازار اصنفتهان تحو

. أن الرئيس كلينتون راودها عن نفسها.

منصب الرئاسة. وأكد أنه يؤيد نشر تقرير ستار.

محاكمته تمهيدأ لعزله

الرئيس ويعزل من منصيه.

البازار الإسلامية.

■ طرابلس، نيــويورك - اف ب - اعلن الأمين العام للأمم المتحدة كوفي انان ليل الأربعاء ان ليبيا ستسلم المشتبه في تورطهما بقضية لوكربي لمصاكبمت المي هواندا عندما يوضنح بعض

والتقاصييل». والتقى انان المندوب الليبي لدى الأمم المتحدة ابو زيد عسر دورده. وكنان صرح قبل اللقاء بان هناك

وبعض النقاط في التفاصيل بحاجة الى توضيح، لكن الأمين العام اوضح ان وزير الخارجية الليبي عمر المنتصر الذي التقاه على هامش قمة عدم الانحيار في دوريان، أكد أن طرابلس ستسلم المشتبه فيهما للمحاكمة. وقال انان: «أكد وزير الخارجية الليبي امامي استعداد السلطات للالتزام بقرار مجلس الأمن، الرقم ١١٩٢.

وتابع أن المنتصر نكره بأن ليبيا هي مساحبة اقتراح المحاكمية في بلد ثالث يواسطة ميجكية اسكتلنَّدية، وبأنها مـُســتـعدة للمـضى في هذا

وذكر الأمين العيام أن الليبييين طلبوا ببعض الإيضاحات التي ديمكن مكتبي الخاص تأمينها قدر الإمكان، الا انه لم يعط مزيداً من التفاصيل. وكأن الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي اتهم واشنطن ولندن بانهما تنويان خطف الشنتبه فيهما

■ طهـــران - ا ف ب - اعلن

التجار في بازار اصفهان، الدينة

الإيرانية ألناريخية والسباحية

الكبيرة، الأضراب احتجاجاً على

ىغع ضىرائب «غيير مىتناسىية»،

بحسب دايران دايلي، الحكومية.

واوضحت الصحيفة ان التجار

عبدالباسط المقرحي والامين خليفة فحيمة لدي وصولهما الى هولنداً. الى ذلك بثت وكالة الانباء الليبية (جاناً) إنْ يَرَّهُ الرئيس الخامبي بحيى جامح وصل الأربعاء الي طرابلس جوا منتهكا الحظر الجوي على ليبيا.

ويزور جامح الذي استقبله في المطار قائد القوات من ويرور جامع الذي المنعبة في المعال فاقد العواب علم المسلحة الليبية اللواء أبو بكر يونس جابر، ليبيا للمشاركة في الاحتفالات بالنكرى الناسعة والعشرين للثورة الليبية. واجرى رئيس غامبيا فور وصولة غيا محانثات مع القذافي. وأوضحت الوكالة أن مبايرة جامح تندرج في أن

اطار "مَنفيذ القرار الشجاع الذي اتخنته أفريقياً في إي الصر والمستور المراد ا بعدم الامتثال للاجراءات الطالمة المفروضة على ليبياً إنها اعتباراً من الأول مِن إيلول (سِيبتمبر)». وانتها سنة من قادة الدول الأفريقية الاسبوع

الْمَاضَى الْحَظِّرِ الْجَوِي عَلَى لَيْبِياً. وَكَانَتُ قَمَةً مَنْظُمَةً ۖ الوحدّة التي عقدت في واغادوغو في حاريران (بونسو) دعتُ الدول الأعتضاء الى دعدمُ الالتزام، اعتباراً من الأول من ايلول بالعقوبات، التي يفرضها مجلس الأمن، في حال استمرت الولايات المتحا وبريطانيا في رقض محاكمة الليبيين المتهمين في

ألساحة الكبرى للمدينة وسطحي

تاريخي يرخر بالجوامع والقصور

من القرن السابع عشير، الأف من

السياح الأجانب وغالباً يكون

البارار في ايران قسريباً الى

الأوساط المحافظة.

قرروا بدء تُنفيذ الاضراب أول من ويقصد هذه السوق القريبة الى

التقرير وضع في علبة واحدة، اما العلب الـ ١٧ الأخرى فتضم نصوص

الشبهادات وأعمال هيئة المحلفين الكبرى وادلة مادية ومنها اشبرطة

تسجيل وفيديو. ومعظم هذه المواد مرتبطة بالمتدرية السابقة لوينسكي

وبامراة اخرى كانت تعمل في البيت الأبيض وتدعى كاثلين ولى ادعت

وأعلن رئيس اللجنة القضائية النائب الجمهوري هنري هايد انه

يتوقّع أنْ يَتُمْ نَشُر الْتقرير الإساسي (٤٤٥ صفحة) بَسّرعة، أي بعد ان

يُوافِّقُ أعضًاءُ اللَّجِنة على ذلك، ويصنر قرار عن مجلس النواب بالموافقة

على توصية اللجنة. ويتوقع أن يتم تعميم التقرير اليوم الجمعة.

وأضَّاف هايد أن اللحنة ستدرس محتويات العلب الـ ١٧ الأخرى لتقرير

ما هو صالح منها للنشر. وشيد رئيس مجلس النواب نيوت غينغريتش

(جمهوري) في خطاب له امس، على ضرورة أن يتفادي النواب مهاجمة

الرئيس كلينتون شخصياً وعدم استعمال أي عبارات جارحة، وذلك

لَلُمْ حَافَظةً عَلَى صَدِقِية الْعَمْلِيةُ الدستوريةَ وَلَّتَحَاشَي أَي آساءةَ إلى

والسؤال الذي طرح امس هو كيف سَتتم عملية محاكمة الرئيس

تمهيداً لَعَزَلُه؛ عَلَماً بَأَنْهُ مَنْدُ نَشْبُوءَ الجِمْهُ وَرِيَّةً لَمْ يَعَزَلُ أَي رَئْيِسٌ إ

أميركي نتيجة لمحاكمة دستورية. ففي العام ١٨٨٦ كانت العملية أنَّ إ

تُنْجَح عُندماً صُوت مجلس النواب لعزلُ الرئيس أندرو جونسون، لكن

مُجلس الشيوخ فشل في الحصول على غالبية الثلثين بصوت وآحد في

عملية العزل وفي العام ١٩٧٤ إستبق الرئيس ريتشارد نيكسون عملية

العزل بالسَّتَقَالَة، خصوصاً بعدمًا وَافْقَتَ ٱللَّجِنَةَ القَضِائِيَّةَ علَى

أُولاً، تَدرُسُ اللَّجِنَّةُ القَضْائيةَ الاتهامانَّتُ في تقريرُ المُثَّقَّقِ. وإذا

ٱلشُّهادَاتِ. وَفَي ضُوءَ تحقيقها تقرر إما اقفال الموضوع أو نقل المسألة

إلى مجلس النَّواب ككل. وإذا وافقت عالبية بسيطة مَّن الاعضاء على

المحاكمة تمهيدا للعزل تنتقل القضية عندئذ إلى مجلس الشيوخ الذي

يلعب دور هِنْيَفَة محلَّفين تستَعمع إلى ممثلين عن مجلسَ النوابِّ النينَ

يلعبون دور الادعاء العام، بينما يلعب رئيس المحكمة العليا دور إ

القاضي، وإذا صوت اعضاء صّجلس السُّيوح بغالبية الثلثين يدان إ

العام المقبل، خصوصا أن الانتخابات التشريعية المقبلة ستتم مطلع،

تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل، ولا يوجد أي سياسي اميركي مستعداً

بحال شلل ستفرض نفسها على الإدارة طوال هذه الفترة.

الآن لمواجهة هُذُهُ الأرْمَةُ الدستورية أو التّعاطي قيها. وكلّ ذلك بننريٌّ

الرئيس كلينتون الأربعاء الماضي اعتذاره لما حدث وطلب الصفّح ووعد

بعدَّمُ النَّكُرَارِ. وَقَالَ: ﴿لَا الوم احداً سوى ذَاتَى عَلَى الْجَرَاحِ التِّي الْحَقَّتَهِ إِنَّ

بنفسي، وأضاف القد بنَّلت كل جهودي لأكون صديقكم ولكنني ايضايًّ

احبطتكم واحبطت عائلتي وأحبطت هذا البلد...، وبدورهم، أكدر

المسنؤولون في البيت الابيض أن الرئيس كلينتون لا يعترم تقسيم

استقالته بل أنه مستعد للمقاومة بشدة ومعه زوجته هيلاري التي تد

تعلن قريباً وعلى الملا الصفح عنه ونعوة الاميركيين إلى الاحتذاء بها

ويبدو أن المحقق ستار لم ينته من عمله بعد، إذ أن الناطق باسمه اكد أن

هيئة المحلفين الكبرى ستتأبع أعمالها وقد احتمعت بالفعل امس، لدرس

Marie Commission of the Commis

امكان توجيه المزيد من الاتهامات إلى عند من مساعدي الرئيس.

وفي ما بدا أنه محاولة مستمرة مسب الرأي العام الأميركي، كرر

ولا يتوقع أن تبدأ اللجنة القضائية أعمالها في هذا المجال قبل بداية

والجدير بالنكر أن خطوات المحاكمة تسير على الشكل الآتي:

الجزائر، مقتل عشرة في أربع ولايات

■ الجزائر - «الحياة» - قتلت ولاية تبسة، في حين اغتيل سائق بياناً يفيد أن ملف السيد على بن قبوات امن جبزائرية خسسية مسلّحين في غابة برايرة في ولاية الشلف. واقانت صحف جرائرية امس ان قدوات الأمن المشتشركية حاصرت حوالي ٥٠ مسلحاً في جبال الشلف، وقضت على مخابئ واسترجعت أسلحة. واغتالت محموعة مسلحة

عنداً آخر منهم في بلنية ثليجان

البارزاني في الحكومة العراقية.

سيارة أجرة فجر الأربعاء عند حاجز في مدينة خميس طيانة (ولاية الشَّلَف). وفي اليوم نفسه، نصبت قوات الأمن في مدينة قسنطينة مكمنا لأصير ألمنطقة المدعو مجهاد،، واشتبكت معه في حي قوسيم عبدالحق بسيدي مبروك، وقتلته. في غضون ثلك، نشرت وزارة الثلثاء ثلاثة رعاة نبصأ وخطفت

بريماكوف أول مستعرب

تتمة الصفحة الاولى

وأحدث القرار صدى ايجابيأ واسعأ دآخل روسيا وخارجها وأيدته

الغالبية الساحقة من الإحراب السياسية والكتل البرلمانية والشخصيات

المعبروفية عبدا زعييم الحبرب الديموقيراطي الليبيبرالي فبلاديميير

جيرنوفسكي، ما يُعنيُّ أنه لن يُواجِهُ صَعوبِهَ فَي الْحَصُولُ على غَالبِّيةً

وبريماكوف سياسي مخضرم، ولد في العاصمة الأوكرانية كبيف عام

١٩٢٩، ثُم انتقل اهله إلَّى تبليسيِّي عاصمة جورجيا حيثُ اقام فيها فترة

طويلة، وانشنا علاقات وثيقة مع زمالته النين صار كتيرون منهم

معروفين في مجالات الثقافة والعلم والسياسة. وعرف غن بريعاكوف

ُ ويعد تَخَرِّجه في معهّد الأسّتشراق (١٩٥٥)، حَيثُ برس اللغة العربية، عمل ١٤ سنة مراسلاً لصحيفة «برافدا» واذاعة وتلفزيون

الاتصاد السوفياتي في الشرق الأوسط وعقد علاقات مع كثير من

سناسيي المنطقة، بينهم الرئيس المصري الراحل جمال عبدالناصر الذي

الف بريمًا كوف كتباناً عنه، وقدم اطروحته لنيل برجة النكتوراد عن

مصر في عهد عبدالناصر». وإلى جانب الصحافة، كلف بمهام سياسية

من أبرزها الوساطة بين حكومة بغداد والاكراد التي تكللت بوضع بيان

وتفرغ بريماكوف للبحث عندما صار نائباً لمبر معهد الاقتصاد

العالم، والعلاقات الدولية، ثم عميداً لمعهد الاستشراق، وعاد بعدها إلى

رئاسة المعهد الأول بين ١٩٧٠ - ١٩٨٥. ومعروف أن المعهدين يعدان من

ومدارس الكابر، الَّذِي كانت تخرج موظفين للعمل في وزارة الخارجية

وجهاز الأمن دكي. جي، بي، واللجنة المركزية للصرب الشيوعي، إلى حانب إعداد دراسات للقيادة السياسية لاتضاد قرارات في القضايا

الْكَبِرِيُّ وَفِي عَهْدِ الرئيسَ مَيِخَائِيلَ عَوْرِباتشوف بِدَا بَرِيماكُوف يِغَزُو

عالْمُ السياسة، فاستنت إليه رئاسة مجلس الاتحاد، وهو الهيئة العليا

للبَرِيَّانَ السوفياتي عامُ ١٩٨٨، ثم أصبح عضواً مُرتَّسَحًا للمكتبِّ

السياسي للحرب الشيوعي، كلفه غورياتشوف مهمة صعبة اثناء حرب

الخُلْيجِ الْثَانِيةِ، إلا أنه لم يتمكن من أقَناع بغداد بالإنسحاب من الكويت

وإثر انهيار الاتحاد السوفياتي تراس بريماكوف جهاز الاستخبارات

الضارجية لدة خمس سنوات، كأن خلالها بعيداً عن الاضواء، وقام

بمهام سبرية التقى خلالها قادة عالمين ورؤساء وملوكا في الشرق

الأوسط وواصل هذه المهام عندما تولى وزارة الخارجية مطلع ١٩٩٦

واتبع الوزير الجديد سياسة حاول أن تكون متوازنة بين الشرق

والغرب، إلا أنه اتخذ مواقف متشندة حيال فكرة قيام قطبٌ واحد فُو

العالم، وأعد براسة شاملة عن رعالم التعييية القطيبية، غيت محوراً

لجهودة الديبلوماسية. ووقع الاختيار على بريماكوف بسبب عدم

تورطه في الصَّراعات السياسيَّة الداخلية، وامتناعه عن موالاة أي من

الأحراب والمجموعات المالية. وإلى ذلك فإن رئيس الوزراء الجديد يتمتع

بدُعم قُوي داخل القوات المسلحة وفي الإقاليم الروسية. وفي ظلّ

الضعف الحالي لبوريس يلتِسن سيكون لبريماكوف دور مهم للغاية في

ويرجح المراقبون أن تعيينة سيلقى ترحيباً في المانيا وبلدان حوض

إدارة أمور الدولَّة، خُصُوصاً في الشَّوُون الخَّارجية.

بدلاً من اندريه كوزيريف الذي كان يعد «رجل الغرب، في موسكو. `

آذار، الذي انهى القشال وارسى اساساً لمشاركة معثلي الملا مصَّطفًّا

تعلقه بِمَاضِيِّه وأصدقاء طفولته، ووفاؤه لنكرى من رحل منهم.

بالاستخبارات الروسية وعلاقته الجيدة مع القيادة العراقية.

الْأَصُوات في جلسة يعقدها مجلس الدوما الدوم.

العبدلُ في الصنحافية الجِرَائِرية

سعد، الذي حكم بالاعدام غيابياً في مجلس قضاء قسنطينة، أحدل لتعليمات وزير العدل.

مجلس قضاء قسنطيئة اعاث فتح تحقيق في الاتهامات الموجهة الى بن سعد بعد نشر شهادة

نسب اليه. وكانت أوساط إعلامية علَّى المحكمة العليا لبت الطعن في اتهمت الجنرال محمد بتشين بأنه النقض الذي قدمه النائب العام لدى المحكمة العليا، تنفيذاً وكانت النبابة العاملة ف

وراء الحكم الصادر في حق بن سعد الذي تتوقع مصادر قضائية ان يُحْفَفُ الْحكمُ في حقَّه ويُعاد الاعتبار الى العدالة التي اخطات

في اتهام معلماني، بالانخراط في وكندا والصين. دمجموعة ارهابية اسلامية».

> وعليَّ النُّصعيد الشَّخْصي يعرفُ عَنْ رئيس الوزراء الروسي الجديد، وهو عضو في أكانيمية العلوم، شغفه باقتناء الكتب الجادة، لكنه في أوقات الراحة يؤثر مطالعة الروايات البوليسية، خصوصاً كتب لوكارية وهو متواضع في حياته ومسكنه الذي لم يكن يغيب عنه الإصدقاء. وبعد وفاة زوجيته الاولى التي خلفت له بنتاً وولداً توفي في حادث

محمد عمر بإصدار الأوامر لتصفية هؤلاء «في حضور عناصر من وترافق ثلك مع هجوم خاطف شنته الحركة صباحاً على موقع

المُقاتِلينَ الشبيعة الْمُوالينَ لَإِيرانَ في ولاية بِاميانَ المُصاصِرة غرب كابولَ، حيث أُفيد أن مقاتلي وطالبان، تمكنوا من الوصول إلى مسافة ٢٠ كيلومترا عن عاصمة الولاية، وهي المعقل الوحيد المتبقى في افغانستان لحزب الوحدة الذي تدين قياداته بولاء مباشر لطهران. أمام قوات التحالف الطاحيكي - الأوزيكي المناهض للحركة ليستخدمها

منطلقاً له جماته، بعدماً اضَّطر التَّحالُف للانسحاب من مُعاقله في الشيصال الأفغاني التي سيطرت عليها وطالبان، في الثَّامن من أبًّ (اغسطس) الماضيّ. ويبندو أن هذا التطور الذي ترامن مع اعلان قيادة أركان الجيش الإيراني أرسال تعزيزات برية وجوية إلى الحدود لإجراء سريد من المناورات، جَاء تجاوياً مع طلب الرئيس الأضغاني المُضَوع برهَّأَن النَّين ربَّانَي الذِّي أَجْرِيُّ عَلَى مَدَى السَّاعَـٰات الـ ٤٨ أَلَاحَـيـرَةٌ. مشاورات مع المسؤولين في طهران وفي مقدمهم الرئيس خاتمي.

حدوَّدهُا آمَّام الَّلاجِئينَ الأفغانَ الموجودينَ على أراضَيها لَيَلْتَحْقُوا لَلقَتَالُ ۖ بصنفوف القنوات المناهضية لـ «طالبيان». ورأي أن هذا محق لهيؤلاء اللاجئين، وقالت مصاس رباني له «الحياة» إن منة الف لاجئ افغاني في إبران مهيأون لحمل السلاح والانتقال إلى الجبهة.

وانهمت طهران زعيم حركة طالبان، ملاً محمد عمر بإصدار أوامر مباشرة لاتباعه بتنفيذ الهجوم على القنصلية الإيرانية في مزار الشريف وقتل النيبلوماسيين الموجودين فيها ومعهم مراسل وكالة انباء الحمهورية الإسلامية الذي لم يتضح مصيره بعد.

وقال وزير الثقافة والأرشاد الإيراني الدكتور عطاء الله مهاجراني بمفريهم ومن يون استشارة قيادتهم

وابدى وكيل احمد في تصريحات نشرت في باكستان أمس استعداد الحركة لتسليم جثث الديبلوماسيين إلى طهران وتعقب القتلة وانزال العقَّابِ بِهِم. لَكُنْ مصادرٌ الْخَارِجِيَّةُ الْإِيرِانْيَةَ رَفَضْتُ أَي اتَصَالُ مَعَ الحركة رما لم تقدم اعتذاراً وتقوم بالقيض على القتلة،

المحيط الهادي والدول العربية التي تربطه بقانتها علاقات، وصفها أحد مساعدي بريماكوف بابها وشخصية وتبقة.

مَوْسِفَ، تَرُوجُ مَرْةَ ثَانِيةً، وله الأنَّ حفيدان.

تعزيزات ايرانية نتمة الصفحة الاولى

كما ترافق مع أنباء من طهران مفادها أن إيران قررت فتح حدودها

وأبلغ رباني والحيام، أمس، أنه طلب من الحكومة الإيرانية أن تفتح

في حديث إلى اذاعة طهران أمس أن دعناصر الاستخبارات الباكستانية كأنت ترافق مقاتلي طالبان لدى يخولهم مقر القنصلية، وإقدامهم على قتل الديبلوماسيين. وجاء ذلك بعد اعتراف الناطق الرسمي باسم بطالبان، ملاً وكبل أحمد متوكل (وهو مساعد رُعيع الحركة) بأن مقاتليها اقدموا على تصفية الديبلوماسيين الإيرانيين لدى بخولهم مزار الشريف الشبهر الماضي. ولكنه شيد على أن المقاتلين وتصرفوا

وزاد الإزمة تعقيداً، إقدام «طالبان» صياحاً على شن هجوم خاطف على مُعقل الشبيعة في ولاية بأميان وتَمكنها من تحقيق تقدم أصبح معه مطار عاصمة الولاية في مرمى صواريخها. ونقلت وكالة «فرانس برس» عن منصادر وطالبان، أن مقاتليها سيطروا ليل اول من امس على منطقتي سايغان وكهمرو غرب كابول، ثم تقدموا في اتجاه منطقة كوتال التي احتلوها. واضافت المساس نفسها أن القاتلين الشيعة فجروا صخُّوراً جبَّلية فِي محاولة وقف تُقدم ،طالبانَ، قبل انَّ بنسحبوا مخلُّفين وراعهم ٨٨ قَتْيِلاً واكثر من ٥٠ اسبراً وعنداً من الجرحي.

مجلس الآمن يتبنى تتمة المسفحة الاولى

باستمرار». وزاد ان رفع العقوبات غير وارد الا في ضُوع «استمرار العراق في الامتثال اولاً، ثم يمكن النظر في امور اخرى. وعلق مندوب العراق السقير نزار حمدون على القرار مؤكداً أن بغداد «تحتفظ بكل الخيارات وبحقها في درس كل الخيارات المكنة». وأعرب عن امله بأن ديكرس الأمين العام دوره للتوصل الى حل يرضي المشاغل العراقية المعبّر عنها في قرار ٥ أب (اغسطس)، في اشارة الى قرار وقف التعاون مع لجنة نزع السلاح. وأعتبر أن المراجعة الشاملة وربما هم المسالة الوحيدة التي كان ممكناً أن تجعل العراق براجع موقفه المعلنَّ

في لَندن اعتبر وزير الدولة البريطاني للشؤون الخارجية بيريك فَاتَشْبِتَ امس أَنْ قَرَارٌ مَجِلُس الأَمْنُ يُوجِنُّهُ الْيُ الْعِرَاقِ ﴿رَسَالُهُ قُويَّةُ موحدة، محواها أن الاساليب التي لجنَّا اليها تؤجل اللَّحظة التي يمكنُ فيها رفع الحظر. وتابع في مؤتمر صحافي أن بريطانيا ستؤيد رفع الحظر اذا سمحت بغداد لفرق التفتيش باستكمال مهماتها. وأوضح انّ بريطانيا مستعدة للمشاركة في الرّاجعة الشاملة لمدى تنفيذُ العّراق التَّـزَامَـاته، ولكن بعد ان يستَـأنَف التَّعـاون مع «اونسكوم» والوكـالة الدولية للطاقة الذربة.

وسنل عما نكره المقتش الاميركي المستقيل سكوت ريتر من ان العراق بمثلك القدرة على صنع ثلاث قنابل نووية اذا توافرت لديه مواد انشاطارية فاجاب أن ثلك ميؤكد ضرورة التزام المنر، فالعراق ما زال بشكل تهديداً للسلام في المنطقة،. واستبعد رفعاً جزئياً للحظر.

'مونیکاغیت': تقریرستار

تتعة ألصفحة الاولى

كبيرة، خصوصاً أنه لم يكن ينتظر، مثله مثل الكونغرس، وصول التقرير بهذه السرعة. وسارع مساعنو الرئيس ومتصاموه إلى مراجعة استراتيجيتهم، في ما يبدو أنه محاولة من جانبهم للانتقال من مجرد دفاعات قانونية إلى دفاعات قانونية وسياسية مشتركة بهدف الرد على تقرير ستار بتقرير مضاد، وتجميع القوى الديموقراطية في الكونغرس للوقوف وراء الرئيس والنفاع عنه والسعى لدى الراي العام الأميركي مرة أخرى إلى شرح وجهة نظر الإدارة والمحافظة على دَّعمه للرئيس. ومع وصول تقرير ستار إلى مجلس النواب سارعت اللجنة القضائيا إلى الاجتماع للنداول في كيفية التعاطي معه لجهة نشره فوراً أو الانتظار قليلاً، كما يدعق التيموقراطيون لراجعته وياتي التقرير الأساسي في ٤٤٠ صفَّحة وهو مقسم إلى ثلاثة أجرًاء: الأول ٢٥ صفحة مُقْدَمُهُ وَ ۗ ٧٨٠ صفحة تَضُمْ تَفَاصْدِلُ مَا حَدِثُ و١٤١ صَفْمَةٌ تَحْدُوي على رأي ستار وتحليله القانوني لأسباب دعوته إلى مصاكمة الرئيس. وهذا

وسيقاد

the state of the s

رَيمبابوي ترفض الانسحاب من الكونغو: 'من جاء أولاً ينهب أولاً'

INTERNATIONAL AFFAIRS

النوما يعقد جلسة طارنة اليوم لناقشة ترشيحه رئيسا للوزراء

بريماكوف بدلأمن تشيرنوميردين والمصادقة على تعيينه شبه أكيدة

🛭 موسكو - جلال الماشطة

■ الأزمة السياسية في روسيا اقتربت من نهايشها بعدما قرر الرئيس بوريس بلتسن امس الخميس ترشيح وزير الخارجية يقغيني بريماكوف , نسباً للحكومة بدلاً من فيكتور تشير توميردين، الذي حَدْر مِن أَنَ الْمُعَارِضَةَ وَتَرِيدُ الْأُسْتَقِيلَاءَ عَلَى السَّلَطَةُ مُّ فسمًا أعرب قادة الكتل البرنائية عن تابيدهم قرار الرَّئيس، ونكر زعيم الحرَّب الشيوعيُّ غيناتي زيوغانوف أن بريماكوف سييجمع الشملء

ويعد قرار الرئيس اكبر تفازل يقدمه إلى البرلمان الذيُّ تُسبطُر عليَّهُ الْعارضَة الْبِسَارِيةُ وَكَانَ رَفْض سي ____ مرتين المصابقة على تعيين تشيرتوميرتين. وعقد يلتسن سلسلة اجتماعات مع الرجلين في

مَنْزَلُهُ الريغَى، ثمَّ انتقل صباح الضعيس إلى الْكرَّملينَّ حلَّث انضَّم إلى الثلاثة احد أقطاب الحرَّب الشيوعي بوري ساسليوكوف الذي يرجح ان يعين نائباً لرنيس الورراء ومشرقاً على القطاع الصناعي أو الاقتصاد. ونهنف حفظ ماء الوجة لتشيرنوميريين ترك له ان بعَلْنَ القرارِ، فعقد اجتماعاً للوِّرَارِةَ قَالَ خَلالَهُ إِنْهُ طب من رئيس الدولة أن يوافق على تفاؤله الصلحة مريملكوف. وأضاف بمرارة وإذا كان تشير نوميريين حُجْرِ عَثْرَةً وَبِحِيثُ صَيْعًا فَي السَّلْطَةِ، قَالَنَا اسْجَيْ نفسيء ولكفه أكد أن التخلي عنه يعني الإستسلام إلى المُعارضة اليسارية، التي قال إِنها ۖ وتريد تفكيكُ أنتظام واقصاء رئيس ألنولة غن السلطةء

أن النواب قد يعقدون جلسة طارئة أليوم الجمعة للنظر في المصابقة على بريماكوف. وقال إنه واثق سلفاً من أنه سيحصل على غالبية الأصوات. القوة الوحبيدة التي اعترضت على القرار هي الحزب النيموة راطي الليجرالي الذي قال زعيمة فلاديمير جيرينوفسكي ان حكومة بريماكوف دان

قدمت بريطانيا وفرنسا تنازلات إلى الزعيم الألماني انولف هُنَّلُر ونَّكُر أنَّ اللون البنيء، أي الفاشية، قد

إلا أن قادةً كتلة ووسيا بيتنا، التي يتزعمها

تشيرنوميردين رهبوا بترشيح بريماكوف ونكر

رثيس الكتلة الكسندر شسوخين ان رئيس الوزراء

الْكُلُفُ دَبِعِيدَ بِدَرِجِهُ مُتَسَاوِيةً، عَنْ جَمْيِعِ القُوى

السياسية. وأشار أحد اقطاب الكتلة النائب الأول

لرئيس البرنان فلابيمير لوجكوف إلى أن النواب

سيؤيدون بريماكوف الذي قال إنه قادر على تحقيق

الاستقرار ويؤمن الانتقال إلى «تنمية من دون هزات».

ورحب غُينادي زيوغانوف بالقرار الذي قال إنه

واكد رئيس مجلس الدوما غينادي سيليزنيوف

يعنى اتغليب الحكمية والعيقل السليم، ونكسر أن بْرِيمْأْكُوفْ شَخْص قَادَر على مجِمعَ الشَمل (...)

يصبح الطاغي في روسيا.

والتفاع عن الصالح الوطئية».

تصمد أكثر من شهرين، وقال إن التعيين كان -بايعاره من الولايات المتحدة.

وايد غنالبنية محنافظي القناطعنات ورؤساء الجمهوريات المنتمية إلى الاتصاد الروسي أسناد

مسؤولية وزارات «القوة» الني كنانت تابعة لرئيس وحذر بلتسن من عقد «مساومة ميونيخ» حينما رئاسة الحكومة إلى بريماكوف، ونكر الرئيس التتري



من مطاهر عودة الروس الى الحياة الزراعية. (رويترز)

القومي «تمهيداً لانتقاله إلى عمل آخر، كما ورد في نتمير شايمييف الذي كان يعد حليفأ لتشيرنوميردين المرسَّوم الرئاسي، واعتبَبَر وزير الدفاع ايغبور أن تشكيل الوزارة الجنينة سيعفى الرئيس من حل سيرغييف قرار ألرئيس الخطوة الاصوب والخيار الصحيح، ونفى أنَّ تكون القَّوات السَّلَحَـة بدأتُ وثمة اجتماع على أن بريماكوف الخبير الشيؤون الدولية، سيشرك في حكومته عنداً منَّ التحضير لقمع اضطرابات محتملة.

واستبعد مصدر في وزارة الخارجية تحدثت إليه والصياة احتمال احتفاظ بريماكوف بحقيبته الحالية، ونكر انها قد تنتقل إلَّى نائبه الأول أيفور القانوف أو أحد السياسيين المعروفين مثل رئيس لجنة الشؤون الخارجية في البرلمان فلاسمير لوكين أوْ مدير عام وكالة «ايتار تأس، فيتالي ايغناتنكو أو المنتوب الدائم لدى الأمم المتحدة سيرغَى لافروف. إلا ان المُعدر اكد ان سياسة روسياً أن يطرأ عليها تغيير جِنْريء. واضاف أن بريماكوف سيشبع نهج

(...) ضد المعستدين الأوغنديين والروانديين، وطلب من السكان اى الشرق، النين يضضعون سيطرة المتمردين ان بيظهروا القبر نفسه من المقاومة التي يظهرها الشعب في كينشاساء. وَفَى الوقت نفسه، قبال وزير الدفاع الزيمبابوي موفن ماهاشي أن بلاده لن تسحب جيشها منّ الكوشغو قبل انسحاب القوات الاوغنبية والرواندية. وقسال في

ب، رویت رز- اعلن وزیر مصفوق

الْانسىان، في الكونيفُو ليبونارد

اوكيتوندو امس الخميس ان

السلطات في بلاده قررت «ترحيل

الاجسساني من اصل توتسيء

الموجودين على اراضيها. وجأء

نلك في وقت أعلن الرئيس

الكونفولي لوران كابيلا ان على

بلاده أن «تستعد لحرب طويلة

الديس ابابا امس ان معلى من جاء اولا أن يذهب أولاء. وصسرح الوزير الكونغسولي لشــؤون -حــقــوق الانســان، الى الإذاعة الرسمية في كينشاسا بان حكومستسه «تريد ان تجسد بلداً يستقبل الاجانب من اصل توتسي الموجبودين في بلادناء واضاف

اجشماع مع نظرائه الإفارقة في

الدولةٌ قد تنتقل إلى اندريه كوكوشين الذي أعنفي امس في صورة مقاحِشة من أمانة محلس الأمن وتعزيز مواقع روسيا التي تتوسط الشرق والغربء

📰 بنوم بنه - رويترز - وقعت سصادمات أمس الضميس بين محستجين كمسبوديين وقوات الشرطة قرب منزل زعيم المعارضة الأسيىر نورودوم راناريد أصبيب

واشتتبكت الشبرطة لليبوم الرابع على التوالي مع متظاهرين موالين للمعارضة التي يتزعمها رائباريند تشكك فني نبزاهية راساريا الإنتخابات العامة التي جرت في

تموز (يوليو) الماضي. واصبب المتظاهر بطلقة في العنق حين فتحت قوات الشرطة نيرانها في محاولة لتغريق المحتجين ألنين تجمعوا عند ناصية قريبة من السفارة الأميركية في بنوم بنه.

وبدأت أعمال العنف الاثنين

محاصراً في ساحات المعارك لا يعلمون اين يتجهون وهم تحت رحمة الأمطار الغزيرة. ونكر ناطق باسم المغوضية العليا لشؤون اللاجئين التابعة للأمم المتحدة في بريشتينا ان ومُجمُّوع الذِّين تركوا منازلهم خلَّالُ ٱليومين

البرلمان وما يترتب على نلك من هزات كبرى.

رشح بريماكوف لرئاسة الحكومة.

الا تصابيين والصناعيين المعروفين. وإلى جانب

الشيوعي ساسليوكوف نكر أنه قد يعرض منصب

نائب رئيس الوزراء على رُعييم كستلة ويابلوكسوه

الإصلاحية غريغوري يافلينسكي الذي كان أول من

وفي مطلق الاحتوال سينضم بريماكوف إلى

الوزَّارةُ ممثلين عن الأحزاب البرانانيةُ الكبري، لكنَّ

البسائي، ونأشيد النَّاطقُ الْجِستِ مع الدولي التُحرِكُ قَبِلَ حدوث كارثةَ انسانية رَهْيبة في كوسوقو مع حلول قصل الشتاء. ووصف رئيس الجناح السيباسى كبوسيوفيو أنم بيماتشي خطة فيتبرم الحكم الذاتي التجريبي الموقت في كوسوفو بانها مرفوضة وسيقاومها القاتلون الالبان بكل ما

الأشيرينُ في كنوسوفو بلغ حنوالي ٥٠ الف

لديهم من قوقه. وانتقد بيماتشي الزعيم المعتدل ابراهيم روغوفا لقبوله الخطة ووصفه بانه مضعيف وسناقط سياسياً ووطنياً. وأشاد التلفزيون بموقف بريطانيا القاضى بتاجيل التزامها بغرض الحظر على الطيران ألبوغوسلافي لمدة عام واحد. واشار التلفزيون الى ان بلغراد ستشخذ أجراءات لابعاد طائرات

دول الاتحاد الأوروبي ماعنا بريطانها تبنأ فرض حظرعلى الطائرات الصربية

الطيران التي تتخذ من صربيا مقرأ ولا يسري على طائرات جمهورية الجبل الأسود التي استثنيت من الحظر.

اكثر من ٤٠ قرية في غرب الاقليم ضمن حمّلة هجومية واسعة اشتركت فيها نحو مئة بباية. ونكرت صحيفة «كوخانيتوراء الإلبانية في كوسسوفو ان طوابير الذين فروا عن ديارهم بسبب القمنف الصربي امتنت على مسافة تزيد عن ٢٠ كيلومتراً واصبح الكثير منهم

أي دولة تنفذ قرار الاتحاد الأوروبي. ويذكر أن قرار الإتحاد يشمل فقط شركات

وفى كوسوفو، استهدف القصف الصرب

تصاعدالهجمات في كوسوفو وطوابيرالنازحين على امتداد ٢٠ كيلومترا

🗷 انسعت الهجمات العسكرية الصربية في اقليم كوسوفو حيث ازداد عند النازعين الألبان النبن امتد طابورهم مسافة تزيد عن

في غضون نلله انتقنت مصادر جيش تحرير كوسوقو خطة الحكم الذاشي التجريبي التي اقترحها الصرب للأقليم واعتبرتها استُسلاماً تنبغي مقاومته.

🛭 سكوبيا - جميل روفائيل

من جهة أُخرِّي، نكر تلفزيون بلغراد امس لخميس أن الحكومة الصربية قررت أتشاذ اجراءات ردعلي المانينا وايطالينا والسويد والدانمارك وهولندا والنمسسا التي اعلنت تطبيق قبرار وزراء خبارجيسة بول الاتصاد الاوروبي بفسرض حظر على هبسوط طائرات شركة الخطوط الجوية اليوغوسلافية في

كمبوديا اشتباكات قرب منزل زعيم المعارضة

حين اعلن مسؤولون عن انفجار قنبلتين يدويتين في مقر اقامة الزعيم الكمبودي هون سين الذي لم يكن موجوداً. ُ ولا يقَ مُن هون سين وقت أ كبيراً في مقر أقامته في بنوم بنه خلالها احد المتظاهرين اصابة

محصن في تاكمو شمال العاصمة والقى هون سين اللوم على رُعمًاء للَّعارضة في الهجوم بالقنابل الذي تعسرض له منزله وقال وهذه هيّ ثورتهم (المعارضة)

ويمضني منعظم الوقت في منجمع

الحقيقية، انه انقلاب حقيقي. وأعللن رئيس السوزراء الكمسبودي الاثنين ان السلطات الكميونية آمرت بالقاء القبض على الزعيم المعارض البارز سام رينسى بتهمة محاولة اغتصاله والإطاحة بحكومته.

مشات الجنود في منتزه في قلب جاكارتا امس الخميس تحسبأ لتظاهرات طلابيسة مناهضسة للرئيس يوسف حبيبي. ويواجه حجيجي الذي تسلم السلطة منذ ثلاثة اشهر موجة من

■ جاكارتا - رويترز - انتشر

الالتصابية الطلحنة.

(النصب الوطني) ونامل أن نتمكن مُن الشَّوجَة بعد ثلك الى قصر وفي السساعسات الأولى من

الاحتجاجات الطلابية المتصاعدة تطالب بتنحيه او العمل فوراً على انقباذ السلاد من ازمستها وقسال لحيد الطلاب: «ننوي تنظيم تظاهرة عند مسوناس

سورابايا.

الجيش الأندونيسي يستعد

بسم الله الرحمن الرحيم

«وبشّر الصابرين الذين إذا أصابتهم مصيبة قالوا إنا لله وإنا إليه راجعون» صدق الله العظيم

بقلوب مؤمنة بقضاء الله وقدره وبمزيد من الحزن والأسى

غازي وغسان وغادة ابراهيم شاكر والدتهم حرم المرحوم الشيخ / ابراهيم شاكر

والتي انتقلت الى جوار ربها امس الخميس ١٩ جمادى الاولى ١٤١٩هـ الموافق١٩٩٨/٩/١م في تركيا، حيث جرى دفنها في مقبرة كراجا أحمد في اسطنبول وسيقام العزاء للرجال فقط في دار العائلة بجدة - بشارع الأندلس جنوب السفارة الاميركية - بحي الحمراء اعتباراً من مساء السبت ٢١ جمادي الاولى ١٤١٩هـ الموافق ١٩٩٨/٩/١٢م وفي اسطنبول بناية شاكرين - حي متشكا سائلين الله العلى القدير ان يتغمد الفقيدة الغالية بواسع رحمته ويسكنها فسيح جناته

> «انا لله وإنا إليه راجعون» هاتف: ۲۲۸۲۹۰ ۱۶۳۹۷۱۲ فاکس: ۲۴۸۸۹۱



حكومة كابيلا تحدد برنامجهاء طردالتوتسي. . . والحرب طويلة ■ كينشاسا، اديس ابابا- اف اوكي توندو ان برازافيل وافقت على أن يتم ترحيل التوتسي الطروبين من كبيشياسيا عبيبر اراضيها الى بلدان تختارها لهم المنظمات الإنسانية ومن بيثها اللفوضعة العلما لشؤون اللاجلين التبايعية للامم المتبدية، لكنه لم يحدد عدد التوتسي النين سيتم ترجيلهم ولا أصلهم ولا موعد ترحيلهم وأشيار وزير العيمل الإنسائي في برازافيل ليون الفرد أوبيميا ألى أن المعنيين بالترحيل

هم كونغوليون من اصل توتسى محتجزون في مخيم كوكولو في غرن كينشاسا منذ بنه جركأ التمرد التي اطلقها البنيامولينفي (كنونغنولينون من اصل رواندي) المعارضون لحكم كابيلا. واتهمت كينشأسها هؤلاء التونسي بـ • الانصال ، بالعبو أو بالأشتراك في التسميرد، وأسال أوسميا أثر محانثات مع الوزير الكونغولي: «اعطينا موافقتنا على ان يتــوقف هؤلاء التسوتسي في برازافيل لبضع ساعات فقط قبل أنَّ يَتُوجُهُوا أَلَى البِلَدُ لِلْصَيِفُ، ولن يكون هذاك مكان مسخسمس

لهم لذا لا بدان تحد الأمم للتحدة

بلداً مضيفاً قبل أن يسمح لهؤلاء

التوتسي بالتوقف في بلانكاء

لقمع التظاهرات في جاكارتا شاحبات على الإقل قوات الجبش الى منتزه كبير حيث يوجد النَّصب الوطني. ودغسا الرثيس الاندونيسسي الاربعاء الى للصبر وقال انه يدرك تماماً الشكلات التي تحيق بالأمة. وقال حبيبي في افتقاح ملعب

رياضي في سبور ابايا ثاني اكبر مدن اندونيسيا: وفي مواجهة هذه التحسات الثقيلة أدعو كل فشات المحتمع الى التحلي بالصبر ووضوح الرؤية. وقبال شبهود ان اشتبساكيات وقعت الأربعاء بين طلاب يريدون استقالة حبيبى والقوات في

اخرى تبحث في تاريخ الجرائر، كذلك

التطور الإنثسربولوشي للمسجستهم

الجزائري. غير أن ما هو متوافر عن

حقبة الإستعمار الفرنسي يقدم إشارات

مهمة عن الدور الذي لعبته هذه الحقبة

في ولادة أو على الآقل إعادة ولادة هذا

الإستعمارية السرية من اغتيالات بحق

المُتقفين والسياسيين الجزائريين، فإنّ

مشاركة الفرنسيين الجزائريين العيش

على الأرض الجسرائرية بوصسفسهم

مستوطنين على مدى ١٣٠ عاماً، ريماً

قد طعم الثقافة الجزائرية بعنصر عنفي

متضمن في الثقافة الفرنسية الى

حسانب عناصس اخسري، ونقل الي

الشخصية الجزائرية نعطأ عنفيأ في

السلوك الَّي جِـانبِ أنماط أخـرى، لأن

هذا المكون من مكونات النسقسافسة

الفرنسية طفا على السطح بوضوح

الشورة الفرنسية في اواخر القرن الـ ١٨، تولت المقيملة قطع مشات

الرؤوس، كما رفعت رؤوساً على اسنة

الرماح خلال المسيرات للشعبية. وفي

المقابل لم تتورع الثُّورة الجزائرية ضَّندُّ

الإستعمار عن التمرغ في هذا الوحل،

إذَّ ارتكب قَـائد في جَـيشٌ التـحـرير

مُنبِحة في قرية «ملوزة» راح ضحيتها

كل الرجال الذين تريد اعمارهم عن ١٧

عاماً على مراي من النساء و الأطُعَالَ، ثم

احرقت القربة يسبب موالاتهم لتبار

وطني اخسر، كأحسا جسري في الولاية

الثالثة. نبح المثقفين النين تأخّروا عن

الإلت حساق بالثورة، وظلَّ لفظ المشقف

بتريد كناية عن السخرية بل وخيانة

إنن هنانك بالأمس والبسوم توجس

بن الثقفين وتصغيبة جسبية لهم،

وَهُنَاكَ إِنْتَقَامُ مِنَ القَرُوبِينَ طَاوِلُ أَمِسَ

رُجال قرية في مجزرة جماعية، ويطاول

اليوم سكان قَرى في مجازر جماعية،

وعندما يكون عنف البوم تجاور عنف

الأمس نتحبو النسباء والأطفيال، فبلأن

الخلاف على الثورة كنان محدوداً، في

اعتبارها ثورة تحرر وطني، اما اليوم

فالشلاف واسع واطراقه كشر، وكلما

طال امند الصبراع وتراجع التنايين

الشعبي للجماعات، إنسنت افاة،

النصبر أمامها ووقعت فريسة الإحباط

وانغمست في مزيد من الدماء وجنحت

نحو مزيد من الوحشية. غير أن علاقة

التاثير المتبادل مع الثقافة الفرنسية

في الحقبة الإستعمارية، والعنف الذي

مأرسته الثورة الجيزائرية، والعنق

النوعى الذي تستغرق فيه الحماعات

المُسْلَحْسة هَذه الأيام، عسوامل لا تفي

وحدها بتفسير الظاهرة، فقد يكون

للظاهرة جندور ممتدة في التاريخ

واذا رجعنا الى التاريخ الإسلام

فسوف نلاحظ إتصالأ قدتم بالحركة الضارحسة ريما قد ترك يدوره أثرأ

مخزون الثقافة الجزائرية المتوارثة

ذلك هو الدولة الرستمية التي قامت في

مقاطعة وهران غرب الجزائر في الفترا

١٤٤ - ٢٩٦ هجـريـة، وإذا بقـقتًا النظر

في نلك التاريخ خُـصُومِـاً في كـتبُ

القرق القبعمة واستعرضنا حركات

المعارضة بهدف التعرف على الحركة

الجزائري البعيد.

السلطة التي استعادت في الوقت نفسه

الإمسناك بزمنام المسادرة الذي انشزعته

منها النطور الدراساتيكي للمرحلة

الإسلامية في الجنزائر خلال العقدين

إن القبرى والمدن الملتفة حسول

الجماعات المسلحة، المقاتلة في صفوفها

الداعمة لكفاحها، راحت تفرَّز من بين

ابنائها عناصر الدفاع الذاتي عن القري

صُد هجمات الجماعات، ولم تمانع في

التسوجسه الى صناديق الإقستسراع في

الإنتخابات الرئاسية الأخيرة على رغم

والشارع الجزائري الذي اكتسي

مظهرا محافظا صارما قبل سنوات،

اخذ يخلع هذا المظهر بالتدريج ويعود

الى سابق عهده، والحقيقة أن نلك لم

يحدث نتيجة تطور موضوعي، طبيعي،

للوضع الجُبزائريّ، نقله من حال الى حال الى حال الله

التساريخي العسام الى مسرحلة اخسرى

جديدة، وإنَّما نتيجة عملية إجهاض

مبكرة للفرحلة كان «جراحها» الماهر،

ويا للمفارقة، ممثل المرحلة نفسه،

أشخص ألمستشبار الصلوماء

لجبهة الإنقاذ، ولكن بعد فوات الأوان،

تراجع التاييد الشبعبي للحسركية

الأسلامية السلحة الجزائرية حين قال

في ١٥ كانون الثاني ١٩٩٨ أن دالعنف

كَلُّفُنا غَالِياً، إِذَا جِرِتُ إِنتَخَابِاتَ غَداً لِن

مرة اخرى كيف امكن للعنف ان

ينتقل بسرعة خلال فترة قصيرة من

أندلاعسه لا تزيد على ٣ سنوات الى

ألمستسوى الوحسي، هل هو إبتكار

حت حته رعدة به، الجماعات السلحة

أم أنها تخبز فقط من العجينة نفسها

التي صنعتها الحقية الاستعمارية، أم

ان له تاريخاً بعسيداً هو التاريخ

الجزائري نفسه؛ إن إجابة واضحة عنّ

هذه الأسئلة تتطلب بداهة براسات عن

الحقيبة الإستعمارية وفترة المقاومة

الوطنية ضند الإستنعيمار ودراسيات

الجماعات الإسلامية المبلحة.

نحقق النتيجة نفسهاء.

الأخيرين.

اثناء احداث تاريخيية ليس أوله

إضَّافِهُ لما اقتشرفْتُ المنظمات

السَّنُوي مِنْ العنف وتعزيزه.

الاكثر شبها بالجماعات الإسلامية من

حيث المبادئ والممارسة، قان نجد سوى

الخَسوارَج عَسمَ ومسّاً، والأزّارقَلَة منَّهم

بصورة خاصة. فقد كفرت الأزارقة

القعدة عن القتال، والجماعة السلحة

الجرائرية تكفر من لا يدعم كفاحها،

والازارقة اباحت قتل الأطفال المخالفين

والنسوان، والجماعة أباحت للله

والإزارقة (بل عموم الخوارج) ينبنون

الإشتسلاف في الراي والإجست هساد

ويسارعون ألى تكفير المطالف

والإنشيقياق عليية سيواء اكيان داخل

صَفُوفهم أوَّ خَارَجِها، وَّالجِعاعَةَ كَتَلَكُ

حتى بلغت فرق الخوارج في العصر

الأموي حوالي ٢٤ فرقة متناحرة تكفر

كل منها ما عداها. غير أن هذا التشابة

العظيم بين الصركتين على صعيدي

النظر والعمل رغم اختلاف الحقبتين

التاريضيتين والفاصل الزمني الكبير

الذي يباعد بينهما، يجب الأيغرينا

باستنتاج مبسط وسأذج يرجع الأمر

ألى مجرد محاكاة من التأخر للمتقدم.

المساكساة، وهي فعل ذاتي، لن تكون

قادرة، مهما بلغ حذق مريديها على :

خلق تيار سياسي جماهيري يتبنى ،

طروحاتها وينفذ سياساتها، إذا لم تكن ،

الأرضية الإجتماعية الثقافية في

اللحظة العبنة ملائمة لاستنبات هذأ

ن الإرث الثقافي المتشابه المرتكز ، الى أوضاع إجتماعية متشابهة متازمة

وفي حال مخاض بتولد أو يستولد

حَلُولًا متشابهة، وَهذا هو حال الشيه

نقلتُ الْأَنباء خُلال الأشهر الأخيرة

التحاق عدد من الفصائل والمجموعات

ألمسلحة بالهبنة التي أعلنها الجيش

(اكتوبر) ١٩٩٧، وهذا مؤسر مهم على

الإسلامي للإنقاذ في عُرة تشرين الأول ؛

حال الجن التي اخذ العمل المسلح.

يعانيها، وسُوف تُتواصل عملية الحزر ،

هذه بلا نكوص حتى نلقى الجماعات ،

المسلحة خلال بضع سنوات مقبلة وقد

الت الى حال من الهزال والهامشية

والإنكماش على الذات، في الوقت الذي

ستتضخم قاعدة الجبهة الإسلامية

للإنقاذ بالمنضمين اليها، المنشقين على

العمل المسلح بوصفها الوريث الثوري ي

الأقل تطرفاً. لكن هذا لن يكون خستام ي

حال الجزر، فيهي مستشواصل صتى يَّ

الإنقاذ بالتوسع القاعدي الذي سيتحقق با

نهايتها القصوى، وعليه لن تنعم جبهة

لها على حسآن الجماعات السلحة

وبانفراتها بالساحة، لانه بالإضافة الي

تأكل رصيدها الشحبي الذي بدا منذ

سنوات، ستضطر من الآن فصَّاعداً الى

الجنبيدة، بالتنزيج ولكن بإطراد عن

ينشب السلم ويتسوق الى صناديق .

نهجها الشوري، والتحول الى حزب

الإقستسراع في النقسابات والإتحسادات

المهنية. وسرعة تحقق ثلك تتوقف على -

مدى قدرة السلطة القائمة على الشروع

في مسعبالجية الأزمية الإقتيصيانية

والسياسية الجادة، هذه الأرسة التي

شكلت المناخ الملائم لسسرعسة نمو

ترحب والحياة،

برسائل قرائها

وتنشر منها ما

لايتعارض وقوانين النشير

وما يحفظ حرية

الرأي في ان.

وتحتفظ والحياة وبحق تنقيح الرسائل

واختصارها وتعتدر عن عيم ود

الرسائل التي لا تنشر. الرجاء توجيه

الرسائل بواسطة الفاكس او البريد

لى أي من مكاتب والحياة، الواردة

عناوينها وارقامها في استقل صفحة

مؤامرة

🖬 السيد المحرر،

تحية طيبة،

وانتشار التيار السياسي الإسلامي.

* كاتب سعود*ي.*

التخلى بحكم الظروف السيباسية

النوع من الطّروحات.

الحاصل بين الحركتين.

. 1998 ISSUE NO 12974

الرا مارك وتدهورت آسم

براصة وول ستريت، بسب

والعها المضاوف في الد

المستقبل السياسي للرثيس

المتركبة وتصنير عدد

البركية المصرى ال أرباحها

منكان اللني من ذلك الشي ه

سي وغيط الدولار في تيسوي

النعامل أمس الى ١٩٤٤,

الرام بن من ١٠٢٧ مسارك

أَنْ بُهُلِيةً التَّعَامَلُ فِي نَيْـوَيُـونَ

السوية والأوروبية أمس ه

السهم في بورصة ، وول سنة

ين العس فوا يقطة على أساء

بونز، وما بزيد على ٢٥٠ د

٢,١١ في الله خلال السباعة

وقل متعاملون أن المُحَاوِ

عل كلينتون تزايدت بعند أ

المنقل كبنبث سسار تقرا

المايس كلينتسون بالمتسدرا

النص مونيكا لوينسكي أأ

السلفوا إن الإنساء الوأرد

ولني اشارت الى أن التقرير

رزأراني الكونفرس يستعد

بهنة وموثوقا بهاء ويمكر

والمتعاملهن أن النك

غائدة الاسيركبية ترايدت

وبغذمها الاحتياط الفيدي

الركزي الاميركي؛ قرارا بحفث

لإشاع لجنة السوق التأبعا

ولانظهر الاستواق أهث

للشقبارير الشي التسانيت الأ

الراسي بوريس يلتسن طئب

بَا تَرْشَيْحُ الْعَانَدُ بِعَمَلَ فِنُ

🗓 بيروت - والحداق،

القال رئيس عصلاء بور جرات رئيس صؤسسة ،صيدو

لللية نسيل عول له الحسيساة

هلاستنات آليوزوبوند

المرابعة المستوين المستوانية الم

الله المل اللبنانية حقق ند

ببرأني ضوء الطلب الذي

لَوْضُ (٥٠٠ عَلَيُونَ دُونِينَ لَدِ

للكوال تنسبسيت الاصد

يستنق بعد سبيع سنبوات

ئر^{، وم} عليوز سوكار.

الالطول (سيتمبر: الجاري.

أسنقالة كلبنتون الحقت ا

المسهم

أمن وفيطت اسعار الاستهم

الأساس الثقافي ـ التاريخي لظاهرة العنف في الاسلام السياسي الجزائري

عبدالمحسن الخنيزي *

الشنت الثمانينات انبثاق مرحلة جديدة هي الشامسة من مراحل تطور الوعي العبربي خيلال القيرنّ الجياريَّ، ويمكن إعشبارها مرحلة إنبعاث إسلامي واضحة القسمات مستوفية للواصلة على الصحيسين الإيديولوجي والستيناسي، تقفّ وراءً ولأنتها بهذأ العنفوان وهذه السرعة، تلك الروح القلقة الشاوية في نفوس افراد الأمة المستعصبية على الرؤية بالعين المصردة أو الرصيد بعيسيات العلماء أو التحديد في حيز المكان.

إن هذه الروح القلَّقة هي ضاصب مالأزمة لكل أملة تتصف تاريضيا بالصيوية والنزوع نحو إحتلال مكان لَائق بينَ الأمم إنطَّلَاقاً من إرث حضاري ثَقَافَى مَسْجِسُد مِنْ يُونَ أَنْ يَعْنِي ثَلْكُ بالضرورة توافر القدرة بالفعل في هذه المرحلة أو تلك على إحتالال ثلك المكان، وهذا بالضبيط مأ كاينته الشبعوب العربية خلال هذا القرن عبر المراحل الأربع الرئيسية الماضية: الإسلامية والعُثِّمانيةُ، شُعه الليبرَّالية، الوطنيَّة، راسمالية الدولة «الإشتراكية»، إذ لم تُتَسَمَّكُنَ فِي أَي مِنْهِا مِنْ رَفَع صَاحَدُرةُ سيريف الى قمة الجبل.

كانت تلك مقدمة قصدت الى إحراء ربط فكري بين مقالاتنا السابقة للشاء اليها عن الحركة السياسية الإسلامية فيَّ البلاد العربية عموَّماً وبينُ الحركة . السياسية الإسلامية في الجزائر التي نتناولها في هذا المقال.

في حسريران (يونيسو) ١٩٩٠ فارت الجبيهة الإسلامية للإنقاذ في الجزائر في الإنتخابات الولائية والبلنية، وُفَى كآنون الأول (ديستميس) ١٩٩١ حققتُ فوزاً كاستحا في الدورة الأولى للإنتخابات التشريعية وكأنت على وشك الفور بغالبية كبيرة والإنفراد بالحكم لولا تبخل الجيبش وتعليق العملية الإنتخابية. وكنان تعليق الإنتخابات بمثابة القشة التي قصمت ظهر البعير أو بمثابة الصاَّعق الذي تلقفه مناخ شعبى محتقن سياسيأ وقابل للإنفجار عملت الثمانينات وبداية التسعينات بالتسريج على أيصاله الى حمال من الإنفسطال والقطبعية عن نظام الحكم القائم وممثليه على المستسويات الفكرية والسياسية والتقسية

وهكذا لم يلبث العنف أن انفسب بوتيرة منتظمة ومتصاعدة ليستهدف بُدَّءًا مَن كَانُونَ الشَّانِي (يِنَايِّر) 1997 الجنود ورجال الأمن ثم موظفي الدولة ولتستسوسع دائرته في عسامي ١٩٩٣ و ١٩٩٤، وتشمل المثقفين (صحافيين، كتاباً، شُعراء، فنانين) النين إغتيل منهم اكتشر من ١٥٠ فيرداً، وياتي في ؤلاء الصحافيون العاملون الصحافة للكتوية والمرئية والمسموعة النبن نالوا النصيب الوافر من حالات الاغتيال والعنف والرعب والتهديد، يعكس هذه الحال هجرة أكثر من ١٥٠ صحافياً وصحافية الىخارج البلاد، وهصر المهنة قبل عشير سنوات عن غيرهم متجهين الى امتهان أعمال

اخبري قد تحبيد الخطر الداهم الذي <u>ســـتـشــعـرون، ونزوح حــوالي ٢٠٠٠</u> صَّحافي من العاملين في محتَّلفٌ حقول العمل ألإعلامي من بيوتهم ومفارقة اسرهم بعد تلقيهم التهديد بالإعتيال متنقلين الى فنائق يحرسها الجثود ه الكتابة باستهاء مستخارة. وشكل موقف المثقفين الجزائريين الذي يتهمه الأسلاميون بالإنحياز ضبهم الي جانب السلطة والمعارضة الآخرى مبررا كافيا للجماعات الإسلامية للسلحة (الجماعة الأسلامية المسلحة، البياقون على العهد...) كي تصنفهم وخصوصاً اليساريين والليبراليين منهم انصاراً النظام ومصللين للجماهير، وتبادر الى معاقبتهم بالقتل ثم تتسع داثرة العنف والمارسة العنيفة في مرحلة اخيرة إِنسَاعاً إستثنائياً غير مُعهود في تاريخ الثورة والتمرد في العصبر الصبيث وذلك منذ نهاية كأنون الشاني ١٩٩٥ وحستى الأن، جين أبخُلُ في منحيط الدائرة كل ألم أطنين الأبرياء العزل في الريف والمدينة على حند سنواء (فيضالاً عن اسب رجسال الجسيش والأمن والموظفين) النين تربطهم صلة مسا بجسهار الدولة أو النين يقفون على الحسيساد في المسسراع الدائر بين الجماعات الإسلامية السلحة والسلطة حتى بلغت حصيلة أعمال القتل والقتل المضَّاد حوالي ٦٠ الف ضحية كان نصيب المدنيين منهم عالياً.

كَيْفُ بِلَغُوا هَذَا الْمُدِي الذِي نَقَلَهُم مِنْ الإنسانية الى الحال المتوحشة؛ كيف تأتى لهم تقطيع الحبال ألتي تشعهم الى الإجتماع الإنساني الذي توافق أَهْرَادَهُ عَلَى مَجِمُوعَةً مِنَ الْقَيْمِ وَالْحَدُودُ الأولية بوصفهم أناساً.

تقول والجماعة الإسلامية المبلحة، في بيان يحمل ختمها، نافية فيه مقتل زغيمها دالزوابري، (وهو حي يرزق منمتعاً ببناتهن اللاتي أخنن من ثانوية القليعة. فالإينيولوجيا لا تخلق الفعل من عدم، لا تخلقه من حيث لا تتوافر شيروطه، لكن الفيعل بالمقابل يستدعر الإيندولوجيا التي تصطيع مع تطور الفعل بلونه وتاخذ مقاسه، غير أن الإيديولوجياً تلعب في الوقت نفَّسهُ دور المُمرز للقيعل، المسوع للقيعل في حَمْيع أوجّه نشاطه بما في ذلك إقترافة الإثام. وهذا شسأن كل إيتيولوجسيسا، وبغض النظر عن المرجعية التي تنتسب اليها. هناك إنن علاقة تاثير متبائلة بين الفعل والإيديولوجياً، فالفعل يستدعيها ويكسبها ملامحه الخاصة، والإيديولوجيا تلبسه برقعأ يخفر وجهه الحقيقي، وتمنحه المشروعية النظرية التي تسوغه في أعين ممارسيه وجسمَّته وَّره، وقد ترتقي في بعض البيئات الإجتماعية والسياسية الى مرتبة الإيمان المطلق، الإيمان الديني،

كما يحدث الآن في الجزائر. إن الإيمانية الطفولية بالإينيولوجيا للجماعات الإسلامية الجرائرية الذي يتصف ليس فقط بقمع الإختالاف في وحهات النظر، قمعاً دمونياً فورياً سواءً أكان داخل صفوفها أو بين بعضها يعضناً (العقوبات داخل والجماعات، تنتهى بالموت، تأكيد الجَماعة السلحة بأن تعدد الروايات في الجمهاد حرام

ممثلة مع الإيديولوجية. إن الإينيولوجيا السياسي تُلمارسية الي اللامعقول والي الكارثة. السلحة، الجهاد الإسلامي) ظلت حتى الآن تشكل أقلسة داخل ذلك التسار إذا

الإسلامية الجزائرية متسامية على الواقع، محلقة في سماء افلاطونية، جِنْرِيَّة، أَحَالِيةِ الْبِعِد، تَنْبِذُ التَّكْتَابِكُ والمساوة، لذلك فهي تقود على صعيد ومن أجل إيضاح الصورة لنتلفت الي أكثر ساحأت الإسلام السياسي العربي قرياً من الساحة الجزائرية، ألا وهي الساحة للصرية، كما هي الحال في الجرائر، إلا أن الجماعات الَّتِي جِنحتُ للعنف في مصر (الجماعة الإسلامية أخذ في الإعتبار كون الإخوان المسلمين يشكلون الغالبية داخلة. وهذا عكست الحسال في الجسرائر حين انذسرطت الغالبية في أتون العنف (جبهة الإنقاد، الصماعة للسلحة، حماعة الجزارة، الباقون على العهد، المنطقة الثانية)، وبقيت الإقلية خارجه، كما أن العنف في مصر، وقد خاص فعلاً في الستنقع النُّنتن حين أغستال ولا يزالُ مدنيينَ واقباطاً ومسلمين وسياحاً، إلا انه لم

تصفية جماعة الجزارة داخل الجماعة، تصفية الجماعة ٥٠٠ من عناصرها في إحدى الفترات، الإفتتال المتكرر وللستعربين الجماعات وبين كل منها، وحسهة الأنقاذ)، بل واحتقار الأراء والمواقف والمساعير التي تصيدر عن جمهورها. إنها بمعنى أخبر تسقط التكتيك من قاموسها كمفهوم وكنشاط سياسي لأن التكتيك تزلف للواقع، مهادنة له، إعتراف به، وهو الذي ما انفكت الحقيقة المطلقة تعارضه وتنفيه

من مجازر الجزائر. صفوفها القاتلين والإنصار وجببت المساعدات والاتاوات من المواطنين في الريف والمبينة، وتمكنت خلال السنوات الأولى من العسمل المسلح من دفع السلطة للإنسحاب من اكثير من ١٠٠ بلدية وفرض سلطتها التامة على عدد من المناطق (سيدي مؤسى، الكاليتوس، الأربعاء) بأعتبأرها مناطق متحررة، وكمثال على ذلك بلدة داولاد علال، في سيدي موسى التي حولتها الجماعة الإسلامية المسلحة الى قلعة حصينة، ملغمة المداخل والمرات ومفخخة كل ما هو فوق الأرض، تضم مستشفى وانفاقاً تحت الأرض ومصائع متفجرات، وذلك

بعد أن أفرغتها من سكانها الثمانية آلاف في مطلع ١٩٩٤. وكشف ثلك فقط عندما حاصرها الجيش بعد حوالي ٤ سنوات في ٢٨ ايلول (سَبتُمبر) ١٩٩٧، وتمكنت الجماعات في الوقت نفسه من زجر الشارع الجراثري، وطبع مظهره بطابع إسلامي محافظه وكانت من دون ريب قَالرة في ظل الأرسة العامسة الْإِقْتَصِائِيَّة، السَّياسِيَّة، التَّقَافِية التي تعيشها الجزائر، والعزلة الشعبد المضروبة حبول النظام القبائم على تحقيق الإنتصار النهائي على السلطة في آخُر المُطاف، لو كانت (لو للإمتناع) هي غيسرها، لو نزعت حليها، أي لو انزلت الإيديولوجيا من سمائها الى ارض الواقع، لو أمنت بأن الصقيصة التي تبشر بها نسبية بطبيعتها وليست مطلقة، واقامت علاقة حوار مع جُمَّاهِيرِهِا مِكَانُ عَلَاقَةُ الفَرِضُ وِالدَّمِّ. إلاَّ أن حدوث ذلك كان من المجال، فاتجهت

> الجزائر. في الجرزائر على استشمار الإلتفاف الجماهيري الواسع حبول الحركة الإسلامية الذي كان إحدى تعبيراته

الحماعات المسلحة للإقتتال في ما بينها وانجه كل منها في الوقت نفسه باستتناء حصهه الإنفاد كما بندوا تنتقم بالقتل الوحشي من الأسر العزلاء للآخر، ومن الأسر والأفراد المتنعن عن عملت الجماعات الإسلامية المسلحة دعمها. وهكذا أخذ البحر الجماهيري الذي غيدا مخضياً بالدم بعيد أن احتضنتها مياهه في السنوات الأولى،

ينحسر عنها شيئاً فشيئاً إبتداء من نتائج الإنتخابات البلنية والتشريعية عسآميَ ١٩٩٠ و١٩٩١، فسَجِنْدَتْ فَي عام ١٩٩٥، لبتركها عاربة في وحه

هل يعلن حزب الوسط وفاة الإخوان السلمين في مصر (٢ من ٢) إصرارعلى مواجهة اكبرعملية لوأد "الصحوة الإسلامية"

رفعت سيد احمد *

■ تؤكد البيات دحزب الوسط المصرى، أن ثمة خمسة مبادئ أساسية تشكل مرجعيته العامة وهي تنطلق - كما يؤكّد الدكتور صلاً ح عبد الكريم أحد مؤسسي الحرب – «من إيمان راسخ بتمي الحضارة الإسلامية وصلاحيتها للعصير رغم ما مرّت به من عصور خمول وإضمحلاله وهو ينطلق من ضُرورة السعي طلوصول الي اتفاق وطني يجيب عن الاسئلة المشتروعية لدى القنوى الوطنيية التى اسساعت الظن يومسأ بدوافع الني حركة الإحياء الإسلامي وضرورة التسوفيق بين جهود التطوير وجهود الإحساء، من هذا النطلق وعلى هدية أتت المبادئ الخمسة

آ– إن الرجعية الإسلامية العربية والخضارية، للامة هي الإطار والمستند والملاذ

٢- إن الهوية المصرية لها تميزها المستمد في جدوره من اصالتها التاريضية والفكرية والمعرفية ومن انها حزء من الأمة العربية ومن الأمة الإسلامية ولا تعمارض بين دوائر الانتساء بل

٣- إن الهوية الجامعة للأمة تعبير عن كل فسنسات الأمسة

٤- غسرورة إعلاة إحياء دور الأمة دكل فرد أو جماعة فيها، في أطر وأشكال جسسيدة ونماذج مبتكرة، بعد أن أصابها الوهن. ٥- إن الأشكال الاحتماعية

الصبالحية للوروثة والقبيم الإنجابية الراسخَّة في النَّفُوسُ التى نحيت حانبا المسلحة انماط مستوردة من العمل الاجتماعي والإنماط الغربية للحياة، مطلوب إُعادة بذائها على اسس جديدة، لتودي دورهنا في النهسطسة

وتؤكد البيات وبرامج الحزب انه يسمعي الى تطبسيق دالمادة الثانية، في النستور المصري التي تنص على «أن المرجعية العامة

للدولة هي الإسلام وأن مبسادئ الشريعة هي المصدر الرئيسي للتشريع، ويرى الحزب، وفق نلك، أن مبادئ الشريعة الإسلامية هي قواعد ومقاصد تلبى الاجتهادات الفقهية للعبرة عن طروف الأمة فى الزمان والمكان وحساجسات تطبيقها على الوقائع الجزئية، أو صناغتها القانونية في صورة القواعد العاملة المجردة. ويرى الحسرب أن نلك يجب أن يتم من خسلال التسوافق العسام الذي ثايد يقبول العمل السياسي في ظل الدست ور الذي ارتضت الأمة حاكماً لحياتها السياسية.

أما عن الموقف من التحديدة العينيسة ترى أببيسات الحسزب وبرنامجه أن مرجعيتها تؤكد علي الاعتبراف الصقيقي والكامل بالتعسية السنية وأن نلك هو أهم ما يميز الشريعة الإسلامية - في هذا الخصوص - عن كل الشرائع التي عرفها العالم. ويرى قادةً الحزب أن المرجعسة الإسلامية ليست مرجعية بينية حسب الفهم الغربي، لكنها مرجعية بينية وحضارية معاء والجانب النيني منها يخص من يؤمن بالإسالام بيناً، والجانب الحضاري منها بخص من ينتمي الى الحيضارة الإسلامية مسلما كان ام غير

الإسلامية مثل ما للمؤسسات النينية المسيحية في مصر من وعلى صنعيد العمل الأهلي وقضاياه الاساسية، تؤكد ابييات استقلال في التكوين وفي اتخاذ حرب ألوسط المصري وبرامجه القرار ما يجعلها محل الاحترام الكامل محليا وعالماً. ان ابرز ما يجب ان يُهـتم به في + أمسا الأسبرة فيهي خليبة هذا السيباق هو المؤسسيات المجدمع الأولى والإساسية، التي الدينيسة - والأوقساف والأسبرة والنقسامات والروابط والنوادي إن صلحت صلح سائر الجسند وغسيسرها، وأن إطلاق يد هذه ألاجتماعي كلهم فهي مستودع قيم الأمة وخبراتها وتجاربها، وترتبط المؤسسات واستقلالها في العمل بعسيداً عن الدولة - في مسعني رؤية الصرب للأسسرة برؤيته

القيود والبيروقراطية – يؤتي تمارأ اكبرعلى صعيد التقدم الاجتماعي للبلاد. وفي منجال تغصيل فلسفة

المحاولات المستمرة من قبل النولة

واجهزتها المختلفة لإلحاق الدين،

برموزه وقيمه ومؤسساته

الدين من كل سلطان من طريق

تحقيق الاستقلال المالي والإداري

لمؤسساته المختلفة. وألاستقلال

المآلي سببله إعادة الوقف الى

المؤسسات الدينية كافية، وعلى

راسها الأزهر والكنيسة القبطية،

و الاستقالال الإداري بتحقق

بانتخاب شيخ الأزهر من جماعة

كبار العلماء التي يجب أن تعود مؤسسة مستقلة تشرف على

والتعليم الديني الإسلامي، ويبقى

مجمع البحوث، بوضعة الحالي

مؤسسة للشوري الفقهية،

والآجتهاد الجماعي، ويضم ألى عضويته بحكم القانون اعضاء

جماعة كبار العلماء، النين بجب

انتخاب علماء الأزهر الصاصلين

وبنلك يكون للمؤسسة السنمة

entropy of the control of the contro

أن يكون تعسيسينهم بناء علم

على درجة علمية تخصصية.

الأزهر والدعسوة الإسسلامسي

ويرى الحزب ضرورة متحرير،

وشخصياته، بها.

الحزب تجاه مؤسسات وقضايا العملُ الأهلي نرصد جانبين من رۇپتە ھنا: * ضرورة استقلال المؤسسات الدينية، إذ تؤكد البيات الحزب على أنه ينظر بقلق شبيد الى

الصرب لصال الأزمة الصضبارية الراهنة في مصدر فإن البياته تؤكد أن البلد يمر الآن بفترة انتقالية لجهة أنه يشهد تحولات كبرى في المجالين السياسي والاقتصادي كما في الجالين

على المستوى الاقليمي والدولي المصيط بمصسر، وفي جساند الحركات والقوى السياسية والاجتماعية، كما في جانب ألنولة المصرية والواقع المصيط بها. أما عن رؤية الحرب «النهيار أُسس العدالة الإحتماعية في مصرء فيضع لها تصوراً مهماً حين يقول إن العدالة الاجتماعية

وبين الحضارة الغربية. وينظر الصزب الى المراة عبر مؤسسة الأسرة، ويرى أن الأخيرة مهمتها الرئيسية هي رعاية

ويضع الحبزب لتحصقيق هذه الرؤية تفساصيل وبرامج ومقترحات عدة، ليس هنا مجالً

وبالنسبة الى تشخيص

الثانسة: قسام الأملة أقراداً وجماعات ومؤسسات بواجبها في تحقيق العدالة الاحتماعية وتقليص دور النولة - في هذا السياق - الى مجرد سد الحاجات التي تنشا عن عجر الأسة عن القيأم بواحتها كاملأ، ويناء عليه فنحن في الصرب نرفض ابتداء

للفارق بين الحضبارة الإسلامية الأسرة، لأن أحداً غيرها لا يستطيع أن يقوم مقامها فيها.

الاجتماعي والثقافي. وعلى المستوى المحلي كـمــا

في تصسور حــزبنا تقــوم على

الأولى: ألا يكون المال دولة بين الأغنياء فنقط وهذا يستندعي تشبجبيع بخبول الأقسراد الى العمليات الانتباحيية وتملك امسولها، وتوسيع قباعدة الشاركين في الشركات المختلفة بابو اعها.

الربطبين الصاجات العامة وبين

الإنتاج العام أي مخول الدولة في العُ ملّيات الانتاجية من بابُ الرعاية الاجتماعية للفقراء ومحدودي الدخل، فهذا ما بفسد النشباط الآهتمادي ككل، ونرى ضسرورة الغصل بين الرعسانة الاجتماعية والعملية الإنتاجية. إن هاتين القاعدين تستدعيان الإجراءات الأنية:

١- أن تقوم مؤسسة أهلية على تحصيل الزكاة والصدقات من السلمين، وتحصيل الصنقات الطوعية من المسيحيين، على أن تتولى إنفاقها في مصارفها المختلفة، وأول متصارفها هو تحويل الناس الى منتجين، أي المساهمة في العملية التنموية. ٧- فـصل مـوارنة الرعباية

الإجتماعية عن الموازنة العامة للدولة، وهذا يستدعي أن تستقل مؤسسة أو مؤسسات بالتامينات والضمان الآجتماعي إذ يقوم الأفراد باختيار المؤسسة التي يوبون الانتستراك بها، على ان بكون هذا الإشتراك اجباريا على كل المواطنين. ٣- تشجيع الجهود الأهلية

التي تبذل الآن في مجال الرعابة الاحتماعية. ليسساهم بدوره في إعادة توزيع الثروة اضافة الى تحقيق اسس

العدالة الإجتماعية.

وبالنسبة الى رؤية الحرب للعلاقات الدولية وحدود الأمن القومي، فإنها تنطلق من أعتقاد مؤسسسيه الراسخ بإمكان المستاهمة في التاثير في الوضع الدولي الجديد، وفي تشكيل ما قد يتمخص عنه من نظام جسد، نلك أن «أمتنا أخدة في تطوير مبدا الاستجابة الفاعلة وإعمال مبدا المادرة المدروسة، بل هي تحتهد في أن تنفض عن نفس هما غيار الإستسلام للانكماش أو رد الفعل غير المدروس، وفقاً لنص برنامج



أما رؤية الحزب تجاء الوضع

في المنطقة فإنها دتنبع من إيمان

عنميق بالأسس الراسنضة ألتي

يقوم عليها بنيان الأمة»، وهي: - إدراك لما تشرف عليه المنطقة

من تغييرات هيكلية تريد اطراف

بولية وأخرى اقليمية فرضها على

الأملة، ضمن مشتروع السيلام

الإسسرائيلي (سسلام الردع) ويما

مخدم مصالح تلك الاطراف، وبما

يرمي الى تقطيع أوصسال الأملة

إدارتها المتطرفة، نصو إيجاد

أرضية مشتركة بينها وبين

المكومات العربية وعلى راسها

السلطة الفلسطينيية، ميؤداها

ضرورة مواجبهية الصيحوة

الإسلامية تحت دعاوى والإرهاب،

و التطرف، فاسسرائيل لا تريد

للصحوة الإسلامية الصاعدة

خارج حبود احتلالها أن تلتئم

بالجنزء المتنامي للمواجهة

والجهاد داخل حنود احتلالها،

وإسرائيل تريد وتعمل على إقناع

الولايات المتسحسدة والغسرب

والأنظمة العربية أن تورها في

مواحهة الصحوة الإسلامية ليس

فقط باعثه الدفاع عن النفس، بل

باعثه اساساً صبائة أبة عملية

تسوية وضمان استمراريتها،

وبالتبالى ضبمان الاستميتياع

- فهم لتوجه إسرائيل في ظل

ونسيجها.

بثمارها من قبل جميع الاطراف. وهكذا، فبإن كبانت قبضيبة محاربة الإرهاب، ومقاومته مثلت

استراتيجية استيعاب إسرائيل في النطقة، فإنها تطورت بعد ذلك حين استهدفت إقامة شبكة علاقات عير متوازية مع بول إزاء منحباولة فنرض السبلام الإسرائيلي، وإزاء مختلف المسائل الاقليمية الرئيسية الأخرى، فإن الحترب وضع أساسا للتعامل ينطلق من ضبرورة التسصدي للدولة العبرية والتاكيد على عبروبية القينس وفلسطين وعلى الوحسدة العسربيسة والتكامل

من قبل عاملاً مساعداً لخدمة

الاقتصادي ومقاومة التطبيع مع الكيان الصهيوني. تلك أبرز الركائز الفكرية والسياسية التي تميز البسأت وبرنامج حرب والوسط المصريء وهى كما بالحظ تحاول أن تقدم إجابات معاصرة عن اسئلة تأريضية توقف امامها والعبقل الإخواني التسقليدي، من دون

* كاتب متحافي ممتري، مثير مركز باف الدراسات والابصان -

ربما تعلم بانني من جيل تفسير الامور وفق نظرية -المؤاصرة - التداء من قبام أطفالي بتدليلي على استأس انها مُواْمرة لُ ،تشليحي، وانتهاء ببقاء الرئيس العراقي ونظامه في اعتباره سؤامرة على محمل حركة التحرر والتقدم الوطني العربي اساساً. ومن هنا اري في نشسر صبورة السيدة المصون النجمة الإبطالية -سابرينا فسيسريلي - في الصفحة الاضيرة من دالحساقه الشبرق الاوسط

والقيس في اليوم نفسيه، واحتلال هنه الصورة كل هذه المساحية، نوعياً من المؤاصرة على الصنفحات الاخسيسرة أن لم يكن على فصفقتي هذه الصفحات. الا تُجد انه كان من الممكن أن تنشير لنا الصيحف الثلاث صبورأ اقتضل لانواع تجلم

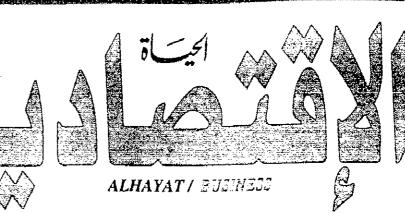
ارجو ان لا اكون، اختت الكثير من وقتك، وهو ما اتعنام مؤامرة صغيرة لاسعادك.

Control of the second s

سريست بأمرتى (كاتب كردي من العراق)

عَلِيعُ أَلَّ الطول استبست من بساري ويلغت ألفسائدة لسنات ١٤ ٪ في المشة إلفال السعيد عون: «ان ا، نكأعلى فستحسسنادف لنبضات إنستنفوين ليغاننيين شقي المبرسقيمين وأجانب واك

للفارنتيود - أبواهيد. وأعلنت شركة دوئية حشة العيادا الاميركم الجنسي مولها أنها تنوي شواء : ١٢ ا عضها من ناقلات عربية. جاء الجينشن منعسمة لحسيا فوطيين دولار ویکونانی ونیس استی. ۳ فلکونانی ونیس استی. ۳ آری المبيعات والتسيعيق غادي : منطن خثل النسبوعين آخيا والعمز العرفيان الكولان ه الهرينيون ستقوا ليساء إلى الإستنالي، ومنذ كاستيست نم تعيوها وسي أس أفسيد المنظيران يتوقع أن متضاعا ن ولسيطر سولانس. حند د 1

انواس مال النشوكة، حقابل الملينة بشركاه العيدكيون، ه التيل الشوكة إدارة اجسو إلا الم المحكولة ومجعوعة تسويكات والقلزع مستغنة شيوكما المينغ لايم المنسحن البودة المينغ لايم وبوينغ ١٢٧ء و الم المنة وبوس للدم المنة من شوكة وتشدا برقم ركة ترسوس عد معركة نقل جوي في الا الجنم مستول جوي مي -المركة الملم لين المنود التي : المركة الملمي لين ينيذه التي : 

المارك الألمائي

الجنيه الاستزليني

170.0

1 1010

TATE



لتحليل مسار السوق ومستوى الاسعار



مؤشر داوجونز خسر ٢٥٠ نقطة في الساعة الاولى من التعامل أمس

الدولار فور افتتاح سوق نيويورك الي ما دونُ ٧.١ مارك وتنهورت اسعار الاسهم في بورصة وول ستريث، بسبب عوامل عدةً. مُنَّ اهمها المضاوف في السَّوق في شائر السنتقبل السياسي للرئيس بيل كلينتون وتزايد استنصال كغض استعبار القبائدة الإصباركسة وتصنير عبده من الشبركيات الامدركية الكبرى أن أرباحها السنة الجارية ستكون ابنى من تلك التي حققتها العام

وهبط الدولار في نيسويورك في بداية التسعسامل امس الى ١,٦٩٤٤ مسارك والى ١٣٤،٥٥ مِنْ مِنْ آبِرُ ١٠٠٨ مسارك و٢٣٠ آبِرَ مِنْ في نهاية التعامل في نيويورك يوم اول من

وشنطت استعار الاستهد في البورصات الأسيوية والاوروبية أمس متأثرة بهبوط الاسهم في بورصة «وول ستريت، يوم اول مَنَ امْسُ ١٥٥ تَعْطَة عَلَى أساسَ مؤشر دداو جونز، وما يزيد على ٢٥٠ نقطة، أي نصو ٣٠٢٧ في المُنَّة خَلَالَ السَّاعَةِ الأولَى مَن بِدَّءَ

وقال متعاطون أن المخاوف من لحتمال عزل كلينتون تزايدت بعد أن سلم المحقق المستقل كينيث ستبار تقريره عن علاقة الرئيس كلينتسون بالمتسنربة في البيت الابيض صونيكا لوينسكي الى الكُونغُرسَ. واضنافنوا إن الانبياء الواردة من واشتنطن وَالنِّي السَّارِتِ الِي أَنْ التَّقُرِيرِ الذِّي بِعِثْ بِهُ ستتأر الى الكونغرس يتضيمن متعلومات مهمة وموثوقًا بها، ويعكن ان ثؤدي الي استقالة كلينتوز، الحقت اضرارا بالغة بالنولار وباسبواق الاسسهم الاستسركسية

وقال مشعاملون أن التكهنات بخفض الفائدة الإسبركيية ترايدت، أذ يتوقع أن يتخذ مجلس الآحتياط الفيديرالي (المصرف المركزي الإمبركي) قرارا بخفض الفائدة عند اجتماع لجنة السوق التابعة للمجلس في ٢٦ ابلول (سبتمبر) الجاري.

ولم تظهر الاسبواق اهتبعنامنا ينكس بالتسقسارير التي اشسارت الي أن الركيس الروسي بوريس يلتسن طلب من البرلمان ان

قال رئيس عميلاء بورصة

بيروت رئيس مؤسسة ميدوس،

المالية نبيل عون له والحيام، ان

اصدار سندات اليوروبوند الذي

ادارته صيريل لينشء يتكليف من

وزارة المال اللبنائية حقق تحاجأ

كبيراً في ضوء الطلب الذي فاق

العرض (٢٥٠ مليون دولار) ليصل

بمستنحق معند سنبع سلوات من

ناريخ ٢١ ابلول (سيستنصيبر)

الجُلُّاري وُبِلُغْتُ الْغُلَائِدةَ عُلْيَ

وقبال السبيد عون ءان المبلغ

توزع عنى متصبارة لعنانسة

ومستثمرين تبنانيين مقيمين

وغبر مقبمين وأجانب واشتئب

🗇 فارئبره - ابراهيم خياط

أعلنت شركة دولية متحصصة من تأجير الطائرات يعلك .

الطيوبير الامبيركي الخنسية جيورج سكورسُ عَلَى المُمَةُ مِنَ الصولِغِ الهَمْ تُعْرِي شُواء ١٤٠ طَائِرةَ مَنْ طُوازُ وَالْمِعَاصُ ٢٠٠٠

بعضها من مافلات عربية، بالإضاعة التي تعلق حصص غالبية

في منشات مخميصة لصيانة الطائرات حول العالم بقيمة

وركر مأنها رئيس صمي الس أهبينس سيرميسيزه أللمؤون

المبيعات والتسويق غاري كبكايد لا والعباقه إن شوكلته

ستغلن حلال الاسموعين المقطين لمراء فالأطافرة فلي الماء

ولَوْمَوْ لَنَحْوِهَانَ الْأَوْلَالِ فَيْ أَسْمَ الشَّرِكَةِ. أَلَتَمَ تَفْحَدُ مِن السِويورك منقراً لها، إلى تكمنني الشَّاريقي، أنحي ويَا

والصوروس وملا تاسيسها عام ١٩٩١ رال حجم الأصول

التي شيرها مسي الس أسيلينشنء إلى بليدي دولار. وقسال

كَسِكَانِد أَنه بِشَوقُعُ أَن تَشَصَاعِفُ ٱلأَصَولُ مَرَدُي خَلَالُ سَعَةُ مَن

الكَنْ ويستبطر سُوروَس، منذ العالم المأهمي، عَلَى ٣٠ في الله!

من واس مال الشركة، مقابل معمص شراكة محددة يعلكها

ثمانية شركاء تميركيون، جميعهم من اهمل عير أميركي

وتشولي التُسركة إدَّارةً أَصَــوَل تعرفُ إلى شيركةُ مُسي أسَّ البركرافت، ومجموعة شركات مي حي البركرافت غروب؛

وتشويزع مسصفظة شدركة ألادارة بين ١٨ طائرة البرباص

نَ * وَمَنْ عَلَى مُلْلُمُ مِن اللَّهِوي، و؟ أَ طَالَوْهُ وَكِناكِ مِن طُوازَاتِ

وبوينغ الآجاء ووبوينغ ١٩٧٧ وأكم دي. ١٨٠٠ بالاضسافية إلى

٣٠ مْنَى أَشْلُهُ مِنْ شَمَرَكُمُ اللَّهُ عَلِيمًا هَايِمُانَ أَيْرِلَابِغَوْهِ وَهِي مَصَابِحُ

تكبر أسركة نقل جري في الصين والكبر مشروع منايس - الميس مسترك في المنة النقل الجدي، والتي في المنة الن

شُرْكَةٌ ﴿ يَشِينِ أَيْرِ لَا يَنْزُهِۥ النِّي تَعْتِيرٌ ۚ أَوْلُ شُرِّكَةٌ لَلْسُمِّنِ الجوي

ونكسر أن تشجيبت الأصدار

الى ما ملبون بولار.

السندات ٨ ٩٤ هي المُلَة

وهبط سؤشس السايننشال تايمز ١٠٠٠ نحو ١١ نقطة في بداية التعسامل وواصل هبوطه في الساعات التالية من التعامل مسجلا خسارة تزيد على ١٥٠ نقطة، اي خَدَوَ ٢٫٨ فِي اللَّهُ، يعد الطَّهِر فِي الساعة التالية للهبوط الحاد في بورصة نيويورك. وتاثرت سيوق لندن من اعسالان بنك انكلترا المركزي أنه قرر عدم تغيير سنعر الفائدة الرئيسية التي تبلغ حالياً ٧,٥ فم المئة. وهبط الجنيه الأسترلَّيني أمام العملةُ الإلمانيية ألى ١٨٤١ مارك من ٢٨٨٨ مارك

أحيكت ور تشبير نوميس بيرين الذي سنحب

وكانت الاسهم الإلمانية الاكثر تضررا بين البورصات الدولية، اذ تدهور مؤشر مداكس، نصو مستة في المته بعيد الظهير متاثرا بهبوط داو جونزه والاسهم الدولية الاخسري، وقسال مسحللون ان السسوق الالسانية تاثرت الى حد كبير من انخفاض التولار الذي يزيد من كلفة متادرات الثانما من المواد الكيسمساوية والسسيسارات والمسعدات، وبالنسالي يقلص ارباح

على اساس مؤشر «كاك» بعد الظهر.

وهبطت استعبار الاستنهم في بورصية طوكيو أمس على رغم القرار المفاجئ الذي اتخذه بنك اليابان المركزي اول من امس بخفض سعر الفائدة للاقراض لليلة واحدة للبنوك الى ٢٠٠٠ في المئة من ١٠٥٠ في المئة. وقبال متعاملون أن خفض الغبأندة لم يقنع الستثمرين بان الاقتصاد

منخفضا ٨٩,٥١ نقطة، اي بنسبة ٦١.٠

في نهاية الشعامل في لندن يوم الاربعاء، وأرتسقسع السي ١،٦٧٩١ دولار مسن ١،٦٦٩

> الشركات الإلمانية. كما تكبدت الاسهم في بورصة باريس حُسارة كبيرة بلغت نسبتُها ٤,٧ في المُثَة

الينابائي سيشهد أياسا أفضل في القريب، وانهى مؤشر ونيكاي، التعامل

وسجلت الاسهم في بورصة هونغ كونغ النخفاضا متوسطا في نهاية المعاملات أمس تستيته ٧.٠ في المُناة على استاس يقر ترشيح القائم بعمل وزير الضارجية - مؤشر اهائغ سنغاء.

الروبل يتقلب في نطاق ١٠ الي ١٤.٧ مقابل الدولار

الدولار في سوق طوكيو تراجع أمس ألى ٩٢، ١٢١ بن. (1 هـ ب)

موسكو، لندن - «الحياة» رويترز-ف ب ~ عَاوِدتَ العملةِ الروسيَّةِ انخفاضها أمس وهبطت الي ٢/١٤،٧ ، ١٤ مقابل الدولان في سوق موسكو للصرف الاجنبي بين البنوك نَ ١٠/١٠.٥ دولار في بداية التعامل صباح

وأضافوا أن العملة الروسية شهدت أتجاهأ وكمان الروبل ارتفع في الصباح بشدة

السعر ألرسمي الذي يعتمده البنك الركزي

فاعدة حساب للمبادلات الدولية ويتم تحديده أمس عقب اعتلان فيكثور تشييرنوميردين نظريا استنادا الى سعر السرق وتحسن سحب ترشيحه لرئاسة الوزراء، على رغم أن الروبل صفابل الدولار يوم الاربعاء بسبب ستسعساملين قسالوا أن لا صبلة بين الاثنين

هبوطيأ معظم الفترة الصباحية.

اعتبار الاسواق از سعر الصرف الرسمي أقل من القيمة الحقيقية للروبل. وكان النولار يساوي عشية خفض قيمة الرويل ٣٦ ٦ رويل بِالْمُقَارِيَةُ مَعَ مُسَيِّتُوا وَمُسَاءً أولَ مِنْ أَمِسَ ﴿ فَيَ مَنْتُصِفَ الشَّهِرِ الْأَضِيِّ

مشروع النسر' يرفع الطاقعة الى ٥٣٠ الف طن سنوياً بيروت: 'ميريللينش'

۲۲۰ مليون دولار قروض وتسهيلات ــ "دوبال' 🗇 بيروت - ،الحياة، منك عودة بمبلغ ٥٠ مليـون دولار

تثبت اصدار ۳۵۰ مليون دولار

وبنك لبنان والمهجر وبنك الاعتماد اللينائي وينك اليبحسر المتبوسط بمبألغ مماثلة ليكون البلغ الإجمالي ٢٠٠ مليون دولار وتوزع مصنارف عدة وعلى افراد، وكنائت المشة مليون بولار الاضنافية من حصة مستثمرين من مؤسسات وافراد من الخارج،

وطأة خدمة الدين المرتفعة. وكسانت الحكومسة أصسترت سذدات بقيسية بليبون بولار في وقت سيابق ويبقى اهندار مبلغ ده؛ مليون دولار للمستقبل.

مستطغ ٥٠ مليسون دولار على

ويشسار ان هذا المبلغ يندرج ضمز سندات البليوني دولار التي اقرتها الحكومة اللبنائية لتغطية التمرز العنام بالليسرات اللبشانيسة بدين بالعملات الصعبة لتخفيف

🗆 دبي - والحياة،

المصدودة، (دوبال) انها حَصَلْتُ على فروض وتسهيلات ائتمانية من مصارف اقليمية ودولية بقيمة ٢٢٠ مليسون دولار سهندف تمويل أجيزاء من مشروع «النسر» الذي تبلغ تكاليفه الإجمآلية ٧٢٥ مليون يولار. واعلنت الشيركية الملوكية لحكومية دبي انهيا حيصلت على قروض لاجل محدد، يبلغ اهمالي مر قىمتها ١٢٠ مليون دولار اميركي، من اربعة مصارف دولية تعمل في الأمنواق المالية المختلفة، بالاضافة الى منصرف وطني. والسَّارِتَ الِّي

ان سنعبر الغبائدة على القبروض المُتَكُورِهُ حَدَّدُ بِوَاقِعِ ٢٠٠٠ فِي الْمُنَّةُ اعلي من سعر ،ليپور، هي لندن وَشَسَارِكَ فِي القَسْرِوضُ عَلَ عَنْ

سوروس يملك نصف اصولها. . . وحجم الصفقة بليون دولار

شركة دولية تشتري ١٢٥ طائرة "ايرباص" بعضها من ناقلات عربية

ني النهند، وممثلة شوكة ديو. إس. بارسبلز، الإمبركية العمالاقة -

لنقل الطرود. وقيال كبينكابد ونفياوص حيالا للحيصول عفى

المصلص وليسلية في شركة دروميرواء وهني شركة رومانية تتلطف

من بوخارست مقرأ لها، وتنسم منشاة صحمة لتصبيع وصبانة

الطائرات كما أننا بمحث في الجمعول على منشان صديانة

وتقيم الشرقة علاقات عمل وثوقه مدكمار مشبات الصيانة

في أميرتنا الشمالية وفي أوروبا، لا سيِّما في الملكة المُحدد

والسويد وابولندا أما لألحه زمانتها منصبع شركات ركاب

مشوهة مثل شي صليو اي، وربق أس ابولانيز، وعانداريه

وبفروشير أيرويرًا، وجاهامازُ، الأميركية وشِركات أحرى في

بوليهما وجنوب افريقيا، ولديها خالياً ١٦ عقداً تأجيرها لطالوات

الشبيعن الجوي، كان أضرِّها عقد طويل الأمد أمرم أول من

أمس، على هامش معرض الهارنبره - ١٨ م ويغضمن تنحير

أرمع طالرآن واي. ٢٠٠٠-٢٠٠ ألشركة متن أند شيء الطعيظة

وقال نائب رئيس الشركة: « مَوْمَن ما تستعليه شركاد

التصميع تأمينه، لا سيما في ما يتعلق بقزويد شركات الشحر

الجوي طافرات مستعملة نقوم بشرافها وإعادة تجهيزها لنقل

البغمائع والسلع. والعلول التي تقدمها مناسمة للشركات، لا

سيما بالنسبة التي طائرةُ إيرياض ٢٠٠ - ٢٠ اللي ببلغ ثمنها

حديدة ١٠٠ علسون دولار، والتي لا بنم تشمخميلهما عمادة إلا

بمعدلات مخدودة، لارتباطها بجداول رحلات إقليمية. ومواعيد

فيمثها ٢٠ طيون دولارها يؤدي إلى خفص كلعة فأصيرها

مَقَارِمَةً مِعَ طَائِرَةً شَيِعَتُهَا ١٠٠ مَلِيونَ يُولِأَرِهِ

وأصاف: ويجهنا أنه من الاسهل لها أن مروح لطانوات تبلغ

ووبددو أن المسمعي الى الشَّمِوكم في الأكسالاف يعَف ورأه - منطقة النَّسوق الأوسطات

أَفَارُّ مِ مُحْمَسِعِ لَقِيوِل عِدَةٍ عِ.

الْمُتَخْصَعَتْ فِي تُوزِيعِ الطرود والبريد الدولي في أوروبا

دات موقع استراتيحي مماثل حول العالم،

«بنك المُسْرِقَ» (٢٥ مليسون دولار) ودرويال بنبك اوف كنندا: (٢٥ 📰 قالت شركة «الومينيوم دبي مليون دولار) وكتريدي اغتريكول اندوســوير ز٥٠ مليــون دولار؛

واستضائدود تشسارتود بنكارا والا مليون دولار؛ و-البنك البريطاني للشسرق الاوسطاء ٢٠١ مليسون دولار). وأعلنت الشسركسة أنهسا حصلت على تسهيلات انتمانية قصيرة الأجل بقيمة تزيد على ۱۰۰ مليون دولار نضمان انتوافر المتزامن للتدفق النفدى من ناحية، وراس المال العسامل على المدى القصير من ناحية أخرى. وكبانت بروبال منصلت على

فرض بمبلغ ١٥٠ منبون دولار س وبنك بأركلير ، قبل السهر هي أطار تقويل مستبروع التنمسر الدي سبرفع طاقشها الأنتاجية الى ٥٣٠

-دوبال-، مبدئيا، مجموعة من العقود ضبص برنامج التوسيعة، وقالت مصادر الن الشركة تعاقدت حتى الأن على ما يزيد على ١٠ في الملئة من الإعمال المتعلقة ببرنامخ التوسيعة الذي يهندف الى زيادة الطاقة الانتاجية يحدود ١٣٥ أنف طن سنوبا عسبسر خط الانتساج السنادس الجندية أصنافية الي تطوير توليد الطاقة الكهربائية ورَبِأَنشَهُ فِي الْمُوقِعِ، وَمِنَ المُقَسِرِيَ تَشَغْدَلُ الْحَطَّ الْتَجَدَّيْدِ فَي أُولَ تَعُورُ

اللعبهود المدولة لشامخ دخول سراكات في معست العموانة

حول العالمة. وهَالَ يُنيِس الشرَّنَة أوات مبريًّا لـ ﴿ مَحْمِوهُۥ إِنَّ

التلفة المفوقعة لعمليك الشمل القي مسقوه سي اس العيسن

بترتيبها عن قطاع الصيابة تدارب " - " شيول بأيار وأشار كابتناه إلى هموية منطقة الصوق الارسط مانسمة

العمشان سوركت سيتفجاذ وقال كالشرق لاوسط فواحد

الأسواق المستهدمة، في خطأ توسفماً الآن بسهد بمعا قباسما

في معدلات المندور الحوي وأصرها سلسة مصابعات مه

لمكركات عرمية عدة سنها المدران الافتارات والحضوط اجماية

القطوية وهبرار التطمع وتي أم أيء مشبيل إلي ان بعض

فلأه للمأدثان تتهيدي وبعصها الأهو تحر جراهل عهمة عن

والصباف أن سنوي التشعر الحبوي مي العرائم تعسهما تعوا

قهاً سَمِاً مِنْجِاً رِنَّ وَسِنَدَةً ﴿ كَانِي أَنْفَا فَسَجِيَّةً أَنْفِقٍ فَي حَرِينَاهُ نَقْلٍ

الرقاب وغال إن نحو ١٠ عي أقد من أغشهن أحوى بنَّه هاأيا

لمي بطن الطائران المصحَّة لمعل الوكات إلا أن الموقعات

تُشْبِي إلى أنه مع أرتفاع معالات العنسي، سَنَفَظُس السَعَ

المتاجة في طالوالد الركالية لدريجاً، معا سيستدعى الأعتماء

مي شكل مُن إيد على فالبرات محصصة معط للمُحَن الجوي

وَعَالِمِعَ يَقْمُولُ مَنْشَوْفُهُ مِمُو النَّطْشُ عَلَى عَيْدًا الْغُوعَ مِن أَعْفُانُوا أَنَّهُ

بعقيل سمعة عن الله عسريا واكفال شركة سترف حجم

أَسْلُولُهِمُ إِلَى وَهُمَّا مِنَائِرِةٍ عَيَّ الْأَسْهِرِ الْقَائِمَةُ مَعْتَعَيْدُ فِي صَوْرَةً ا

خَنَاصِيةِ عَلَى طَانْوَاتُ "َنْيَ " ٢٠٠ أَوَالْتِي نَكُورَ لَهِنَّ تَصَلَّحُ

للرسلان ألاقليمية غير منطقة الجليج العربي وباي فذه النطقة

وتركية والهند وافريفية اماعن ممعادر الطابرات المعقعمة

اللتي سيينو شراؤها فضال الاعرال في موبطة تقويه العروص

المُقالَمة، ونجري مفاوضات مع شركاتُ عنه ببِنها شدركات في

يوم الشيلاماء الناضمي وكسان البنك المركسوي

الروسي هند مسناء الشلائاء سعر الروبل

الرسيمي عند ٨٢. ٢٠ رويل للدولار. ويشكل

: زيوليو: ۱۹۹۹: وكناعت أربع غسرتنان تاشلت ففقديه عروصتي تتعقد الأنكور ألدى بشسسمل توريت عمقستتين تحيار بيقي بطاقية 💘 مسعده عد الصنافة اثى اربحه ماراجان عديعة الهدر المحراري

وَأَعْرِبِ الْوَزْيِرِ الْكُونِتِّي فَيْ حَـَّدِيثٌ مَعَ «رويتَّرِزَ » عن تفاؤل حنر بمستقبل أسعار النفط النولية. وقال: الإمارات وقد نجتم قبل نهاية الشهر لاستعراض دان من المصتمل أيضا دعوة وزراء من دول أخبرى اوضناع السوق وما يجب عمله واتخاذ اجراءات قد تكون مطلوبة قبل تشرين الثاني او تأجيلها حتى منتجة للنفط الى المصادفات، وأبدى استعداده لعقد المحادثات ، في أي بند أخر أذا اقترح نظراؤه ذلك، وذِكر الوزير الكويتي: «أن الإجتماع قد يكون وقالَ انشيخ سعود ان منظمة واوبك، تسير على ثلاثياً أو أكثر ولن نشغل العالم بتصريحات أو كلام

الإسعار خلال اشهر الصيف.

اداً لم يتحقق هذا السعرء.

الدعوة الكومتية.

وتِوقع ارتفاع سعر برميل خام ابرنت، الى ١٧

ولم يصدر في الرياض او ابوظبي اي تطيق على

وقال الشيخ سعود، الذي اتخذ اتجاها متشيداً

من قضية رفع سَعر النَّفط منَّذ توليه المُنْصب في آذار

(مارس) للناضّي: «ستكون هناك آجَـتماعـات ثثّاثيـةٌ

وُجِانَبِيَة قَبِل مُؤْتِمِرِ اوبِكَ فِي تَشْرِينِ الثَّانِي وَهِنَّاكَ

اتصال بين الكويت والسعونية ومع وزير النفط في

دولاراً في نهاية تَشرين الثاني (نوفمبر) المقبل. وقال:

دان دول المنظمة مستعدة لخفض انتاحها بنسب اكس

الطريق الصحيح مع التزام الإعضاء بنسب خفض الانتاج التي تعتهدوا بها والارتضاع الطفيف في غير مدعوم بنوايا واضحة وصريحة،. سوق السعودية: اسعار الاسهم تعودالي التماسك

لندن، الكويت - «الحياة»، رويترز - راوح سعر

خام القياس دبرنت، بين ١٣ وه. ١٣ ُ دُولَار للْبرَميل في

الوقت الذي عرض وزير الفقط الكويتي الشبيخ سعوذ

ناصر الصباح استضافة نظيرته في السعويية والامارات لاجُرآء محادثات قبل نَهايَة الشَّهر الجاري

وتزامنت الدعوة مع اعلان الامس العام لمنظمة

اويك، ريلوانو لقمان ال «اويك» ملتزمة نسبيا اتفاق

خَفَضَ الأنشاج لدعم الإستعار، وقال لـ «الحيياة»: •ان

السوق لا تزال تعانى فائضاً بسبب ارتفاع المخزون

الدولي وانتاج بعض الدول: (راجع ص ١٠).

لتحليل مسار سوق النفط

🗀 الرياض ــ دالحياة ء

🗷 عنايت استعبار الإستهم في ستوق الاستهم السنعتودية الى التماسك نسبيا الاسبوع الماضى بعد أن تعرضت السوق في الفترة الماضية الى عوامل سلبية عدة أنت ائى تراجع الاسعار خصوصاً بعدانه يآر أستعار التفط والاشاعات عن شغض سعر الريال

السعة دي. وارتفع المؤشر العبام للسبوق التي ١٦٥،٢نقطة من ١٦٥،٢ نقطة الاسبوع السابق على رغم ان كمية الاسهم المتداولة تراجعت الى ٢,٦ مليون سنهم في مقابل ٥.٨ مليون سهم كما تراجعت قيمة الإسهم المتداولة الى ٢٢٩ ملبون دولار في مقابل ٢١٦ ملبون دولار بتسراجع ٣٧ مليسون دولار،

الى ١٠٤٨ صَنفقة مقابل ١٠٤٨ صفقة وبتراجع ١٠٥٤ صفقة وبنسبة تراجع ٤٠٥٠في المئة.

وبلغ عدد الشركات التي تم التداول بأسهمها ٦٠شركة، حقَّقت أسبهم ٧٧ شركة منها ارتفاعا في أسحارها عند مقارئة سعر إقفالً الخميس الماضي بسعر إفتتاحها في بداية الاستبوع. في المقابل حَقَقَت أسهم ١٤ شُرَكة تراجعاً في استعارشا فى حين حنافظت أستهم ١٩ شبركية على أستعبارها عند

المعدلات السابقة نفسها. وتصسدر قطاع المص فعالبات السوق من ناحية عدد الاستهم وقبيمة الاستهم وعند الصنفقات المنفذة، وبلغت الكمية المتسداولة في قطاع المصسارف ٢.٩٦ مليون سهم شكلت نسبة

كذلك تراجع عدد الصفقات المنفذة . ٦٤.٤ في المثة من اجمالي السوق بلغت قيمتها ١٨٧مليون دولار بنسبة ٨٢ في المئة من احتمالي القدمة، من خبلال ٣٤٨٣ صنفقة بنسبة ٧,٦ في المئة من اجمالي

عبد الصفقات المُنفذة. وتصدر سهم «بنك الاستثمار» استهم الستوق بتنداول ۸۸۸ الف سبهم ارتفع سعر السبهم خلالها ريالاً وأحداً صعوداً الى ١٧٠ريالاً للسهم الواحد.

وحل في المرتبة الثانية قطاع الضدمات تتداول ٦٠٠ الف سهم شكلت نستينة ١٣ في المشة من اجمالي السوق بقيمة آ٨,٣ مليون يولار بنسبة ٣,٦ في المنة من أجَمالي القَيمة، وتصدر سهم ءاللواشني المكيرشء أسنهم القطاع بتداول ١٥٩ ألف سِهم أستقر خلالها سعر السهم عند ٣١ ريالاً.

شركة كندية تفوز

للهاتف في السعودية

🗖 مونتريال – محمد خالد

سهق الأمارات: المؤشر تراجع ٣٧ نقطة

🗀 أبو ظبي -شغيق الأصدى

🗷 تراجع مؤشر ،بنك ابو طبى الوطني، في نهاية تعاملات الاستبيوع المامني وسنجل أمس الخميس ٢٩٦٣ نقطة متراجعاً من حاجر وووه نقطة الذي حققه نخبرا بمفدار ٣٧ نقطة بعد تراجع استعبار متجنمتوعية من استها المصبارف والشبيركسات التى ته تداولها في السنوق في حبركنة تصحيحية بعدان بثغت سعر اندروة في حبركية منضياريات شبيدتها السوق الشيهر

وانصف بداء انسوق بالتقلب وعده الاستقرار مع ميل سعظم الأمسعنان الى الشراجع بصبورة ضعمه ععد توليد قباعيات باز مستشوبات الإستعسار مرتسمسمة

وقنال حبيبير الاستهدازهيان تسنواسي، علي رعد الحنالة اللي تسود السوق الإزائد تقدد المعافظ الإستنشمارية على عمليات بيع تنكبر وجناء منعظم العبروض مأأ المُضاَّريِّينَ بهنف نحقيق أرباح أو تحسب من الوقيوع في بعض الإسعار وهو امر مستبعد بسيد الكنفة العالبة للعقاد المسافعا ونرقب تضول محافظ جبيدة وكلاهما غبر مضطر للبيع حثى مع نهناية السلة بسبيب أسلوب تتسعبر لنبهة الذي يعكمه على سنعبر التصوق وليس على سنعبر

وأرتفع مسعبر مسهم شبركية وَعَمَارُهِ الْأُسْتِوعِ الْمُضْيِّ مِنْ ١٠٥ يراهد الى ١٢٥ بأرهما الحريجول حكومة نبى مساهماً رئيسياً في الشركة. وتنسبة تقارب الثنث، ثد عَنْ أَنِي الْإِنْخَفَاصْ لَيْتُهُ تَدَاوِلُهُ فَي عهاية الإسبوع بسعر ١١٥ درهما بالذعاض كأب أهدنتيجة إقداد عُدد كَبِّهِر مِنَّ المُسَاقَمِينُ عَلَىٰ أِسَالُهُ جِيزَءَ مِنْ أَسَهِمَهُ لُقَائِلَةً ألاكستستسأب في زيادة راس المال الْبِالْغَةَ ١٠ فَي الْمُنَّةُ بِقَيْمَةُ اسْمِيةً مُعِلَّعُ ١٠ تراهم، ويسبب عدم إقدام

كبار المساهمين على الشراء ترقباً لحصولهم على • في اللثة من الإسسهم التي في حسورتهم من واعتماره بستعر يقل كشيرا عن

اسعار السوق. وأستفترت حسركسة التسداول الاستبوع الماضي عن ارتفاع اسعار ستة اسعم وانخفاض اسىعار تسعة. وفي قطاع المصارف تراجعت طلعات وبنك أبو ظبى التبجياري،

٢٥ برهماً الى ٩٥٠ برهماً، ووراسَ الخييمية، برهمياً الى ٥٦ درهمياً، وسيهم وبنك الاستشمارة برهمين الى ٥٠ درهما، ومسهما وبنك الفنجنيرة، وديثُ الشنارقية، ١٠ دراهد لكلُّ منهماً الى ٤٠هُ درهماً، وتراجع سنعر سنهم ببتك الاتصاد الوطنيَّ، ٥٠ درهمــــأ التي ١٠٥٠ يرهما. وارتفع سهم دبنك الخليج الأول؛ منز 18 آلي ٢٠ نارهمسيا شمّ عاد وتراجع درهما واحدا الى ١٩ درهما، وتم تداول سهم ،بنك ببي الوطلي، بسعر ١٠٠ درهما وسهم أتبى السندهي، بسبعس ١٧٠ درهما، وعبرض سنهم بينك بيي الإستلامي بستعير ١٦٠ درهمأة

ودالإمبارآت النولي، بسبعبر ١٥

🗷 أعلنت شـــركـــة داس ار تبلكوم، الكندية توقيع عقد مع شتركية والإنصبالات السيعيونية، لتوريد أنظمة لاسلكية تستخدم فى ايصبال الخدمة الهاتفية الر المنازل في المناطق الريفية انطلاقاً من الشبكَّة الرئيسية وقدرت كلفة المرحلة الأولى من المسروع بنحو

جي موريس أن العقد حياء معد مُجِاح تُجَارِب مَيدانية اجْرِيت في السَّعُونِيَّةُ عَلَى أَنْظَمَةُ لِاسْلَكْيَةَ مَنَّ طراز (٥٠٠ W.L) تنتجها الشركة في صحصانعيها القبريبية من متونتريال. وتعمل هذه الانظمية بالتكامل مع عقد اتصال لاسلكية تتصل مباشرة بالشبكة الرئيسية ويطلق عليها اسم والعقد المحلية، ونكسر في بيسان ان المرحلة الأولى تغطى مبعدات الاتصبالات اللازمة لتشتغيل ٢٥ عقدة محلية من أصل ١٣٠ عَـقدة يشعلهـا المشسروع الذي تقسد تكاليسف الاجمانية زهاء ١٠٠ مليون بولار.

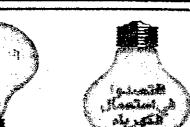


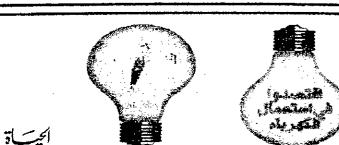






971-7-53-567 / 971-7-57570.





وقعت عليه العين منوقة

اختتام الدورة الثانية والستين للمجلس الاقتصادي والاجتماعي العربي

وزير التجارة المصري يبحث مع نظرانه العرب

السياسية في البلدين.

النجارة بين البلدين وزيادتها.

و٥٧ مليوناً صادرات لبنانية.

🗀 القاهرة – جابر القرموطي

🖼 شهدت القاهرة أمس، في اختتام الدورة الثانية والستين للمجلس الاقتصادي والاجتماعي العربي، نشاطأ اقتصادياً مكثفاً تضمن عقد اتفاق للتجارة الحرة ولقاءات عدة بين وزير التجارة المصري أحمد جويلي وعدد من نظرائه العرب.

ووقعت مصر وتونس امس على الاتفاق الخاص بإقامة منطقة تبايل حربين البلدين، يشمل القوائم السلعسة العفاة من الرسوم الجمركية ويهدف الى تشجيع حركة التجارة والاستثمار

وقع الاتفاق وزير التجارة المصري احمد جويلي ونظيره التونسي منذر الزنايدي. وقال جويلي عقب التوقيع ان الاتفاق، الذي وقع **في** صورة مبدئية في اجتماعات اللجنة العليا بين مصّر وتونس فيّ آذار (مارس) الماضي، يهدف الى دفع محمالات التعماون الاستمسادي والنجاري بين البلدين.

ووصَّفْ ٱلاتفاق ٱلمسترك بانه نمونجي بين دولتين عربيتين ويمكن ان تنضم اليله دول أخرى ليصبح متعدد الأطراف.

وأشار جويلي الى أن تونس من ضمن الدول التي وقسعت على اتفساق الشسراكسة الاوروبية ومصر ما زالت تتفاوض في شان نلك، وبالتالي ستستفيد من التجربة التونسية بصفة خاصةً في هذا المجال.

وقال ان مصر ستشارك في معرض تونس الدولَّى خَلاَّل تشرَّين الثاني (نُوفمبر) المقبل. وطالب رجال الأعمال بضرورة المشاركة وعقد لقاءات مع نظرائهم التونسيين وهو الأمر الذي يعد انطلاقة لزيادة التبادل التجاري بين

العادية

ومن جانبه قال الزنايدي إن الاتفاق

البلنين والذي شهد اشيراً تراجعاً ملحوظاً. كما بحث الجانبان في السيل الكفيلة لدفع سيعطي دفعة للتعاون التجاري والاقتصادي مع مصر مستقبلاً وهو الأمر الذي يتماشي مع حركة الشجارة بين البلدين والوصول بها الى توجيهات القيادة السياسية. نحو بليون دولار خيلال السنوات الخيمس وأضاف أنّ مصر وتونس تهدفان الى زيادة حجم التجارة بينهما الى ٣٠٠ مليون بولار في

السُنَّة ٢٠٠٠ وأعطاء بينامسيكيسة لتطوير محال الصادرات والواردات والتعاون المسترك في مواجهة التكتلات الاقتصادية الراشئة. الانتاج، ما يصل بالبلدين الى مزيد من التكامل والشسراكية وانساع الوسيائل الني تجيعل كما التقى جويلي مساء أول من أمس نظيره العراقي محمد مهدي صالح. الاتفاقات بين البلدين اكثر تكاملاً. كما الشقى جويلي أمس اعضاء الوفد المرافق لرئيس الوزراء اللبناني رفيق الحريري الذي يقوم بزياة لمصر. استعرض الجانبانُ

بورته القادمة في أذار (مارس) القبل. تطور العلاقات الاقتصادية والتجارية، وسبل دفع هذه العلاقات لتحقيق طموحات القيادة الاقتصادية مع مصر، مشيراً الى أن زيارة جويلي منذ شهرين للعراق فتحت الطربق أمام تُدَفِّقُ السلع المصرية لبغداد، إذ تم خلالها التعاقد على صغفات بقيمة ١٥٠ مليون دولار.

وتوقع أن يصل اجتالي حسجم وأردات العراق من مصر في نهاية السُّنة الْجارية الى ٢٥٠ مليون دولار كنصد أدنى، على أن ترتفع بنسب اكبر بعد رفع الصصار المفروض على البلاد. واشار الى أن صصير ستشارك في معرض بغداد النولي الذي سيفتتح في أولَّ

السوري الدكتور محمد العمادي إن اللجنة العلياً الشيتركة المصرية - السورية برئاسة رئيسي وزراء الطدين ستبحث في اجتماعها نهاية السنة الجارية في دمشق إنساء منطقة

وحرص العبصادي لدى مغابرته القباهرة أمس على أن يؤكد أن العمل الأستصادي والتجاري بين البلنين يسير بصورة جيدة على رغم أن حجم المبادلات التجارية دون

مزيداً من الانخفاض قد طرا على سعر الديثار في بغداد اوصله الي نصو ١٨٠٠ ييثار للدولار الواحد مقابل ما يراوح بين ١٧٠٠ و ١٧٥٠ قبل نصو شهر. وقالوا أن عدم التسوميل الي حل للازمسة التي نشببت الشبهر الماضي بين الاسم المتحدة والعراق، هو ألسبب في استمرار ارتضاع الدولار اراء الدينار.

الماضي عندسا أعلن العراق أنه لن يتعاون مع مغتشي الامم المتحدة. وكنان سنغسر الدوآلار أنذاك ننصو ١٥٠٠ دولار. غير ان نشوب الازمة وما حطته من نذر مواجهة بين الامم المتسحدة والعسراق ادي الي ارتضاع سبعير الدولار ليبصل في حدد الاقصى الى ١٧٥٠ ديناراً.

ارتفَّاعًا في الاسحار بالنسبة لارتفاع سنعر الدولار قبد طرا على السلع والبسطسائع التي تصلأ شوارع بغداد. لكنها لا تحد من بشتريها، ومعلوم أن الأسعار الحقيقية للسلع واليضائع تتحدد تلقائياً بما يتفق وسعر الدولار، على رغم أن البيع يتم بالديثار، وبالتبالي فيان كلّ انخيفاض في سنعسر الدينار يقابله في العبادة

ويراوح الدينار بين حسد هامش سنعبري ضبيق نسب بالمقسارنة مع نسا كسان يحسدث منتصف التسعينات، وهو هامش لا يتعدى ٥٠٠ دينار عراقي. فمنذ اكثّر من ثلاثة اعوام وسعر الدولار لايزيد على ١٦٥٠ ولايقل عن

۱۸۰۰دینار سعرالدولار في بغداد

عام ١٩٩٥، وتمت تغطيبة العجبر بسبه ولة من دون

حنوث مشاكل سالية بسبب ارتفاع الدخل النفطي العامين التاليين وقدر الارتفاع باكثر من ١٥ بليونَ

دولار. وأدى ذلك الى انخفاض العجز عام ١٩٩٦ الى

نصو عشرة بلايين دولار ووصل العام الماضي الي

ادنى مستوى له منذ منتصف الثمانينات وهو ٣٠٩ "

في المستقبل القريب بسبب ارتفاع المضرون النفطي

في الدول المستهلكة والازمة الاقتصادية الأسيوية

وآرتفاع الانتاج العراقي والتوسىعات الجبارية في

طاقات الانتاج في عند من الدول وتطور تكنولوجيا

ونكرت نشرة «ارغوس» الشبهرية الصادرة في

لندنَّ ، أنْ على منظمة أوبك أجراء مرَّيد من الخفضَّ

لاستَصاصَ الفائض من السوق وتعويض ارتفا

وارتفاع انتاج دول من خارج اوبك

صادرات النفط العراقية وتباطؤ الطلب في أسيآ

وتوقيعت أن يصل صعيل الطلب على ينفط داويك،

الى نحو ٢٧,٥ مليون برميل يوميا السنة المقبلة اي

بمستوى الانتاج الحالي مما سيؤدي الى بقاء حجم

المُخرُونُ العالميُّ مرتفعاً وعدم حَدُّوتُ اي تُحسن في

الاسعار، وقالتُ النشرة النفطنة أن معدلُ الاستهلاكُ

في أسيا سينمو بنحو ٢٥٠ الف برميل يوميا فقط

السنة الجارية في مقابل اكثر من طيون برميل يوميا

الرئيسية باستثناء اليابان ارتفع السنة الجارية أذ

وصل اجسالي المخسرون الدولي الي ٢٤٥٦ مليسون

برميل في تموّر (يوليو) الماضيّ مقارنة مع ٢٢٨٦

التزاما اكبر باتفاق خفض الانتاج اذ انخفض انتاج

السعودية من ٨,٤٦ مليون برميل يوميا في حزيران

(يونيو) الماضي الي ٨٠٢٤ مليون برميل يوميا في

تَعُوزُ (يُولِيو) الْمَاضِي. كما انخفض انتاج الإمارات من ٢,٢٨ مليون

برميل يوميا الى ٢,١٧ مليون برميل يوميا وانتاج الكويت من ٢,١ مليون برميل يوميا الى ٢,٠٥ مليون

برميل يوميا وانتاج قطر من ١٨٠ الف برميل يوميا

برميل يوميا الى ٢٧,٧٢ مليون برميل يوميا في حين

ارتقع انتاج بعض الدول الأعضاء في هذه الغترة.

وانخفض أجمالي أنتاج «اوبك، من ٢٧,٩٦ مليون

مليون برميل في نفس الفترة العام الماضي.

واشارت الى ان مخزون جميع الدول الاستهلاكية

وحست تقدرات النشرة اظهرت دول الخليج

●●● اسمار النفط من شركة -متروليوم اكونوميكس، (لندن).

اشركة اترنيت

[يونيسبراميك (لحامله)

يونيسيرانيك (إسمى) (١)

لكن التوقعات تشير الى عدم تكرار هذا التحسن

ملايين دولار على رغم ارتفاع الانفاق القعلي

الحفر والاستكَتْبافَ.

العام الماضي

تجارة حرة بين البلدين. ً

🛘 عمان - صلاح حزين # نكر تايمون من الغراق أن

المقبلة وتقديم التسهيلات بين الجانبين في

وقال صالح عقب اللقاء إن بلاده سنشارك بجناح كبير في سبوق القاهرة النولي في واكد حرص بلاده على تنمية العلاقات

ووافق الجاذبان على توقيع اتفاق منطقة تجارة حرة بين مصر ولبنان يعتمد على تبادل الإعفاء الكامل لكل السلع والمنتحات الصناعية والزراعية المنتجة في البلدين من جسيع الرسبوم الجنسركنينة والرسنوم والضبرائب الاخـرى، ونلك اعتـبـاراً من اول كـانون التــانــ (يناير) المقبل والذي من شانه انسياب حركة

تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل. تَجْسِرُ الإِسْسَارَةَ آلَى أن حسجم التسبادل أن جهشه قال هذير الاقتصاد والتجارة التجاري بين مصر ولبنان بلغ العام الماضي ما يقَربُ مِنْ ٢٥٥ مليـون جنبَه (٥, ٧٤ مليـون دولار) منها نحو ١٩٨ مليوناً صادرات مصرية وبحث جويلي أيضاً مع نظيره الجزائري

بختي بلعايب فيّ تسهيل الإجراءات الخاصّةً بحريَّة التَّبَادِلُ ٱلتَّجَارِي بِينَ البِلْدِينَ، وإِزَالَةَ المعوقات الإدارية في هذا المجال. وقال ان الجانبين باملان في القضاء على المعسوقيات التي تصد من حبركية التبجيارة طموحات البلدين. والصعوبات التي تواجه النمو التجاري بين

🗆 لندن - نديم كعوش

٦٢ في المئة..

وترجيح بقائها ضعيفة السنة المقيلة.

■ تواجه دول الخليج العربي مازقاً جديداً يتمثل

بتفاقم العجيز في موازناتها واضطرارها الي

الاقتراض مجيداً بسبب انخفاض اسعار النفط

واشتار الامين العام لمنظمة «اويك» ريلوانو لقمان

الى أن المنظمة ملتزمة نسبباً اتَّفَاق خَفَض الانتاج

لدعم الإسعار لكنه قال «ان السوق لا تزال تعاني منّ

فائض بسبب ارتفاع المخرون الدولي وانتاج بعض

عُقد في لندن الاسبوع الجاري وان نسبة التزام الدول

الاعضَّاء في اوبك اتفاق خفض الانتَّاج وصلت الي

الشهر الثاني بعد الأتفاق وعلينا الانتظار اكثر اذ لا

يمكن ان تخفَّفض كسية بهذا الحجم بين ليلة

وضحاها... وانا شخصيا متفائل بالتزام اكبر وأمل

ان تلتزم جميع الدول المنتجة لازالة الفائض وتحقيق

وكانت وأوبلُ، تعهدت بخفض انتاجها في حدود

وجاء التعهد ضمن اتفاقين مع الدول المنتجة

ويخشى خبراء أن تبقى الاسعار ضعيفة السنة

ونكر الخبير الاقتصادي هنري عزام ان «على دول

المقبلة ما يضع دول الخليج في مازق مالي بسبب

الخليج العمل بجيبة السنة الكارية لأنقاء العجز

بالموازنة تحت السبيطرة لأن استعبار النفط قيد لا

تتحسن السنة المقبلة مما يؤدي الى تفاقم العجر

واتفق الخبير السعودي أحسان ابو حليقة مع

هذا الراي على اسباس أن ، تراكم العبجـن، في الوقتُ الذي لا يُتوقع تحسن الايرادات النفطية سيَّصعب

الاسور ويضع دول مجلس التعاون الخليجي في

ورطة بعد التحسن الكبيير الذي شهده وضعها

الاقتصادي والمالي في العامين الماضيين نتيجة

وعانت دول المجلس من عجز في الموازنة بلغ نحو

۱۸,۷ بليون دولار عام ۱۹۹۶ و ۱,۶۸ بليون دولار

الاخرى مما رفع اجمالي مستوى الخفض المعلن الى

٢,٦ مليون برميل يوميا السنة الجارية لرفع ألاسعار

بعدما هوت الى الذي تستوى لها منذ عام ١٩٨٨.

توازن حقيقي في سوق النفط العالمية،

اكثر من ثلاثة ملايين برميل يوميا.

ويدفعها الى الاقتراض من جديد.

ارتفاع حاجاتها التنموية.

ارتفاع اسعار النفطء

وقال لقمان له والحساق، خلال مؤتمر دولي للنفط

واضباف: «بالطبع هذا امير جسيند لاندا الأن في

وكنائت الازمة تجددت الشبهر

واوضحت المصادر نفسها ان

ارتفاع في أسعار هذه السّلع.

دول الخليج مضطرة الى الافتراض مجدداً

الامين العام لمنظمة "أوبك": السوق تعانى فائضا نفطيا

باكستان تقول إنها تحتاج لساعدات فيمتها ١ بليون دولار

🕏 دبى - رويترز - قالت باكستان أمس إن مصارف تبحث في شروط انشاء صندوق مساعدات قيمته ١٠٥ بليون دولار، لكن المؤسسات المالية لم توافق بعد على معظم هذا اللبلغ. واجتمع فريق من المصرفيين والسؤولين الباكستانيين في مقر البنك الاسلامي للتنمية، في جدة أول من أمس لإعداد اتفاق، لكنهم لم يحصلوا على تعهدات سوى بمبلغ ٢٠٠ مليون دولار من البنك فقط. وقال رئيس وقد المفاوضات الباكستاني حافظ باشا لـ «رويترز»: كما شاهدتم وضعنا اللمسات النهائية للأتفاقات وشروط انشاء الصندوق ويتعين على المؤسسات الرجوع إلى لجان وهيئات الائتمان بها قبل أن تعود الينا».

وقال باشا مستشار رئيس الوزراء نواز شريف إنه يؤكد بيان صدر أول من أمس جاء فيه ان البنوك طلبت منحها مزيداً من الوقت بعد , الشروط. وقال بيان إن الحكومة الباكستانية والبنك الاسلامي للتنمية، عييدأن الترويج للصندوق. وأضاف باشا أن جزءاً من ألصندوق ياتي

من تجديد تعهدات قيمتها ٥٠٠ مليون دولار. وقال وزير خارجية باكستان سارتاج عزيز يوم الاثنين الماضى بعد جولة في السعودية إن القروض الجديدة لمدد تتراوح بين سنتين وسنتين ونصف السنة ستحمل اسعار فائدة تزيد خمسة في المئة على اسعار الفائدة السائدة بين البنوك في لندن. وقال مسؤولونَّ أن البلاد تعاني من عجز في ميزان المنفوعات يبلغ ٥٠٤ بليون دولار نتيجة وقف المعونات والقروض التجارية وتدفق الأموال الخاصة بعد العقوبات التي

سورية وإيران توقعان مذكرة تفاهم للتعاون في مجال الاتصالات

فرضت على باكستان اثر تجاريها النووية في ايار (مايو) الماضي.

● بمشق - «الحياة» - وقع المدير العام لـ «المؤسسة العامة للاتصالات، في سورية المهندس مكرم عبيد والوزير بالوكالة للبريد والبرق والهاتفي الإيراني المهندس محمد كريم صراف على مذكرة تقاهم تتضمن سبل تعزيز وتطوير علاقات التعاون بين البليين. وقالت مصادر رسمية إن المذكرة تتضمن امكانية شراء بعض المعدات المتعلقة بالاتصالات وانشاء شركة مشتركة سورية - إيرانية لتصنيع علب التوزيع والكبائن والتعاون في مجال أنظمة الهاتف

معدل التضخم في ألمانيا ينخفض إلى ادنى مستوى منذعام 1991

• فرانكفورت -

رويترز - قال مكتب

في المنة في أب

عام ۱۹۸۷.

جاءت هذه

المئة في تموز (يوليو)

INFLATION الأحصاءات الاتحادي % GERMANY أمس إن معدل التضخم في أسعار السنهلكين في المانيا انخفض إلى ٠.٨ (الْغُسطس) من ٩٠٠ في ليسجل أدنى مستوى له منذ الوحدة الألمانية عام واضاف المكتب انه في غرب المانيا انخفض معدل ASONDJEMAMJJA

التضخم إلى ٧ - في المئة وهو أدنى معدل منذ الاحصاءات بعد اعلان

تقارير أول من أمس أن النمو الاقتصادي في المانيا تباطأ في الربع الثاني ويتوقع عديد من الاقتسصاديين أنه لن تكون هناك حاجة إلى رفع استعار الفائدة في المانيا قبل بدء استخدام العملة الاوروبيمة الموحدة (اليسورو) في كانون الثاني (يناير) المقبل. وقال مكتب الاحصاءات: «من الأسباب الرئيسية لانخفاض معدل التضخم التراجع المستمر في أسعار منتجات النفطء وهبط سعر زيت التدفئة في أب (أغسطس) بنسبة ٥.٦ في المئة من تموز (يوليو)

وانخفص بنسبة سنوية بلغت ٢١.٧ في ألمنة سنوياً. وفي غرب المانيا هبط مؤشر التضخّم بنسبة ١٠٠ في المئة شهرياً وارتفع بنسبة ٧ . • في المئة سنوياً بالمقارنة مع زيادة شهرية نسبتها ٢. • فَي المنة وسنوية نسبتها ٩. • في المئة في شهر تموز. وفي شرق المانيا هبط المؤشر بنسبة ١٠٠١ في المئة شهرياً وارتفع بنسبة ٩ . • في المئة سنوياً بالمقارنة مع انخفاض نسبته ١ . • في المنة شهرياً وزيادة سنوية نسبتها واحد في المئة في تموز.

ابراهيم محمود

البيمن بلغت في النصف الأول من السنة الجارية ٥, ٣٠ مليون برميل بقيمة ٢٧٥ مليون دولار، في حين كانت حصة الدولة من صأدرات النفط ٩, ٢٠ مليونَ برميل بقيمة ۲۵۷ مليون دولار. واظهمر التسقمرير ال تراجع

النفط الخام انخفضت بنسبة ٥٤ في المئة عن الفسرة المسائلة من العام المامي بسبب انهيار الاسعار الدولية وانخفاص حجم الانتاج بنحو ٤ ملايين برميل.

🛎 اظهــر تقــرير رســمـى صادرات شركات النفط العاملة في

وعيزا التبقيرير انخبفياض

🛘 صنعاء –

العجزّ بنسبة ٥٠ في المُنة في تقبيرات اللوارنة. وأوضح التقرير ان صادرات

صادرات مارب الى تطبيق نسبة عالية من نقط الكلفة لاسترداد النفقات بلغت ١٥,٣ في المئة خلال النصف الأول مقارنة بنسبة ٥ في مَعِيْدُ اللَّهُ العام المَاضِي فَصْلاً عن زيادةً

اسعار النفط السنة الجارية رفع

في الموازنة العامة الى ٥٠ في المئة مليون برميل. ولاحظ التقرير ان حقول

المسيلة في حضرموت تصدرت مواقع الانتاج بنسبة ٢٠٠٢ في المئة يليها مارب بنسبة ٢٦,٧ في المئة ثم شرق شبوة بنسبة ٥,٥ في المُثَة وغرب عياد بنسبة ٤٫٠ في المُلَّة. ُ وقال التقرير ان انتاج صارب

اليمن: تراجع أسعار النفط رفع العجز

سجل تراجعاً في تموز (يوليو) الماضي الى ١١٤,٤ ألف برميل يومياً وكان نحو ١٥٠ الف برميل مطلع السنة. وتشمير التقديرات الى ان

انتاج مارب سيكون ١٤ الف برميل يومياً في نهاية سنة , و ٢٠٠٥ وأشار التقرير الي المسار التنازلي للانتاج من حقل جنة مع بداية سنة ٢٠٠١ وسينتهي الانتاج فيه سنة ٢٠١١ كما يتوقع ان ينتهي الإنتاج في حقل نصّ سنة ٢٠١٢ وفي حقل النصر سنة , ٢٠١٥ وقسال أن الإحستسيساطات النفطية القابلة للاستخراج حتى نهاية حزيران (يونيو) تقدر بنحو ٥٥, ٦٤٤ مليون برميل تبلغ حصة

سحوبات مصفاة عدن بكمية ٢,٧ الدولة منها ٢٥٩,٠٨ مليون برميل. وافترض التقرير ان سعر البرميل الواحد من الاحتياطات يعادل ١٥ دولاراً وبالتالي ستكون أبرادات السمن للسنت قبلية من

الى ٦٥٠ الفّ بربيل يومياً.

الاحتساطات النفطية في حدود ٤,٥ بليون دولار. وأدى تدهور اسعار النفط الى اعادة الشركاء النظر في مستوى نسبسة نفط الكلفة لإغسراض استرداد النفقات وانعكس ذلك على حُفض حصية الدولة من النفط

وأوضح التقرير ان ايرادات النفط أظهرت عجزاً بنسبة ٥٠ في المئنة عن تقديرات الموازنة العامة بما يعادل ٣٢ بليون ريال وانها ستشكل ضغوطأ كبيرة على التقدير السنوي لعجز الموازنة المحدد بنحو ٢٦ بليون ريال

وتنظم وزارة النفط السمة أخر الشهر الجاري مؤتمراً دولياً للنفط والخاز تشارك فيه أكثر من ١٠٠ شُـركية دولينة وتهندف الي الترويج لنصو ٢٧ قطاعاً مفتوصاً للاستشمار في قطاع النَّفط

العملة	الدولار الاميركي	الجنيه الإسترليني	المارك الإلماني	الين الياباني	الفرنك الفرنسي	القرناك السويسري
<u> </u>				50.5	14,	£,7\$4
ينار الكويتي	,4.55	,0.54	0,777		1,017	,7777
نال السعودي	T, Vo.	7,777	,£1	F1,01	1,040	TAOT
م مم الإمارات	7.177	7,1.5	.2747	TV,T\$		Y.V01
ينار البحريني	77719	7775	£,000	777.4	10,75	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	,TAES	,1797	£, £A1	7, 507	10,.4	7,171
يال العمائي		714	£V£•	۲۷,٦٨	1,044	, ۲۸۸۹
يال القطري	7,774		~~~ \\\\\\\		777,7	1.77,1
يرة اللبنانية	\0\V,0	Y0Y1,4		<u>₹.,</u> 44	1,0.1	,\$171
بنيه المصري	۲,٤٠١	0,707	,0. 97	T17.V	A, 1V1	1,444
بنار الاردنى	,V•A	1,101	7,277		1,045	.2740
ينار العراقي	7,79	0,401	, or o.A.	ξΥ', ο' ξ	1,111	,

	J	بارضرفالع		<u> 1 الرئيسية</u>		
العملة	الدولار الاميركي	الجنيه الاسترليني	المارك الإلماني	الين الياباني	القرنك القرنسي	الغرنك السويسري
نيه الاسترليني	.7.	- ;	,T£AY	, •• £٣	,1.£.	,2401
لار الاسيركي		7,5114	OVAT	~~ ··· VY	,1744	,٧٠٦٥
راناناني التاناني	177.10	777.4	V4.334		14.00	11,11
ك الاناحي	1,7170	"" Y"A\Y"		, - ۱۲0	. ۲4۸4	1,714
ن الفرنسي بك الفرنسي	0.7700		7.707	173.	-	£, • AV
	1,1/01	Y, Y-Y	,,,,,,,,	.1.8	, ٢٤٤٦	- 1
بك السويسري . رة الإيطالية	17.7.0	**************************************	1/17, Y = "	17,21	**************************************	14.4.4

بحريني	النينار ال	القطري	الريال	لإمارات	درهم ا	عودي	ريال س	كويتي	بينار	العملة
الی	من	الی	من	الى	من	الى	من ز	الى	من	لاجل مسمر
0,2.	۵,٦٨	- :	-	77,0	. 0,0.	7,50	1,70	٧,٣٧	Y.11	شيهر واحد
0,57	0,71		_	₽,7A	0,00	7,00	7.70		V.17	۳ اشهر
0,0.	0,40		-	0.40	0.0.	7.£r	T. C.	V.07	V.17	٦ اشهر

a :	يبين	ثىهر	ستة ا	شهر	ثلاثة ا		شهر	ام	ıl Y	
الى	من	ائی	من	الى	من	ألى	من	الی	من	العملة
۰٫۳۷	0,40	0,0.	۵٫۲۷	۲۵,۵	0,57	77,0	٠ ٥,٥٠	٥٫٥٢	0,1.	ر الاميركي
Y,17	Y	٧,٣٨	٧,٢٦	٧,٤٧	٧,٢٥	٧,٤٦	V,YE	V,£Y	٧,٢٠	ية الاسترليني
٠,٢٥	.,10	٠,٢٥	.,10	.,40	1,10	., 70	.,10	٠,٣٧	Ya	الياباني أأ
٣,٥٨	Y,0Y	٣,٥٣	7, 27	٣,٤٦	٣,٤٠	T,51	۲,۲۸	٣,٤٤ `	T, TA	، الإلماني
T,0A	٣,٤٧	٣,٥٩	٣,٤٩	Ψ,01	٣,٤٤	4,00	۳,۳۸	٣,٤٩	7,71	ك الفرنسي
1,40	1,77	1,74	1,0%	١٫٥٦	1,27	1,09	1,17	1,00	1,10	ك السويسري
٤,١٣	₹,•₹	2,04	1,17	٥,٠٢	1.47	0,70	0,10	0.1	0,4.	دُ الإيطالية

ابئی سعر	اعلى سعر			1994			1
(1 11 从/1 11 Y)	(1994/1997)	4/5	1//	1//	1/1	4/1.	ىىن
۲۷۳,٤٠	£1£,A+	۹۸۶	YAA, Y0	۲۸0,5٠	7AT, 20	79.,0.	۳.
٣,٥٦	V,0A	£,4A	0,.4	0,01	٤,٩٣	0,1	ب ا
779,V0	104,70	774	77A,00	777,00	TOA	T75,00	نين

	هر ُ	عليم ٣ اشد	تس		l	فوري)	(تسليم	1444		السعر
٩/٤	9/V	1//	1/1	1/\.	1/1	1//	1/A	4/4	1/11	ن
LTYY	1171	۱۷۰۲	17 4 A	14.4	1778	1707	ነገለደ	1777	ነገለዮ	ں (دولار)
12-4	1217	1210	1440	1775	1744,0	1740	1747	1774,0	1757	يوم (بولار)
1.01	1.24	1.54	1.77	1-27	1-7-,0	1.77	1.77	1.17,0	1.7.	دولار)
£ £ Y •	2710	1790	27.0	£75 ·	177.	EYZO	trt.	£ 77°	111	(دولار)

توی ۹۸/۹۳	ادئے میں	توی ۹۸/۹۳	اعلى مس			1444			
					1				الخام
التاريخ	السعر	التاريخ	السعر	1/2	1//	1//	1/1	1/1-	

۱۱ صباحاً ۳ اشهر ۳ اشهر ۱۱ صباحاً ۱۱ مباحاً ۱۲ مباحاً ۱۳۰۹۹ ۱۳۰۹۹ ۱۳۰۹۹ ۱۳۰۹۹ ۱۳۰۹۹ ۱۳۰۹۹ ۱۳۰۹۹ ۱۳۰۹۹ ۱۳۰۹۹ ۱۹۳۹ ۱۹۳	العرض
ليبيا لينار ٢٨٥٧ ٢٨٥٠.	العرض
الثلث الثلث المراب المر	
اتونس (بينار ١٠١٢٣٩ ١٠١٢٣٩	1.00
سنارات الحريث المراكز المنافعة والرجون المحرائر البنار ١٨٥٨٥ ١٨٥٨٥ ٥٨٨٥٥	SHILL
المغرب برهم ٩,٤٨٥٩ ٩٥,٤٨٥٩	- Carlo 2003
سنوات ٥ سنوات ١٠ سنوات ٣٠ سنة موريتانيا اوقية ٢٠٢,٥٦ ٢٠٢,٥٦	ا ۱
السودان بينار ۱۸۲٫۲۰ ۱۸۲	
۱۰۲,۱۸ ۱۰۲,۱۸ ۱۰۲,۱۸ المبتدئي فرت ۱۷۷,۷۲ ۱۷۷,۷۲	السعر
الصوعال الثانية المرابع	العائد
ا هونع كونع ا دولار (١٩٤٥ / ١٩٤٧)	,
باکستان روبیة ۱۹٫۷۵ و۲۹٫۷۵	War III
ع الطاق - عق اسلم التعديد الفيليين بيسو ٢٠,٤٠ ٤٢,٦٥	7
استغانورة تولار ۱٫۷۲۶۰	
عدر ۱۹۹۸ اکادوان بولار ۳۶٫۲۹ ۹۳٫۶۳	ا سر ال
العملية شهر العملية شهر العملة المراد العملة المراد العملية المراد العملة العملة المراد العملة العملة المراد العملة العمل	السلعة
العملة الأوروبية الكو مدمم مهم.	
	سکر (دوا
) ۱۲۹۱ تشوین-۲ اسبانیا بیزیتا ۱۲۹۱ ۱۲۹۲ (۱۶۲٫۳۲	ابن (دولا

الفرنك الافريقي كانون-١ كأكأو (حنيه) 1.74 1.71 ٠٢, ١٨٥ 011,10 قمح (جنيه) يجيرنا TM, 17 TM, 17 ۷٣,٤ ٧٤,۵ شَعَيْرَ (جنية) <u>ىيراليون</u> 101. ليون 44,40 101. غابون استرالیا صويا (دولار) ٥٨١,٦٠ 177,7 441.10 نیسان ۹۹ 178 بطاطأ (جنيه) 1,7977 1,7979 نولار 1,07.0 1,0775 <u> بولار</u> € الجداول الثالية مقدمة من بنك الكويت المتحد في لندن. ليسور لندن. سندات حقوق السحب , YTTY وحدة الخزية الأميركية، اسعار صرف العملات النولية، اسعار القائدة الاوروبية، اسعار ,0.4. ,01.. ببرف للمدلان العربية، اسعار العائدة على الحملات العربية والعابن الشيئة. ● حدول اسعار صوف عملات منفرقة من بنك التخليج الدولي (الندن).

تاريخ احْر تثبيت	عدد الاسهم للتداولة	عدد الاستهم المعروضة	سعر التثبيت ل ل	سعر التثبيت \$	سعر التثبيت السابق \$	اسم الشركة
1994-19-9-9-1 1994-19-9 1994-19-9 1994-19-9	1772 121- 11	701747 7A770 701-77 77-07) PATT 1777 PATT 1777 TT-TP	11.0	1-,0 1+,77 1+,0 11 14,70	موليدير فئة ١١٠ – التثبيت الأول موليدير فئة ١٠٠ – التثبيت الأول موليدير فئة ١١٠ – التثبيت الثاني موليدير فئة ١٠٠ – التثبيت الثاني لبنك اللبناني للتجارة ١٠٣٠
19449-4 19449-9 19449-9	7 070. TETT	4.1. V21.	1.V77 1.V77	YY,AY Y.17 YA,T	YA.TV Y.1T Y.A1	لك عوية مجـًا، لك بيروت مجـ، لك بيبلوس عام المناسبة
199A-+9-9 199A-+9-1 199A-+9-9 199A-+V-10	1	73759 17173	1117 1117 1117	- -,5r	7,10 +,47 1,01 1,37	ركة رسامني يونس ركة القرابة اللينانية ركة الإسعنت الابيض (إسمي) ركة الاسمنت الابيض (لجاملة)

1.4.

20.4

Y - - -

10..

- 322

ے قلد کرنوسوس کی ہے

الأول تعالمة فجيارة ذ

ك الحليج يعمر

* عَيِمة العملة في مقابِل الدولار.

.1444--4**-**4

1444--4-4

1994---

نطل - (۱۹۱۶م چي

ىبى - ١٦١١٦١ - ٤

سي – ١٦٥١٦١ – ٤

ىبى - ٢٦٥١٦١ - ٤

- 12 - helst - ja

السعوبية - ١٦٤٠٣٤٥ - ١

عُمان - ۱۹۲۸ - ۱۹۲۸

السَعْرِينَاتِ جَاءَ عُالًا لِهِ الْ

البحية - ١٩٣٨٠

a - titen - aug

بيروت - ۲۲۲۲۱۱ - ۱

Y- TWEYS - 314

E E ATIMY - ST

ىبى - ۸۲٤۷۲۷ – ٤

المتعورية – ١٩٤٠٢٤٥ – ١

السعوبية - 27-373 - ١

אבונוב – חיוון – רועי

نے - ۱۱،۰۰۲ ک^ا

يبي - ٢-٥٠٠٤ - ٤

12 - 21.0.T - Au

دبي - ٢-٥-٢١ - ٤

ىپى - 1،0،1 - ي

يبي - ۲-٥-۶۶ - ٤

البويين – ۲۲۷۱،۰۰۰

لل - ۲۱۹۹۶E

تَعَطَّن آبَ مِ٢٢٧٥). *

اليمن - ٢٧٤١٣٤ - ١

بيروت - ۲۲۲۲۲۱ - ۱

ייעטב 🖰 אייניב אויי

میروت - ۲۲۲۲۲۱ - ۱

ישוב ב יוווורים

ىبي - ۲۲۱-۰۰ ؛

نعي 🚽 - ١٦٤١ - 🗓

الرياض - ٤٦٤،٣٤٥ - ١

الرياض – ٤٥٤١٤٨ 🖚

70£77A£ - 347F30F

701 17/1E - 344.

70577A5 - 3A7F30F

Joennat - 🚉

النامة = ۲۲ ، ۵۰۰

قطر - ۱۱۹۱۲۸

S - AYEVYY - S

ىبي – ۲۲۰۱۲۱ – ٤

نَبِي - ١٧١٥٩١ - ١٠

الرياش – ١٥٤٠٢٤ - ١

الرياض - ٤٦٤٠٣٤٥ - ١

الرياض - ٤٥٤١٤٥٨

rsmrt - adl

<u> ت</u>طر - ۱۹۶۶

البحرين - ٢٢٧١٠٠

معرض المنيانة بمانتيكس ١٨٠

معرض المنتجات الجلدية

معرض الصيد العربي

ورشة عمل الأذارة الكامة المرية

معرض البناء السعودي ٧٨

معرض المنكولات والمشروبات للشرق الاوسط ١٨

معزمَنَ النامَقُ وَالْطَاعُمُ لَلْشُرِقُ الْأَرْسُطُ ١٨٠

معرض التصنيخ الداخلي والغروشات وانتكس

معرض تجهيز المحلات التجارية واراب شوب

مُعْرَضُ النَّابِحُ النَّوَايِ السَّفْرُ وَالسَّبَادُةُ . .

الملتة الموبة الشاسلي يتعين الشاريخ

الحلقة: طرق تجنب المطالبات وحل النزاعات

العارش الخمشة الكبري - العرش العربي الثكورارية الباه

للعارض الشبية الكري - معرض النابج التريد التكوف

المعارض الخمسة الكبرى - معرض الخليج للزراعة التجميلية

المارض الخمسة الكبري - مُعَرضُ الخَابِجُ الْتَعَافَةُ وِالْمُبِياتِيَّةُ

معرض ومؤتمر دولي جول انظنة للطومات الجغرافية

العارض الخمسة الكبرى - معرض الخليج للبناء

المعارض الخمسة الكبرى - لمعدات البقاء

حلقة: أدارة التصميم في مشاريع التشييد

المعرض النولي للرعاية الصحية -يمن هيلث ١٨٠.

معرض تقنيات الاعلام والاذاعة - لينان ١٨

للغرض المنعودي الملابض والمباليات والهواما الأ

معرض صناعات البناء – معرض البناء والتصعيم الدلخلي «كونتك»

معرض صِدَاعِاتِ الْبِنَاءِ - مَعَرُضُ الْكَهْرُمِاءِ وَالْإِدَارَةِ وَالْكَثَرُونَكُ ا

معرض صناعات البناء - معرض التبريد وتكييف الهواء دريفاك

عرض سينا هنات البناء - بعرض السلامة والامن فيرونك

معرض صناعات البناء - معرض حماية البيئة وتقنيات المياه اليكونك،

معرض ميثيبول للأمن والسلامة ومعدات الشرطة

معرض تطر الدولي البترول والغاز

تتطر الدال والاستثمار

معرض ميريت ۱۸.

مرض الطباعة ٩٨

بعرّ فن م<u>ن</u>يلاش ال

عرض سوق الكوينيوتر

معرض الجواهر العريبة

معرض جمال العليج

عرض ايطاليا والخليج

معرض الغريف القجاري الفوالي

العلقة: طرق التعليل والبنية المالية المشاريع

ررشة عمل فيئة عول وقود الطيران

المعرض الزراعي السعودي ١٨

دورة مكتفة حول ضبط الجوية

معرض الغذائي الاسلامي

الحلقة: الصيانة الانتاجية الشاملة

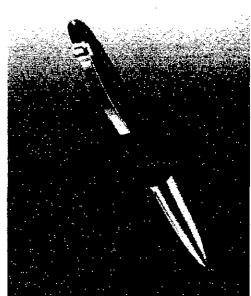
معرفى تعتانهم الأقسفة الخابجة بجلف تيكستاي

للعرض الترلي لختمات التج والعمرة وأنثرك الإشالاني

الدفقة فرارة المحرك الشاملة اللهوم والقلستان إبالية العربية)

قلم فيليب شاريول كولومبوس

 قلم «فيليب شاريول» الجديد يخطف الأنظار متى وقعت عليه العين، بنوقه الرفيع، وحجمه المترن، وأبعاده الجميلة، وشكله المضلع، بكلته العريضة ورصانة خطوطه الانسيابية. لديه خاصية «الغموض»، وشكله المضلع، بكلته



العريضة ورصانة خطوطه الانسيابية. لديه خاصية «الغموض» التي تطلق لحامله الشعور بلذة الكتابة. سواء باللون الاسود والاحمر والاصفر أو الكحل جميع هذه الالوان يدخلها الفولاذ ليضفى على القلم مظهر

منعة الكتابة ومتعة اقتناء تحقة من الجمال، هو ما يعبر عنه قلم «كولومبوس» من «قيليب شاريول».

بنك الخليج يصل إجهزة للصرف الآلي مع شبكة ماستر كارد العالية

• أعلن «بنك الخليج، في الكويت ان اجهزة الصرف الآلى التابعة للمصرف انضمت الى شبكة دماستركارد سروس، العالمية لأجهزة الصرف الآلي. واصبح بامكان حالياً سحب النقود من أي من أجهزة الصرف الآلي التابعة لعبنك الخليج، البالغ عددها ٢٧ جهازاً، التي اصبحت الأن موصولة بشبكة تضع أكثر من ٣٤٤ ألفَ جهاز للصرف الآلي من نوع «ماستركارد - سروس، حول

وستعزز هذه الخطوة الجديدة الجهود التي يبذلها دبنك



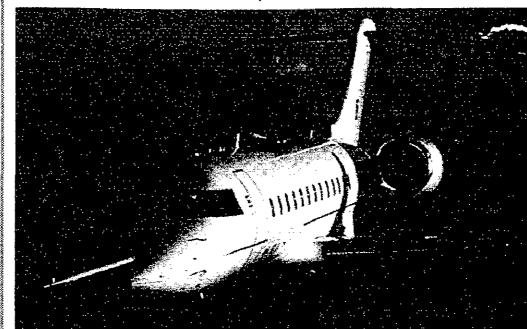
الخليج، لخدمة عملاته حول العالم ولتوفير مزايا الأمن والعملية التي تقدمها شبكة «ماستركأرد». وقالت انتَّصار عبدالرحيم، مديرة منتجات البطاقات ف «بنك الخليج»: يعد «بنك الخليج في طليعة التطورات التقنية في مجال نظم الدفع. ومن خلال التزام ماستركارد. تتمكن من طرح خدمة سحب النقود حول العالم كخدمة اضافية في احِهْزتنا للصرف الآلي،

اسبوع سمك القرش على قناة ديسكفري

 مشتركو «شوتايم»، الشبكة الفصائية الأسرع انتشاراً في الشرق الأوسط، على موعد مع رحلة في أعساق المحيط المجهول من خلال السلسلة النائقية واسبوع سمك القرش العالمي لسنة ١٩٩٨ ، حيث نفوص مع قناة ديسكفري لنتعرف علَى ذلك الكائن الماثي الغريب



"غلوبال اكسبريس" جاهزة للقرن القبل



■ أعلنت «بومبارىيه ايروسبيس» أن طائرتها ذات المدى البعيد «بومبارديه غلوبال اكسبريس» النفاثة حصلت على موافقة «Transport Canadaå مما يبشن ببدء عصر جنيد في مجال طائرات رجال الاعمال الخاصة.

وقال جون هولدنغ ناثب الرئيس التنفيذي لقسم الهندسة وتطوير المنتجات، «بومبارديه ايروسبيس، أن هذه الحظة تاريخية ونحن سعداء جدأ للحصول على الموافقة ونتطلع الآن للحصول على موافقة من (FAA) U.S Federal

European Joint (JAA) Aviation Administration Aviaion Authoritieså. وأضَّاف: «أصبحت هذه الطائرة، التي تعتبر الاكثر تطوراً وتقدماً، جاهزة الآن للوصول الي العملاء بغد اتمامها بنجاح برامج التصديق المكثفة والواقع أن قدرتنا على اجتياز البرنامج الذي و صفع منذ خمسة اعوام كان بفضل الجهود والعمل الجاد لكل موطفي بوسبارديه وشركاء عملنا ممن كان لهم صلة بهذآ

الاطوار والأملس الشكل الذي نكاد نجهل الكثير عن سلوكه

وتقدم السلسلة الوثائقة التي تعرض للسنة الرابعة «اسبوع سمك القرش العالمي، على مدى سبعة أيام وتتناول على وجه الخصوص طريقة حياة هذه للخلوقات البحرية المعقدة وتركبيتها الفريدة ومراحل تطورها. ومن أعماق البحار والمحيطات يقوم مصورو الافلام بكاميراتهم المائية بالتقاط صور حية السماك القرش في طقوس حياتها الطبيعية في حين يعرض لنا العلماء طرقهم في النعامل مع هذا المخلوق المائي المثير وما تعلموه عنه خالال رحلات الاسكتشاف التي قاموا بها في مختلف بحار ومحيطات العالم.

شوماخر بطلاً لجائزة بريطانيا الكبرى!

● اعتلى سائق فريق ممارلبورو فيراري، مايكل شوماخر منصة التتويج بعد فوزه بالمركز الأول في سباق جائزة بريطانيا الكبرى الذي كان مليناً بحوادث الاصطدام بينما احتل ميكا هاكين سائق فريق مكلارين المركز التاني وجاء ايدي ايرفاين في المركز الثالث. تقدم هاكين في المراحل الاولى من السباق وكان يتجه المراحل الاولى من السباق وكان يتجه

للفوز قبل ان يبدا المطر بالتساقط ويتقلص الفارق بين الجميع الى الصفر عند بخول سيارة الأمان، الا أن شوماخر تجاوزً



جيانكارلو فيسيكيلا والعلم الاصفر مرفوعاً، على حد قول المنظمين. لكن عدم دقة مسوولي الاتصاد الدولي في اعلام فريق فيراري بالخطأ، ادى الى ترقّف شوما خر لأتمام جزاءه في الدورة الاخيرة، ما اعطى الفرصة لهاكين باجتياز خط النَّهاية فاعتقد أنه فاز بالنقاط العشر، لكن المراقبين اعطوا الفور لفريق فيراري معتبرين انه اجتار خط النهاية في مساره

كان فريق مكلارين اعلن اعتراضه على النتيجة ولكن ذلك لم يؤخذ بعين الاعتبار. وابلى الفريق بالتصريح التالي: أن ما مُدِّثُ أمر غَير مقبول، لقد بدا واصحاً أن حادثاً وقع في الدورة الـ ٤٣ ويتوجب على ذلك ايقاع عنقوبة التوقف والانطلاق في الاحوال العالية وسنستأنف الاحتجاج في

لم يأخذ فريق التحكيم بالاحتجاج مستندأ الى ان فريق فيراري لم يعلم بالعقوبة ولهذا فانها غير قائمة وسيعتبر أن شوم آخر كانه لم يدخل الراب ولم يظهر الاعلان على لانحة التوقيت ولهذا لا يمكن تطبيق العقوبة

'ماستركارد'العالية

 أعلنت «ماستركارد» العالمية تعيين أرت كرانزلي، وهو من الموظفين القدامي في «ماستركارد»، في منصب كبير نواب الرئيس للتجارة الالكترونية، وذلك بمفعول فوري. وسيتولى كرانزلي، الذي ياتي بـ٣٣ عاماً من الخبرة في مجال صناعة الدفع الى منصبه في ماستركارد، مسؤولية تعزيز ريادة مماستركارد، في قطاع التجارة الالكترونية، بما في ذلك تصديد الفرص الجدِّيدة وتعزيز استخدام موارد مأستركارد العديدة لنقل التجارة الالكترونية من مرحلة التطوير الى الاستغلال التجاري على نطاق واسع. وسيضطع كرانزلي ايضاً بإدارة دور «ماستركارد» المتواصل في مجال تسهيل تبني معيار المعاملات الالكترونية الآمنة (SET) على نطاق واسع. وهو البروتوكول الأمني الذي يحمي معاملات الدفع بواسطة بطاقات الانتمان عبر الشبكة من خُلال تشفير معلومات حامل البطاقة وتحديد هوية حامل



البطاقة والتاجر لبعضهما البعض بشكل صحيح.



مبيعات العام السابق، وتصدرت مورد كراون فيكتوريا، واميركوري غراند ماركي، قائمة السيارات الاكثر مبيعاً ضمن مجموعة سيارات القورداء

العسرينامج، وأكسدت Transport Canada انه قسد تم

التصديق على غلوبال اكسبريس بعد اجتيازها لعدد من

برامج الأختبارات التي أقيمت بالتعاون التام والكامل

تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٩١، فحص أربع رحلات طيران،

اضافة الى فحص ارضي وفحص اخر للقدرة على تحمل

الضرر. وتعتبر «غلوبال أكسبريس، الطائرة الوحيدة

المصممة لتلبى احتياجات وسائل النقل المختلفة

للشخصيات القيادية في القرن الحادي والعشرين.

وتستطيع الطائرة ان تقل ٨ مسافرين وطاقماً، من ٤

اشخاص وتطير مسافة ١٢٠٣٨ كلم دون توقف ولها

سرعة قصوى تصل الى سرعة الصوت، كما أن للطائرة أوسع كابينه (كاي طائرة عادية)، بطول ٧٢,٧٢ متر

ارتفاع مبيعات فورد كراون فيكتوريا

و'ميركوري غراند ماركي'

الذي سنجلت سيارتا وفورد كراون فيكتوريا،

والميركوري غرائد ماركي، ساهم في دفع مجمل مبيعات السيارات لشركة وفورد الشرق الاوسط

وشمال افريقياء الى أفاق جديدة خلال النصف الاول من

● اعلنت شركة «فورد للسيارات» ان الطلب القوي

وعرضٌ ٢,٤٩ متر.

وشمل البرنامج الذي بدا بعد أول رحلة طيران في

وسجلت مبيعات الوكلاء من هذين الطرازين ارتفاعاً بلغ ٧٦ في المنة بالمقارنة مع البيعات المسجلة خلال الفَّدرة نفسها من عام ١٩٩٧. وجاءت الملكة العربية السعودية والكويت ومصر في مقدم الاسواق في منطقة الشرق الاوسط وشمال افريقيا التي سجات اعلى

وقال جيم بننتندي، المدير العام للمبيعات في مفورد الشرق الاوسط وشمال افريقياء أنه مسرور بأداء الفرع الجديد وبأنه ما زال هناك مجال للنمو في

واضاف: «ساهمت عملية تأسيس فرع فبورد السرق الاوسط وشمال افريقيا، وهو الفرع الاحدث ضمن قسم عمليات الاسواق المباشرة حول العالم.

غاري بلايريدشن ملعبأ جديدا للغولف في مصر

● انضم ملعب جديد متميز للفولف الى سلسلة المرافق الرياضية الراقية في جميّ ورية مصر العربية. وقام بمصميم وافتتاح الملعب جون بلاير الذي يعد واحداً من اعظم النجوم العالميين في تاريخ لعبة الغولف.

ويقع الملعب في منتجع خليج سوما الفاخر الى الجنوب من الغريقة، ومن المتوقع أن يشكل عنصر جذب لمارسي اللُّعية من الهواة والمحترفين. وافتتح بلاير اللعب رسمياً على تسع من حفرات الملعب الثماني عشرة، على رغم أن ذلك لم يكن الجولة الاولى على الملعب، وشاركت مجموعة من الشاهير في اللعب خلال

اليوم السابق للافتتاح الرسمي. من أروع شواطئ البحر الاحمر. ومن المقدر ان يتم في وقت لاحق من السنة الجارية افتتاح منتجع وشيراتون خليج سوما، الذي يضم ٢١٥

ويطل ملعب الغولف الجديد الذي يتضمن مرتفعات ومنخفضات عدة على مشاهد ساحرة لفندق اشيراتون خليج سوما، المصمم على هيئة معبد الكرنك والبحر الذي يحيط به من ثلاث جهات، بالاضافة الى مشهد الجبالُّ

غرفة كما أن هناك خططاً لاقامة مرافق سياحية راقية في

ويتضمن ملعب الغولف الجديد مواصفات تؤهله لاستضافة البطولات العالمية، الأمر الذي يعني أن زيارات نجوم من امثال عاري بالاير لن تكون آمراً علي عادي، ويعود الفضل في ذلك الى مبادرة منتجع خليج سوما



اهم المعارض والمؤتمرات العربية والدولية التاريخ اسم المعرض أو المؤتمر لمريد من المعلومات المكان بناجات ميك بين ₩/****/\∞-Y/\ معرض المنتجات السورية في نيوزلندة سورية - ۲۲۲۲۱۲۰ - ۱۱ 1A/1/1T-A/TI معرهن السطرمان المرشية الترسة 1414/1/17-7 معرض الثنرق الأن كاللغاء بترزك الأا 3794/4/17-11 PP. TY - LIM 1994/1/75-7 معرض المدرسة والتعليم والكتاب ١٨ الرياض – ١٤٤٨عه٤ معرض الهانت الغوال والأجهزة الاكترواية الا 114/1/12-11 الرياس - 2013124 ملتقئ الاداريين العرب 44/1/YT-T1 الملاة الشما اللين وكانا خاه الشروع الحماء الراراء التم السورية - ١٤٠٠ ٢٤٠ - ١٤٠٠ 144/1/11-11 1944/9/71-71 المرض النرال الرالة والاساف أعرفكس ١٠٠ (لين - ۲۷۱۱۳۲ - ۲ 1444/A/37-YI متنعان المعن = ٢٧٤١٣٤ = ١

1514/1/10-11

1444/4/17-17

315A/4/11-17

1994/7/47-77

145A/1/51-7T

1994/9/74-17

14/1.77-1/14

9A/1-/E-9/YA

144/1/17-4

44/1-/1-4/14

1956/17/1-8

1444/1./4-8

114/1-/1-1

114/1./1-7

1114/1./1-1

1994/1.//

14/1./\1-Y

1//-/11-V

14/1./4-0

1994/1-/9-0

134/1-14-1-

1114/1./11-11

1134/1-/12-11

1194/1-/18-17

***/*/17=17°

1994/1-/77-14

144/1./17-12

1994/1-/77-14

19941. MY-12

1994/1-/77-14

114/1-/15-16

1944/1-/77-14

113/1./11-11

1994/1-/71-19

3944/1-/YY-19

1944/1./17-17

1994/1-/7--

1994/1./11-14

1444/1./11-14

1994/1-/11-17

1944/1-A1-W

14/11/7-1-/19

4/11/1-1.79

14/11/1-1-/11

~144A/4\/<u>~</u>4

1444/11/=-1

1557/11/0-1

1554/11/0-1

1114/11/0-1

1944/11/0-1

1*14/11/V-E

1954/11/1---

N-I DVI VVIII

1554/11/11-4

1954/11/17-4

1444/11/14-12

للرياض

التوكعة

الرياشي

الرياض

01.At

11.717

0,.77

T.T1.

A1A

YY EAT

7.4.5

1..

TTA

70.

11.71

1.0..

117

1.341

A#£

£, •A1

£. 114

727

1 1 . .

1A1 | TT.011

111 | 10.711

47 . TY. VA.

179 : 01,472

١-

١...

٧--

Y-

١-

٣-

_Y-

1-

١-

۲-

١-

14.

44

141

۳.

13:

777

7.0

01.

11.

1AY

157

۳٧٠

14

94

Λ£

11

144

At

4.8

ŧY

• 1

100

1.4

4.

٧¥

71.

150

101

11.

777

111

. 74

117

**

1.4

44

۲۱

٧٤

77

TTT

0٨

٥A

ø٦

٦٤

۲۸

٥٦

٩Y

41

11

1-1

1.1

11

94

٥.

144

١A

40 ٧٢

OA

110

41.

11.

40-

۲..

Y1 -

۸1٠

700

140

114

127

121

۲۳۰

117

oy.

70.

*1.

t • •

17.

110

24. 14.

۳1٠

14.

400

14.

111

77.7

4.4

140

YAP

To.

£1.

174.

148

۲۸.

44.

77.

7.40

۸.,

EAP

ATE

94. 74.

7..

114.

TIT

111

100

117.

172

۳۰۰

1YA

7.7

o,

itt

170

141

1A£

172

11.

Y-

T0-

۲-

1.

2-

1 ---

Y--

٦

۲-

1...

۲

10-

1.

1 --

۲

1-

۵_

Ya

1 --

۲-

1.-

į-

D...

Y~

1.

۲-

شركة الجرافات الوطنية

AS.

774

404

JAN

171

44

14.

17.

**7

400

217

11.

TAT

141

41

94

٨٤

1.4

40

٤١

91

41

۸¥

TIE

170

10.

۸٩

177

44

1 • £

1.4.

21

٧į

TTI

e٨

٥٦.

11

77

00

41

41

4.

1.

۳۵

٥.

٥A

27.

71.

144

410

4.0

YYA

۸۲۰

74.

110

184

12.

101

12.

٥١.

40.

*11

15.

٠٢٠

144

14-

٤٩٠

11A

114

YYA

٥..

YAP

720

11.

144

۲۸.

٧٢٠

770

٠١٠

3 TA

440

11.

174.

147

ite

111.

172

40.

15.

4.4

117

۲7.

114

141

111

177

710

71

171

14

171

17.

7.7

911

11.

1AT

121

41

94

Λź

٦.

40

3

٤١

01

AY

TIE

170

10.

A4

171

**

**

٧i

777

٨٥

22

W

۲۸

۵γ

17

41

-51

14

٥٣

0.

۵Ņ

سد الرسوم التي الطول بالله كا بناء المحادث ال

٤٣٠

727

144

710

7.0

71.

A۲۰

400

...

147

12.

102

777

ነደ•

٥١٠

40.

1

122

١٣.

٦٧٠

710

11.

70.

11.

14.

X XV

440

750

٤١.

194

YA:

٧Ý٠

770

01.

14.

Y4.

٣..

174.

147

io.

117-

171

۳۷.

177

4.3

151

۲٧.

11.

۱۸۲

111

171

1.1

174

104

777

7.7

Too

0 • A

104

٩.

Αŧ

71

ŧ١

٥١

A

71.

172

10.

44

177 T.VE4

77 T. A..

1.17 1.17

PAY. 0.774

...

17.1..

TYA

1.74

1. . 07

7.771

17,447

15.

0.777

٤. • • •

1.10

TΛ

\$

1.77....

11. ...

150,000

17. ...

0. 1. 11. 71....

17,200,000

4....

Ta. ...

OA+

٠٨٠ ٠٠٠

7.77.

r.0 | V1.... 1AY 14, . T. . . .

ATA ST. TY.

77A Y

4.

¥\$+....

TA. ...

27. ...

14....

7-.--

A+.+++

٠٠٠, ۵

10,...

2.

17----

Y . 4 Y + . 1 + 4

1....

Altito

1.48+.+++

14....

٦٧٠,٠٠٠

7,4..,...

TEO 0.14....

147 | 1.77. ...

1AT | TA+ . ***

14. 14.04....

17. T.AT. ...

171 7,070,000

74. | 11....

Y.A51...

777 A+.++

A1+ 3Y+,+++

190 00,000

122 | Y1, YA+, +++

177 :

4.4

٥A

70

٦ź

٣٧

04

47

41

۱۸

20

٥.

۷٥

٤٣٠

71.

1.84

*1.

790

40.

144

377

14.

01.

40.

Y+A

14.

T0.

24.

144

YAP

£1.

170

٧٢٠

۲۳-

41.

۲۸۰

114.

******-

141

££e

111.

177

114

7.7

۳.

117

1: ____

71

P\$;

774 774

4-1-7

-0.02 -16% -0.00

RALIAS

YORK

228 3.46 9.55 4.9 35

13 ; 545

8 **5**3

2000年 2000

最为,是一个人,是一个人,我们是一个人,我们是一个人,我们是一个人,我们是一个人,我们是一个人,我们的一个人,我们的一个人,我们的一个人,我们的一个人,我们的一 我们是一个人的一种是一个人的人,我们是一个人,我们是一个人,我们是一个人,我们是一个人,我们是一个人,我们的一个人,我们的一个人,我们的一个人,我们的一个人,我们

عد البيار أفض أعلى القاولة أربيع أرسع السعوديية

بنك الرياض

بنك الجزيرة

منك الإستثمار

البنك الهوائدي

البنك الغرنسي

البطك الدريطاني

البنك العربي

الدث الامريكي

شركة الرلجحي

السعودي المتحد

اللصافي العربية

التصنيع للوطئية

الصناعات المتطورة

سابك

الإسعدة

الخزف

صافولا

الدوائية

الغاز

الجبس

الغذائية

الكابلات

زجاج

اميانتيت

اللجين

الاسمئت العربية

سمنت اليمامة

اسمئت القصيم

اسعنت الجنوبية اسعئت بنبع

اسمنت الشرقية

اسمئت تبوك

النقل البحري

النقل الجماعي

المواشي للكيرش

السيارات

مكة للانشاء

العزيزية بنده

كهرباء الغربية

كهرباء الشرقية

كهرباء الجنوبية

القصيم الزراعية

حائل الزراعية

تبوك الزراعية

الشرقية الزراعية

الجوف الزراعية

بيشة الزراعية

بنك الخليج

للبنك التجاري

الكويت والشرق الاوسط البنك العقاري

بيت التمويل الكويتي

الكويت الاستثمارية

التسهيلات التجارية

الاستثمارات المالية

مشاريع الكويت

الاهلية لاستثمار

الساجل للتنمية مس<u>ندمر دولي</u>

البيت أوراق مالية

الاستتمارات الصبا

م. الأوراق المالية

البولية للمرابحة المركز للالى

الكويت للتامين الخليح للتنمين

الإهلية للتامين

وربه للتامين عقارت الكويت

العقارات للتحدة

الوطنية العقارية

التمدين العقارية

الصناعات الوطنية

إسمنت الكويت

صناعات التبريد

الخليج للكابلات

اصلاح السفن

الخدمات البحرية

اسمنت بورتلاند الشعيبة للصناعات الورقية

خرسانة

ص ، متحدة

السينما الكويتية

المخازن العمومية

مجمعات الاسواق

الاتصالات المتنقلة

الخدمات التعليمية

النجموعة البترولية الوطنية للتنظيف

نقل وتحارة المواشي الاسماك الكوينية

المتحدة للدولجن

الكويت للاغنية

بنك البحرين للوطن

شعاع

اسمنت الشارقة

اسعنت الخليج

اسمنت الفجيرة

اسمات ام القبوس

غير

1,14.

.,.1. : -,5...

7,.0.

1,14. 1,14.

177

شل العمانية للنسويق

صلالة لخدمات الموانيء

الوطنية الممانية لتنمية الثروة الحيوانية

توباز للطالة والملاحة

م . سلطان

الحاسبات الالكترونية

الكويت لتجميع المعادن

صناعة الإنابيب المعينية

الدولية م. أ

اجيال

الصالحية العقارية

لؤلؤة الكويت العقارية

الاستثمارات الوطنية

البنك الأملي

بنك برقان

جازان الزرا**عية**

الإسماك

مبرد

الباحة

ثمار

ناىك

الصائرات التعمير

القنادق

العقارية

الاستنت السعودية

البدواد Topic State بنك الائتمان البولي ـ مصر TO,14 : TO,TO : TO,44 | TE,44 04,A4 | 84,05 | 71,01 | 04,00 البنك الأهلي سوستيه جذرال A. 111 17,47 | 14,70 | 17,71 | 17,71 بنك التدويل المصري السعودي ۲.۲۲۳ البنك الوطنى للتنمية -,10- 17,00 . 17,20 | 17,07 ! 17,70 ٧.. 1,10-77,12 - 77,-1 FY,1-۲۱,W **TYY, 1-V** البنك الثماري البولي. مصر T1.ATS بناد مصر الدولي • . 17 71,17 | 71,10 | 71,00 | 71,00 | £,-17 البتك الوطني المصري للبنك المصري الامريكي 17, ٠ 1 **, FG | 07, YG | 1A, FG . VG, FG YY.A•A بنك المهديس ٠,٠٤-14.05 14,00 4.00 14,74 440 مطاحن شركة مطاحن شرق الدلتا +, EY- : T+, OV | T+, 10 | T+, V4 | T+, ++ 3,000 ومناعات مطلحن ومخابز شمال القاهرة +, Y1- 04, P0 04, P0 04, 04 Y 270 -14. ٠ TIT, 18 : TII, 44 : TIT, .. | TI., I. أ الاهرام للمشروبات 0.370 10,14 10,41 10,47 10,4. مطلحن مصير للوسطى 77. مطاحن جنوب القاهرة والجيزة -.1A £1,V1 £1,4£ £7,++ مطاحن وسط وغرب الدلتا 11,13 70,14. المصرية لصناعة النشا والجلوكوز ... TO, 1 TO, 17 TO, TO TO, 10 1A, • Yo ·,12 \$1,23 \$1,71 \$1,44 \$1,... 11.77* العامة للصوامع والتخزين .11 17,57 17,0A 1A,.. 1V,Y. ۸۲۸۰ مطاحن مصر العليا أالنصر لتجليف المنتجات الزراعية V. £ £ + مصر للزيوت والصابون ٠,٠٩-TO,44 TO,40 Y1,00 Y0,40 ومناعات الزيوت للستخلصة ومنتجاتها TV, -T ; TV, -T ! TV, -1] ₩,... •,•• 10 كيماوية البويات والصناعات الكيماوية . باكين ·, 17-A£,44 ; V 10. المسرية للصناعات الدوائية 1,71 1 177, V 1 177, YA 14., .. | 178, ... 17.717 ., 11 YY, 13 - YY, TY | YY, T+ | YY, ++ 0. . TT فايزر مصر 1.15-11,70 11,71 | 11,70 | 11,10 40. الصناعات الكيماوية للصرية ، كيما 0,Y1 0,Y1 0,4. 0,4. مصر لصناعة الكيعاويات 4.00. ٠,٠٠ T. Y4-יא, אר יון אר, אר יון אר, אר יון אר, אר 7.47. العربية للأدوية ۸۵,۰ 7£,70 70,87 70.40 11,00 التيل للادوية 124... ا الاسكندرية للأدوية 4+,64 4+,64 M,+0 M,+0 ممفيس للأدوية القاعرة للأدوية ٠,٢٥ 1. . 1 . الاسكندرية للغزل والنسيج ٠,٥,٠ TY,0. TA, .. TA, .. TA, .. AAA العربية وللتحدة للغزل وللنسيج •,••-4,04 4,01 4,10 4,10 11,277 1.77- : V7.71 : V0.7A | V7.71 النساجون الشرابون ٧٥,٠٠ 1.77+ النصر للعلابس والمنسوجات ـ كابو ٠, ١,٠ 0+,+4 0+,77 01,++ 12,100 العامة لصناعة الورق راكتا 770 ۸7, ۰ A, TY | A, Ye | A, YY | A, Y+ الشرقية إيسترن كومباني +, £Y- W, 4T + W, £1 YA, A+ W, YA 17.77 07,4A | 07,4A | 0V,+1 | 07,V+ المشروعات الصيناعية والهنيس 1 . 777 .,.. •,4Y-107.AY : 101.4+ 10£,++ 10+,++ 7.710 الإسكندرية للحديد والصلب الحنيد والصلب المصرية T, £1 | T, £1 | T, £0 | .,.. ٣,٤٠ 40 P,1Y -الصناعات الهندسية والمعمارية . ايكون الكابلات الكهربائية المصرية *,** : 04,74 04, V1 | T+, Y0 | PA, T+ | V . 0 . A • • • • 11,17 YE, 17 | YE, E0 | YE, +1 1... العربية للراديو والترانزستور ـ تليعصر المتحدة للإسكان والتعمير 10.00 القاهرة للإسكان والتعمير +, £4 4,44 1+, £A 1+, £A 1+, £A 1.40 1.. التعمير والاستشارات الهندسية 40,0. ٠,٠٥ 77, 1 ۸,۲۷ ۸,۷۰ ۲۲,۸ 1. . . . الشمس للإسكان والتعمير +,1A- 15V,0Y 15V,TE 15A,44 150,0+ 7.740 مدينة نصر الإسكان والتعمير الكهرباء أكهرباء الوسطى ·, TO TY1, ET TY1, AL TA1, TY TY0, · · 1.70. مصر الجديدة للإسكان والتعمير 10,79 10,00 10,00 10,00 معم النيل للكبريت والمساكن الجاهزة 14,40 القومية للاسمنت ·,=- | or,ot | or,it | or,i. 07,00 السويس للاسعنت 14.77£ لسمنت بورتلاند حلوان ·, 11 | 07, £V | 07,0A | 07,00 94.14 TE.OYO اسمئت العامرية 07,12 07,00 00,01 17,177 اسعنت طرة المصرية ·,£V 17,£1 17,4r 17,·· 17,1· 10,027 .,76 ... 70 YT,10 YT,.. الاسكنترية لاسمنت بورتلاند ٥٢,٠٠ . 11,10 النوبارية للهندسة الزراعية زراعة · · · القادرة للبواحن TT,V.

	<u> </u>	* **,**	<u>!</u>	<u> </u>	-		القاهرة للنواجن	
	_٤٥,٠	YE,08	٧٣,٩٩	V£,4A	٧١,٠٠	1.411	كفر الزيات للعبيدات والكيماويات	
	٠,٢٨	9٧,٣٢	0A,+1	04,74	07,00	7.740	ابو قير للأستنة والصناعات الكيماوية	
	5.2.2%9	ಕ್ಷ್ಮಿಸಿಕಾಳಿದ್ದ ಕನ್ನ		16 02 60	10000000	(-
	5-11	1	سيعر الإطلاق			44.0	عُمان .	***
	(9)	السائو	12.6			4	حمان ا	
	- CONTRACTOR		* 70° 350 *					
	1,080-	٠,٩٠٠	-,41-	٠,٨٧٠	٠,٨٦٠	12,374	للحفظة للعملانية للاوراق للللية	البنوك
البنوك		۲,۲۰۰					الوطنية العمانية القابضة	وشركات
	.,	٣,٩٠٠	7,4	7,40.	7,9	0.4	البنك الوطني العماني	الإستثمار
	٠,٠٨٠-	1,7	1,04+	1,7	1,07.	14.1	المحفظة الاهلية للاوراق المالية	
i	1,11	۲,٤0.	Y,£7+	Y, £A.	۲,٤٦٠	11.431	فافار الدولية للتفعية والاستثمار	
Í	.,	1,٧1•	1,71.	1,74.	1,74.	05.111	بدك عدان الدولي	_
		1,411		-			عمان للاستثمارات والتعويل	 -
<u> </u>		1,000			 		العمانية العالمية للتنمية والاستثمار	
	<u> </u>	7,77.	 	-	 	<u> </u>	بنك عدان والكويت والبحرين	
استثعار			 					1
	<u> </u>	7,***	ļ -			-	عمان والإمارات للاستثمار(ع)٠٥٪	
		۳,۰۱۰	-			<u> </u>	عمان والامارات للاستثمار(۱) ٥٠٪ الخليجية لخييات الاستثمار	<u> </u>
	1,181-	*,4**	• , , 5	٠,٨٦٠	•, , ,,	7	}	
		۲,۷۲۰		-	ļ <u>.</u>	<u>-</u>	عبر الخليج للاستثمار الصناعي	- -
	}- <u>·</u> -	7,11-	-		<u> </u>		الشلمان للاوراق المالية	
		0,450	<u> </u>			!	العدائية للتحدة للتامين	التأمين
<u> </u>	<u> </u>	7,17.	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	-	ظفار للقامين	
	-	٦,٠٠٠		<u> </u>	1 -	-	التامين الإهلية	
	[1,44.	<u> </u> _	<u>-</u>			بسقط للقامين	
	·	١,٠٨٠	<u> </u>		-	<u>.</u>	الكروم العمانية٠٠٪	الصناعة
	•,•••	3,	0,	۵,۰۰۰	٥,٠٠٠	1	للغاز الوطنية	
التامين	1.,	Υ,00.	7,0	7,0	۲,٤٣٠	YY7,•17	مسقط للغازات الصناعية	
<u> </u>		٠٥٨,٢	<u> </u>	-			الوطنية النتجات الالبان	
		۲,۸۰۰	} -] _	-	<u>-</u>	صناعة قرطاسية الكومبيوتر	
	•,	۲,٦٢٠	T,35.	T,3Y*	Y,47•	۲.۸۰۰	اعلاف طفار	
العقار		۵,۷۰۰			-		للطاحن العمانية	
,		7,11.		-			ريسوت للاسعنت	
	٠,١٣٠- ٠	Y,Y1.	Y,0A+	T,2A.	Y,0A+	1,	صناعة الكابلات العمانية	
	.,	۲,00۰	T,00.	Y,00.	۲,۵0۰	٤١	اسعنت عمان	
	·,·A	۲,000	7,1Y.	T, 20.	Y,17.	Y.1	العمانية لخيمات الطيران	الخدمات
	.,	۲,۲۰۰	7,7	7,70.	۲,۲۰۰	۲.٦٠٠	مؤسسة خنطت للوانيء	
		Y, V0.					الكهرباء الوطنية العمانية	
		1,14					المزراع الحديثة لندولجن	
الصناعة	1,-1,-	1,11.	1,500	1,57.	1,200	٦.٥٧٠	الإسمال العمانية	
	.,	۱٫۸۷۰	1,44-	١٫٨٨٠	۱,۸۰۰	۲,۸۰۰	المتحدة للطاقة	
		١,٨٨٠		-		.]	التهضة للخيمات	
		1,1		-			المحفظة العمانية للأوراق المالية	
	.,	٣,٨٥٠	٣,٨٢٠	۴,۸٦٠	۳,۸۰۰	٤.٨٠٠	ينك مسقط الإحلى العماني	السوق
	.,	٠,٨١٠	۰٫۸۱۰	٠,٨٢٠	٠,٨١٠	٧,٠٦٠	حساب أوريكس للاستثمار الشقرك	الموازية
	٠,٠٢٠-		۰٫۷۲۰	٠,٧٢٠	٠,٧٣٠	۲. • • •	صندوق دؤشر مسقط لحساب الاستثمار	
		1,17.	-		-	-	حساب مجان للاستثمار المشترك	
		1,44.		-	-		العمانية لخدمات التمويل	-
		٠,٨٧٠	•				صندوق مسقط الدولي للضعون (ب)	
					-		صندوق مسقط الدولي للضمون (أ)	
		· ,AY·	1,-7-	1,.٧٠	1,.7.	1.0	بنك النضامن للاسكان	
خيمات	1,15	1,.7.						~ ~
		٠,٦١٠	_ :				ۇ ھىندوق مۇون الاول ئىدىدىد دەرىدىدىد	
		1,75.	1,11.	1,17.	1,17.	17.440	الدولية للاستثمارات المالية	
	,\$*	٠,٨٢٠	٠,٨٧٠	• ,8٧•	۰٫۸۲۰ ٫	1 · . AY ·	أ للوارد للاوراق المالية (٥٠٪)	
		٠,٨٠٠	· ,٧٩٠	• , ۸ • •	•,٧4•	1,7	الباطنة للتنمية والاستثمار (٥٠٪)	
	1,101	1,000	1,1**	1,100	1,.0.	1,523	المتحدة للتعويل	
	٠,٠٢٠-	1,17	1,500	1,27-	1,44.	0,4	المعمانية العائية القابضة	
	٠,-٢٠-	1,47	.,40.	1,	-,45-	170.071	اللبنك المستاعي للعماني	
			1,5	1,4	1,7**	£7.777	بنك عمان التجاري	
الاغنية	<u> </u>				-		بطلدن صلالة	
العيد		1,4						
		,47					العمائية الاوربية للمشاعات الغذائية	
	<u> </u>	1,24.	-	•	-		العمانية للالباف البصرية	
	•,•٢٠-	•,54•	٠,٦١٠	.,47.	*,71*	0,117	الوطنية لنكرير السكر	
شركات	. ;	1,			-		للغلفات المستاعية المرنة	
اعد							B	

						الاردن	
.,	472,	771,00	TT1,01	YY£ ,	٤١٠	البنك العربي	لبنوك
•••	1,70	1,17	1,33	1,10	V.to.	البنك الأعلي	
٠,٠٢	1,-4	1,.0	1,	1,.1	-	بنك القاهرة عمان	
	٠,٩٨	-	-	1,11	7.4	بن <i>ك الا</i> رين ** الله الله الله الله الله الله الله ال	
•	1,04		•			بنك الشرق الأوسط بنك الإنماء الصناعي	
*,*1	۳,۰۰	۲,٠٦	۲,۰۷	۲,٠٠	110-	بنك الإسكان	
•,•1-	1,4.	1,74	1,VA	1,VA	1	ألبنك الأدبئي الكويتي	,
•	Y, • Y	.04		•,•٩	Y#, \.	منك الأردن والخليج	
4,41.	1,47	1,47	1,٧٢	1.44	•9.	بنك الاستلمار العربي	
-	٠,٩٨		-		-	البفك الإسلامي الاربخي منك الاتحاد	
٠,٠١-	1,29	1,14	1,24	1,27	7	الاردني للاستثمار	ļ
-	*,V#			•	•	بيتنا	
*,**	1,11	1,19	·,v.	٠,٠		بنك للؤسسة العربية	
•	٣,٠٠	-		-, 0	£4AF	بنك فيلابلغيا الاتامين الأردنية	2131
•	NT, I			-		مامين الرحيد القدس التامين	لقامين
٠,٠٢	1,1.	۲,۷۰	۲,۷۰	٧,٧٠	7	الأربنية القرنسية	
1,11-	1,14	1,44	1,84	-		الأراضي المقيسة	
-	٧,٠٣	1,4,4	- 1,64	1,£A	F,1-1	الكهرباء الأردنية	لكنمات
•	4,•٨	-			-	كهرباء إربد القنائق والسياحة	
	2,74	•		-		الحمة المعنية	
•	1,70	-	-	•		الدولية للفنادق	
1,17-	1,4.	·,VA	٠,٨٠	٠,٧٨		الخطوط البحرية	
	۰,۷۵	-	•	-, •,	£.Ve-	المحققة الوطنية عقاركو	
	1,.7		-			تاجيركو	
•,••	٠,٣٠	٠,٣٠	٠,٣٠	٠,٣٠	•••	المركز الأريني	
•	0,7.		- <u>-</u> -			البستور	
*,**	1,47	1,1•	1,1-	1,1.		الكومودور	
-	• , 64	-	-	<u>-</u>	-	الدولية للتعليم الزرقاء للتعليم	
٠,٠٠	1,17	1,17	1,17	1,17	1,4	الرواء سنسيم النقل البري	
•	• ,#7	-	-	-		تطوير الأراضي	
•	1,85		•	•		التبغ والسجائر	لمساعة
•,•1	1,11	-	-	-	•	التنائيب	
*,**	1,57	1,17	1,47	1,47	۲.۸۷۰	الأسمئت	
•,1	1,74	٤,١٠	1,1	1,1.	71.7	الفوسفا <i>ت</i> البوتاس العربية	
٠,٠١-	10,00	1+,01	1-,00	1-,01	YOY	مصفاة الأردن / جويترول	
-	0,1.	•	-	•		البياغة	
-,-1	3,-3	1,.4	1.47	1,47	1,	للمىناعات المبوابية	
•	1,10	8,70	0,70	5,70	1.4	الإنتاج	
٠,٠٣-	7,7.	7,77	7,79	7,17	1	الأجواخ الارىنية العربية للادوية	
-	1,18	-		-	-	الخزف الأربنية	
-	٧,٧٠	-	-	•	•	الإلبان الأربئية	
-	1,11	•	-	-	•	الاغابيب الارىتية	
•	1,40	1,74	1,74	1,74	7	للورق والكردون	
	•,1•	•	,,	1,00	,,,,	تعنينكو شركة رافيا الصناعية	
-	0,14		•	•		دار الدواء	
•,••	۱٫۷۰	1,70	۱٫۷۰	۱٫۲۰	۳.۰۰۰	الالومنيوم /أرال	
1,11-	-,£Y	.,11	٠,٤١	•,£1	٧,۵۰۰	اللواشني وللنولجن	
-	*, ^*	•	•			تصنيع الورق	
٠,٠٢-	•,17		•,£₹	•,11		المبلب الصناعات الوطنية	
-,-Y-	٠,٣٧	•,٢•	٠,٣١	.,40	4	البتروكيماويات	
٠,٠٢-	1,54	٠,٢٧	٠,٢٧	۰٫۲۷	1	الصوف المنذري	
٠,٠٣	٠,٨٠	۲۸,۰	*A*	۰,۸۳	1	للعالية الكيماوية	
-, ۲–	۰۰,۷۰	٠,٧٢	۰,۷۰	٠,٧٢	A.10+	الوطنية للكوابل	
,•-	• , \$1	٠,٤١	1,17	• ,£1	٧.٨٠٠	السلفوكيماويات	
•,••	1,47	1,57	1,77	1,17	YA,11•	المركز العربي / دوائي الزيوت النباتية	
•,•1-	.,04	.,04	•,07	.,07	۲.۸۰۰	الوارد الصناعية	
•,••	۰,٦٥	۰,٦٥	۰,٦٥	٠,٦٤	Y+.41+	الكابلات الحديثة	
	1,11	-		-		الزي لصناعة الالبسة	
-,	+,47	٠,٩٢	1,00	۰,۹۲	۲۰,۳۰	المسجائر الدولية إنداد الزيوت	

	الزي اصناعة الأبسة	-	-		-	1,14	-
	السيائر النولية	1.04.	.,47	٠,٩٢	٠,٩٢	٠,٩٢	•,••
	إتحاد الزيوت	70,7	۰,۹٥	1	1,	.,4*	•,••
			84		7771775	. valas	a de la companya de
	البحرين						
4.5				4-1		adama di Serandan	1,000
نوك	بنك البحرين الوطني			- ,104	,£7.		·,··Y-
	بنك البحرين والكويت			•,٢٦٢	,71.		•,••٢
	البنك الأهلي التجاري		 	·,trx	,£TA		
	بنك البحرين الإسلامي			•,171	,177.6		,
تثمار	البنك البحريني السعودي المؤسسة العربية المعرفية (/4	+	•,177	,170		•,••
	بنك الخليج للتحد	(+		1,40	,YA		•,••
	بنك البحرين الدولي		 	۲۶۱,۰	,171		•,••
	بنگ انفستکورب (\$)			£,1+	, 7.		*,***
	بنك البحرين والشرق الأوس	···········	1	, ۲۲۲	, ***		*,**
	شركة البحرين للتسهيلات ا			1,14.	.797		·,··£-
	الشركة الخليجية المتحدة النا		+	.,	,•••		-,
	بنك طيب (\$)	<u></u>	1	1,11	,77		•,••
	مصرف فيصل الإسلامي (\$)		1	٧,٠٨	,•^	+	•,••
نامين	شركة المحرين للتامين		 	•,40•	.00.		
	الشركة البحرينية الكويتية ا	لتامين	 -	.,			*,***
	شركة التامين الأهلية		1	,177	,777		*,***
	الشركة العربية الدولية للتاه	بين		.,.48	, - 42		•,•••
	شركة انتعاد الخليج للتامين		1	•,117	,117	•	.,
	للشركة الوطنية للتامين			1,113	,٢٠٦	•	•,•••
ذيمات	شركة البحرين لتصليح الس	ن والهنسة		٠,•٢٠	, • T •		*,***
	شركة البحرين للسينما			٠,٦٩٠	,14+		٠,٠٠٠
	الشركة الوطنية للإستيراد و			۰,۷۵٥	,٧٦٥	•	.,.1
	الشركة العامة للتجارة وصد			•, १4£	,445		•,•••
	شركة البحرين للملاحة والذ		<u> </u>	•,11#	,710		1,111
	شركة البحرين للإتمبالات (ب		ļ	•,77•	,700		.,
مساعة	شركة البحرين لمواقف السيا		 -	*,10-	, 1	 	*,***
	شركة البحرين الطاحن الناب شركة البحرين للصناعات ال		 	•,\ve	,170	~	*,***
	شركة بناون للبواجن		+	•,•٧١	,·V1		
تنادق	شركة فنادق البحرين		 	., ۲۱۰	,171		*,***
-	شركة الفنادق الوطنية		 	•,1•T	1.4		*,***
	شركة البحرين للسياحة		1	1110	,111		*,**1
	الشركة البحرينية للترفيه ال	عائلي		٠,٠٩٢	, -9 -		*,***
	الإمارات				(d) 4		
							andronia Haritar
بئوك	بنك ابو قلبي الوطني	•		1 * * *		1	
	بنك ابو قلبي التجاري			٠.٠	u .		
	بنك دبي الوطني		ļ	11	1	1	•
	بنك بني التجاري			100	90	1	•
	بنك الاتحاد الوطني			1.4.	٠٢٠	1	•
	بنك الشارقة الوطني				77		•
	ينك راس الخيمة الوطئي		 	<u>•£</u>	68		1-
	بنك الفجيرة الوطئي بنك ام القوين الوطني			01.	11.		•
	بنك المشرق		 	٤٣٠	7.		· · · · · ·
	البنك العربي المتحد		 	1770	740		
	بنك الاستثمار		 		101		•
	بنك ببي الاسلامي			• **	04		•
	بنك الإمارات الدولي		·		VY		<u>.</u>
مىثاغة	ابو ظبي للمواد الغذائية		+		٦٧		1-
			1	71	11	1	
مين			 	14		_ 	
مين	شركة العين الإهلية للتلم	ن		14	<u>.</u>		
مين	شركة العين الإهلية للتام شركة الظارة للتامين	<u>ئ</u>		A1=	10		*
مين ذيمات	شركة العين الإهلية للتلم شركة الظلرة للكامين شركة الإمارات للكامين			A)*	10	1	
	شركة العين الإهلية للتام شركة الظارة للتامين			A1=	10	3	

190. ٧1٠ ٧1٠ 70.

٩

14 1										1747
استار الاسهم البولية										
		يسية	الرئر	الدولية	اق الاسهم	رات اسو	مؤشر	,		
1994/1994		1/	v	1/A	1/1	\$/1 ·]	ۇشر	ı,	البورصة
ستوی ادنی مستوی ۱۳۹۱ - ۱۳۹۱	١,٨٠	1844-		11417,14	1fYee,et	12777,+	out order an	داو	نىكاي	العابان
7741,10 1771 7710,70 117	VI.	471	Y	A-T-,YA #TEE,T-	7/10,·Y	9171,1	٠ [[٨	(۱۰۰ سر	· · 🛊	نیویورک بریطانیا
1771, 12 1774, 12 1744,	.14	2977 17190 2711	٠٢.	14,7+10 14,7+47 01.8871	77, 7777 71, 7777	17.0,17 11.0,17			كاك (٠	المانيا فرنسا منويسرا
777: 71; -777 7717 1:, -777	7,77	A-Y1 A11,	,vı	A1A1, T#	V1.0,10 V1.0,10	VA£1,1*	<u> </u>	عُنغُ	سبي هانغ د س تي	هونغ كونغ سنغافورة
۱۸۲۲,۲۰ ۲۸۸۱ (۵) نیرپورک طیرا	Yeee, Y-	Y=17,0.	7,573,5		العام		استراليا			
اميم الشركة	بغر	عر الس أمة.	ن المن ر المنا	ابئی اعل بیغر معا	TARMAC TATE & LYLE TELEWEST O		81 407 148.5	-3.5 -10 -3.5	133.5 580 208.5	77 403 68.5
UNITE	D K	رق	ا (المار) (المار)	(سنة)	TESCO THAMES WAT THISTLE HOT THOMSON TO	TER TELS	168 F100 155 145	-2 1 -25 -05	202 1176.0 250 199	144 67
ABBEY NATIONAL, AGGIS GROUP	1115 85.25	-23 0.75	1320	341.5 59.75	THORN TI GROUP TOMKINS UNIGATE	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	245.5 430 228 470.5	-0.5 -10 -13 -7	246 690.5 378.75 738	136.5 383
AIRTOURS ALLIANCE & LEICESTER ALLIANCE UNICHEM	313 R52 485	-10.5 0 -5.5	541 964 60 <u>2.</u> 5	313 645.5 260	UNITED ASSU UNITED BISC	JRANCE GRO UTTS	550 644.5 203	-285 -3 8	707 647.5 289.3 945	430.37 436 194 678.5
ALLIED DOMBCQ AMVESCAP ANGLIAN WATER AIRO WIGGINS AFL	495 459 900,5 115,5	-1 -25 18.5 -6.5	634 743 956 254	460.5 367 770 115.5	UNITED UTIL UTD.NEWS & VIRIDIAN GR VODAPONE O	MEDIA OUP PL	868 585 598 766	3 -38 1.5 -16	940 619.5 927	585 445 304.5
ARRIVA ASDA GROUP ASSD.BRIT.POODS ASSD.BRIT.PORTS	367 179 506 262.5	-7.5 -2 6 -4	512.5 218.75 664.5 387.5	332 144,75 470 262,5	WASTE MAN. WESSEX WAT WHITBREAD WILLIAMS		330 625.5 811 318	0 36 -7 -4.25	331 625.5 1130 496.03	176 453.5 695 316
AVIS EUROPE BAA BANK OF SCOTLAND	214.5 546.5 590	-2.5 -25.5 -40	292.5 731.5 793	132 451 429	WILLIS CORR WOLSELEY WOOLWICH	:00N	199.5 233 329	0 -1 -3.5	207.5 556 395.25	115.5 288 287.5
BARCLAYS BASS BASS B SHS. BBA GROUP	1174 250 92.5 340.5	-106 -52 I -11	1949 1175 94 535	1174 755.16 77 340.5	YORKSHIRE V ZENECA	WATER	313 490 2275	-1.75 4.5 -25	467 548.5 2762	243 438.5 1717
BG BRLETON BLUE CIRCLE INDS, BOG CROSER	353.5 119.5 256.5	-0.5 -2.5 1.5	396,25 249,5 401	253,67 98,75 255		F	RA1	NCE	į,	
BOC GROUP BODYCOTE INTI_ BOOTS BOWTHORPE	766 907.5 994 397.5	-20 -50 -17 -7	1137.5 1282.5 1070 603.5		ACCOR AGACHE AGF-ASR.GLI	DE FRN.	1313 4545 309.5	-114 0 -9.6	1772 4545 389.9	944 1610 229.4
BPB BRIT.AEROSPACE BRIT.AMERICAN TOBACC BRIT.PETROLEUM	293 401 451.5 781	-12 -7 -27.5	440 545 479	287,25 373,75 302,11	AIR LIQUIDE ALCATEL ALSTOM		795 960 136	-32 -71 0.5 -76	1080.8 1411 205	9 756.45 653 129 599
BRITISKY BCAST. BRITANNIC ASR. BRITISH AIRWAYS	476 1245 416	-17 - 4 - <u>72-5</u> -24	968.5 512 1356.5 703	737 342 \$19.5 416	ATOS AXA-UAP BIC BNP		1255 581 310 337.8	-37 -19 -32.2	1640 830 510 573	384.1 310 248.5
BRITISH ENERGY BRITISH LAND BRITISH STEEL BRITISH TELECOM	555 559.5 103 780	-10 -8.5 -2.5 -12	606 803 190,25 902	303.5 495 103 389	BOUYGUES CANAL+ CAP GEMINI CARREPOUR		1136 1299 937 3499	-39 -18 -23 -231	1234 1377 1010 3985	532 958 368.56 2802
BTR BUNZL BURMAH CASTROL	107.75 236.5 923	-24.25 -1.5 -4	259.23 343.5 1330	107,75 220 920	CARREPOUR CASTORAMA CCF		559 990 385.9	-17 -30 -26.1	576 1095 575	300.5 536 318
CABLE & WRELESS CARLE & WRELESS COM CADBURY SCHWEITES CAPSHOP.CENTS.	567 450.5 866 357.5	-37.5 -8 1.5 -2.5	856 716,5 993 459	465 210 561.5	CETELEM SUS CGIP CHRISTIAN D		730 2814 504 568	0 -\$7 -41 1	886 3350 876 670	580 1700 594 565
CAPITA GROUP CARADON CARLTON COMMS.	527.5 136 423	-13 23 -2	626 213.5 585	337.5 270 133.5 393	CTC 'A' COMPT, MODI DANONE		3688 1572	0 1 12	920 3683 1838	581 2136,35 809
CATTLES CENTRICA	611 108 960	12.5 9.25 -19	680 116.25 1280	358 81 736	DASSAULT AV DASSAULT SY DEXIA FRANC	E STEMES	1540 203 792	-60 -33 -51	1994 327 914	1209 152.5 540
CHG CORHAM COCA COLA BEVERAGES COLT TELECOM	1965 795 157 602.5	-90 -5 -3.5 -22.5	2245 1244 191 #31,#7	650 732.5 146.5 131.63	ELF AQUITAR ERIDANIA BE ESSILOR INTL EURO DISNEY	GHIN SAY -	620 1115 2230 9	-38 -16 -20 -0.3	890 1375 2680 12.85	571 770 1444 6.9
COMPASS GROUP COMPUTACENTER COOKSON GROUP	552 527.5 126.5	4 0 -4.5	689 783 278,5	291.25 512.5 126.5	FRANCE TELE HAVAS		550 424 494.1	14 -10.5 -20.9	720 490 590	327 187 371.9
COURTAULDS DAILY MAIL'A' DEBENHAMS DIAGEO	446.5 2125 356 563	0 0 -4.5 -48.5	473 3170 426.5 778.5	238.5 1677.5 301.5 535.16	L'OREAL LAFARGE LAGARDERE (LEGRAND	GROUPE	3299 472 214 1322	-152 -19 -15.9 -88	3658 657 291.9 1749	1992 333.21 156.1 1045
DIXONS GP. ELECTROCOMP. EMAP	588 365 100K	6 5 -27	720 601 1298	472.5 350 817.5	LOUIS VUITTO LVMH MICHELIN	ETIMILI NO	2000 870 257.8	0 -46 -5.4	2712 1375 408.9	1863 870 245
EMI GROUP ENERGIS ENTERPRISE OR, EUROTUNNEL UNITS	408.5 762.5 332 57	-19.5 -50 -9 -1	614.5 1122.5 718.5 81.5	400 254 325 45.5	MOULINEX NAVIGATION PARIBAS (EX-		111.2 1202 420 167	0.2 0 -34.5 -8.3	194 1280 683 306	105.9 757 403.4 167
FIRST GROUP FLEXTECH GALLAHER GROUP	443.5 578.5 419	-\$.5 1 11	501 620 419	197 465 267	PERNOD-RICA PEUGEOT SA PINAULT PRIN		399.1 988 965	-29 -12 -11	457.5 1410 1072	261 602 500
GENERAL CABLE GENERAL ELBC. GKN GLAXO WELLCOME	250.5 460 669 1771	-2 -19.5 -11 -55	321 554,54 925 1963	78 359.75 574 1180	POLIET PROMODES RENAULT REXEL		530 3711 264.5 474	0 -20 -11-5 -19-2	550 3910 393 705.5	480 1800 146.8 361.25
GRANADA GROUP GREENALLS GP. GT.PORTLAND EST.	787 354 207,5	-41 -43 -2	1208 538 295	704 315 205	RHODIA RHONE POULE SAGEM	ENC'A'	102 271.5 4060	-8.2 -13.5 -120	183 346.9 4799	102 227 2517
GT.UNVL.STORES GUARDIAN RYLEX. HALLPAX HAMMERSON	751 242 715 397.5	0 -23 -5 -4	911 474.34 977 537.5	642.5 242 663 384	SAINT GOBAR SANOPI SCHNEIDER SEITA	N	109 735 305.1 202.1	-10 -27 -34.9 -0.9	1186 772 523 292	781 479 300 171.5
HANSON HAYS HILLSDOWN HDG	,142 R37 134.5	9 -25 -1.5	386 1132 206.5	250 641 134.5	SIDEL SITA SOCIETE GENI		420 1450 841	-13 -56 -113	497 1510 1497	324 978.12 700
HSBC HOLDINGS HSBC HOLDINGS (L) HYDER BMI	1190 1158 996 2965	-66 -40 2 -63	2246 2144.5 (048.5 532	1130 1100 151 277.5	SODEXHO ALI SOLLAC LIMIT SUEZ (CIE.) SUEZ LYONNA	TED DATA	1110 90 25:2 1009	-35 0 0.15 -20	1297 139 27.95 1133	643.83 64.1 32.4 567
BMP.CHM.INDS. IMPERIAL TOBACCO GP. INCHCAPE	578 518 148	-16 2 -55	1244 558 293.5	578 363.5 136.5	SYNTHELABO TFI (TV.FSE.1) THOMSON-CSI		965 1026 200	-46 20 -35.5	1059 1926 257,8	617 492.6 145.9
JOHNSON MATTHEY KINGFISHER LADRROKE GROUP LAND SECURITIES	342.5 518 230 885	-21.5 -16 -6	694 582.5 360 1155	342.5 374 228 815	TOTAL UAP(CIE) USINOR VALEO		593 232 57.85 450	-23 0 4.7 34	800 323 124.5 672	556 150 57 85 354 4
LAPORTE LASMO LONAMANC.GP.	528.5 151 590.5	-6 -5 -3 0	879 297.5 619	527.5 151 407.5	VIVENDI (EX-I WORMS ET CR		1236 354.5	44 33	1425 519	648 298
LISGAL & GENERAL LISERTY INTL LLOYDS TSB GP. LOGICA	645 453.5 643 1915	.49 3.5 3.2 92.5	774 618.5 1075 2312.5	444.5 443.5 657 817.5		GE	RM	AN	Y	
EUCASVARITY MAG GROUN(HDG.) MANIE D'A: PIGP.	198 1497_5 348.5	-12.5 20 0	284.25 1930 371.5	198,25 5140 202,5	ADIDAS-SALO ALLIANZ ALLIANZ LERI		186.2 498.5 1095	-13 8 -27 @	328.5 679 1714.21	
MARKS & SPENCER MERC MIRROR GP. MISYS	474 471 153.5 2400	.30 -4 -85 -25	664.5 604.28 248.5 3686	474 445.47 153.5 1432.5	ALTANA AMB AACHAN AXA COLONIA BANKGESELLI	KONZERN	109 285 235 339	-4 5 -i ⋅i	555.9 265 289 46.96	509 150 £41.8 28.5
MORRISON/WINSPHICTS, NAT.WSTM.BANK NATIONAL EXPRESS	276 952 939	.7 -42 5#	301.5 1222 1117.5	179 834 512.5	BASE BAYER BAYERHYPO		63.2 64 119.5	-43 -187	93 4 96 [84	54,9 57 1 91 48
NATIONAL GRID NATIONAL POWER NEXT NEXT	405 525 442 116.5	-6 10 -9 <u>-5</u> -1.5	450 694 835 174.25	263.5 480 442 182.65	BEREISDORF BERLINER KR/ BHF-BANK BHW HOLDING		190 1 86 71.9 28.9	-24 -1.95 -1.9 -1.1	126 91.75 86.7 33.85	71 4 38.5 45.2 26.95
NORTHERN POODS NORTHERN ROCK NORWICH UNION	\$83.5 497 423	-3.3 -8 -9	236 668.5 523	159.5 463 327.5	: BMW : COMMERZBAY : CONTIGAS	₹K	1227 50.05 1957	- 82 -2-75 0	1960 75.5 ED60	904.48 5935 560
NYCOMED AMERSHAM OCEAN GROUP ORANGE PEARSON	357 696.5 696 990	-193 16 -53 -40	489_36 815_5 799 1200	354.54 535 214 744	DAIMLEK-BEN DEGUSSA DEPFA-BANK		47,2 154.5 \$0.1 125.6	-1 # -8.1 -9 # -10.2	62.45 201.84 129.2 157	38 8 107.67 75 97.6
PENJAORNTLIDED. PENNON GROUP PERFETUAL	1013.5 3455	-13 -3 102.5	1007 1128 4537,5	641 #31,5 2157,5	DEUTSCHE BA DEUTSCHE HY DEUTSCHE TE	PBK,FF,HA LEKOM	103.5 56 51	4 1 -27	162.2 61 55.4	161.5 17.1 29.9
PRIKINGTON POWERGEN PROVIDENT FINIL PRUDENTIAL CORP.	63 830 830 814	-2.5 12 -36 -29	167,5 393 1069 957	65 660 665.82 637	DRESDNER BADI ENCIO VERSICO PORD-WERKE	EN WEEKT.	76 Z 74 287 800	-12 9 -11 9	113.6 79.2 390 920	65 1 50 156,5 790
RACAL SLECTRONIC RAILTRACK GP. RANK GROUP	357.5 1495 259	-10.5 45 -11.75	427 1567 410	201.3 767.5 254	FYB HOLDING FRESEN MEDK FREKRUPP-HO		317 93.2 259.3	a .4.3 6.5	330 142.8 390.7	205 81 247
RECKITT & COLMAN REED INTL RENTOKE, INTIAL, REUTERS GP.	918 484 346 469,5	-5 -4 -17.5 -35.5	1300 716 454.75 765.5	#11.5 433.5 228 469.5	GEHE HEIDELB.DRU HEIDELB.ZEMI HENKEL		102 1202 131 137.5	-4 -1.5 -5 -5	112.5 16# 179 159.5	87.5 95.8 123 19.5
REXAM RIO TRITO (REG) RMC GROUP	285.3 394 718	-1 -21 -24	349.5 1008.5 1400	195.3 566.5 718	HENKEL PREF. HEW HOCHTHEF		146.5 48 62.3	-11 1.5 -0.1	182.9 52.5 90.5	#5 #4.5 #0.6
ROALS-ROYCE ROYAL & SUN ALLIN, RYL-SK-OF SCIL.	(96 46) 813	-2 -61 -7	304.5 808 1127	1#6 461 605	HOSCHST ISAR-AMPERW KARSTADT		67.9 690 779	-1.7 0 -2	95.25 821 990	58.8 545 530
SAPEWAY SAGE GROUP(THE) SAINSBURT (I) SCHROUPERS	318.5 1255 529.5 1040	-3.5 -22.5 -2.5 -136	405.5 1792.5 561 1998.66	309 670 422 1040	KOFENRUCKO LAHMEYER LEFFHEIT LINDE	iresell.	2280 83.5 59 1020	.30 -0.5 -1 -50	2990 191 66.5 1374	1510 65.5 30 6 975
SCHRODERS SCOT & NEWCASTLE SCOT HYTRO-BLBC SCOT BY FOWER	1046 790 60) 50)	-22.5 19 -20	1975.66 945 603 639	619 41 <u>2.5</u> 4 <u>20</u>	EUFTHANSA MAN MANNESMANN		1620 7645 511 168	.30 -1.6 -29 -12.8	3374 333 773 296	915 293 452 71.8
SECURICOR SEDCIMICK GROUP SEMA GROUP	489.75 209.5 588	7.75 8 -67	565 213 825	254.5 119 306.25	METALLGESEL METRO MOBILCOM NI	LSCHAFT 4	29.3 年4 500	-1.2 -36 -295	42.8 121.5 668	28.1 63.65 50.5
SERCO GROUP SETON SCHOLL HUTHCR SEVERN TRENT	1162 737.5 1040	.3 43 13 .17	1447.5 835 1072	772.5 429.5 853.5 116.25	MUNCHRUCK NECKARWERK NESTLE DEUTS PRESSEAG	E STUTTGAR	583-5 590 470	-53.5 6 6.3	955 41 615 345	473.82 439 462.5
SREEL TRANSPORT & TR SIEBE SLOUCH ESTATES SMITH & NEPHEW	342 305 304.5 143	-12 -4.75 -2 -2	494.5 383.75 414 191.75	316.23 205 297.5 141	PREUSSAG RWE RWE PREF. RWE-DEA		583 66.6 59.5 475	-345 -54 -3.6 9	769 1505 85.8 515	447 73 58.6 421
SMITH & NEPHEW SMITHKLINE BHML SMITHKLINE BHML SMITHS INDS.	485.5 688.5 733	.3 -32 14	589,35 845 997	367.97 317 640	SAP SAP FREE. SCHERING		417 985 177.5	-73 -73 -63	121 9 1315 226.9	409.5 422.5 152
SOMERFIELD SOUTHERN ELEC. ST. JAMES'S FLACE CA	443 608 282 1145	1 17 -5 25	481 608 372.5 1462.5	181.3 430 138.5 664	STEMENS SPRINGER (AXI SUEDZUCKER THUSGA	ELJR	FF5.7 1905 #9 0 590	-5.6 -50 5 0	134.6 1629 1159 895	99.5 999 990 , 440.1
STAGECOACH HDG STOCHARTERED STOREHOUSE SUN LIFE & PROVINCIA	1145 442 218.5 506.5	25 -26.5 -2 -9	1462.5 1939 283.5 641.5	417.5 216.3 331	THUBGA THYSSEN THYSSEN INDE VERA	STRE	590 534 345 91.9	0 -15 -1 -3.4	कर की क्य	331 295 36.8
										الملحة

USINOR VALEO	57.85 450	.14	124.5 672	37 83 354 4
VIVENDI (EX-GENERALE	1236	-64	1425	643
WORMS ET CIE R	354.5	3.5	539	290
CIT	*>> 4		* *	
GE	KM	AN	Y	
<u> </u>				
ADIDAS-SALOMON	186.2	-138	328.5	186.2
ALLIANZ LEBENS	498.5 1095	-27 60	679 1774 28	370.81 979.82
ALTANA	109	~	555.9	3(14
AMB AACHAMUNCH BET.R		5	265	150
AXA COLONIA KONZERN BANKGESELLSCHAFT BER	305 303	-1 -1	7747) 40 90	141.8 28.5
BASE	61.2	-13	93 4	54.9
BAYER	64	3.1	96	57 1
BAYER HYPO-UND-VBE.	119.5 196 1	-报行 -24	[#4 126	91 48 71 4
BERERSDORF BERLINER KRAFTALICHT	(1965) (1965)	1.95		38.5
BHF-BANK	71.9	-1.9	91.75	45.2
BHW HOLDING	28.9	-13	33 85	26.95
BMW COMMERZBANK	1227 5007	- 8 5	1966 25.5	904.48 50:05
CONTIGAS	1957	6	FD 40	560
CONTINENTAL	47,2	-1 8	62.45	34.8
DAIMLEX-BENZ	154.5	-8.8 -94	201.84	197.67 75
DEGUSSA DEPFA-BANK	\$0.1 125.6	-10.2	129.2 157	92.6
DEUTSCHE BANK	103.5	4	162.2	1613
DEUTSCHE HYPBK,FF,HA	56	F	61	17.8
DEUTSCHE TELEKOM DRESDNER BANK	51 76 Z	-2.7 -3.2	55.4 113.6	29.9 65.1
ENERGIE BADEN WEERT.	74	9	79.	50
EAGO VERSICHERUNG	287	-11	100	156.5
PORD-WERKE	80 0	9	920	790
FIB HOLDING FRESEN MEDICAL CARE	317 93.2	æ -₹.3	330 142.8	205 表 1
FREKRUPP-HOESCH KRU	259.5	9.5	3907	247
GEHE	102	4	112.3	87.5
HEIDELB.DRUCKMASCHIN	20.7	-1.5	164	64.
HEIDELB ZIEMENT	132 127.5	-5 - 5	179 159.5	123 79.5
HENKEL HENKEL PREF.	145.5	-21	182.9	25
HEW	48	1.5	52.5	44.5
HOCHTHEF	623	-01	90.5	40.6
HOECHST	67.9	4.7	94.24	58.8
ISAR-AMPERWERKE KARSTADT	690 779	G -7	821 790	545 530
KOFLNRUCK GESELL	2250	.20	2990	2510
LAHMEYER	83.5	45	101	65.5
LETHEIT	59	- 1	56.5	30.6
LINDE	1020	-50	1374	975
LUFTHANSA MAN	36 45 51 I	1.6	55.3 773	29.3 452
MANNESMANN	168	-12.3	206	71.8
METALLGESELLSCHAFT	29.3	-1.2	42 8	28.1
METRO	無4	-36	121,5	63.65
MOBILCOM NM	500	29.5	663	50.5
MUNCH. RUCK, REGO.	683.5	-535 B	455 4F 6F5	473 82 430
NECKARWERKE STUTTGAR NESTLE DEUTSCHLAND	590 470	6.3	345	462.5
PREUSSAG	583	.345	769	447
¥ME	\$6.6	-5.€	1105	73
RWE PREF.	59.5	·3.6	15.3	58.6
KWE-DEA SAP	475 417	9	525 125 9	421 409.5
sap free.	917	-73 -75	1315	422.5
SCHERING	177.5	-6.5	226.9	152
STEMENS	FI 5.7	-5.6	44.5	99.5
SPRINGER (AXEL) R	1005	-50	1629	990
SUEDZUCKER	\$00 \$00	8	1159	\$ 2 6)
THUBGA THYSSEN	590 534	.15	#र्थन #र्थने	460 I 331
THYSSEN INDUSTRIE	,1 =	d	477	295
VERA	91.9	-3.4	131 4	36.5

	: VEW B	520	9	635	475	
1	VIAG	1260	-55	1374,5	756	
1	VICTORIA VERS.	2230	0	2493	1150	
	VOLKSWAGEN	124,5	-11	196.3	\$8,34	
	VOLKSWAGEN PREP. WCM BETEILIGUNG	83.2 69.8	-6.8 -1.6	139 79.5	67,86 27,45	
- 1	WUERTT.VERS.BET.	2625	0	2920	1645	
البورصة						7
	SWIT	וכולי	DT A	ATT		ı
اليابان	l 2MII	LC	$\mathbf{X} \mathbf{L} P$	MU		1
	; 					
انيويورك	AARE-TESSIN R (ATEL)	863	-6	998	765	
بربطانيا	, ABB AG B'	1698	-67	2575	1633	
المانيا	i ABB AG R ADECCO YE	340 598	-18 -2	523 792	321.5 349	
فرنسا	ALUSUISSE R	1560	105	2011	1203.73	
منويسرا	ARES-SERONO 'B'	17.50	-50	2900	1740	
	BALOISE R BARRY CALLEBAUT	1025 124.5	-25 13	1550 347	550.02 307.5	
هونغ كونغ	BCA B.	471	-185	740	369	
سنفافورة	BK VISION B'(NAV)	266	Œ	451	208,6	
استراليا	BK VISION B'LIMITE	247	-26.5	453	208	
	CTBA SPECIALTY CHEMS	123.5	.9 .25	214 1040	123.5 515	
	CREDIT SUISSE R	198	-14	382	180.25	
_	ELEKTROWATT 'B'	550	0	615	313	
77 403	EMS-CHEMIE B'	8055 929	-245 -81	9100 1400	6693 700	
68.5	HELVETIA PATRIA R	1365	-75	2120	890	
144 67	HOLDERBANK B	1522	-123	2149	1093	
797.88 121	HOLDERBANK R JULIUS BAER B'	308.5 3690	-16.5 -305	436 5475	221 2000	
128.5	KUONI REISEN R	4665	-221	8770	4685	
136.5 383	LLB 'B'	\$15	-20 -100	980 3498	524 1786	
228	NOVARTIS B	2680 2330	-58	2751	2079	
469.5	NOVARTIS R	2325	-57	2749	2070	
430.37 436	OERLIKON-BUEHRLE R PARGESA 'B'	220 2020	-80 -10	310 2725	173 1700	
194	PHARMA VISION B' (I.	930	-10	1074	805	
678.5 585	PHARMA VESION 'B' (\$	952	0 -14	1092 385 5	814 298	
445	RICHEMONT B'A'	325 1500	45	2245	1420	
304.5	RIETER HOLDING R	840	-28	1175	557	
176 453.5	ROCHE HOLDING 'B' ROCHE HOLDING GSH.	2,3900 15695	-350 -345	27000 17655	20400 12090	
695	SAIRGROUPR	354.5	-10.5	517	350	
316	SAURER AG ARBON R	1020	-80	1710 2695	904	
115.5 288	SCHINDLER R STILLHALTER VIS.	1710 350	-107 -32	486	1510 338,54	
287.5	SULZER MEDICA	270.5	-1.5	430	279.5	
243 438.5	SULZER R SURVEILLANCE 'B'	760 960	-33 -250	1286 2920	760 960	
1717	SWISS LEFE B	938	19	1395	789	
	SWISS RE R	3045 817	-1 50 -21	4120 1300	1991 715	
1	THE SWATCH GROUP R	201	-7	272	174.5	
1	UBS R	436	-40	653	300	
944	VALORA R VONTOBEL B'	369 1730	-21 -70	470 2790	275.5 1000	
1610	ZURNCH ALLIED R	794	-54	1187	560	ļ
229.4 756.45						٦ '
653	Ĭ	APA	٩N			1
129	1		**			
599 384,1	ACOM	6960	-260	#000	5419	_
310	ADVANTEST	2810	-20	12363.57	5560	
248.5	AJFUL	6700	50	10100	6250	
532 958	. AISIN SEIKI . AIWA	1323 4220	-4 70	1750 5520	1200 2190	
368.56	AIINOMOTO	1190	24	1450	1000	
2802 300.5	ALL NIPPON AIRWAYS	480	Ţ	762	430	
536	ALPS ELECTRIC ASAHI BANK	1755 441	25 -13	1910 824	1010 405	
318	ASAHI BREWERIES	1679	-24	2100	1600	
580	ASAHI CHEMICAL IND.	438	-5	610	406 480	
1700 504	BANK OF FUKUOKA	718 463	-7 -8	958 549	399	Ì
565	BANK OF TOKYO-MITSUB	1067	-7	2320	976	
581 2136,35	BANK OF YOROHAMA BANYU PHARMS.	250 1885	0 21	540 2010	247 1220]
21 <i>5</i> 0,33 809	BENESSE	5350	50	5830	2780	
1209	BRIDGESTONE	3170	-20	3540	2490	
152.5 540	CANON	2865	35	3680	2620	
	·					- 1

Etty)
Λι Bait
ISLAMIC
PRIVATE
BANKING
Geneva Tel: + 4122 320 2777 - Fax: + 4122 328 1024
A joint venture company between Pictet & Cie and The International Investor

					
-	CANON SALES	1781	-11-	2430	1320
-	CASIO COMPUTER	962	-25	1330	803
	CENTRAL JAPAN RAILWA	597HXX	2000	600000	381000
	CHIBA BANK	449	-6	629	392
•	CHUBU ELECTOWER	2150	20	2170	1960
	CHILCOXIIBANK	1796	-23	1883	1530
	CHUGOKU ELEC POWER	2110	Ð	2125	1810
-	CITIZEN WATCH	950	- 50	1191	691
	CREDIT SAISON	2620	Ø	3600	2510
	DAI NEPPON PRENTING	1985	-90	2600	1971
	DAI-ICHI KANGYO BK	635	换	1,900	563
	DATE	355	-5	783	300
	BASCHS PSIARM	1850	15	100%	1230
7	DADWA BANK	160	- 3	.5867 1390	130
1	DAIWA HOUSE INDUSTRY	1234	20	2 943 787	624 404
ł	DATA'A SHKT'RITHIS DAR	410 321000	-37 -1800	653000	405 289000
j	DENSO	2215	-10	1046	2030
	EAST JAPAN RAFLWAY	705000	9000	709000	539000
	EBARA	1034	.17	1610	901
	FISAL	1752	-35	240G	1610
	FAMELYMART	5040	10	5530	4(340)
	FANCE	4150	-70	5150	4150
	FUSE BANK	333	4	1460	129
	FUH HEAVY INUS	770	14	36 5	213
	FLJI PHOTO FILM	4920	363	5500	41#3
	FUTA TELEFVISION METW	571000	-1 tubu	212000	.चा.अ (मार)
	FIURSAWA PHARM	1210	2	1319	997
	FERTSE	1221	-23	1602	1225
	FURUKAWA ELECTRIC	424	7	640	光泉 扩
	FL'TABA GUNMA BANK	4990	24)	400)	4750
	HACHEN BANK	920 1129	-1 -17	1070	940 950
	HYAKAF.	46A	7	619	483L
	HIROSE ELICTRIC	6750	-50	9430	3860
	HITACHI	619	1	1168	019
	HITACHI CREDIT	1987	-16	2560	1988
	HOWKAIDXD ELECTROWER	2000	40	2045	1780
	HOWERED ELEC PUWER	2055	5	2011	{ #00
	HONDA MOTOR	4880	10	5300	3720
	HOYA	4800	ΑÜ	31,43	3350
	PODUNTRIAL BE JAPAN	550	20	1530	509
	ISETAN	1130	29	1301	455
	ISHIKAWAJIMA HARIMA				
		214	-5	335	189
	TTO YORADO	6450	150	7450	55.50
	TO YOUADO TOCHU	6450 240	150 -10	7450 491	5550 197
	TTO YORADO ITOCHU JAPAN ABILINES	5450 240 368	150 -10 -2	7450 481 513	5550 192 133
	ITO YORADO ITOCHU JAPAN ABULDES JAPAN TELECTM	6450 240 368 1040000	150 -10 -2 10000	7450 481 413 2150000	5550 192 333 966000
	ITO YORADO ITOCHU JAPAN ABILINES JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO	6450 240 368 (040000 964000	150 -10 -2 10000 -1000	7450 481 513 2150000 1000000	5550 192 133 966000 810900
	TO YORADO HOCHU JAPAN ABILINES JAPAN TELECTIM JAPAN TOBACCTO JOYO BANK	6450 240 368 1040000 964000 490	150 -10 -2 10000 -1000 -14	7450 481 413 2150000 1000000 630	5559) 197 333 966000 810900 445
	ITO YORADO IDOCHE JAPAN ARLINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTE OYO BANK RISCO	6450 240 368 1040000 964000 490 2055	159 -10 -2 10000 -1000 -14 -205	7450 481 513 2150000 1000000 630 3030	5159) 197 333 914000 810900 445 1450)
	HO YORADO HOCHU JAPAN ARLIPES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCY) JOYO BANK EJSCO KAHMA	6450 240 368 1040000 964000 490 2053 377	150 -10 -2 10000 -1000 -14 -105 5	7450 481 413 2150000 1000000 630 3030 600	5559 197 137 966000 810000 445 1450 287
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ABILINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTO IOYO BANK HISCO KATINA KANEKA	6450 240 368 (040000 944000 490 2053 377 735	150 -10 -2 10000 -1000 -14 -205 5 -15	7450 481 513 2150000 1000000 630 3030 600 120	5559 192 137 966000 810900 445 1450 282 483
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTD GOYO BANK HISCO RAITMA KANKAI SLECTRIC PWR	6450 240 368 (640000 944000 490 2055 377 735 2435	150 -10 -2 10000 -1000 -14 -105 5 -15 -35	7450 481 413 2150000 100000 630 1030 600 1231 2460	5559 197 337 969000 810900 445 1450 282 483 2010
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCT) JOYO BANK RISCO KAJIMA KANEXA KANEXA KANEXA KANEXA	6450 240 368 (040000 964000 499 2005 377 735 2434 2235	-190 -2 10000 -1000 -14 -105 5 -15 -35 -25	7450 481 413 2150000 100000 630 1030 600 E20 2460 2395	5559 192 333 966000 810900 445 1459 282 483 2010 1630
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ABILINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTO BOYO BANK JESCO KAJIMA KANEAJ KANSAI SLECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND	6450 240 368 (040000 964000 490 2055 377 735 2439 2235 293	-190 -2 -10000 -10000 -144 -205 -5 -35 -25 -13	7450 481 413 2150000 100000 630 1030 600 E20 2460 2395 455	5550 197 337 966000 445 1450 282 483 2018 1650 195
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLENES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCT) GYO BANK JUSCO KATINA KANSAI SLECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL	6450 240 368 (040000 964000 490 20055 377 735 2439 2235 293 180	156 -10 -2 10000 -1000 -14 -205 -5 -15 -35 -25 -13 -5	7450 481 413 2150000 1030000 630 3030 600 E26 2460 2460 256 256	5159 192 337 966000 810900 445 1450 282 483 2016 1690 165 145
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTO OYO BANK RISCO RAJINA RANEXA RAN	6450 240 368 (040000 964000 490 2055 377 735 2439 2235 293	150 -10 -2 10000 -1000 -14 -105 -5 -15 -35 -25 -13 -5 -210	7450 481 413 2150000 1050000 1050000 600 1050 600 1201 2460 2995 455 286 7990	5550 192 133 966000 810900 445 1450 282 2818 1630 165 145 3770
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTO BOYO BANK BISCO KAJIMA KANEXA KANEXA KANSAI SLECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KOD KEID SLECTRIC RALWA	6450 240 368 1040000 944000 490 2003 377 735 2439 7235 2235 293 180 3790	150 -10 -2 10000 -1000 -1000 -105 -5 -15 -35 -25 -13 -5 -5 -16	7450 481 413 413 2150000 1000000 630 3030 600 2460 2460 2365 453 236 236 250 520	5159 192 337 966000 810900 445 1450 282 483 2016 1690 165 145
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTO OYO BANK RISCO RAJINA RANEXA RAN	6450 240 368 (04000) 94400) 499 2055 377 735 2439 2235 291 180 3790 444	150 -10 -2 10000 -16 -1005 -5 -15 -35 -25 -13 -5 -210 -16	7450 481 413 2150000 1050000 1050000 600 1050 600 1201 2460 2995 455 286 7990	5159 192 337 944000 510900 445 1450 282 483 2016 1630 165 145 1770 470 470 470 470
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLENES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCT) GYO BANK JUSCO KATINA KANSAI SLECTRIC PWR KAO KAWASAKI SEEV JIND KAWASAKI SEEL KDD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE	6450 240 368 1040000 044000 490 2055 377 735 2439 2235 293 180 3790 444 43600	150 -10 -2 10000 -1000 -1000 -105 -5 -15 -35 -25 -13 -5 -5 -16	7450 481 413 2150000 100000 600 1030 600 829 2460 2295 455 286 7990 570 1800	5150 192 332 966000 510000 445 1459 282 483 2816 600 195 1450 1650 195 1450
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTI GYO BANK HISCO RAIBA KANEA KANEA KANEA KANSAI SLECTRIC PWR RAG KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KDD KED ELECTRIC RAILWA REYENE RINDEN	6450 240 368 1040000 964000 490 2055 377 735 2439 2235 2235 229 180 1750 444 13600 1658	150 -10 -2 10000 -1000 -14 -105 5 -15 -35 -25 -13 -5 -210 -16 -210 -16 -210 -16	7450 481 513 2150000 1000000 630 3030 600 829 453 236 453 236 7990 530 2000 1000 2000 1000 2000 215 226 236 236 236 237 247 257 257 257 257 257 257 257 257 257 25	5159 192 333 966000 810900 445 1450 282 483 2016 1630 F95 145 3770 470 470 12860 12860
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTO BOYO BANK BISCO KAJIMA KANEXA	6450 240 368 1040000 964000 490 2005 2405 2435 2435 2435 2435 2435 2435 3290 180 13600 444 13600 4658 603	150 -10 -2 10000 -16000 -14 -105 -5 -15 -35 -25 -13 -5 -210 -16 -400 -7 -4	7450 481 513 2150000 1000000 630 3059 600 824 2460 2460 2265 455 286 570 2000 1800 275 275 277 277 1310	5150 192 3137 966000 810000 445 1450 282 2816 2816 2816 2816 2816 2816 2816
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLENES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCT) GYO BANK HISCO RAIMA RANGAI SLECTRIC PWR RAO RAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KOD RESECUTRIC RAILWA KEYENCE RINDEN RINEI NOTOM HARLWAY KIRIN BREWERY	6650 240 368 1040000 944000 944000 450 2055 377 735 2431 2235 293 180 13600 1658 633 4314	150 -10 -10 10000 -14 -105 -15 -15 -15 -25 -15 -25 -15 -210 -16 -400 -7 -4	7450 481 481 513 2150000 1000000 600 7030 600 2460 2460 2266 7990 50000 1800 728 11600 728	5159 192 984000 810000 81000 8445 445 282 283 2016 1650 165 145 1770 1206 1206 1206 909
	ITO YORADO ITOCHU JAPAN ARLINES JAPAN ARLINES JAPAN ARLINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCO RAINA RANCO RAINA RANCA RANCA RANCA RANCAI SLECTRIC PWR RAO RAWASAKI SLECTRIC PWR RAO RAWASAKI STEEL ROD RED SLECTRIC RAILWA REYENCE RINDEN RINEI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL	6450 240 240 044000 044000 449 2055 377 2235 293 130 13590 444 658 663 1114 98	150 -10 2 10000 -1000 -14 -1005 -5 -15 -35 -215 -215 -16 -210 -7 -4 -6 0	7450 481 481 513 2150000 100000 600 3030 600 2460 2460 2465 256 7780 2000 1800 1800 1801	5559 192 337 966000 810000 445 1459 282 483 2016 1650 195 1570 470 470 91 909 95
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTO BOYO BANK BISCO KAJIMA KANSAI SLECTRIC PWR KAM KANSAI SLECTRIC PWR KAM KANSAI SLECTRIC PWR KAM ASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KDD KAWASAKI STEEL KDD KEPINCE RINDEN KINI BREWEST KOBE STEEL KOBE STEEL KOBE STEEL KORINAI SECURITIES	6450 240 348 365 349 365 377 735 2437 2235 293 3658 4000 444 3600 3658 603 5114 98 1140	150 -10 -2 10000 -1000 -100 -105 5 -15 -35 -25 -13 -210 -16 -400 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7	7450 481 481 513 2150000 1000000 600 7030 600 2460 2460 2266 7990 50000 1800 728 11600 728	5150 192 986000 810000 445 1450 282 2818 1630 165 145 1770 1286 145 1770 1286 1290 991 907 460
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCT) GYO BANK RISCO RAIMA RANGAI SELECTRIC PWR RAO RAWASAKI SELECTRIC PWR RAO RAWASAKI SELECTRIC PWR RAO RAWASAKI SELECTRIC RAILWA KEYENCE RINDEN RINKI NISTOM HARLWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KODEINAL SECCRITIES KORLYO	6450 240 240 368 1040000 94400 2055 377 235 2437 3235 379 3790 3684 4140 606 5114 98 61140 1960	150 -10 2 10000 -1000 -14 -105 -5 -15 -35 -25 -15 -400 -7 -4 -6 -7 -7 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7	7450 481 481 513 2150000 100000 600 1030 600 1030 2460 2460 2460 2460 2565 7560 1800 1800 1310 1611 1611 2250	5159 192 944000 810000 445 1450 282 283 2018 1600 195 145 3770 420 1200 95 909 95 800 6770
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ARLENES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCT) GYO BANK JUSCO KATINA KANSAI SLECTRIC PWR KAO KANSAI SLECTRIC PWR KAO KAWASAKI STEEL KDD KAWASAKI STEEL KDD KEIO ELECTRIC RAILWA KEYENCE RINDEN KINEI NIPPON HARLWAY KIRIN BREWEEY KOBE STEEL KOBLIKAI SECURITIES KORLIKAI SECURITIES KORLIKAI SECURITIES KORLIKAI SECURITIES KORLIKAI SECURITIES KORLIKAI	6450 240 240 368 1040000 944000 4490 2055 377 235 2431 2235 2431 1250 1565 603 1655 603 1140 96 653 2960 653	150 -10 -10 -10000 -1000 -1405 -15 -15 -25 -25 -25 -25 -25 -25 -25 -25 -25 -2	7450 481 481 513 6000 1000000 600 1000000 600 1000000 600 2460 2460 2460 2460 2500 2000 1000 1000 1000 1000 1000 100	5559 192 337 966000 510900 445 1459 282 483 2016 1650 F95 145 5770 470 470 470 91 909 91 909 95 800 81 800 81
	HO YORADO IDICHE JAPAN ARLINES JAPAN TELEÇUM JAPAN TOBACCTI GOYO BANK HISCO RAIMA RANCAI RANC	6650 240 368 1040000 964000 964000 2005 377 735 2435 2435 223 180 1668 603 1114 9114 91140 1960 653	150 -10 -2 10000 -1600 -164 -105 -5 -15 -35 -217 -5 -217 -16 -400 -7 -7 -6 -10 -7 -6 -10 -7 -6 -10 -7 -6 -10 -7 -6 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -10 -7 -7 -10 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7	7450 481 481 513 2150000 100000 600 3030 600 3030 600 2460 2460 2460 2065 7780 1800 1800 1801 1810 1645 2950 775 1310 1645 1301	5150 192 966000 810000 445 1450 282 2818 1600 695 145 1290 591 900 91 92 92 92 92 93 94 94 95 95 95 95 95 95 95 95 95 95 95 95 95
•	ITO YORADO ITOCHU JAPAN ARLIENES JAPAN ARLIENES JAPAN ARLIENES JAPAN ARLIENES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTO IOYO BANK RUSCO RAINA RANKA REYENCE RAILWA REYENCE RINDEN RINEL NIBITON RAILWA KIRIN BREWERY KOBE STEEL ROBITAL ROB	6450 240 240 260 260 260 260 260 260 260 260 260 26	150 -10 -2 10000 -1600 -164 -105 5 -215 -35 -217 -5 -210 -15 -400 -7 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -76 -400 -76 -76 -76 -76 -76 -76 -76 -76 -76 -76	7450 481 481 5150000 1000000 600 3059 600 1240 2440 2249 455 236 455 236 1310 164 1615 2975 476 1301 8110	5559 192 3137 966000 510900 445 1459 282 282 283 2016 1630 195 1630 195 1296 1296 1296 1296 1296 1296 1296 1296
:	HO YORADO IDICHE JAPAN ARLINES JAPAN TELEÇUM JAPAN TOBACCTI GOYO BANK HISCO RAIMA RANCAI RANC	6650 240 240 368 368 377 378 377 373 243 379 3235 293 3658 603 3114 98 1140 2955 372 375 600 3658 600 3758 3758 600 3758 3758 3758 3758 3758 3758 3758 3758	150 -10 -10 10000 -16 -105 -15 -15 -35 -15 -25 -15 -25 -16 -400 -7 -7 -16 -10 -22 -13 -4 -2 -2 -2 -16 -2 -2 -2 -2 -2 -2 -2 -2 -2 -2 -2 -2 -2	7450 481 481 513 2150000 100000 600 3030 600 3030 600 2460 2460 2460 2065 7780 1800 1800 1801 1810 1645 2950 775 1310 1645 1301	5159 192 949100 810000 445 1459 282 2018 1600 195 145 3770 470 12860 12860 12960 909 95 1470 499 1660
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTO BOYO BANK BISCO KAJIMA KANEA KANEA KANSAI SLECTRIC PWR KAW KAW KANSAI SLECTRIC PWR KAW KAW KAW KASAKI HEAVY IND KAW KASAKI STEEL KDD KAW KASAKI STEEL KDD KOBO ELECTRIC RALWA KEYFACE RINDEN KINII BREWEST KOBE STEEL KOBE STEEL KOBEKAI SECURITIES KOKUYO KOMATSU KUBUTA KURATAY KYOCERA KYUSHU ELECTPOWER	6650 240 568 6000 2200 568 6000 2205 577 735 2235 2235 2235 2235 2235 2235	150 -10 -2 10000 -1600 -164 -105 -5 -15 -35 -217 -5 -217 -6 -400 -7 -7 -6 -400 -7 -6 -400 -7 -7 -400 -7 -7 -400 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7	7450 481 481 513 2150000 1000000 600 100000 2000 2000 2000 2	5150 192 966000 510000 445 1450 282 2816 2816 2816 1630 1695 1450 1296 961 991 997 95 960 1770 97 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98
	TTO YORADO ITICINE JAPAN ARLENES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTI JOYO BANK JUSCO KAIMA KANSAI SLECTRIC PWR KAG KANSAI SLECTRIC PWR KAG KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KOD KAWASAKI STEEL KOD KONE STEEL KORINAI NIFTON HARLWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOBETALI SECURITIES KORUYO KOMATSU KURAFAAY KYUSHU ELECLOWER MABICHE METTOR	6650 240 568 1040000 964000 964000 96400 9735 2435 2435 1500 1655 1514 960 653 11140 960 653 1258 6000 960 960 960 960 960 960 960 960 96	150 -10 -2 10000 -1600 -164 -105 5 -25 -25 -25 -25 -25 -26 -400 -7 -40 -20 -40 -20 -40 -20 -40 -20 -40 -20 -40 -20 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -4	7450 481 481 513 6000 1000000 600 1000000 600 1000000 600 2460 2460 2460 2560 2570 2570 2570 1800 1801 1801 1801 1801 1801 1801 18	5159 192 969000 810000 81000 8445 1450 282 2818 1600 195 145 3770 591 909 95 800 8170 499 1640 5660 1830 5750
	ITO YORADO ITOCHU JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCO JOYO BANK JUSCO RAINA RANEAA RANEA REYENCE RANE RINDEN RINDE	6650 240 240 368 368 368 377 378 377 378 2235 223 379 3658 603 377 3790 444 4160 3658 603 3714 96 3725 280 3725 380 3725 380 3725 375 375 375 375 375 375 375 375 375 37	150 -10 -10 10000 -16 -105 -15 -15 -15 -15 -15 -16 -400 -76 -10 20 20 20 20 21 4	7450 481 481 5150000 1000000 600 3059 600 1240 2440 2240 2365 236 455 236 1310 164 1615 277 476 1361 8110 2240 10600 11720	55.59 192 3137 966000 510900 445 1459 282 282 283 2816 1630 195 1630 195 1290 91 1290 91 1290 91 149 149 149 149 149 149 149 149 149
	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTO BOYO BANK BISCO KAJIMA KANEXA KANSAI SLECTRIC PWR KAO KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KOD KED ELECTRIC RALWA KEYENCE RINDEN RINEIN BREWEEY KOBE STEEL KORITKAI SECURITIES KORICYO KOMATSU KURUTA KUR	6650 240 568 1040000 964000 964000 96400 9735 2435 2435 1500 1655 1514 960 653 11140 960 653 1258 6000 960 960 960 960 960 960 960 960 96	150 -10 -2 10000 -1600 -164 -105 -5 -15 -25 -25 -25 -25 -25 -27 -400 -7 -6 -400 -7 -6 -400 -7 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7	7450 481 481 513 6000 1000000 600 1000000 600 1000000 600 1000000 1000000 1000000 1000000 1000000	5150 192 966000 810000 445 1450 282 2016 1630 165 145 1770 420 1286 145 150 1770 420 1286 146 147 148 148 148 148 148 148 148 148 148 148
	HO YORADO HOURE JAPAN ARLENES JAPAN TELEYEM JAPAN TELEYEM JAPAN TOBACCTO HOYO BANK HISCO KAIMA KANSAI SLECTRIC PWR KAO KAWASAKI SEAVY IND KAWASAKI SEEL KOD KOWASAKI SEEL KOD KOWASAKI SECURITIES KORUYO KOMATSU KUBARAY KYUSHU ELEC-POWER MABUCH METOR MARTIA MARUBENS MARUBENS	6650 240 240 368 368 368 369 369 369 369 369 369 369 369 369 369	150 -10 -10 -10000 -1400 -1405 -15 -15 -15 -25 -25 -25 -25 -25 -26 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -400 -76 -76 -400 -76 -76 -76 -76 -76 -76 -76 -76 -76 -76	7450 481 481 481 2150000 1000000 600 3059 600 1240 2440 2240 2281 1310 164 1015 275 476 1301 8110 2240 11779 418 418 4310	5150 192 966000 810000 810000 8445 1450 2018 1650 1650 1650 1250 904 94 909 94 909 94 95 1660 1660 1660 1660 1660 1660 1660 166
	TTO YORADO ITIOCHE JAPAN AGLIENES JAPAN AGLIENES JAPAN AGLIENES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTO JOYO BANK JESCO KARNA KANEKA	6650 240 240 368 368 368 377 378 377 3735 2235 2235 2235 2235 2235 2235	150 -10 -10 10000 -14 -105 -15 -15 -25 -15 -25 -16 -400 -76 -10 -20 -10 -20 -10 -20 -10 -20 -20 -20 -20 -20 -20 -20 -20 -20 -2	7450 481 481 513 2150000 100000 600 3030 600 2460 2460 2460 2565 7780 2580 1800 2724 1310 1641 2950 775 1301 8110 1708 1100 1778 418 2195	55.50 192 944000 510900 445 1450 282 483 2016 1650 195 1650 195 1200 91 1200 91 1200 91 1200 1200 1200
:	ITO YORADO ITOCHE JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTO BOYO BANK BISCO KAJIMA KANEXA KANSAI SLECTRIC PWR KAG KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KDD KOMASAI SECTRITIES KORITA KIRABAY KYOCERA KYUSHIG ELECTOWER MARITA MARITAHATIOR MAKITA MARITSHITA CYMMS IN	6650 240 568 569 569 569 569 569 569 569 569 569 569	150 -10 -10 -10000 -144 -105 -15 -15 -25 -25 -25 -25 -25 -26 -400 -7 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -400 -7 -7 -7 -8 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9 -9	7450 481 481 513 6000 1000000 600 1000000 600 1000000 600 1000000 1000000 1000000 1000000 100000 100000 100000 1000000	55.50 192 966000 510000 445 1450 282 483 2016 1650 1695 1450 1296 907 90 907 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90
:	TTO YORADO ITDORE JAPAN ARLENES JAPAN TELEYEM JAPAN TELEYEM JAPAN TOBACCTO GOYO BANK RUSCO RAIMA RANSAI SLECTRIC PWR RAG RANSAI SLECTRIC PWR RAG RAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KOD KAWASAKI STEEL KOD KOB STEEL RINEIN BREWERY KOBE STEEL KOBENAL SECURITIES KORUYO KOMATSU KURARAY RYOCERA KYUSHU ELECTROWER MABIZH METTOR MARTIA MATSI SHE ROTOBURI FRI MATSI SHE ROTOBURI FRI MATSI SHETA COMMS IN MATSI SHETA COMMS IN MATSISHETA COMMS IN	6650 240 240 368 368 368 368 368 368 368 368 368 368	150 -10 -10 -10000 -1400 -1405 -15 -15 -15 -25 -25 -25 -25 -25 -25 -26 -400 -27 -4 -400 -20 -20 -20 -20 -4 -20 -4 -4 -20 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4	7450 481 481 513 2150000 100000 600 3030 600 3030 600 2460 2265 236 7780 2380 1800 2728 1310 1645 2950 773 1310 1645 2950 1779 4181 1190 1179 418 2195 4381 2195	5150 192 966000 810000 810000 845 1450 2016 1650 1650 1650 1250 900 91 900 91 900 91 900 91 900 91 900 91 900 91 91 91 91 91 91 91 91 91 91 91 91 91
:	TTO YORADO ITIOCHE JAPAN AGELINES JAPAN AGELINES JAPAN AGELINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTO JOYO BANK JESCO KAINA KANEXA	6650 240 240 368 368 368 377 378 377 3735 2235 2235 2235 2235 2235 2235	150 -10 -10 10000 -14 -105 -15 -15 -15 -25 -15 -25 -16 -400 -76 -40 -20 -16 -40 -20 -16 -40 -20 -16 -40 -20 -16 -40 -20 -44 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -40 -4	7450 481 481 5150000 1900000 600 3050 600 3050 600 3250 455 236 455 236 455 236 1310 164 1013 2950 775 476 1301 8110 2240 11779 418 2195 4310 5000 11779 418 1310 5000 11789	55.50 192 966000 510900 445 1450 282 483 2016 1650 1650 1650 1650 1770 470 470 1206 1206 1206 1206 1206 1206 1206 120
:	TTO YORADO ITICHE JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTO JOYO BANK JESCO KAHNA KANEXA KORETELL KORETA KORETELL KORETA KORETELL KORETA KORETELL KORETA	6650 240 368 1040000 964000 964000 2055 377 373 2235 223 180 1658 603 1140 1258 603 1140 2130 2130 2130 2130 2130 2130 2130 213	150 -10 -10 -10000 -144 -105 -5 -5 -5 -5 -7 -6 -6 -7 -6 -7 -7 -6 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7 -7	7450 481 481 5136000 1000000 600 1000000 600 1000000 600 2460 2460 2460 2460 2000 100000 10000 1000 1000 1000 1000	5559 192 966000 510000 445 1459 282 483 2016 1630 1630 1630 1630 1630 1630 1630 1
:	TTO YORADO ITIOCHE JAPAN AGELINES JAPAN AGELINES JAPAN AGELINES JAPAN TELECYM JAPAN TOBACCTO GOYO BANK RISCO KAIMA KANEXA KANSAI SLECTRIC PWR KAG KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KDD KOMASAI SECURITIES KORITA KURAFAY KYOCERA KYUSHO ELECTPOWER MABICHI MOTOR MAKITA MARUBHN MATSUSHITA ELECTRIC MITSUSHITA ELECTRIC MITSUSHITA ELECTRIC MITSUSHITA ELECTRIC	6650 240 9650 9650 9650 9650 9650 9650 9650 965	150 -10 10000 -1600 -165 -15 -5 -15 -5 -15 -15 -40 -16 -2 -15 -40 -2 -16 -40 -2 -17 -4 -4 -7 -7 -4 -4 -7 -7 -4 -4 -7 -7 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4 -4	7450 481 481 481 2150000 1000000 600 2000 2460 2246 455 226 455 226 1310 164 1615 2240 1775 476 1615 1610 1779 418 1610 1779 418 1610 1779 418 1610 1779 418 1610 1779 1860 1870 1870 1870 1870 1870 1870 1870 187	55.50 192 966000 810900 445 1459 282 283 2818 1630 195 1500 195 1500 91 909 95 800 1870 1880 1890 1890 1890 1890 1890 1890 189
:	TTO YORADO ITIOCHE JAPAN AGRENES JAPAN AGRENES JAPAN AGRENES JAPAN AGRENES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTO JOYO BANK RISCO RAINA RANKA REYENCE RAILWA REYENCE RAILWA REYENCE RINDEN RINEI NIPTON HARLWAY KIRIN BREWERY KOBE STEGEL ROBITAAL RATSUSHITA COMMER MARUI MATSUSHITA COMMER MARUI MATSUSHITA COMMER MITSUSHITA COMMER M	6450 240 240 240 240 240 240 2005 377 7735 221 1700 444 1360 1452 250 1140 21235 250 1140 1653 250 1258 600 2120 1452 234 225 234 227 250 271 271 271 271 271 271 271 271 271 271	150 -10 -10 10000 -14 -105 -15 -15 -15 -15 -15 -15 -15 -15 -15 -1	7450 481 481 5150000 1000000 600 1000000 600 1000000 600 2460 2460 2260 455 236 455 236 1310 164 1615 2950 418 1100 2240 110000 11779 418 2195 5000 11779 418 2195 5000 523 523 11564 11220	5559 192 966000 510000 445 1459 282 483 2016 1630 1630 1630 1630 1630 1630 1630 1
:	TTO YORADO ITDORU JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN ABILINES JAPAN TELEYIM JAPAN TOBACCTO JOYO BANK LISCO KAJIMA KANEXA KANSAI SLECTRIC PWR KAG KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI HEAVY IND KAWASAKI STEEL KOD KEIO ELECTRIC RALWA KEYENCE RINDEN KINKI NIPPON RARLWAY KIRIN BREWEEY KOBE STEEL KORITKAI SECURITIES KORITYA KORISTELL KORITKAI SECURITIES KORITYA KORISTELL KORITKAI SECURITIES KORITYA MARTINATION MARTINIATION MARTINIATION MARTINIATION MARTINIATION MARTINIATION MARTINIATION MATSUSHITA COMMIS IN MATSUSHITA COMMIS IN MATSUSHITA ELECTRIC MARTINIATION MATSUSHITA ELECTRIC MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ESTATE	6450 240 240 365 365 365 365 365 377 378 377 378 378 379 377 378 379 379 379 379 379 379 379 379 379 379	150 -10 -10 10000 -14 -105 -15 -15 -15 -15 -16 -100 -15 -15 -15 -15 -15 -15 -15 -15 -15 -15	7450 481 481 513 60000 1000000 600 1000000 600 1000000 600 10	55.50 192 966000 510000 445 1450 282 483 2016 1630 1630 1630 1630 1630 1630 1630 1
:	TTO YORADO ITIOCHE JAPAN AGRENES JAPAN AGRENES JAPAN AGRENES JAPAN AGRENES JAPAN TELECTM JAPAN TOBACCTO JOYO BANK RISCO RAINA RANKA REYENCE RAILWA REYENCE RAILWA REYENCE RINDEN RINEI NIPTON HARLWAY KIRIN BREWERY KOBE STEGEL ROBITAAL RATSUSHITA COMMER MARUI MATSUSHITA COMMER MARUI MATSUSHITA COMMER MITSUSHITA COMMER M	6450 240 240 240 240 240 240 2005 377 7735 221 1700 444 1360 1452 250 1140 21235 250 1140 1653 250 1258 600 2120 1452 234 225 234 227 250 271 271 271 271 271 271 271 271 271 271	150 -10 10000 -1600 -165 -15 -5 -15 -5 -16 -40 -76 -76 -76 -76 -77 -77 -77 -77 -77 -77	7450 481 481 481 2150000 1000000 600 3039 600 12460 22469 425 236 425 236 1310 164 1611 2240 1779 418 18110 2240 1779 418 18110 2240 1779 418 18110 2240 1779 418 18110 2240 1779 418 18110 2240 1779 418 18110 2240 1779 418 18110 2240 1779 418 18110 2240 18110 2240 18110 2240 2240 2240 2240 2240 2240 2240 2	55.59 192 966000 810900 445 1459 282 282 283 2816 1630 695 1530 91 905 91 905 91 905 1530 1530 1530 1530 1530 1530 1530 15

	MITSUBISHI MATERIALS	248	-2	404	170
	MITSUBISHITST A BKG	738	4	1900	684
ĺ	MITSUI & COMPANY	694	-29	993	651
	MITSUI CHEMICALS	379	6	448	175
	MITSUI FUDOSAN	909	-15	1630	#3
	MITSUI MAR ÆFIRE INS	600	-20	776	552
	MITSUI MNG & SMELT.	189	6	646	480
	MURAYA MANUFACTURING		0	5890 1400	3300 760
	MYCAL	879 406	-6 .g	463	790 390
	NAGOYA RAILROAD	565	-l	600	550
	NANKAI ELEC.RY.	928	0	1550	928
	NEC NGK INSULATORS	1298	13	1314	948
	NGK SPARK PLUG	1200	0	1307	710
	NICHIDO HRE&MAR.INS	651	.,	835	626
	NICHIEI	8800	Ó	13999.93	7790
	NIDEC	10700	400	12600	4350
	NIKKO SECURITIES	366	-26	667	324
	NIKON	299	-18	2060	795
	NINTENDA)	12170	120	14280	10000
	NIPPON CREDIT BANK	140	-15	185 1800	93 1330
	NIPPON ELEC.GLASS NIPPON EXPRESS	1485 673	-13	856	585
	NIPPON MEAT PACKERS	1535	36	1908	1500
	NIPPON OIL	382	-14	541	327
	NIPPON PAPER INDS.	457	-12	685	380
	NIPPON STEEL	220	-2	290	148
	NIPPON TELLNETWORK	40000	-150	47500	34600
	NIPPON YUSEN KK	436	-9	496	327
	NISSAN MOTOR	416	6 ,10	729 2910	376 1950
	NISSIN FOOD PRDS. NITTO DENKO	2115 1729	.1U •21	2390	1695
	NKK	92	-4	194	92
	NOMURA SECURITIES	1275	-27	1800	1275
	NPN.FIRE & MARINB IN	455	-6	600	359
	NPN.TELG, & TEL	1070000 450	10000 -20	1270000 645	920000 290
	NSK NTT DATA	518000	1000	717999,94	430999 94
	OBAYASHI	512	-6	760	358
	ODAKYU ELECTRIC RY.	401	1	621	373
	OJI PAPER CO.	501	-19	704	403
	OLYMPUS OPTICAL	1475 1496	1	1589 2600	774 1435
	OMRON ONO PHARM.	3490	21 -20	26(R) 4000	2020
	ONWARD KASHIYAMA	1655	30	1960	1370
	ORIENTAL LAND	4840	40	7,100	4500
	ORIX	1990	-40	10600	7790)
	OSAKA GAS	360	0	365	261
	PHONEER ELECTRONIC	2450 6110	-35 -60	2895 7850	1850 5000
	PROMISE RICOH	1266	-2	1820	1240
	KOHM	12930	-80	16000	11200
	SAKURA BANK	254	6	685	220
	SANKYO (IST)	3230	30	4230	2870
	SANWA BANK SANYO ELECTRIC	900 395	-11 7	1560 439	ROS 296
	SECOM	390 8290	100	8870	7130
	SEIBU RAILWAY	4220	110	6020	3800
	SEKISUI CHEMICAL	542	-38	994	542
	SEKISUI HOUSE	10,57	8	1198	762
	SEVEN-ELEVEN JAPAN	8100 1135	-140	9-160 1240	8060 930
	SEVENTY SEVEN BANK SHARP	887	26 22	1180	795
	SHIKOKU ELECTRIC POW	2060	-3	2090	1810
	SHIMANO	3040	-90	3670	23(0)
	SHIMIZI	395	6	,594	281
	SHIN-ETSU CHEMICAL	2185	-55	3550	1990
	SHISEIDO SHISEIDO	1300	-38	868 2060	540 1300
	SHIZUOKA BANK	1392	-3	1500	060
	SHOHKOH FUND & CO.	32050	-1950	46300	32050
	SMC	9790	50	12000	9470
	SOFTBANK	6100	0	7290	2000
	SONY SONY MUSIC ENTINTAIA	10400 4680	110 40	13390 6350	9450 3700
	SUMITOMO	621	-19	926	570
	SUMITOMO BANK	1110	-23	1860	1008
	SUMITOMO CHEMICAL	409	-15	470	237
	SUMITOMO ELECTRIC IN	1285	.9	1940	1175
	SUMITOMO MARAFIRE I	699	-21	866 290	560 139
	SUMITOMO METAL INDS. SUMITOMO METAL MININ	161 493	.; -13	707	364
	SUMITOMO TRUST & BAN	380	0	1260	337
	SUZUKI MOTOR	1290	0	1440	1040
	TAISHO PHARM.	2725	15	3430	2460
	TAKASHIMAYA	878 1780	-49 -50	1450 3530	646 3150
	TAKEDA CHEMICAL INDS TAKEFUII	3780 6300	60 60	36.90 7680	4470
	TOK	9800	180	11700	8900
	TEIJIN	370	3	451	220
	TERUMO	2550	95	2775	1700
	TOBU RAILWAY TOHO	356 (3760	-5 -140	509 16400	323 13000
	TOHOKU ELECTRIC PWR.	13760 2030	-150 10	16400 2060	1800
	TOKAI BANK	580	-8	1000	501
	TOKIO MARÆFIRE INS.	1190	-39	1520	1040
	TOKYO ELECTRIC POWER	2725	35	2750	2170
	TOKYO ELECTRON	3180	0	8670	3180
	TOKYO GAS TOKYO	287 320	0 -9	314 611	261 313
	TONEN	675	0	1160	572
	TOPPAN PRINTING	1460	-45	1760	1381
	TORAY INDS.	592	8	761	514
	TOSHIBA	470	4	675	470
	TOSTEM CORPORATION	1910	12	2490	1110
	TOTO TOYO SEIKAN	818 1893	.9 -77	1320 2350	740 (480)
		478	-27 -21	1000	445
	TOYODA AUTOLOOM WKS	2340	60	2120	1480 445 2209 2750 3700 1660 930 367000
	TOYOTA MOTOR	3040	10	3930	2950
	UNKHARM	5240	50	5620	3700
	LINY	2035	0	2445	1640
	VICTOR CO. OF JAPAN WEST JAPAN RAILWAY	936 547000	6 7000	1490 565000	930 367000
	YAMAGUCHI BANK	34708A7 1489	1	353000 1519	
	YAMANOLICHI PHARMS.	300()	10	3250	2630
	YAMATO TRANSPORT	1.500	-2	1800	1430
	YAMAZAKI BAKING	1261	31	1750	1.392 2680 1430 1070 401
	YASUDA FIRE&MARLINS. YOSHITOMI PHARM. IND	575 1101	-7 -11		40! 458
	TOSHITVAL PRINKAL HID		-,		

AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA CATHAY PACIFIC

CATHAY PACHEC
CHEINER KONG INFO.
CHEINER KONG INFO.
CHEINER KONG INFO.
CHINA MRCH HOLDINGS
CHINA RESENTREP.
CHINA TELECUM
CTEC PACHEC

CTEP PACIFIC
CLP HOLIBRIS LTD
HANG LENG DEV.
HANG SENG BANK
HENDERSON INV.
HENDERSON ID DEV
HER ECHINA (FAS
18K TELECOM
HONG KENNO ELECTRIC
HESDE HOG
HETCHISON WHAMP
KHINSON ELECTRIC HIGG
NEW WORLD DEV.
PALIBRIEG INT. HOLDIN

NEW WORLD DIEV.
PALIBURG INTL HOLDIN
SHANGHAI INDUSTRIAE.
SHANGRI-LA ASIA
SMARTONE TELECTM
SUN HIEME KAI PROPS.
SWIRE PACIFIC 'A
SWIRE PACIFIC 'B
TSIM SHA TSUI PROPS.
TV BROADCASTS.
WHARF HIG.

WHEELOCK & CO YEE ALEVINOCHOO

ASIA PACIFIC BREWS 285
CITY DEVELOPMENTS 293
CREATIVE TECHNOLOGY 17.5
DBS LAND 102
DEV BANK OF SING. 3.44
PRASER & NEAVE 102
GROUNTING PARK HOTEL 26
GREAT FASTERN LIFE 7
JURONG SHEPYARD 645
KEPPEL CORPORATION 143

GREAT FASTERN LIFE
JURONG SHIPYARD
KEPPEL CORPORATION
151
NATSTELL ELECTRONICS
OVERSEAS CHINESE BKG
OVERSEAS UNEND BANK
ROTHMANS INDUSTRIES
SINGAPORE ARRIJINE
SINGAPORE ARRIJINE
SINGAPORE ARRIJINE
SINGAPORE TARD
SINGAPORE TELEVINIO
STERMINEETECH 10
STERMINEETE

BERJAYA SPORTS TOTO
GENTING
GENTING
GOLDEN HOPE PLIN
HAP VING CONSOLIDATE
KUALA LUMPUR KIPHNO
KUMPILAN GUTHRIE
LESSIRE MANAGEMENT
HAGNUM CORPORATION
114
MALAYAN BANKING
178

ACTURE LANGUTERIE LESSIRE MANAGEMENT MAGNUM CURPURATION MALAYAN BANKING MALAYAN BANKING MALAYUA INTE, SHIPP

MESTLE (MALAYSIA)
ORIENTAL HOLDINGS
PERLIS PLANTATIONS
PETRONAS GAS
PROTON (PERUSAHAAN O

HONG KONG

8.55 9.1 27.1 27.5 19.2 27.1 19.5 19.6 27.5 1

4,45 (0.45

6.9 34 15.05 41 72 11.8 11.05 35.7 7.25 47.7 402 28.7 905 15.2 24.9 15.5 16.15

SINGAPORE

017 -0.15 -0.04 -0.142 -0.02 -0.02 -0.02 -0.03 -0.03 -0.03 -0.03 -0.03 -0.03 -0.03 -0.03 -0.03 -0.03 -0.03 -0.03

0.12 -0.25 -0.07 -0.09 -0.09 -0.09 -0.11 -0.14 -0.14 -0.14 -0.14 -0.14 -0.14 -0.14 -0.14

MALAYSIA

							
170 684	PUBLIC BANK RENONG	1.05	-0.0% -0.0%	2.28 3.46	0 R5 0 27		
651 175	RESORTS WORLD	3.78 1.68	0 -068	9,55 4,9	285		
##3 552	ROTHMANS OF PALL MAL SIME DARBY	166 2.44	-0 4 -0 18	35 7.3	13.5 1.6		
480 3300	TELEKOM MALAYSIA TENAGA NASRINAL	63 368	-0.05 U	(1) 985 2	4.34 2.08		
760 390	YTL CORP. YTL POWER	3 24 2 21	-0.05 -0.09	36	2.1 1.45		
550 928 988	AII	STR	ΑΤ	TΔ			
710 626							
3 7790 4350	AMCOR AMP	5 9 20 95	0 01 -0 15	\$.93 23	5.77 18.58		
324 795	AUS & NZ BANKING GRO BRAMBLES INDS.	31.8	0.07	11 88 35 15	8,52 24.5		
10000 93	BROKEN HILL ITY CMWLBK.OF AUS.	244 93 47	-0.02 -0.02	16.81 20.55 10.78	14 Q 14 Q		
1330 585 1500	COCA-COLA AMATIL COCA-COLA BEVERAGES COLES MYER	44	406 002	191 795	4 25 5 97		
327 380	COLONIAL LIMITED	4.07	0.04 -0.05	5.83 5.9	3.46 3.39		
148 34600	POSTERS BREWING GP LEND LEASE CORP	3.65 34.65	-0.02 -0.25	3.84 38.15	26 94		
327 376	NAT AUS BANK NAT MUT HOLDINGS (NZ	21 15 3.18 10.32	-0.53 0.03 -0.11	23.35 4.03 13.21	18.85 2.11 6.7		
1950 1695 92	NEWS CORP. NEWS CORP. PREFORD RIO TINTO	91	-0.14 -0.16	11 #1 22.3	5.27 16.05		
1275 359	ST.GEORGE BANK TELSTRA CORPORATION	10 77 4 43	-0.03 0.04	10.96 4.7	7.96 2.53		
920000 290 94 430999 94	WESTFIELD TRUST WESTPAC BANK WMC	3 25 9 06 4 83	0 02 -0 12 -0 03	3.46 11.38 6.85	2.54 7.75 4.23		
358 373	WOODSIDE PTL WOOLWORTHS	8 05 5 46	0.01 -0.02	13.35 6 F	73 408		
403 774	NIE	W Y	ZOR	K			
1435 2020 1370	1112						
4500 7790	ABBOTT LABS. AG ASSOCIATES	40.63 3 60.38	-094 013 -075	45 06 2 63 64 73	29 11 163 35 44		
261 1830 5000	AIRTOUCH COMMUNICATE ALBERTSONS ALLIED SIGNAL	52.5 35.5	-0.38 0.06	54.5 47.13	33.06 33		
1240 11200	ALLSTATE CORP. ALLTEL	39 04 42.81	-0 44 -0 25	51.5 48.81	36.31 31.69 59.31		
220 2870 808	ALUMINUM CO OF AM. AMER.EXPRESS AMER.GENERAL	66.38 76.69 63.38	-3.38 -3.38 -3.88	#3.06 117.88 75.38	71.63 48.63		
296 7130	AMERIHOME PROS AMERINTLEP.	52 75 81 56	0.56 0.38	58.31 (£) 96	34.59 65 34		
3800 542	AMERICA ONLINE DEL AMERITECH AMCEN	94 <u>.25</u> 45.75 68.44	-1 -1 19 -1 31	136 13 51 94 76 31	14 25 11 (9 45 94		
762 8060 930	AMGEN AMOCO ANHEUSER-BUSCH	49.56 52.63	- I 0.38	5) RE 53 /3	19 56 10 5		
795 1810	ASSOCIATES FIRST CAP AT&T CORP.	62.31 55.75	-) 0 -0 10 1	86-13 68 85-69	59 42 81 58		
2380 281 1990	ATLANTIC RICHFIELD AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE	61,25 73 43,25	0 25 0	74,94 64,88	58 45 25 38,06		
540 1300	BANK OF NEW YORK BANKAMERICA	26 88 59 38	-0.88 -4	<u>13,97</u> 99 31	71 59 38		
1060 32050 9470	BAXTER INTL BELL ATLANTIC BELLSOUTH	59 43,63 69.75	0 -0.33 1.13	61 69 52 41 72 19	44 38 44 43 81		
2009 9450	BEST FOODS	60100 47,56	-900 -1.19	90900 60	42000 44.72		
3700 570	BOSTON SCIENTIFIC	35.25 69.75	-0.74	56.06 81.13 125.81	30 94 41 ≴6 77 94		
1008 237 1175	BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN SANT CAMPBELL SOUP	107.AR 29 48.5	-0.38 -1.38 -2.06	15.58 60.11	28 33 46 4		
580 139	CARNIVAL CATERPILLAR	27 94 48.19	1.06 -J	42.06 60.75	22 16 42		
364 337	CBS . CHASE MANHATTAN	26 25 44 63	-163 -2 <u>-1</u>	77 77	25 28 44 63 71 11		
1040 2460 646	: CHEVRON : CHRYSLER (US) : CIGNA	80 25 52.5 62	0 25 -0 25 9.96	88.69 60.63 74.25	32 51 21		
3150 4470	CISCO SYSTEMS CITICORP (US)	90 Rt 93 05	-3.81 -5.63	ध्या ५४ १८० ह्या	44, 5 92, 5		
8900 220	COCA COLA COLGATE-PALM.	62.63 70.88	-0 (0) -3 (0)	87 94 96 94	53.56 61 B1		
1700 323 13000	COLUMBIA/HCA HEALTHC COMCAST SPECIAL 'A' COMPAQ COMPUTERS	22,56 41,75 31,38	-0.44 -1.06 -1.81	34 19 48 75 39,13	22.56 23.81 23.25		
1809 501	COMPUTER ASSOCS INTL CONAGRA	30 28.5	-0.56 1324	61 13 38 19	27 23.25		
1040 2170	COX COMMUNICATIONS CVS	48.8} 42.5	-1.13 -0.88	51 13 46 63	26.5 27.5		
3180 261 313	DAYTON-HUDSON DELL COMPUTER DISNEY (WALT)	40 19 57.13 27.81	-1.25 -2.81 -1.31	52.63 64.31 42.37	25 19 18 25 25		
572 1381	DOW CHEMICALS DU PONT E I DE NEMOU	78.3 58.25	-1.5 1.05	101.5 82.75	78 53 25		
514 479 1110	EASTMAN KODAK ELECTRONIC DATA SYST	63 69 81.63 35.25	1.31 0.38 40.38	63 69 88 19 50 25	45.75 54.13		
740 (4%)	EMC CORP.MASS. EMERSON ELECTRIC	51.38 50	-2.51 -0.44	58 33 67 33	32.63 23.63 51.54		
445 2200	ENRON CORP EXXON	44.75 68.60	-0 <u>-2</u> 5 1-25	57 94 75 63	35 88 58		
2950 3700 1640	FANNIE MAE FIFTH THIRD BANCORP. FIRST CHICAGO NBD	60.38 55.69 70.38	-0.88 -} 0.75	68.31 63.88 97_5	44_15 41_50		
930 367000	FIRST UNION FLEET FINL GP	50.75 74	-0.75 -0.75	92.69 93.5	63,58 46,94 61,94		
1.392 2680	PORD MÔTOR FPL GROUP	45,94 66,19	(94 0,31	50.75 67.3 x	28.22 47.75		
1430 1070 401	FREDDIE MAC GANNETT GAP	44.38 59.81 58.5	-013 급취 -급44	51.18 74.69 66.75	32,69 47,69 32,68		
458	GEN ELEC. GEN RE	80.19 204.3	-1 69 -2.75	98 <i>6</i> 9 259 <i>6</i> 9	6; 94 193 19		
1	GENERAL MOTORS GILLETTE	57.56 41.63	-1.19 -2	76 60 56	56.11 40		
313	GTE HENZ HI HEVLETT-PACKARD	49.5 35.13 52. 69	-2.38 9.94 0.06	52 59 44 81 63	41 88 43 06 48 56		
725 5	HOME DEPOT HOUSEHOLD INTO	41 38,75	-0.69 -0.88	48.69 52.44	25 17 34:54		
28.85 11.05 3.38	LILINOES TOXI, WKS LINFERENCE CORP.CL.A INTEL	47 RE 169 81,25	0 -013 -066	71 51 7 66 90 13	64,75 7,74 65,04		
4 57 8 9	INTL BUS MACH. INTL PAPER	81,25 123,5 42,25	-2.44 -2.44 -1.04	3313# 5#36	96 35		
9 15 29 85 5 45	KELTOCA! KELTOCA! KELTOCA!	76.67 72.44	-217 -094	79.38 50.33	55 es		
36.7 3.32	KEYCORP KIMBERLY-CEARX RROGER	29:05 33 49:69	-0.44 -2.25 -0.59	4131 9(94 5236	25,5 27,43 28,73		
20 1 7 5	. CILLY EU. COCKHELD MARTIN CORP.	25.94 26.59	4 39 294	1.	22.03 22.03		
11,85 296 151	· EUWES FUN · ELYCENT TECHNOLOGIES · MARSH & MCLERNAN	15 51 33 50 94	0 1≜3 0 (3)	45 13 102 25 44	18,94 95,81 85		
29.75 R#	MAY IN PT STORES MBNA CORP	51 94 27 10	053 17 44	77.63 Vg	हुत्य इत्य		
795 288 102	MCDONALDS MCFCCHMMS	62.06 58.19	2.34 6.83	74.73 69.56	44 94 77 31		
327 {1.7	MEDIADNE OF MEDTRONK MULION BANK	55 63 55 63	: :1 :11	#251 #240 TX	70 04 40,5 446 34		
25.6	MERCK MERRILL LYNCH	12644 50.25	094 675	ag ay; ag te;	#4 59.75		
3 25 8 1 14 55	MPS INC & CMTS SEEN MGST ON WITTER & CO MKROWNET	100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	00: 436 233	#.5 94.5# (37.9#	47.33 47.33 42.41		
8.2 3.3	MINNESOTA MING & MINEG MOBIL (US)	7111	-0.33 -0.33	700 ta 47,55	64.94 62.94		
<u>.,,</u>	MONGANTO MONGAN IP MOTOROLA	57 87 (1) 42	1 (5) 3 38 3	62 55 348 59 3464	क्षत्र हैं। इस्ते हैंने इस्ते हैंने		
1	NAT CITY NATIONSBANK	64 13 53 75	0.69	77.5 87.04	56.33 43.75		
28 26		31 81 23 81	0.25	0 44 10 44	32 4 18 56		
16 I 9 96	PEPSICO	95 5 55 29 #3	094 -094 -124	27 19 智数 44 69	22年 49条 22年		
1 56 2 x 1	PFIZER PHARMACIA UPKHIN	98.19 45.31	7.5 1 TR	178.60 49.13	55 25 30		
20 67 625	PITELE MORRIS PITELE BOWER PNC BANK	41 (9 50 94 45 31	0.25 0.56 .1.55	47.53 55.33 44.64	75 (0 18 47		
1.35 1.58	PROCTER & GAMMLE PUBLIC STORAGE FF SE	21 da 27	4,55 20.00 20.00	## # #	47 65 82 26 38		
5 (8) 1 69 6 1	SAPEWAY SARA LEECERP	43 81 52 19	0 44 -0 44	44.68 41.52	25.5 41.5		
484 :	SBC COMMENICATIONS SCHERING PLOUGH SCHLUMBERGER	18.60 04.25	AGG. 1 <u>8</u> 1.	#4 #55	78 N 48 39		
107 1138	SEARS ROUBLICK SIRENA APPAREL GP.	45.06 46.38 4.3	-144 -431 -038	94.19 63.75 7.75	43,82 19,82 3-31		
6 89 2 12	Smithern Sprint	4.3 27.5 66.87	40,68 625 631	28.85 75	23 See 45 38		
233	SIN METROSYSTEMS SUNTRUST BANKS	45 AR 57 Ob	0.5 -1.06	22 1244	31 75 85		
1.5 2.99 3.2	TELE COMMUNICATIONS TEXACO TEXAS INSTS	珠66 58.43 51.35	0.19 9.96	4) 75 63 63 23 5	;9 30 25 40 58		
 1	TEXAS UTILITIES TIME WARNER	11.35 42.13 76	0.25 6.83 -8.75	हाड 44 99 61	40 55 34 51		
	TRAVELERS (IP. TYCT) INTI.	40.06 54.56	0.75	77 6#.56	39.06 34.59		
2.22 64	Unimark (ip United technologies US Bancorp Del.	2.56 78.25	1.69	99.56	2.25 64.5		
1 \$75 1.78	US BANCTAP DEL. US WIST HEW VIACUM B	42.31 51.13 10.75	-3 44 9.38 -3.19	47.06 57.44 79	22.04 22.04 32.04		
3.28 : 165 163 :	WACHOVEA CORP. WAL MART STORES	79.44 61.96	-1 05 -1.64	89.94 89.06	65.33 72.69		
	WALGREEN	44	41.73	红料	3.67		

سوب من الصحيفة وصحافيها إلى تقسيم

العمل المعهود. فذهبت الصحيفة، في ٢٧ أب،

إلى ان والعاصفة، انجسرت بعد ورسائل، وهي

تقصد الإسماءات والمواقف المضمرة التي تنم

مها الاعمال العسكرية من غير أن يُصرح بها

ويعرب عنها. وليس في الصحيفة ما يكشف

النَّقَابُ عن فحوى هذه «الرسائل» الا السطر

الثاني، المُختصر، من العنوان. وهو لا يقيتُ

من جوع. وتدخل الصحيفة، في سياق خبرها،

تعليقات دولية وزيارة السيد الشرع، الوزير

السوري إلى الرئيس الفرنسي. أما الصحافي

المزعوم فترك الكلام على غاربه لمحرب الله،

ولمتحليله، النفسي المحكم، ويسعيد والتحليل،

سبحة الانتصارات الحرب اللهية في بأيم

وسيحة الإخفاقات والهرائم الإسرائيلية في

إذا قرأ، إلى أن مدار الكون كله، ومبناه، إنما

هما على «سباق الوقت، الإسرائيلي والحرب

اللهي، ولا يملك المحرد قلمه فيكتب أن اسباق

الوقَّتْ؛ هذاً، وهو يفشرض قصيراً ومقيداً

بمهلة، بخله محرب الله، «منذ زمن بعيد». قهو

استباق، على معنى غير مالوف ولا معهود، ما

دام والزمن المعيد، ميزانه وميدانه. ويطرح

الكلام المنقبول، على عبادته، كل الحبواشي

السياسية، الإقليمية والدولية، التي يحس

القارىء في خبر الصحيفة، حكمها وقعلها في

الحادثة. بينما يصول الحزب الخميني ويجولُ

غيس ما انتهت اليه الصحفية اللبنانية،

وصحافيها المزعوم، إذا هي حاكت مصدر

الَّحْبِر ورأي هذا الْحُبِّر فَي نفسُه. فالسياسي،

فرداً أَو جَمَّاعَة، نازعَةَ إِلَّى الوهم والتَّخْيِيلُّ،

وإلى تجريد نفسته وفعله من الملابستات

اللُّواتية، لا تغلب. وقد تكون مهمة الصحافة

الأولى تقييد هذا النازع وحمله على التواضع

إلى الملابسات التي تتخلل النفس السياسية

وتشترط عليها شرائطها وتلزمها بها. وإلالم

تتصل الصحافة، ولو كانت صحافة رأي،

بالرأي العيام، أي بالعَّامُ والمشتركُ والمُعلَلُ فَي

الراي، ولبقيت وقفاً على الخاص. والتمثيلُ

بدالتهار، على وطاة الخاص، وهنره وانفلاته

من كل عقال، إنما هو ضرب من الكتابة: فإذا،

كأنت هذه حال الصحيفة الرصينة فما حال

الصحف التي لا وازع لها من تراث ولا من

ليس من المحتمل أن تنتهي الصحافة إلى

الشترك الرئيس كليسور

بقاط بختلف عن النشاطات

ير السياسية التي كان ب

فيضاوي في النبت الانتض،

لراسة الجامعية في اكت

المتعادات الفكرية والإكاديب

المطابه ومروقته ففي الواح

الإل (معتصر) الحالي تنعقد

يَبِنَةُ نِيوِيورِكَ قَمَةً فَكُرِيةً د

المبركي مع رئيس الستكومة أ

فيأما دعاه منطمو المؤتصر

وأوجهت الدعوة تحضور الم

راسة والسناسة العالمية

باعنى الرئيسين المعميم

والراسات اغطلعوا بدور شام

وسرويريد من اشتيت. ولكر

الأندر على التجربة العلمية

التعمين الاعتركي والمبريطاني السوقراطي في الولايات ا ويطالنيا. فمان الكشير صل الافكا

عَاٰوَلَهَا في المؤتمر سوف تشاء

ابريطاني أنقوني جنينش رنيس لأه النجارب والنطريات الشم

يعتقد جيدتر أن عناك ثالاتً

عاللجنعفات البشرية وأهندأ:

لانقتصر على الاقتصاد فحسا

فرى متعددة من الحشاة الإس

الوظهور العظم الإجتماعية الأ

إصدحيينز هنا غياب التقالد

بها بحيث لم تعد تعدل كمعت

لِلْهُ رِقِبُلُونَ بِهَا عَلَى عَلَاتُهَا.

بالخضع اليه الافكار والمصارد

الرلفعة وصولا انى العثوب

الانبنت وأدار المائس غفهرهمة

لْبُووْلانة الانسان النكني. ولا ،

برر. فيلزنهاية القرن العشرين و

الصرير مو متقدم في الذكا

غونا بكثير من السابق ومن ا

أرتباك السياسة الحار،

لتفلغ عنين الاستوعير بسبد

المنتل كمنبث ستارانى الكونع

لميتن غي حسائل كالبحوب بعد عَطِزُ العَدَالَةُ وَالْمُحَصِّ عَسَى الْمُنَّ

المنا الانتباك قد يؤدي التي هو المنا الانتباك قد يؤدي التي هو الاعتناعلية غي تساول ملغات سول الطنبارية في السرائد الموات د هيكا فيعا سنعة ونيسسية تشذ للولنا النيركة القي لا تفجعها ا

البكانونيس للمعصر بال الوقد

ظمة لأن الولايات المقحدة مشث

الالقصفيد مآ بالفتراص أزالا

الموانعاموة عسكريا حارج ألمحد

أحسلهات والإيدال في الكيور من «

البشاع للدار الخارجية العورد

بسوبالوعي والعقلانية. عليه ا

الخاد الفواحة بغاية الاتوان

التغلوقينية فاصركا تعرهم

الكنا فأسسانيا مائ عظمى لج

لليوالغارجية أنسسوني ا

مِشْرَانُو الاجتماع العذاري آلمة. وي الم

رس مست سدس العالي قبيل توافد السنداء الع العالي الجعمية العامة للاحم الما

المُعِلَّةُ وَسِيدٍ حَدَّلَ مِرْسَدٍ مِنْ وي توجد طفات ساخفة عظ

أَنْهُ أُوكُوبِي مِينَ لَيْسِينَ عَنْ جِمَا الديالِ إِنْ مِينَ لَيْسِينَا عَنْ جِمَا الديالِ اللهِ اللهِ

التطانيا من جهة. وصلف الد

المكن الأميرك الأخيرة، وه

الوال خان المنطقة الشولية :

الموصلية السنزم للشوق الآويد

لسلابة المتوترة بين جعلة حواض

وعاليه فليت بكتوعل عكف

وعطية السلام للتسوق أيجوب. • النه السلام للتسوق أيجوب.

الله المرابعة المستورية والمستورية والم

المسيميس المسعدة ونعرب المبيأ مثل الحائي وأسر أنبل وآ

المُ الْمُعَالَّلُ عَلَيْهُ كِلاَمْ رِيْسِينَ الْحِي الله المُعَالَّلُ عَلَيْهُ كِلاَمْ رِيْسِينَ الْحِي

طرع المراجع ا

بلر دستندسی سر: افرعوفات نسی زام المسله پسود المطبئین والسیمنسین کعدا بعد: الادار: استیمنسین کعدا بعد:

ما عمر العراف العربية الثانية

لها على احباط إحداف القتن: إذا على احباط إحداف القتن:

لُزُكُ مَى احبيع است... كار كاني يستى أنى ان ينتبه

الخرج منها ويساعث من سريد المنظمة المنافذة المنطقة المنافذة المنطقة ا

المعطيا أذان عي مؤتس حسد کیس الفلسخینی وجه انتقاد:

المرحقية السيرة مستوى من المركز المر

الله تتعنى الازعات

🧗 يؤل النطور العلبي والتقد

🛔 وفي اعداد برنامجة مما يضعَّ

فيخلص القارىء من الهنيان العظامي هذا،

باب نظير الأول.

في مندانه المعلُّق.

الصحافي والداعية أو... عندما تقع صحيفة لبنانية في شرك عظام حزب ونرجسيته الصحافي المزعوم في تركهم هذا، ولم ينبه اليه والمحرر المبهوران «عملية نوعية»، من هذاك من عقالها وتتجاور التصعيد المصدود،

وضاح شرارة *

■ صبيحة اليوم الخامس والعشرين من أب (أغسطس) المنصرة، وكنان يوم ثلثناء، خُرجُت صحيفة لبنائية، ورصينة، العناوين، على قرائها وفي رأس صفحتها الأولى، وإلَّى يمين الصفحة، خُبر، أو ملخص خبر، يزف إلى اللبنانيين معسوة مطمئنة إلى الاطمئنان مضدرها مطسينات دولية حول الجنوب، (اللبناني) زعمت الصحيفة أن «الحريري تلقا(ها)، وتغيد «التطمينات؛ أن «لا خوف من عملية عسكرية اسرائيلية ضد الجنوب، وعليه خلصت «أوساط الحبريري»، والرجل وَّأُوسَاطَهُ وَاحِدُ إَعْلَامًا وَمُسَوُّولَيَّةً، إِلَى انْهُ رُمنَ الواجبُ نقل هذا الواقع إلى اللواطنين،

وكأن سبق وصول «التطمينات» - المنقلبة من سطر إلى السطر الذي يليسه إلى «واقع» ينبغي أن ينقل إلى المواطنين فيبنون عليه المُقَـتَّضَي، وهو الأطمئنان والانصبراف إلى الاصطبسافة وإلى التسرحسيب بالمصطافين المتوافيين إلى لبنان كشراً - سبق وصولها اضطراب زرعته أراء اسسرائيلية وزارية ونيابية في جواز ضرب «البنى التحتية» اللبنانية، ومواقع الجنود السوريين ردأ على مقتل جنود أسر ائيليين في اعمال عسكرية يتولى معظمها مقاتلون محترفون من محرب الله، وعَقْبِت الأراء هذه على مقتل جنديين اسرائيليين وعامل مهني في غضون نحو

فضَّاف اللبنانيون على اشبياء كثيرة في وقت واحسد. فسالانَفُسِمارَ جنوبًا يعنيَ الموتّ والدمار والتهجير والنزوح وتعاظم أعباء السلطات العامة المالية والاجتماعية، وتفاقم ضعف الدولة السياسي بإزاء المنظمات الأهلية المسلحة وبإزاء السحياسة السنورية؛ ويعنى دوام تخبط السياسة والاقتصاد اللبنانيين في دوَّامُـة العالة والركبود والمضاربة. وحالُ الطوارىء العاملة هذه كانت، إلني اليوم، الذريعة إلى الارتداد على ما تشارك اللبنانيون في بنائه منذ جسعهم بعضهم إلى بعض، وصُّم مهم قسراً في ابشداء الأمر إلى كيان سياسى وحقوقي واحد.

(لا رَّيبِ في أنَّ هذا الضَّم قسروا عليه؛ لكن عقداً ونصنف العقد من الضم كانا كغيلين بحمل احبد كبيبار المسلمين السنَّة على الْقَبُولُ، في ١٩٣٧، إنْ المُسلمين لَّن يِقَسايِضَسُوا تُمسا انضمأمهم إلى لبنان الشنترك بالوحدة مع سورية في ضُوء الفرق، الاقتصادي والاجتماعي، المتعاظم بينهم وبين الخوانهم، فى سسورية. ولم يؤد ربع قسرن من الحسروب والَّدَمَارِ إِلَى تَقَلِّيصِ الفَرقِّ، مهما كان الرأي في

هذا الفرق وتقويمه). أما محرر الصحيفة، والنهارة البيروتية واللبنانية، السيد أبراهيم بيرم فَكَتُبُ فَي العند نفسه، وأعلنت الصحيفة عن مقالته في الصفحة الأولى في مستطيل إلى يمينُّ الصفحة، كتب يقول ناقلاً عن محرب الله: ولا خوف من التهديدات، (في الصفحة الأولى)، ويحترب الله مترتّاح: سَتَعَناها متراراً، (فَي الصفحة الداخلية)، كُناية عن راي بعض السنة الحسرب الخسمسيني في دعسوة وزراء ونواب اسرائيليين إلى ضَرَّب مرافق لبنانية حيوية لقاء حُسائر في صغوف القوات المحتلة. فاجمعت الصحيفة، أو عنوان أول من

> الصحيفة بتنويه في صفحتها الاولَّى، أجمع الإثنان على ترجيح كفة الاطمئنان على كفة القلق. ونسب الإثنان الترجيح هذا إلى مرجع، مانون، وحرصاً على نقله، وواقعاً ، ناجزاً، إلَّم والمواطفين القسراء وربما المشساهدين والسامعين. والصحيفة ومحررها يقومان من المصدر المرجح منقيام الواسطة المحض، وهي وساطة متحيزة تحيزاً قوياً وحاداً. فليس فو صياغة الخبر الأول، ولا في المقال الناقل عنَّ قائل، ما ينبيء باقل تحفظ أو ما ينهب منهب المَقَارِنَةُ بِأِنْ قُولُ اليومِ وأقوالٌ شَبِيُّهَةً قُيلتَ فَيُ امس قدريب أو بعيد، أو منا ينبُه إلى حظَّ الصدق في مثل هذه الأخبار والمنقولات وإلى

> > وترمى العناوين الثلاثة، من غير لبس، إلى حمل القارىء المتصبفح والمستنعبجل على التنصيبيَّ، أي على الاطمئنان. وينبغي أنَّ يتنضافر على طمانة القارىء منصدران متباعدان: المصادر «الدولية» والنظمة الميدانية المسلحة. وإسناد الطمائة إلى هنين المصدرين، وهذا شانهُ ما، هو ضربُ مَنْ تَقْسِيم العُمَل المقتضى إلى تكامله وتتأميه. فإذا أجمع من تتدرج مراتبهم من إطلاق النار وتفجير العبوة إلى الدعوة من منابر وزارات الخسارجسيسة بواشنطن وباريس وغَنيسرهمسا إلى مُفُسِّيط النفس، حق للقارىء أن يطمئن، على تباين عريض في دواعي الاطمئنان وأسبابه.

عنوانيها، ومحررُها، أو مقاله الذي خصته

ولكن تشتخيص الدواعي إلى الاطمئنان يختلف بين الصحيفة ومحررها، أو بين المصدر الحريري الذي تصدر عنه الصحيفة والمصدر الحزب اللهي الذي يصدر عنه المحرر. فالمصدر الصريري يعرو داعى الاطمئنان إلى القوى والدولية، ومعنى هذا، على الأجنَّتهاد، أن السياسية الأميركية والسياسة الفرنسية، وهما السياستان اللتان ترعيان دتفاهم نيسان، العتيد وللسيد الحريري مع بعض اصحاب القرار فيهما علاقة وتيقة، غير غافلتين عما تجره غلظة اسرائيلية عسكرية على أبنية

الدولة اللبنانية الهزيلة من ضعف واحراج. ولا يقتصر الأمر على الدولة اللبنانية بل يتعداها إلى السياسة السورية. فالتلويح الإسسرائيلي بالهسراوة الغليظة تطاول إلى الجنود السسوريين المرابطين بلبنان وعلى ارضه الإقليمية. وعلى هذا تبسو القوات السورية للرابطة بلبنان صنو والبنيسة التحتية ، الاقتصابية ونظيرها وشبهها. وهي، من هذا الوجه، دبنية تحتية، سياسية وامن لبنانية، ينهض عليها والنظام، اللَّبناني القائم، وَبِنيةَ سُورِية، ينهُض عليها شطر رأجح منْ السياسة السورية. فإذا طمانت مصادر دولية داوساطه السيد الحريري على دوام القيود الدولية على تأر اسرائيلي مستوقع، فسأنما موضوع الطمانة هو البنيتان، اللبنانية

ومؤدى هذا ان القوى الدولية تخشى اثر الأعسال الحسريسة الإسس الثيلية في لبنان ونتائجها عليه، على تماسكه وعلى استقلاله بَارَاء الْوَصِيانَةُ الْإِقْلِيْعِيةَ، خَشِيبَتُهَا أَثْرُ هِذِهِ الأعتمال في تماسك السيساسية السيورية ونتائجها على هذا التماسك. وقد يُخلص من هذا، على خسسلاف رأي يروح له، إلى أن السسياسات الدولية في المُسَرَق تَحُسَّم على سنورية نتنائج الغلظة العنسكرية الإسرائيلية فوق ما تضاف (من) سورية

وهذا جارح للكبرياء والقومية ملكن هذه الكبرياء تداري الجروح من طرق خطابية كثيرة بتولى بعضها محزب الله، والسنته الغربرة القبول فينقل مصرر صحيفة «النهار» في المقال نفسه، عن أحد المأنونين تسويفاً لدَّارتياح، المنظمة الخمسنية هو عصارة الدعاوة الحرب اللهية والعظام الحرب اللهي، ويختصر الرجل تسويعه في عبارة جامعة فيقول: منعتقد أن الإسرائيليين سيفكرون طويلاً وملياً قبل ان يقدموا على أي خطوة تصعيدية لانهم يعلمون حسجم رد فعلنًا». فالحرّب، على زعمَ الرجلِ الذي ينقل عنه المحرر صناغراً ومصنقاً ومسلِّماً، إنَّما هي بين قوتين عسكريتين متكافئتين. ويشملُّ التَّكَافَقُ مُقَومَاتَ الْحُرِبِ «القَاسِيةُ» برَّمْتَهَا: الجنود، والآلات، والخنسسائر، والطّرائق، والأهداف. ولا دور للسياسة، وخنصوصاً الدولسة، الأميركية والفرنسية، في الإيهام بالتكافؤ، أي في لجم القوة الإسرائيليسة وقسرها على مداراة حال الدولة اللبنانية وحال السياسة السورية القوية التعويل على

الضعف اللبناني. وإذا اضطر المتكلمون باسم «حـزب الله» إلى الإقرار باضطلاع السياسة بدور، تركوا القول الواضح إلى القول الملغر، وماشاهم

وأجهزة المضابرات الغربية كلها. بعد نلك،

ولم ينتبه. فالمتحدث بإسم المنظمة المسحة والأمنية لاستفك عن الإشبارة، من كل الأطراف، إِلَى «الطَّرُوفُ السياسيةُ والْمِدانيةِ، التي تُحف المعالجة العسكرية الإسرائيلية لاحتلال قوات الدولة العبرية بعض جنوب لبنان. وهو يذهب إلى الاقرار، بعد مديح النفس كثيراً والإزراء بالعدو اكتر، بان استرائيل ولا تعلك اليوم أي معطيات سياسية [وسقطت، في الأثناء، الصفة الميدانية] تساندها في عمل ميداني واسعم من غَيِّر ٱلإَفْصاح عَمَّا تَعْنَيْهُ تَأَرَّهُ، ﴿الظَّرُوكَ

ونتائج اختلاط التناول المعلن هذا كتابة صحافية هجينة لايتميز تصديقها ومجاراتها من تنقل عنهم حين يغرقون في الإيهام من إخبارها وإعلامها وتمكينها القارىء من النظر في الوقائع وأوجهها. فيغفل محرر الصحيفة، شَان المتكلَّم المَانُون الذي يذيع اقواله من غير وتقدها، أي عرضها على القارنة، عن أن «الحرب، المُخْوِفَة، التي يتحوقها اللبنانيون، ليست حربا بين بعض الجنود الإسرائيليين وبين قبوات ،حسرب الله، في أرض خلاء جسلا عنها اهلها، اللبنانيون

السياسية، وتارّة «المعطيات السياسية».

وهي لبست، من باب أوّلي، مسبارزة او منازلة (على قول مشهور للسيد صدام حسين في معاركه، وكلها أمهات) بين دفرسان، يفضحون العدو وفضيحة كبرى، إذ ويصلون إلى عَـقْسر داره، - ودعسقسر داره الجنود الإسرائيليين هي، لدهشة القارىء، ثلة سجد اللَّبْنَانِيةَ الْعَامِلَيَّةِ (نسبة إلى جَبِل عامل، اسم الجنوب والشبيعي، والأهلي). فنائب امين عام محزب الله، وهو من ينقل عنه محرر صحيفة «النهار» استنخفه التوهم و«الارتياح» والإنشراح فحسب أنه يرابط بجوار صحرآء النقب وأن سراياه النووية تصامس ديمونا ومقاعلها. فنسى أنه يحابث من مكتبه، المحصن بإرادة سياسية دولية يغلب عليها الشطر الأميركي (على ما ظهر جلياً في ١٢ نيسان/ابريل ١٩٩٦)، في الشيساح أو برج البراجنة، بالهاتف، صحافياً مبهوراً نسي بدوره صنعته المهنية وخلعها إلى صفة

وقد تكون هذه الحسال هي السبب في «الارتياح، المرفوع عنواناً. فإذا نسي الحرب العتيد أن الحرب إنما يُصلاها، من ورائه وبين يدي السياسة السُورية، اللبنانيون: تهجير ولجوءا وبطالة واراضي متروكة واجتماعا متصدعاً ودولة متداعية وعالة، إذا نسى هذه كله جاز له أن يعتد بتسلل أحد مقاتليه إلى موقع اسرائيلي في قلب الأرض اللبنانية، من هنّا، ويتفجير عبوّة في سيّارة غير مصفحة تقل مصلح جهاز ضخ مائي يعمّده الحزب

وجاز له أن يغفل عن الشيرائط السياسية الفعلية، الأميركية والإسرائيلية والسورية، العالجة اعماله العسكرية ولاثارها الصقيقية

ومحاكاة النرجسية هي ما حمل المحرد النهاري، على سبّيل الثقال لا غير وهذه المرة دونُ مرات اخرى سَابقة، على نسيان سوابق حَرْبِ اللهبية منوية. ففي ٣١ أذار (مارس) ١٩٩٦ قال السيد حسن نصر الله، مؤيناً احد مقاتلي منظمته، على أشمر، أن العملية التي نفذها المؤبن حالت دون قسيام القوات الإسرائيلية بمعملية كبيرة، ولم يمر على الكلام المانون هذا، يومسها، احد عشر يوماً حبتى ذاق اللبنانيون مبرارة العملية الإسرائيلية التي لم ينسوا طعمها إلى اليوم، فَيْمَا مُحَرِّبِ اللَّهِ، مَا زَالَ إِلَى اليَّومِ، ومعه المحرر النهاري وغيره، «مرتاحاً» إلى نتائجها، ودانتصاره، فيها (فُمِقتله قانا التي لم يحقق لبنان فيها، ولا في التبعات المحلَّية عنها، اويت بشمعون بيريز، وبوالنقطة التي وصلت البها المفاوضيات، السورية والإسرائيلية، فكان

وتكلفتها الفعلية. لكن ما سجون للمنظمة الحزيية أن تنساه،

وأن تعفل عنه - وهو جواز على سبيل التنديد وعلى وجه فهم بائس للسياسة - هو ما لا يجوز للصحافي، ولا لصحيفته، لا نسبانه ولا الْغَفْلة عنه. وإلَّا كَانَا مِنتَحِلي صَفَّة. ولَعَلَ اضطراب تعريف الصفة الصحافية، في لَبِنَانَ اليوم وصحافته، هو السبب في ترجح كثرة من الصحافيين اللبنانيين بين الإخسار و التعليق، وما يُفترضه الأمران من نقد ومقارنة وقياس، وبين محاكاة ترجسية السبياسيين وتوهماتهم في انقسهم وأعمالهم.

هذا نصراً سورياً لم تَقُوتَه السياسة التي تحدمها المنظمة الحمينية). وكانت البصيرة الثاقية نفسها أن تكرر فعلتها في أب المنصرم. فغداة «التطمينات الدولية، ودالأرتياح، الصرب اللهي كتبت الصحيفة نفسها، «النهار» في ٢٦ أب، في صدر صفحتها الأولى وعناوينها: والتصعيد جنود يخترق التطمينات النولية،. ورأت الصحيفة وان اسرائيل تحشيد وتدخل البات متطورة، وهي كانت اغتالت مقاتلاً من «أمل»، وقصفت مواقع عسكرية فيها موقع سوري وجرحت جِنُوداً سوريين، فسكت التحرير الصحافي، اي «التعليق» المقتصس على الإذاعة والترديد، يومين. وعاد في اليوم الثالث، بعد أن بنت الصآل مستقرة على الإعمال المعتادة التي ترعى إقامة لبنان على اضطرابه واختلاله، عادّ ليقول: ‹...صنحت التوقعات [توقعات المحرر

اعتداد بالنفس؟

فُرَاكِرِنَّ النَّرِنُ الْمُثِنُ الْمُثَنِّنُ الْمُثَنِّنِ الْمُثَنِّنِ الْمُثَنِّنِ

۱۱ ایلول (سبتمبر) ۱۹۶۲ إسرائيل تبدأ حربها السرية ضد الصواريخ المصرية

🔳 في تلك الأيام كانت التجرية المسرية الثورية تعيش اياماً طيبة، لم يكن زمن الهزائم الكبرى قد أتى بعد. صحيع أن عرى الوحدة مع سورية كانت انفضحت قبل ذلك بشهور، غير أن هذا لم يؤثر كثيراً على مسيرة الثورة المصرية نفسها، بقدر ما أثر على سورية. ولئن كان عبدالناصر خرج من تجربة الوحدة مهزوماً على الصعيدِ الشخصى، فإن مصر نفسها لم تَتَأَثُّر كَثِيرًا، بل لن يعنُّم الْأَمْرِ من يرى - في اوساط السؤولين المصريين - أن الانفصال قد خلص مصر من عبء سياسي واقتصادي كبير، وانه سيمكنها منذ ذلك الحين، من التطلع صوب اهداف اكبر. ومن بين تلك الاهداف، طبعاً العمل في أتجاه تتوير العالم العربي ورعاية العديد من المحاولات الانقلابية، هنا وهناك. في الوقت نفسه كان عبدالناصر ذرج

اوحى في شهر آذآر (مأرس) من العام ١٩٦٢، بأن ثمة أزمة شديدة الخطورة داخل القيادة ألعسكرية للصرية تتمحور حول ذروج عبدالحكيم عامر مضعضعاً من أزمة الانفصال ويدم صراعه العلني مع عبدالناصير. لوهلة في نلك الحين بدا كأنَّ موقف عبدالناصس قدُّ ضعف. ولكن سرعان سا تبين أن العكس هو الصحيح وان عبدالناصر، هذه المرة ايضا خرج من هزيمته اكثر قوة. وهكذا حين حل العيد شر لقيام ثورة الضباط الآحرار، عرف عبدالناصر كبف يفاجئ الشعب المصرى مفاجأة ايجابية حسبتُ بسرعة له، وعززتُ مواقعه. هذه الفاجأة تمثلت، خلال العرض العسكري بالصاروخ «القاهر» وهو صاروخ

الأوضاع. لكنة في الوقت نفسه حرك اسرائيل

منتصراً من صراع قوي داخل مصر نفسها،

انها «الموساد» اي جهاز الاستخبارات كان يعتبر، في حينه، شديد التطور وقادراً على توجيه ضريأت مباشرة للمنن الاسرائيلية. الاسرائيلي الرئيسي. ولكن لماذا كان من شأن «الموساد» أن تختطف مواطناً المانياً هو رئيس والحقيقة أن لا أسرائيل ولا أستخبارات الدول شركة «انترا - هاندل»؛ يكل يساطة لأن هذه الغربية كانت تعرف الى أي مدى وصل التقدم الشُركة كانت مكلفة من الحكومة المسرية في تصنيع الصواريخ المصرية. اما بالنسبة الى الراي العام العربي فإن بالتعاقد مع مهندسين من شتى انصاء العالم، الحديث عن الصواريخ وعن تصنيع مصر لها، ويشراء معدات وقطع غياره لحساب صناعة الفضاء المصرية. كان يعتبر اقرب الى آلشائعات منَّه الى الكلام الجدي. كان الرأي العام كله يتحدث عن تاك المستواريخ، وهي دخلت حستى في الاغساني الوطنية الحساسية، لكن احداً لم يكن يملك معلومات يقينية حولها. عرض نماذُج من هذه الصواريخ في احتىفالات نكرى الثورة قلب

فالحال ان الاجهزة الاسرائيلية كانت منذ اشهر اطلعت على البحوث التي تجريها مصر في هذا الضمار، وفي الوقت الذي كان فيه الكُثيرون، ومن بينهم عرب، يسخرون من مرور الصواريخ في الوكب الاحتفالي معتبرين الأمر ببنية وبلغة، كانت اسرائيل تنظر الى الامر بجنية

مثل هذه الأمور. كانت اسرائيل ابركت، قبلَ خصوصاً بعد هزيمة حزيران ١٩٦٧ سوف غيرها أن التجارب التي أجرتها مصر، أولاً، يقال أن الصواريخ كانت وهمية وأن ما عرض يوم ٢١ تموز (يوليو) على الصاروخين «القاهر» منها كان نماذج غير فعالة. وريما كان هذا (ويصل مداه الى ٦٠٠ كُلم) ووالطافر، (ويصل صحيحاً، في ذلك الحين. ولكن قبل ذلك كان الموضوع اكثر من جدي. وعلى الأقل اعتبرته اسرائيل جدياً الى درجة دفعتها لأن تتحرك مداه الى ٤٠٠ كُلم) كانت تجارب ناجحة. والادهى من هذا - بالنسبة الى اسرائيل - ان مصر لم تتجه الى الدول الاشتراكية للحصول على امكانية تصنيع الصواريخ، بل الى العالم وكانت نروة تحركها بوم ١١ ايلول ,١٩٦٢ الغربي. وكان اللواء محمود خليل قد بدا، في فنفى ذلك اليوم، وتحديداً في مدينة ميونيخ اقعَّ، منذ العام ١٩٥٩ اتصبالاته بالخيد الأَلَانَ - الغربيين - ومن بينهم البروفسور هاينز كروغ. اما عمله فهو ترؤس شركة المانية فولفغانغ بيلتس، لمساعدة مصر على الحصول

اسمها «أنترا - هاندل، تولى اختطاف كروغ فريق غامض مسلح، لكن الصحافة الألمانية على صوّاريخ ارض - ارض، واقامة مجموعة من البني التُحتية التجارية بهدف تأمين المواد سرعان ما أشارت آلى هوية الجهة الخاطفة: الاستراتيجية لتشغيل الصنع الذي أقيم في ضاحيّة القاهرة لصنّع الصوارّيخ. وفي العامّ ١٩٦١، كان فريق برئاسة بيلتس يعمل فعلاً في القاهرة، وهو مؤلف من تقنيين ومهندسين كان معظمهم يعمل في مركز التَّجريب الالماني في بينموندي، والذي كان يديره فرنر فون براون. يومها كأن من شأن سرعة مصر في تحقيق النتائج، أنَّ تقلق اسرائيل فأقلقتها، ويدأت تخطط لحريها المضادة التي وصلت نروتها في اختطاف هاينز كروغ، مدير الشركة الألمانية،

وجدان الأزعر فراح ذات اليمين وذات

الشمال يتعلق بما هو أوْهي من حبال

للهواء، زاعماً ان تاكيدي بأن اليهود

ابناء عمومتنا احكام: ديدحضها كل من

الناريخ الانثروبولوجي والاجتماعي

والإسرائيليين بضاصة». لا اعلم ما دخل

التاريخ الآجستساعي والسياسي في

ويواصل الأزعس قسائمسة براهيته

القاطعة على عدم صحة صلة النسب

بيننا وبين أبناء عمومتنا اليهود

فيقول: مفهؤلاء المستوطنون الصهاينة

في بلادنا، ليسوا ابناء عمومة لنا بحكم

الدراسات المتعمقة التي صارت تقليدية

ويضيف الأزعر فيقول: •والمؤكد ان

بوليد لا يعرف كتاب جمال حمدان

«اليهود انثروبوجيا»... للذي فند مقولة

العمومة هذه...، صحيح انتى لم أقرأ

جمال حمدان، لكن مشكلة الأزعر وغيره

من الكتاب الملتصفين بكل ما هو محلي

والمنغلقين على مسأ هو عسالمي أنهم لآ

ا يقسراون إلا لابناء جلدتهم ومساهو

الآن لشدة تواترها وثنوتيتهاء

بحض صلة نسبنا بالبهود.

والستياسي لليبهبود عبمسوم

وصولاً إلى نسف الفكرة من اساسها. ابراهيم العريس



صورتنا في الغرب زاهية لا كما رآها حازم صاغية | رداً على محمد خالد الأزعر: في اثبات قرابة العرب واليهود

عبدالله بن حمد الحربي*

■ اطلعت على مقال الكاتب والمعلق العربى حازم صاغية المنشوريوم السبت ١٩٩٨ أيلول (سيتمير) ١٩٩٨ في العدد الرقم ١٢٩٦٨ في صفَّحة وافكاره تحت عنوان (من اجل تحسسين ەصبورتناء). أُولاً: احب أن أنوم بافكار السيد

حازم صاغية النقدية الجريئة التي تتناول قضاياً العرب. اتفق مع سعادته من حيث المبدأ الأساسي في ضرورة حـرص العـرب، حكومــاتُ وجُــمـاعــات وأفراداً، على الابتعاد عن كل تصرف يشوه صورتهم أمام الناس، بل ينبغي السبعى دائمنا الى تحسين صبورة العربي، بكل وسيلة طيبة.

ثانياً: لختلف مع الكاتب على نقاط عدة تناولها القال اما صراحة او تلميحاً. منها مثلاً التلميح بان «صورة العربي، سيئة جداً لدرجةٌ تثير النعر، في نظري هذا غير صحيح تماماً، لأن في هذا الامر تقصيلاً، فمشلاً يتمتع الطّلاب العرب في جميع بول العالم، في أمسيسركسا وأوروبا على وجسه الخصوص، بالسمعة الجيدة من حيث الذكاء والمثابرة والانضباط وقس على ذلك الشرائح العربية التي عرفها الغرب مثل ركال المال والأعسال والشجار والسياح النين يتصفون بالأسانة والصدق في التحامل مع الأخرين. وكنلك المهاجرون العرب في اميركا ودول أوروبا، فهم من أرقى القُدَّات التي استوطنت هناك من حيث المستوي الثقافي والتعليمي وخلوهم من الآفات الاحت ماعبة. ليس من الانصاف مقارنتهم بالفثات الأخرى خصوصنأ

الفثة التي تحضر كرنفال لندن كل عام،

والتي تعاني من مشكلات لا مــجــال ثَالِثاً: لقد شطح قلم السيد حارَم

كثيراً حين كتب: ونحن العرب، لم نعمل مسرة على تطوير «صسورة» لذا ذات جانبية، وذات قَدرة على نَحُول عقول الغسربيين وقلوبهم وبيسوتهم، وهذا مجتمعاً ما سهل مهمة بعض العنصريين أو المولعين بالتنميط ممن رسموا العربي المسلم مجرد ارهابي او مجرد تري متبطل،

فُسبُلُ أن أقسول أي شيء عن هذه العبارة أنكر الكاتب بأنّ للعرب قضية يختلفون مع الغرب عليها الاوهي رَقَصْعِة فلسُطين، الَّتِي تَفْرِزُ جِمْعِيعٌ السلبيات في العلاقات بين الطرفين. الحد من هذه الإفرازات السلبية على «صورة العرب» يتم بخطاب الشبعوب الغبربينة واقنامنة الحنصة وكنشف المارسات الاسرائيلية الوحشية ضد المدنيين العزل من السلاح في فلسطين

ثم ارجع الى العبارة أعلاه وإقول ان الكثير من العرب كان وما زال يقوم بجهود جبارة في سبيل اظهار الصورة الصقيقية للعرب امام الشعوب والحكومات الغربية، وكان لها صدى رائع. حُدّ على سبيل المثال لا الحصر: - مصرض «السحودية: بين الأمس

واليسوم، الذي جسال في مسدن أوروبا وأميركا ولاقى نجاحاً رائعاً. مهرجان الجنادرية الثقافي الفني الذي يقسام في الرياض سئوياً ويُدعى

إليه كيار الشخصيات الغربية. - جَانُزَة الملك فيصل العالمية التي تمنَّح سُنوياً للقائزين بها في مجالات العلوم والمنب والآداب وخدمة البشرية، والتي تضاهي جائزة نوبل. - بناء الساجد وبور العبادة التي

* كاتب وجامعي سعودي.

عبدالعتزيز جامع خنادم الصرمين الشريفين في لوس انجليس وجامع ■ خرجت من قراءة رد السيد محمد

عز: وكمن بهبط على تأريخ الصراع والمباريات الرياضية وتنظيمها على العربي - الصهيوني من مكان أخر، الستوى العالى مثل جبهود الأمير (دالحشيساة، - دافكار، ۱۹۹۸/۸/۳۱) بانطباع من قبرا الخبواطر وبداهات فيصل بن فهد بن عبدالعزيز، أو الفرق العوام المبثوثة فيه للمرة الواحدة بعد الرياضية التي تمثل بلدائها مثل فرق المملكة والكويت والمغسرب ومسصسر تاكيدي المدعوم بالرموز التاريخية وغيرها أو كافراد محترفين مثل عويطة والبحوث العلمية في ردي على صلاح المغربي، وزين الدين زيدان الجــزائري،

> الأصل وغيرهم كثير. - مساهمة الفرقّ الفنية والمسرحية ... والفنانين والفنانات في اقامة العروض الفنية الراقية في مدن الغرب وكانوا دائماً يتركون انطباعات حسنة لكل من شاهد عروضهم. رابعاً واخيراً، يكاد المراقب المنصف

السعودية، ونسيم حميد اليماني

أمام ظاهرة والقوليةء السليبة ولصبورة الصربي، في الإعلام الضربي أن يجرم بانها مشكلة غربية يحتة تماماً لا يور للعرب فيها، لولا الحوابث المؤسفة التي يقوم بها بعض التطرفين والخارجين على القانون الذين هم أساساً من افرازات النظام العالمي ألذي يتحكم به الغرب ممثلاً في الولايات التحدة ولا يشجعه ولا يؤيده العرب. هذه الحوائث الاجرامية يلصقها يعض العنصريين رورأ ويهتانا بالمجتمعات العربية على أنها سلوك عربى طبيعي وهى ليست

تجلب الخيس في كل مكان في الغرب مثل افتتاح الأمير عبدالعزيز بن فهد بن الصالح بوليد *

خالد الأزعر على نيابة عن السيد صلاح . - مساهمة العرب في المهرجـانات عَزُ بِأَنَّ البِهِودِ أَبِنَاءٌ عَمُومِتُنَا فَجُرَّ وسحيد العويران والأسمري من بركنان كنزاهية اليهود المتقاعل في

> كذلك، ومن ثم تدخل ضعن «القولبة» كصورة عن «العربي البشع».

العربية بقلم البروفسور جرار لوكوت البساحث في المعسهسد البولي هذا الأنغماس في المحلي يجعلهم أشبه بفلاحي الصعيد الذينُ يتصورون ان للأنثروبولوجيا (باربس) استناداً اليّ مُصِد أُمَّ الدنيا. والأرْعَر يَتَصور أن ما الهندسية الوراثيية. أكيدت الدراسية: والعرب واليهود منحدرون من أخوين قدمه له جمال حمدان من اساطير عن اليهود والقبيلة الثالثة عشرة الخررية

هو أم الحقائق - على ورَن أم المعارك -بينسمنا كل نلك قبض الريح. ولو أنه كلف نفسه عناء البحث وقراءة كتاب واحدعن موضوعه بلغة أجنبية لعرف ان كل معارفه اوهام وان مقاييسه عن تحديد القرابة بين الاثنيسات - لم أترجمها بأعراق لأن العرق علمياً غير مـوجــود - مـضـحكة من وجـهـة النظر العلمية. يقول الأزعر أنَّ اليَّهُود ليسوأ أبناء عمومتنا بل واكثر من نلك لاصلة قرابة بينهم هم انفسهم النين جاؤوا كالجراد من زوايا الأرض الأربع دوقيد اختلفت بينهم المعالم الوراثية التي تمييز الاقبارب الأطوال الوان الشيعير والعيون والبشرة، محيط الرؤوس، إذا كنان هذا والدليل، مناخسوذاً من كتناب جمال حمدان فالكتاب غير صالح للقسراءة، لأن إثبسات القسرابة بين التجمعات السكانية لايتم اعتمادأ على معايير الطول والعرض ولون الشعر والعيون... التي هي فوارق توجد في الاثنية الواحدة، بل وبين افراد الأسرة

الواحدة. اثبات القرابة بين الاثنيات

اليوم يعتمد الهندسة الوراثية والقرابة

اللغوية، وهذان القياسان العلميان

اثبتاً بما لا مجال للشك قيه أن اليهود

أبناء عمومتنا واخوتنا في الدم وفي

الانسسانيسة وفي الجسوار أو قل في

الجغرافيا والتاريخ. إليك أخي الأزعر

ما تقوله تراسة عَلَمْية نَشْرِتُهَا السَّنَّةُ

الماضيية المحلة العلميية القرنسيية

(دالعلم والحدياة، كانون الثاني/ يناير

١٩٩٧) عن القرابة النموية السهودية -

مكتوب بلغتهم وما يكتبه ابناء حلدتهم.

ويمتون لنا بصلة نسب دموية ولغوية تُأْبِنَةُ عَلَمياً فإنهم قريبون منا بينيا، فالبهوبية هي البيانة السابقة للديانتين التوحيديتين المسيحية والاسسلام، والقران الكريم سروى بين اليههود والنصاري والمسلمين في استحقاق الثواب في الأخرة في الأنة الكريمة: ﴿إِنَّ الَّذِينَ أَمَنُوا وَالنَّذِينَ هَاتُوا والنصاري والصابئين من أمن بالله عند ربهم ولاخسوف عليسهم ولاهم

وحبيدين وكل منهما ساميء. وفي تُحليله استخلص لوكوت ان «العدادات السنجلة في الـ ADN الكروموزوم أنَّ الرغبة المرضية في عداء اليهود Y (المحددة لجنس النكور) الله شخص من الأوروبيين واليهود وعرب الشرق الأوسط تتميز بتكرار غدادين مرقمين ب ٧ وَ٨ عشـرات اللرات عند اليـهـود اكـثر

مما يتكرران عند الأوروبيين بينمسا هذان العدادان سائدان عند العرب، (...). والدراسات اللغوية تؤكد الشيء نفسه. فاللغات المسماة سامية تشكُّر المجموعة الأكبر من العائلة اللغوية الحامية - السامية أو الأفرو - أسبوية بينما المجموعة الأخرى من هذه العائلة انقرضت (المصرية)، أو في حال تقهقر وانكفاء (البربرية) أو تحاول جاهدة ان تبقى على قيد الحياة في مجموعات بشرية صغيرة (كوشنيه - تشاديه) والمجمسوعية اللسغسوية السيامية مُنسَتَشرةٌ في الشرق الأوسط وافريقيا الشمالية.

زيادة على أن اليهود أبناء عمومتنا واليوم الأخر وعمل صالحا فلهم اجرهم يحزنون، (سورة البقرة - الآية ٢٠).

هذه القرابات جميعا الدموية واللغوية والدينية تمثل أرضية طيبة للمصالحة اليهودية العربية آلتي دعا اليها الملك الحسن الثاني منذ كامب ىيفىد الذي لعب في عقد*ه* دور الوسيط

تستوجب العلاج السريع. فقد كتب الأرْعر من دون ان يرف له جفن: رما هو أدهى من تلك وأدعى (اعتباري لليهود ابناء عمومتنا) مع الأسف، هو منطق بوليد الرافض لإمكان العداوة بيننا وبينهم برعم القرابة!! لماذا يا أخى هذا العداء الباثولوجي والحقد الاسود على اليسهسود وتسسم مدية دولة هم الديموقسراطيسة التي ينبسغي لنا ان نستفيد منها لنعيد بناء أنظمتنا الاستبدادية على مثالَها بـ والتجمع الاستيطاني، كفانا شطحاً في بنياً الخيبالات وألاوهام لان حقائق الواقع تعاقب كل من يكابر في الاعتراف بها وقد عَاقبتنا بسلسلة من الهزائم المنلة التي لحقت بنا في جميع حروبنا مع اسرَّائيل. فيفي كلَّ حرب نُجد أنفسنا أبعد ما نكون عن نيل حقوقنا الشرعية الْمُتَمِثِلَةَ فَي إِفَّامِةً بولةٌ فلسطينية واسترجاع أراضينا في صرب ١٩٦٧، لقد حربنا منطق العداوة والبغضاء مع ابناء عمومتنا اليهود فلماذا لانجرب منطق المحبة والسلام والمفاوضات أتيل حقق وقنا. اكتشر من ٥٧ في الملة من الشبعب الاسرائيلي يريد قيام دولة فلسطينية وهذا مكسب تمين ينبغي ان ننميه بتقليم انفسنا لـ ٤٨ في المئة من يهود اسرائيل كبشر متحضرين ونبذ سلوكنا المتوحش.

A CONTRACTOR OF THE SECOND SECURITY OF A * كاتب مغربي مقيم في غرنسا.



الطريق الانكلو -سكسوني الثالث

وبريطانيا بحكم تجاربها التاريخية، قادرتان على

دعم هذه التحولات في اكثر من بلد في العالم. وإذا كانت قمة نيويورك مناسبة للبحث في تقديم نموذج

متطور ومتقدم للحكم وللتطبيق الديموقراطي، وإذا

كان من اغراضها العمل على نشر المبادئ

الديموقراطية وسط التطورات العاللية المتسارعة،

فانه من الطبيعي الاستبشار بمثل هذه الممارسة

السياسية – الفكرية. الا انه ليس من السهل تجريد

هذا الحدث عن الظروف المحيطة به وعن النكريات

التاريخية التي تظلله، وكل ذلك من شانه أن يؤثر

على القمَّة وعلَّى نتائجها، وعلى «الطريق الثَّالث؛

وعلى ما يقود اليه نولياً، واستطراداً، عربياً وشرق

اوسطياً. فالمؤتمر يمثل محاولة للتاكيد على تقدم

الحكومات المشتركة فيه ليس في حقل السياسة

فحسب، وإنما أيضاً في مجال الريادة الفكرية

والمعنوية ايضاً. بيد ان أوضاع الزعامة الاميركية

الراهنة لا تؤهلها لمثل هذا الزعم وإذا كان من البنيهي

ان يتجه الذهن هنا الى قضية مونيكا لوينسكي

واثرها السلبي على سمعة الرئيس الإميركي ومكانته

المحلية والدولية، فإن هناك عوامل اخرى تنال من

وهج النظام الاقتصادي ومنثم السياسي الذيحققه

كلينتون خلال رئاسته. صحيح ان الاميركيين

يتمتعون بمستوى اعلى من الدخل ومن العمالة ومن

الامان من السابق، الا أنه، من ناحية آخرى متقلص

حجم الخدمات الصحية والتعليمية وازداد انتشار

الفقر والعنصرية، خلال حكم كلينتون عما كان عليه

سَابِقِاً، كما جاء في مقال لروبرت رابيخ الذي شغل

منصب ورير العمل في ادارة كلينتون والذي كان من

ان رومانو برادي، رئيس الحكومة الإيطالية، وغور أن

برسون، رئيس الحكومة السويدية، سيحضرانه

ايضاً الا انه جرى استبعاد زعماء دوليين أخرين

مثل قادة المانيا وفرنسا واليابان عنه لاسباب غير

ثم ان المؤتمر يتسم بطايع ثنائي صريح. صحيح

رغيد الصلح *

■ يشترك الرئيس كلينتون خلال الاسبوع المقبل بنشاط يختلف عنَّ النشاطات السابقة السياسية أو غير السياسية التى كان يقوم بها فى مكتب البيضاوي في البيت الأبيض، ولعلها اقرب الى ايام الدراسة الجامعية في اكسفورد حيث كانت الاهتمامات الفكرية والكاسمية تجتنيه وتستاثر بِقَسط مهم من وقَتْهُ. فَفَي الوَّاحَد و أَلْعَشُرِينٌ مَن شَهَرٌ ايلول (سبتمبر) الحالي تنعقد في كلية الحقوق في مدينة نيويورك قمة فكرية بلتقى فيها الرئيس الاميركي مع رئيس الحكومة البريطانية توني بلبر ومع عدد من الزعماء الدوليين الآخرين لكي يبحثوا فيها ما دعاء منظمو المؤتمر بد والطريق الثالث، وقد وجهت الدعوة لحضور المؤتمر رسعياً من قبل مُؤْسِسَةُ «السياسَة العالمية في نيويورك» الا أن مساعدى الرئيسين المعنيين بقضايا البحوث والدراسات اضطلعوا بدورهام في التحضير للمؤتمر وَّفِي اعداد برنامجة مما يَضَغَى عليه طابعاً شبه رسمي ويزيد من اهميته. ولئن انصب الاهتمام في المؤتفر على التجربة العلمية التي مربها كل منّ الزَّعيمَّين الْأميركِيُّ والبريطاني في تجديد الحربين الديموقراطي في الولايات المتحدة والعمال في بريطانيا، فانَّ الكثير من الأفكار التي سوف يجريُّ تداولها في المؤتمر سوف تتاثر بقرّاءة الاكانيميّ البريطاني انتونى جينئز، رئيس كلية لنين للاقتصاد، لهذه التجارب والنظريات التي صاغها في ضوئها. يعتقد جينز ان هناك ثلاثة متغيرات هامة تعر بها الجتمعات البشرية راهنياً: الأول هو العولمة التي لا تقتصر على الاقتصاد فحسب وانما على مجالات اخرى متعددة من الحياة الإنسانية. المتغير الثاني هو ظهور النظم الاجتماعية لنا بعد التقليدية. ولا بقصد حبينز هنا غياب التقاليد، وانما تبيل النظرة اليها بحيث لم تعد تقبل كمعطى وحسب، ولم يعد الناس يقبلون بها على علاتها، بل باتت تخضع، الي ما تخضع اليه الإفكار والمارسات الجديدة من نقد ومراجعة وصولاً الى العثور على تعليل مقبول لها وإلا نبنت وأدار الناس طهرهم لها. اما المتغير الثالث، فهو ولادة الانسان النكي. ولا يقصد جيدنز بنلك ان انسان نهاية القرن العشرين ويداية القرن الواحد والعشرين هو متقدم في النكاء على سابقيه، ولكنه

قَصْيةٌ خاصة أو عامة.

رأي النين يحضرون لمؤتمر الطريق الثالث، على منه الليبرالية بنمونجيها القديم والجديد. السوق التي تنقض الوضعُ الراهنُ، وبين تمسكها بالدين والقومية والعائلة. ومثل الطريق الليبرالي، الثالث من فرضية واحدة الاوهي التاكيد على قصور الاعتماد على الدولة.

مقابل الطريقين الأول والثاني، سيطلق الرئيسان الاميركي والبريطاني طريقهما الجبيد الذي يدعوان فيه الى قيام «بولة الاستثمارات الاجتماعية». في هذه النولة يجري التركيز على اربع قيم رئيسية كما يقول جوليان لوغران، وهو ايضاً من منظري <u>الطريق الثالث. أولاً، للسؤولية كتبيل عن الاتكالّ</u> على الدولة الذي ثما داخل النظم الجماعية، وعن الانانية الفربية التي تشحنها الليبرالية الجبيدة ثانياً، على المحاسبة والمساطة والشَّفافية التي تؤدي الى دىمقرطة الديموقر اطبة، اذ لا تعود مقتصرة على عالم السياسة فحسب بل تخترق ايضاً الحير الشخصي (العائلة، علاقات الصداقة التخ...) ايضًا ۗ فيزول منَّه كل عوامل القهر والتحكم. ثالَثاً، توفير بين استقلالية الأفراد، من جهة، وعلى الاعتماد المتبادل بينهم من جهة اخرى.

هذه المعطيات وضعت عقائد القرن العشرين، في قد تؤدي الى نتائج ايجابية تعجل او ترسخ التحولات الديموقراطية التي تحصل في العالم. ولا

المحك وأوجبت أعادة النظر فيها لأنها لم تتمكن من مراعاة المتغيرات في العالم الجديد. هذا ما تعانى الديموقر أطية القديمة الذي تستند الى النظام الحزبي والانتخابي والى الدولة آلقومية ليست مهيّاة، كماً يتصورها منظرو الطريق الثالث، لمواجهة متطلبات الانسان النكي والعولمة. أما اللييرالية الجبيدة فأنها تعانى من تناقض مستمربين الدعوة الى اطلاق قوى فان طريق الإفكار والنظم الجماعية محفوف ايضا بالصعاب. فالاشتراكية والدعوة الى اقامة دولة الخدمات الاجتماعية تنطلقان، في نظر دعاة الطريق الفرد وعلى حاجته لتدخل الدولة لحمايته، بينما اصبح الانسان الذكي اقل حاجة مما سبق الي

الفرص للمواطن وتهيئته واعداده عن طريق التربية والتعليم للاستفادة منها. رابعاً، الروح الجماعية القائمة على الديموقراطية الحوارية وعلى التوفيق

بتسويق «ولة الاستثمارات الاجتماعية»، بين

ىدحث عما بناسبه ويستنسبه بين كم اوسع من مواطني الدول المساهمة في المؤتمر، الا انهم ياملون الْخيارات. وفي هذه العملية لا يستطيع الفرد العادي في تصديرها الى المجتمع الدولي بصورة عامة. فهم ان يعتمد على رأى الخبير أو الاختصاصي كما كانَّ لأيعالجون الاوضاع في المجتمعات الاطلسية او الغربية فحسب وإنما يتطرقون الي المبادئ يحصل في الماضي بل بات عليه ان يستنند الى والتجارب السياسية والاقتصابية على الصعيد المعلومات آلتي يكونها هو بنصمه عند البت في اية الدولي، كما انهم خصصوا واحداً من ندوات المؤتمر الثلاث لبحث طريق تعزيز الديموقراطية في الاقتصاد العالمي، من هذه الناحية فان قمة نيويورك

يبدي منظمو قمة الطريق الثالث اهتماما

ريب أن الولايات المتحدة بحكم زعامتها الدولية،

بلد او مجموعة من البلدان يقوم بينها تقارب ثقافي الهيمنة على الآخرين بطلائها بالطابع الدولي

واقعهم، وقيانتهم على طريق الخلاص. ان هذا النهج الاخير لم يكن غريباً على بريطانيا ولا على الولايات المتحدة، ولا هو غريب على الرئيسين كلينتون وبلير. ولعل ما يؤكد أستعداد للزعيمين للسبير على هذا الطريق، اولاً كان ام ثانياً أم ثالثاً، هو مجمل السياسة التي يتبعانها تجاه المنطقة العربية، وهي سياسة تستخدم القوة بدغوى حماية السلام التولي أو الاستقرار الإقليمي، بيتما هي ترمي الى الحفاظ على مصالح الدولتين ومصالح حليفهما الاسرائيلي الاستراتيجية والنفطية والاقتصادية. لعله كأن من المستطاع التقليل من هذه المخاوف لو دعا الزعيمان الاميركيّ والبريطاني الى مؤتمر دولي وفكري حقيقي، وفي اطار هيئة الأمم المتحدة، من أجل يحثُّ والطرِّيقَ الثَّالَثَ، ومن اجل الثقتيش عن الصيغة الإفضل للحكم. أن مؤتمراً بهذا الحجم قد لا ينتهي بيوم واحد، كما هو مقرر لقمة نيويورك

مفهومة، كالقول بان المستثنار الألماني لن يكون قادراً على الحضور بسبب الانتخابات الألمانية. ولا ريب انه كان من المستطاع تاجيل القمة بضعة اسابيع يجيث يتمكن حاكم الآانيا الجبيد من المساهمة فيها. بيد أنه من الأرجح أن منظمي المؤتمر، كانوا يفضلون سلفأ الايحضره زعماء أخرون بمثلون قوى دولية فاعلة مما ينال من لونه الانعلو - سكسوني. وقد لا يكون في هذا خطأ الاعتدما يجري الخلطبين الطابع العالمي للمؤتمر او اية مبادرة فكرية او سياسية من هذا النوع وبين هويتها الحقيقية.

بالطبع انه ليس من عيب او ضرر في ان يقوم وسياسي بالدعوة الى نمط معين من الحكم والي منظومةً قدم خاصةً. كنلك ليس من ضرر في ان يتصور هذا البلد او ذاك أن الإفكار التي يعتنقها تفيد الآخرين، وان يدعوهم الى تبنيها. الا ان هذا النهج ينطوي على محنور كبير. فالدول تحاول احيانا تغطية مصالحها القومية الخاصة ومشاريع والأممى، وبادعاء صفة الأمم المنقذة وللخلصة المهياة لَّاتَقَادُ النَّشَرِيةَ مِنَ التَّخَلُفُ أَوَ الضَّيَاعِ وَالضَّلَالِ. ويقترن هذا الادعاء، في اكثر الصالات، باستخدام اساليب العنف من أجل وتخليص، الأخرين من

الفكرية، ولكن تنظيم حوار بين القيادات الدولية حول قضايا السنقبل البشري يستحق مؤتمرا اطول مدة وأوسع تمثيلاً من مؤتمر كلينتون - بلير.

* كاتب وباحث ليناني.

من الخداع ولم تكن ابدأ في طريقها ألى أن تكون طبيعية أو سوية. ثمة حاجة الى عنصر جديد في السياسة الدولية خصوصاً مع انكشاف السياسات الاميركية بانبها أما متربدة الى حد العجز وإما انتهائية الى حد الإضرار بالآصدقاء قبل الخصوم، وإمّا خاطئة الى حد اضاعة الوقت وزيادة التعقيدات بدل تحمل المسؤولية في معالجة النزاعات.

فرصةلروسيا

انه تمجيد عند ترشيح يفغيني بريماكوف لمنصب رئيس الوزراء في روسيا شكلاً متناقضاً. انه تمجيد للرجل لكن توريط ليه ايضاً وعندما اعلنت اوساطه قبل ايام انه مرتاح الى وجوده في وزارة الخارجية لم تكن تعبّر عِن ترفّع كانب عن المناصب، بل كانت اقرب الى حقيقة مشاعره. فالآكيدِ انه لم يرشح نفسه، لا تعللاً، ولا تهرياً، وإنما تعشياً مع واقعيته ويراغماتيته الحادثين. الاكيد ايضياً إنه جرى ترشيحه، ولم يكن امام بوريس يلتسن اي مجال لرفضه، لأن الرئيس الروسي يريد ايضاً حلا معقولًا أو على الأقِل بدأية معقولة لحلّ الازمة الراهنة. يملك يلتسن خيار حل البريان، ولكن من اجل ماذاً، وما الذي تغيَّره انتَّخابات جديدة؟ الارجع انها كانت لتفاقم الوضع السياسي تازيماً وصراعاً.

بعد ترشيع بريماكوف لرئاسة الوزراء صدرت ردود فعل مدهشة في دلالاتها. لكنها تضافرت عموماً على تاكيد المؤكد. وهو أن الرجل يحظى بالقبول والاحترام، بل يعتبر والرجل المنقذ، في هذه اللحظة الحرجة فالشيوعية - اي المعارضة - هم النين رشحوا وزيراً في حكومة يلتسن نفسه، ما يعنى أنه يجسد وفاقاً وطنياً بدا نادر الوجود منذ سنوات ما بعد تفكُّك الاتحاد السوفياتي، ومع بريماً كوف قفرت الى الواجهة ضرورة أن يكون رئيس الوزراء الروسي معروفاً بدفاعه القوي عن مصالح روسيا وبسمعة دولية جيدة، لكن الاهم أن الطاقم السياسي بأت يعتبر أن انعاش الوضع

من هنَّا أن بريماكوف يشكل فرصة لروسيا، وريما للسياسة النولية أيضاً. فِمن منصبه لجديد سيرى درجل كل العصور، كما يوصف، الى اي حد يستطيع ان يطبّق نظرياته ورؤيته لاصلاح اقتصادي داخلي مشفوع بسياسة خارجية نشمة وفاعلة. لا شك أن استعادة الكانة النولية لنولة كانت العظمي الثانية تدعم ايضاً مكانتها الاقتصادية، ولكن كيف؟ لا شيء يستحيل على بلد لديه عناصر الغنى والاردهار بمقدار ما لديه الآن كل امراض الفقر من ديون وتخلف عن الركب، فضلاً عن إرث قتل التهافت الغورياتشوفي والعشوائية اليلتسنية كل ما فيه من ايجابيات

مع بريماكوف ستتغير الحسابات الاميركية في التعامل مع روسيا. ولا شك أن مهمة واشنطن كانت أسهل مع يلتسن وتشير نوميردين اوحتى كيرينكو، لكن علاقة البلدين انطوت على مقدار كبير

لكن الازمة لم تأت من التركيبة السياسية الحالية وانما من وضع اقتصادي مهترئ.

الاقتصادي لا بد أن تواكبه سياسة خارجية قوية.

ويعرف بريماكوف أن أحداً لآيتوقع منه منازلة أميركا أو مواجهتها بالذهنية السوفياتية السابقة، لكن سياسة خارجية روسية اكثر حضوراً وابداعية يمكن ان تقدم مساهمة ايجابية ملفتة. ولكي تكون الديباوماسية الروسية صدقية فإنها لا تستطيع ان تقدم الدعم الاعمى للصرب في وحشيتهم، ولا تستطيع أن تستمر في وضع المستقيل وغير المستقبل في درعاية، عملية السلام في الشرق الأوسط، ولا تستطيع كذلك أنَّ تكتفي بإطفاء أزمات المواجهة بينَّ العراق والولَّايات المتحدة"، وانما عليها ان تقدم بدائل لتستعيد مكانتهاً.

عبدالوهاب بدرخان

التضحية بكلشىء من أجل شيء صغير

🗷 بدا الرئيس بيل كلينتون، وهو واقف أول من أمس أمام نشطاء حزيه الديموقراطي يعتنر عن بلوكه، كانه تلميذ مدرسة مذنب. كان مشهده في ثلك اللحظة بائساً حقاً. لم يكن يوحي أبدأ بأن المُعتذر هو زعيم القوة العظمى الوحيدة في العالم الذي اشتهر بأنه ومقاتل، قادر على الخرواج من

المازق، وما أكثرها في حياته السياسية وألشخصية، ومن الصعب حشره في زاوية. ولكن السؤال الذي فرض نفسه على المسرح السياسي الأميركي، بعد سأعات قليلة من اعتذار كلينتون وتسلم مجلس النواب أول من أمس تقرير للحقق كينيث ستّار في فضيحة مونيكاغيت، ٣٦ صندوقاً تضم والادلة الدامعة، لم يكن: هل سيستطيع كلينتون الخروج من المازق، الذي اعترف بنفسه إنه الأكبر في حياته، بل متى سيبدأ الكونغرس في لجراءات العزل باعتبار أنَّ القضية خرجت من إطارها القانوني وتحولت سياسية بحتة.

المفارقة ان رضوخ كلينتون اخيراً لما كان يطالبه به خصومه والرأى العام وكثير من اصدقائه بأن يعتذر علماً وصراحة ومن دون لف إو دوران كما ظل يفعل حتِّي الآن، قد يرتد عليه بدل أن ينفعه. لماذا؟ لأن اعتذاره لم يأت متأخراً فحسب، بل انه جاء بليلاً على لسان الرئيس نفسه بأنه أصر على الكنب طوال هذا اللدة، الأمر الذي سيؤثر بلا شك في مواقف فئات واسعة من الراي العام ظلت حتى الآن تميل الى تصديقه، إن لم يكن على أساس ما يمليه العقل، فعلى أساس أنّ كلينتون يؤدي واجباته الرئاسية بطريقة جيدة، وإن الاقتصاد في خير، وبالتالي فإن جيوب الناس

والحق ان اعتذار كلينتون وجهِ ضرية قوية لليبراليين، وفي مقدمهم السيدة الأولى هيلاري رويهام كلينتون التي صرحت علناً اكثر من مرة بان زوجها بريء تعاماً من تهمة الخيانة الزوجية والغش والكذب، معتبّرة القضية برمتها مجرد «مؤامرة يمينية» يقودها الجمهوريون وينفذها المحقق ستار. فقد اعترف كلينتون بأنه خذل عائلته وحزيه وبلاده وأنه الوحيد الذي يجب أن يُلام وأنه

بعبارة اخرى أسقط كلينتون نفسه نظرية «المؤامرة» الني طرحتها زوجته وشريكته السياسية هيلاري نيابة عن التيار الليبرالي الأميركي ولعل الآتي سيكون أعظم بعد أن يُنشر تقرير ستار وتتضح أبعاد جديدة على صعيدها سيقول الشرعون أنه يتعلق بانتهاكات قانونية دستورية وليس السلوك الأخلاقي لكلينتون، وهو البعد الذي بني عليه اللييراليون أصحاب نظرية والمؤامرة، اتهاماتهم للجمهوريين بأن مَّا ظلوا يفعلونه منذ انكشفت العلاقة بين كلينتون وللتدرية السابقة في البيت الأبيض مونيكا لوينسكي، لم يكن سوى ممارسة الرياء الأخلاقي

ويجوز القول أن مشهِّد الرئيس كلينتون وهو يعترف أخيراً أولَّ من أمس بأنه كنب على الشعب الاميركي إنما يعكس صفات صبغت سياسته الخارجية التي اضفى عليها طبيعته الشخصية طوال فترة رئاسته، تحديداً التريد والمهادنة وضعف القيادة والتراجع أمام ابتزازات الانظمة القمعية. والأملة كثيرة ومنها خصوصاً العراق والبلقان والشرق الأوسط وأفريقيا. هنا فقط يمكن الحديث عن ممزامرة، شاركت فيها أوساط سياسية نافذة في واشنطن (الكونغرس، الجمهوريون، معاهد الفكر، والصحافة التي نفعها كلينتون الى صف ِ العَّدو،) هالها أن ترى البيت الأبيض مرتبطاً باسم مونيكا لوينسكي بدل ان يكون مركزاً فاعلاً لقيادة العالم، وأن بسمح رئيسه بالتضحية بكل شيء من احل شيء صغير،

كامران قره داغي

مرحلة الارتباك الاميركي قد تكون مرحلة فتن اقليمية

■ ارتباك السياسة الخارجية الاميركية مرشح للتضاعف هنين الاسبوعين بسبب تقرير متتظر للمحقق المستقل كينيث ستار الى الكونغرس يورط الرئيس بيل كلينتون في مسائل كالحزب بعد قسم اليمين ومحاولات تعطيل العدالة والحص على التلاعب على القوانين. هذا الارتباك قد يؤدي الى مزيد من العشوائية والاعتباطية في تناول ملَّفات بولية، أو الى انحسار في الاهتمام بها، أو الى مغامرات ضرورية لاتقاد سمعة اميركا فيما سمعة رئيسها تندثر. وهذه الفترة من الدراما الاميركية التي لا تفهمها الاكثرية الساحقة خارج اميركا قد توحى للبعض بأن الوقت مؤات لتسويق اهدافه خَلْسَة لأن الولآيات المتحدة منشغلة بمصير رئيسها، او لتصعيد ما بافتراضه أن الانشفال المحلى يقضى على المغامرة عسكرياً خارج الحدود.سو، التقلير وخطأً الحسابات واردان في اكثر من منطقة وملف. وإذا كان لاجتماع وزراء الخارجية العرب الاسبوع المقبل ان يتسم بالوعى والعقلانية، عليه التعاطي مع مختلف لللفات المطروحة بغاية الاتران والواقعية والحكمة والتعقل والجدية فاميركا تمرفي مراحل تقلص وارتباك لكنها مؤسساتيا دولة عظمى لهأ سياسات استراتيجية دائمة تتعدى الازمات.

يرى أنَّ النَّطور العلميُّ والتَّقني جَعَل الْعَالَمُ أكثر

تَنْوعاً بِكِتْدِرِ مَنْ السَائِقَ وَمِنْ ثُمَّ قَرْضَ عَلَى الْفُرِدِ انْ

سيترأس الاجتماع الوزاري التشاوري في ١٦ الشهر الجاري قبيل توافد الوزراء الى نيويورك للمشاركة في اعمال الجمعية العامة للامم المتحدة. داخل النظمةً الدولية توجد ملقات ساخنة مثل ملف العراق، وملف ارمة لوكريس بين ليبيا من جهة والولايات المتحدة ويريطانيا من جهة، وملف السودان بعد العملية المسكرية الاميركية الاخيرة، وملف مؤتمر مناهضة الارهاب. خارج المنظمة الدولية توجد ملفات اساسية مثل عملية السلام للشرق الاوسط والعلاقة التركية -السورية المتوثرة، بين جعلة مواضيع اخرى تهم للنطقة. سورية معنية بأكثر من ملف ولها دور رئيسي يمتد من عملية السلام للشرق الاوسط الى ملف العراق. التحدى الاهم امامها هو أن تحسن القراءة السياسية للاوضاع السياسية القائمة على الصعيد الدولي كما على الصَّعيد المحلى الداخلي للقوى الرَّئيسية عَالمياً مثل الولايات المتحدة وروسيا والصين، وللقوى الفاعلة اقليميا مثل ايران واسرائيل وتركيا.

وزير الخارجية السوري السيد فاروق الشرع

وكمثال فإن كلام رئيس الوزراء التركي، مـ الماز، عن سورية في ختام لقاء له مع الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات في رام الله يرمي الى الفتنة بينً الفلسطينيين والسوريين كعا بين الأردن وسورية. واول ما على الاطراف العربية الثلاثة القيام به هو ايضاح عزمها على لحباط اهداف الغتنة التي يتبناها الفتي التَّركي الذي يسعى الى أن يثبت أنَّ رجل تركيا وهو الهارب منها ويها على صعيد الهوية كما للصير. فمكان كلام مسعود يلماز وزمانه وفحواه لم تكن في محلها أذ أنه في مؤتمر صحافي مشترك بينه وبين

الرِّئيس الفلسطيني وجه انتقادات الِّي سورية متهماً

ابياها بمساعدة والعناصر الارهابية ومواصلة للواقف العدائية،. وقال في ذلك السياق القد وصفت سورية زيارتي هذه الى الأربن واسرائيل وفلسطين وصفاً لا يغيد تحقيق السلم في المنطقة إذ قالت انها سبب لزيادة العداوة والبغضاء في المنطقة». واضاف داذا كنا تتحدث عن العداوة، فعلينا ألقول أن هذا البلد (سورية) بموقفه المسائد للعناصر الارهابية هو الذي يواصل المواقف العدائية في للنطقة».

السيد يلماز دعا اسرائيل الى «قبول البادرة الاميركية، من اجل دفع ععلية السلام، وهو مشكور على ذلك. كما أن السيد يلماز تحدث مع الرئيس عرفات عن تعزيز التعاون «بين البلدين» فلسطين وتركيا، مؤكداً على «دعم تركيا ومساندتها للقضية الفلسطينية». وهو مشكور مكرراً على هذه المواقف كما على توقيع ثلاثة اتفاقات اقتصادية قيل انها شملت مجالات التعليم والثقافة والشياب والصحة والبيئة الى جانب البحث اللاحق في وضع الصيغ النهائية لقرض بقيمة ٥٠ مليون دولار كانت تركيا وعدت بتقديمه للسلطة الفلسطينية بشروط ميسرة وفوائد بسيطة. ما لا يليق برئيس الوزراء التركي هو ان يوجه

انتقاداته واتهاماته لسورية من المنبر الفلسطيني فالعلاقة السورية – الفلسطينية ليست في حاجة التَّي تحريص، وكعادة الطرفين في العداوة كافية. كان عليه ان يكتفي باستخدام للنبر التركي او المنبر الاسرائيلم متجنباً توريط الفلسطينيين في حملته على سورية خصوصا بعدما سرب مصدر تركى اثناء زبارة يلماز الي عمان أن الاربن وتركيا سيجريان مناورات عسكرية على الارض الاردنية الربيع للقبل، ويعدما قال رئيس الورراء الاسرائيلي بنيامين تتانياهو انه يأمل بانضمام الاربن للى ونظام آمني، اسرائيلي - تركي.

لكن تحاور وتفاهم الاطراف السورية والاردنية والفلسطينية ليس مسؤولية رئيس الوزراء التركي كما أن العداء بينها ليس من صنعه. وإذا كانت هذه الأطَّراف غير قادرة على صياغة مواقف مقبولة لها تجاه العلاقة التركية - الاسرائيلية فإن هذه شهادة واضحة على أوهام للصير المشترك وللاخوة، العرب. فكما الاردن يبالغ في اعتباره العلاقات التركية - الاسرائيلية مسالة مثنائية، بين البلدين وفي غموضه في اطار دوره في العلاقة وألَّامنية، التَّلاثية، إن سورية تبألُّغ في محاولاتها للتلاعب السياسي في اطار العلاقة التركية - السورية. فالمسؤولون السوريون يؤكدون تكرارا على التمسك ب دالموار، مع «الجارة تركيا، وينفون باستمرار ان تكون بمشق تؤوي او تدعم محزب العمال الكريستاني، بزعامة عبدالله ارجلان. لكن الحقيقة التي تعرفها تركيا، والتي تعمدت دمشق ان تكون انقرة على علم بها، هي

ان اوچلان موجود، او على الأقل كان بالتاكيد موجوداً في بعشق أوائل هذه السنة، وأن السلطات السورية مسعدت لراسلين لصحف تركية وعربية اجراء احاديث معه في دمشق شرط التظاهر بأن الاحاديث تُجرى خارج سورية أو في البقاع في لبنان.

مصلحتها ابلاغ انقرة ان لديها دورقة. مثل هذه «الورقة، يقيد الايدي ويقوض الاهداف

والقضابا الكبرى مثل تأثير العلاقة التركية -الاسرائيلية العسكرية على الستقبل العربي في موازين القوى. ربعا سورية تعتقد عكس ذلك، لكن غيرها من العرب يعتبر التكتيك السورى بالغ الاساحة لموازين القوى ومحاولات احتواء مخاطر العلاقة التركية - الاسرائيلية وتحوله الى محور تطوير مثل هذه العلاقة ليس مسالة عابرة في السياسة الايمركية نحو المنطقة وانما هو استراتيجية ثابتة لاتهتز حتى باهتزاز الرئاسة الاميركية. لذلك، يجدر بسورية قراءة خياراتها في هذا المجال على اساس ثبات السياسة الايمركية الدائمة غير المتأثرة بصورة مباشرة بالادارة الحاكمة. فأي ادارة، في الاعتبارات الاميركية، عابرة، لكن اطرّ السياسات الاستراتيجية دائمة. والقراءة الدقيقة الواعية لمثل العلاقة التركية - الاسرائيلية ليست مطلوبة من دمشق فحسب، وانما من جميع الاطراف العربية، سيما الاردنيين والفلسطينيين، ذلك أن تطويق سورية ليس ابدأ في المصلحة الاردنية او الفلسطينية.

فإذا اشتد الخناق قد يخسر الاردن، بصورة جدية، تلك دالورقة، السرية التي جعلته فائق الاهمية وهي ورقة العراق. صحيح أن العداء السوري - العراقي قديم العهد متعدد المواهب من القبلية الى الإيديولوجية، لكن الحاجة قد تؤدي الى زواج اضطراري بخدم بمشق وبغداد له ابعاد على الأردن ومكانه في ألمثلث العربي وفي الموازين الاقليمية، فالاردن ليس واحة استقرار وان تكون واحة استقراره في علاقة دامنية، مع اسرائيل

وبما أن العراق بيدو منجها نحو التصعيد في علاقته مع مجلس الامن والولايات المتحدة بالذات، لا شك ان بمشق وعمان تدرسان الانعكاسات من الزاوية الاقليمية كما من زاوية الاوضاع الراهنة على الساحة الاميركية. بغداد قد تفترض أن فضائح الرئيس الاميركي واحتمالات محاكمته أو أقالته أو أستقالته نثيجة تحقيق كينيث ستار في تطورات علاقته الجنسية مع مونيكا لوينسكي ستؤدي الى لحراج بيل كلينتون الى برجة تقاعسه وتربده وتجنبه اللجوء الى الخيار العسكري خمد العراق لاجباره على التعاون مع فرق التفتيش التابعة للجنة الخاصة للكلفة بازالة الاسلحة العراقية المحظورة. هذا الرهان ليس مضعوناً، ودمشق وعمان تىركان نلك.

لكن العاصمتين تدركان ايضاً ان الاجواء العربية والاسلامية ليست في مزاج التعاطف مع ضرية عسكرية اميركية للعراق تأتي في أعقاب الضرية العسكرية شد السودان بنريعة تورط مصنع الادوية والشفاءه بعلاقات

هذه حقيقة لا غبار عليها على رغم استعرار النفي السوري بأن يكون اوجلان يعمل من دمشق او تكرار مشبوهة مع اسامة بن لابن المتهم بأنه وراء تفجير السفارتين آلاميركيتين في تنزانيا وكينيا. فاسرائيل ورطت اميركا في عديد من المجالات، قول مستولين سوريين أن أوجلان ولا يقيم في وسرية». بينها انهيار عملية السلام على نمط اعفاء واشتطن فهو قد لا ديقيم، هذاك بصورة مستمرة أو بصورة رسمية، لكنه ويقيم، هناك كلما ارتات سورية ان في لاسرائيل دوماً ومعاقبتها العرب بشغف واعتباط وبالنالي ان مشاعر العداء لاميركا واهدافها ترايدت

جدي لن يخرق الحصار ضده، سورية كان او الاردن او اصحاب السوق السوداء. فأميركا اعلنت حريأ لاتعرف افقها ولا اهدافها في الوقتُ الذي تقلصتُ فيه قاعدتُها الشعبية في اماكن الحرب المزعومة ضد الارهاب والاسلامي، اينما كان. لكن اميركا، في الوقت ذاته، سعتٍ وراء تصحيح مواقف تبنتها، وعياً منها او اضطراراً، في ملفات مثل ليبيا والعراق. فهي توافق اليوم على محاكموة المواطنين اللييبين للتهمين بتقجير طائرة بان امبركان فوق لوكريي في مولندا بموجب القضاء الاسكتلندي، فيما كانت رفضت الفكرة لسنوات. وهي تعطي الديبلوماسية مع العراق مداها قبل التلميح بالخيار المسكري بعكس مأ

كانت تفعله سابقاً.

على الصُّعيد الشَّعبي والم يعد سهلاً على الولايات

المتحدة تسويق ضرية عسكرية ضد العراق او عقاب

هذا التغيير في المواقف الاميركية، بغض النظر عن الاسباب وراحه يجب عدم غض النظر عنه باعتباره مجرد أفراز للمشاكل الداخلية الناتجة عن ازمة وضعف كلينتون. إذ يكون افرازاً في الاساس لكنه بات واقعاً يجب البناء عليه فاميركا ليست عبارة عن حكم فرد وانما مي عبارة

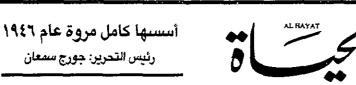
عن سلطتين تشريعية (الكونغرس) وتنفيذية (الادارة) الى جانب السلطة العليا اي السلطة القضائية. الذلك، عند قيام العرب تقويم ملفاتهم ازاء الازمة الكلينتونية، عليهم ألا ينساقوا وراء الظواهر والقشور وانعا أن يستفيدوا من أي فرصة مؤاتية. صحيح أن لكل ادارة اثرها في تطور وتطوير اية سياسة خارجية او داخلية، لكن كل أدارة عابرة واميركا لا تقاس بأربع

سنوات ولا بثمانية. اخطاء ادارة بيل كلينترن كثيرة سيما نحو الشرق الاوسطوالعرب عامة والمسلمين. لكن ريما ضيارة نافعة. هذا اذا احسن العرب والمسلمون صبياغة استراتيجيات واعية ورزينة ومتماسكة. اما اذا بقيت السياسات العربية بالذات على عهدها

فان الاستراتيجي الفاعل سيكون اما في تل ابيب في شخص بنيامين نتانياهو، او في مكان مجهول في افغانستان في شخص رجل غاضب ناقم على السياسة الأميركية ومن يدعمها واسمه اسامة بن لادن. فالحكمة والتعقل والابتعاد عن الاثارة العشوانية

وتجنب الوقوع في فخ الفتنة كلها ضرورية في مرحلة الارتباك الاميركي وعهد ما بعد الحرب الباردة الذي لا يزال يصنع نفسة.

راغدة درغام - نيويورك



رئيس التحرير: جورج سمعان

■ نلكتب الرئيسي (لثنن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, WI48YT الهاتف: 0171-6029988 فلك : 0171-6024963 تطك : 0171-6029988 - الادارة العامة: الهاتف: 2114-605 0171 الفاكس: 4514-602 1710 - التوريع: AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🗷 مكتب والشنطن

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax; (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. 🗷 مكتب نيويورك New York 10017, USA, Tel:(212) 963 7619, (202) 486 0576, Fax;(212) 755 4041, Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS ■ مكتب موسكو:

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

■ مكتب بيروت: الحدراء شارع السادات بناية شاتيلا، الطبقة الرابعة. الهاتف/الفاكس: ٥٠١/٢/٢/٤/١ (٠١) ■ مكتب الرياض: جرير بالزا - النور الرابع - شارع العليا العام. صب. ١٨٩٠٧، الرياض ١١٥٣٧، الهاتف: ١٩٢٥/١٦٤ / ٢٩٤٥/١٦٤ / ٤٦١٥٤٨، الفاكس: ١٢٥٥/١٦٤ شارع صاري، غرب طريق المدينة. صب، ١٣٥٦٨، جدة ٢١٤٢٦،

🗷 مكتب باريس:

الهائف: ٦٢٩٢٢٩٦ الفاكس: ١٩٨٠٩٥٠ ■ مكتب الكويت: شارع فهد السالم - مركز الشاري والفترش - الميزانين، مكتب رقم (٦) الهائف:۲٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٢٤٦٢٥٩٦ ■ مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، مجارين سيتي، امام السفارة البريطانية، بور ٢ - شقة ٩

الهائف: ٢٥٤٦٦٤٦، الفاكس: ٢٥٠٨٠٤٢ **■ مكتب البحرين:** التحرير: للنامة صب. ٢٦٢٨ إلهاتف: ١٩٧٤-١٩٧٤، الفاكس: ١٩٠١-١٩٧١-- الادارة: ص. ب. ١٠٦٠٠ شقة ٨، بيت ١١١٤، طريق ٢٢٥٥ (الجنير)، مجمع ٢٤٢، للنامة

الهاتف: ٨٧٢٨ - ٢٧٨، الفاكس: ١٩٥٤ - ٢٧٨ ■ مكتب الرباط: ملتقى زنفة مولاي رشيد وشارع شالة، نفامة شاقة، شفة ١٤، الدور الرابع.

الهاتف ١٥٨٢-٧ الفاكس ١٨٥٨-٧. عكتب صنعاء: صنعاه - شارع الليادة - بناية مركز سبا للمفروشات رقم (١) الدور الثالث.

الهاتف: ٢٠٢٠٦٦ (الفاكس) ٢٢٢٢٦٢ - من ب ١٩٧٣٦ ، 🕿 مكتب دمشق: - مزة - فيلات غربية - برج اتاله، الدور التاسع، مكتب رقم ٣ ر ٤. الهائف: ١/١٠٠٠٠. الفاكس: ١٦١٥٠٠٠ - ص. ب بعشق ٢١٧٢٥

■ مكتب السودان: الخرطوم - عمارة برج النيل - الدور الرابع - شارع القصر شرق سينما كازيوم الهائف ٢٧٢٣٠٠ ، ٢٨٢٩٤ ، ١٠٤٤٩ ، ٢٧١٥٠ (الفاكس): ٢٧٢٠٠ - ص. ب. ١٠٤٤٠ . تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسريق و الإعلانات

للركز الرئيسي: جدة - العدراء شارع الانطس، مبنى تهامة، الملكة العربية السعودية، الهائف: ١٤٤٤ ١٤٤ (٣٠ خطأ) - الفاكس: ٢٥٢٠٨٦٩

تصدر عن شركة للحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co. Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC. New York Registered as a newspaper at the Post Office http://www.alhayat.com

له الربه في كتاب أو

يبيقة - شريل داغر

ومن القر المسالمين

الرقواعة تحواجار حسن المسد

إكتاب البلحث المعروق أونغ -

جميل حتمل: قصاص الخيبة وممثل جيل الهزائم

■ بصدور كتاب «المجموعات القصصية الخمس» للقاص الراحل جميل حتمل الكتاب الشتمل على تسع وستين قصة قصيرة كتبت في الفترة المعتدة مَن ١٩٧٦ -١٩٩٤، تنفتح أمامنا – نحن أصَّعقاء وقراء نتاجه هذا – صفحة جديدة من حياة هذا الكاتب الصحافي، المناصل السياسي، والمكافح الناشط في حقل الدفاع عن حرية الراي والتعبيرً. صَفَحةً ذات وجهيَّن: الوجه الأول يمكن أن نقراً أبيه نتأج حتمل تحت اضواء تجربته الحياتية التي نعرف الكثير من تفاصيلها وملامحها. وفي الوجه الثاني نقراً -تحت أضواء التجرية القصصية - ما لم تعرفه من تفاصيل وملامح شخصية صنيقنا الراحل/الحاضر بقوة، ونرى ما له يكن يرغب أن نراه من استرار حسرنه وتوتره وقلقه. ونشعر كم كناً مخدوعين حين كنا نعتقد أن ذلك القدر الهائل مَّن العَّلاقات التي كأنَّ جميلٌ محاطأً بها، قادر على حمانته، ولنقاذه من وحشَّ الوحدة والعزلة الذي كان يفترسه يوماً يوماً. وتكتشف إن القرح الهائج والابتسامة العريضة الساطعية والتنقل الدائم بين العواصم لم يكن سوي أسلوب لمواجهة الموت المترصد، لكن ذلك كله كانٌ – أيضاً -رحيًّالاً غَامِضًا وسُحرياً صوب هذا الموت، فقد كان تعب الْقَلْبُ قَد بِلغُ اقْصَى درجاته، وريما يكون جميل قد شعر بأن لا جدوي منَّ المقاومة، في زمنُ سقوط الكثير من الاقنعة، وتهاوي الكثير من للباديء، وأنهيار مجمل أحلام الجيل، على الصحيد العام وفي مرحلة اشتدت فيها الآلام وارتَّفَعَتَ عَالَيناً اسوار العَّرَاةَ، وبات للوت صَيَّفاً يومياً تُقيلاً في زوايًا البيت والمترو، وفي الهاتف، وفي الفراش أيضاً، علَّى المستوى الخاص.

داخل النص . . . في الحياة

صعب أن نقدرا قسمس ونصوص حسمل دون أن نستعيده كاملاً: الوجه والقلب والروح والجسد. السهر والشجبوال والعمل الدائب الصوارات والجدل، الطرفة الجنيدة والأغنية والكتاب الجنيد

طُلُّ جَمِيلٌ وَفَياً لَعَادَاتُهُ فَي التواصل - مراسلة أو مهاتفة – مع اصدقائه، وفي إرسالُ الهدايا الصغيرة (بطاقة عيد، شريطً كاسيت لأغنية أو قصائد: آخر هدية كانت قبيل وفاته، حين حبضر الى مهرجان جرش ١٩٩٤، إذ قدم لي كتاباً وشريطاً لقصائد من مطفر النواب)، ومحاولة تأمينً **دعوات الى نَدوات ومه**رجانات ومُؤتمرات، واستثمارها في خلق علاقات وتوصيل رسائل أو في جمع تواقيع للإفراج عن معتقل في بلد ما، أو لإطلاق حريَّة التَّعبير في مناسبة

أما ليلته الأشيرة معنا - ولم نكن نعتقد أنها الأشيرة له في عمان، إذ كان قرر الانتقال الى عمان للعيش قريباً من بلنه الذي لم يكن يستطيع العودة اليه - فقد كانت واحدة من ليالي الجحيم، ليس لجميل وحده، بل لنا نحن مجموعة الاصنقاء النين حاولنا إحاطته بسياج عال من الرعاية والتشجيع على العودة الى باريس لإجراء العملية وتصفية شؤونه هذاك والرجوع الينا. فتركناه لينام حتى يستيقظ مَعِكُراً ويسافُر، فصعد الى غرفته في الْفندُق، وبُقَّينا نُحن في «اللوبي، مع من تبقى من ضيوفٌ المهرجانُ. وما هي سوى دقائق حتى جاعني اتصال، وكان جميل من غرفته. قَالُ أَنْهُ لا يَسْتَطِيعُ النَّومُ وَانْ عَلَيُّ أَنْ أَحَضُرٌ لَهُ أَيَّةً كُحُولُ -توفرة، فصعدت الى غرفته معتقداً أن أهنئه، إذ كان من الْمُمكن تليمة طلبَّه بسبب سوء وضعه الصحي. إلا أن ى ما كانت عليه حاله في تلك اللحظات كان سيجزم

عُتَمُاناً حاداً وَشرساً قُد حلَّ به، وأن الكحول ليس ن وسيلة انتحار بطيء، ما دام جميل يرفض - وريما بستطيع، لاسباب عدةً ~ أن ينتُحر انتحاراً تَقلينياً. وكأن اصراره يكبر كلما حاولنا تهدئته والتخفيف مز حدة باسه. كان بأسا يولد سيلا هائجاً من «النرفزة» ويكشف عن غرق حاد وقلق وتوتر شديدين.

كانت تلك ليلة غريبة. لم يسبق أن رايت جميل في حاله تلك على مدى سنوات جمع تنا في علاقة لم تنقطع، إذ كنت ارام دائماً، بشبوشاً ضُحوكاً ممارحاً. هل كان جميل يدرك أن ليلته هذه ستكون الأخيرة في عمان، عمان التي اختارها لإقامته، وكلفتي - وربما كلف غيري - بالبحث عن بيت مُلائم له إذا ما نجحت عمليته، لأنه - ريما -وجد في أصدقاء عمان ومناخَها ما هو أقرب الَّى روحُه مِن باريس وعالَها؛ لكنه سافر ولمُ يعد. ويلغنا نعيه يوم السابع من تشرين اول، أي بعد اقل من شهرين على سفره. يختلط الآن، بعد قراءة المجموعات الخمس، عالمان هما في الأساس عالم واحد في حياة جميل حتمل كما عرفتها. يختلط عالم القصص بعالم الواقع. قصص حتمل هي حياته، لَكِنْ حَيَاتُهُ لَيْسَتْ مَقْتَصَرَةً عَلَى قُصَصُهُ. حياته كانت تتسع لنشاط متعبد واهتمامات شتى. ومن يقرأ ويتتبع تواريخ كتابة القصص سيكتشف ان جميل قيد كيتب ما يقارب نصف قبصنصه في السنوات الخيمس الأشيرة من حيّاته (وخصوصاً في السنتين الأخيرتين حيث كتب فيهمآ مجموعتيه الأخيرتين اقصص المرض... قصص

الجنون، ١٤ قصة، وساقول لهم، ١٢ قصة). كأنت حياته قصيرة (٣٨ عاماً) سريعة الإيقاع، متوترة، غنية، ومبتورة. وهكذا جاءت قصصه أيضاً، متوسط طول القصة أربع صغحات، وكثير منها لا يشجاوز الصفحتين، وبعضها أقل من صفحة. وتمتاز في غالبيتها بشحنة عَاطِفَيةً عَالِيةً. كَمَّا انها تحتَّفَى بِالتَّفَّاصِيلَ يَوْنَ أَنْ تَلْغَي المنطور العام والرؤية الجوهرية المعمقة الى ما هو أساس وغالبًا ما تنتهي قصصه نهايات تشير الى رغبه في البتر والإنهام إلا أن ثلك لا يعني أن عناصرها لم تكتَّمُل، بلَّ يُعنَّى أَنَ القَّاصَ مَهجوسٍ - أساساً - بما يقول، ثم ببنية القولُّ، فَالمَقُولِ، خَصُوصًا فَي قصص السَّنُواتِ الْأَحْيِرَةُ التَّي اشتَّد فيها المرض، هو في المقام الأول. وتُعة الكثِّير الذيِّ ينبغي أَنْ يقالُ. وَلم يَكنُ القاصُ لَيْلَدَفْت، من بينَ آلامـةً الكثيرة، الى الشكل الذي سيقول فيه مقولاته وحكاياته ونكرياته ومشاعره واحاسيسه. كان همه، إنن، ان يقول اكبر قدر مما في جعبته ولو في صورة شهادة على ما جرى وما يجري، سواء كان في غرفته وحيداً، او في غرفة لْلْسْفَى، خُصُوصاً في قصته وكلاش، الَّتي يمثل فيها وبطلاء بِيلِغَ النَّامِنَةِ وَالثَّلَاثِّينَ، حيث يحتفل بعيَّد ميلاده ولا ياتي سُوّى اربعة أصدقاء ليقولوا له كل عام وانت بخير، فلا يرى «ابشع من مدينة قيها ١٢ مليونا، ياتي منهم اربعة اشتاص فقط، أي شخص عن كل ثلاثة ماليين، انها شبهادته على مدينة وعلى زمن معين في هذه المدينة، وفي

غالم القصص

نقول ان عالم حسمل القصيصي غني ويعكس غنى التجرية الحياتية التي لم يقدر أن يستَّنفدهًّا، فراح يختار منها أبرز محطاتها، ويختار من هذه للحطات ما هو أشد سطوعاً وقابلية للانكتاب في نماذج إنسانية ذات أبعاد

إلا أن هذا الغنى ينحصر في محاور أساسية يندر أن يتجاوزها، في احدى قصصه وقصة عن قلاً ح... أي قلاً ح،، يُتنْبِهُ ٱلقاصِّ - في تدخل سافر من تدخلاتُه التيَّ اخنَّت تُكثُّر كُلُما اقترب ألكاتب من الرَّحيل – الى أنه قاَّص «أنا قياص، وعلى أن أكتب عن فيلاحين، فليس من المعقول أن اكتب دائماً عنى، أو عن معتقلين، أو مطاردين، أو عن

الأبد. أما الحبيبة، والزوجة، فغالباً ما يكون حضورها سالباً، متعباً، دافعاً إلى التوتر والوحدة. أنها الحبيبة التي لا تكاد تحضر حتى تغيب نلك الغياب المؤلم والمعنَّب لأنه غياب لا يلغي حضورها في مكان ما، وقد تظل قريبة من والبطل، لكنها ممنوعة أو ممتنعة أو متمنعة، هاربة، هاجرة، خانلة. يطاردها كما الوهم. وتهرب كما الحقيقة القاهرة. فالبطل هنا - وغالبية أبطأل جميل يحيلون عليه، أو على شخصية واحدة كما أو أنه بطل رواية - يستحضر، في عزلته ومرضه، نساء كثيرات، جمعته بهن علاقات من نوع ما، اما الآن، فهنَّ - جميعاً - غائبات. وإذا حضرن، فَقَى هلوسات وهندانات وأوهام الرجل المريض/المجنون. وفي المصور الشالث، للوت، تلتُّفي عناصر كثيرة من المحورين السابقين، وخصوصاً حين يتعاظم المرض، وتشتد العرالة، وتغيب النساء، ويتناقص الإصدقاء، لتنفع الى رؤى مليئة باللوت في صور شتى: الموت انتحاراً، الموت المعنوي،

الموَّت ضَيْجِراً أَوْ تَعْبَا، موَّت «الْبِطل، موتَّا فَانْتَازِياً عُبْر الانْفَسَسَامَ وَرَوْيَةَ الذَّاتَ الأَخْسَرَى فِي صَبَوْرَةَ الْمُبِتِ الْأَخْسَرَ، وموت الأخُرينُ الذي يتخذ صيغاً عدة، وموت الأشياء الحميمة، وصبعود الأشياء الزائفة. ومن عالم الموتى يتصل الآب ليُحَبِّر ابنهُ انه قادم في زيارة، فيرتبُ الابنُ عَنَّاصر احتفال بكاد هو نفسه أن يصدق معه أن والده قادم، ثم يشكك في الصباح، حين يصحو ويتنكر أنه نام منتظراً والده، منا إذا كنان الأب حضر ام لا، فالكؤوس قد شربت، والألوان التي أحنضرها تحنولت، على القَعناش الأبيض، لوحة فاتنة. آثراه طغيان صورة الأب وحضوره الباهر في حَياة ابنه، أم الشعور باقتراب موعد اللقاء مع الأب، ولكنَّ وهنَّاك، في العالم الآخر؟! أم الوطن المنوع، للحلوم به، فهو جزء من صورة اكبر لوطنَّ عاش فيه «بطَّلَّ» القصص وراويها ومؤلفها، فثمة

الوطن القضية التي يحملها المناضل وثمة الوطن المنتهك بالشركات الأجنبيَّة، والوطن المسلوب الإرادة المركون في السجن كابنائه، وتتسع صبغة الوطن لتشمل عناصره المُكوِّنة له: الإنسان / المواطن، السلطة، المجتمع، الطبقات، وفي هذا الإطار تبرز العَّلاقات المعقدة والمتشَّابكة. بيرز القَّاهُر والمُقَهُورِ، تَبُرزَ علاقة الحب التي تحسول دونَهَا فروق طبقية حيناً، وحواجز السلطة حيثاً آخر. ويلتفت للرء الى أرملة الشهيد في علاقتها مع أحد المسؤولين وصيث يراقبهما الشاب المجند المكلف حماية منزل

وسوى هذه العوالم ثمة الكثيير الذي لا يخرج عن للحاور المحددة أعلاه. غير أن عالم جميل حتمل ببقى أغنى بكثير، لا من حيث كم التفاصيل التي يستحضرها في قصصه، بل من حيث رهافة المعالجة وتتوبع اسلوب العمل. ولعل الكثير من المواضيع تشهد تكراراً في مواقع عدة، إلا أن التكرار ياتي غالباً في زاوية نظر مختلفة. ولعل القاص الذي يبدو مؤمناً بالتناسخ، يجسد هذا الأمر في صور أشخَّاص يتكررون أو علاقات تتكرر، كما في قصة أصباح المنيئة، أو «عربة أخر الليل».

مرض القلب، وعالم الطفولة ونكريات العائلة.

في المصدر الأول وجد منادة رخمنة

لتَّنامِلاتُه، فَناطُّق بْشَنَاعِيرِه

وأجناسينسية للعنقبال وكناثت القصص لا تبالي كشيراً - وقد لا تبالي ابدأ، احياناً - بالجبكة. ففي

الشَّفَىّ، تُحت «هلُّوسة» التَّخْدير، راح جـمـيل يكتب كل مـا يخطر له. ثمــة

بينها سوى هواجس الراوي/الكاتب مثل دعادة... سريةء. في هذه النصوص

في عالم الطفولة والعائلة يعود جميل

الى العُمة والجدّة والجد والحّال، فيرسم

شخصيات تنطوي على ابعاد اسطورية او

يعمل الكاتب على «اسطرتها» كما يفعل بالجد

في قصة «عائلة بوليسية» والجدة في رجدتي

كَـان هاجس جـمـيل أن يقـول كل مـا لديه بـمسرف النظر عن التقنيات، بل - كما يعلن في

أحد نصوصه - بكراهية للحداثة! كان للوت تعلُّا

الفضاء ويسد الأفقّ، وكأن جميل قد احْدْ يعدُّ اياماً،

للأشياء. وبانت السخرية، التي كانت أسلوب عيش

وكتابة، تنجو صوب السواد، وتغيو مشرطاً اكثر

جراة في معالجة الجرح، ولكن الله مهارة. أكثر حدّة،

وعصبية، والل قدرة بهذَّه المعالم، يشكل جميل حتمل

حالة خاصة في الكتابة القصصية العربية. حالةٌ توشك

· حيناً - أن تأخَّذه الى مصاف كبّار كتابُ القصة، وتكاد حينًا أَخْرَ - تَقْنَعَهُ فَي عَالَمَ كَتَأْبُ السَيْرَةُ الروائيَّةُ أَق

يبقى أن ننتظر رواية قصيرة غير منشورة حتى الأن

لنرى - حين تنشر - ما الذي تضيفه الى ثروته المنشورة. ويبقى أن جميل حسمل يستحق تكريماً في صورة

كتابات من أصدقائه النين عايشوه في محطات حياته.

في شخصه وفيَّ كتِابِتَه، هو الذيُّ كأن عربياً بالقبر نفسه

حياته وأعملله

الصحافة المطية ثم العربية في بيروت ونيقوسيا ولندنّ

وباريس والكويت وعمان. ساهم في السبعينات مع عدد من

كَتَأْتُ حِيلَهُ بِإِصَدَارُ شَرْةَ البِيةُ عَنْيَتَ بِالْكِتَابِةِ الجِّدِيدةِ في

القصة والشعر ولم يكتب لها الاستمرار اذ اوقفت بعد ١٢

بسبب أصابته القليبة التي أضنته منذ بكوره سافر عام ١٩٨٧ الى فرنسا لإجراء عملية صمام القلب. ثم سافر ثانية

الى قرنساً عام ١٩٨٥ وارغم على البقاء قيهًا، فعمل مراسلًا

ثقافياً لأكثر من صحيفة عربية. تعاون مع العبيد من

منظمات حقوق الانسان العربية والدولية لمتابعة موضوع

اعود الى مَدينتي، أو الى بيتي القديد تعبت منّ المُترو

والإنفاق والوحدة، وبرد الشنتاء ألداهم وحريق القلب الأخذ بالانطقاء. تعبت وأريد كل مساد أن أهمس لإبني بمساء

الخير. تعبت من الصقيع، من سياط الوحشة. من برودة الرغبات.. تعبت فاعدني با الله ولو جثة اعدني..، توفي

(*) مندرت الجموعات القصمية الخمس وهي تضم: ١ --الماناة ذات القبعة البيضاء. ٢ - انفعالات. ٢ - حين لا بلاد. ٤ -

قميمن الرض، قصص الجنون، ٥ - ساقول لهم (وهذه تنشر للمرة

الأولى)... في ثلاثمانة وعشرين (٢٢٠) صفحة، وتضم مقدمة

الرواني عبد الرحمن منيف. والغلاف الأول من يوسف عبدلكي.

وقبل وفاته بعام كتب يقول: «تعبت يا الله. واريد ان

الحربات العامة وحرية الكتابة والكتاب.

في ٧ ايلول (سيتمبر) ١٩٩٤.

عن المؤسسة العربية للدراسات والنشر.

اعتقل عام ١٩٨٢ بسبب انتماله السياسي وسرعان ما نقل الى مستشفى السُجِن ثم اطلق سراحة بعد اشهر

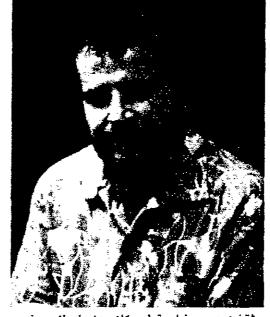
ولد جميل حتمل في دمشق عام ١٩٥٦، والده هو الفنان

الذِّي ظل فيه سُوَّرِياً يَحلم بِالْوطنَ ٱلأولَ.

والبئر، أو مكيف قتلت جيتي،

تهجم الأشياء دون تنظيم أو تسلسل.

تحتل الذات حيّرًا واسعاً من القصص، لكن هذه الذات لا تاتى معزولة عن الأنا الجمعية التي تسكن الكاتب، بل تنصُّهر فيها لتعبر عن همومها وتجسد معاناتها، حتى في اشد حالات الذات الفريية عزلة وانفصالاً عما حولها.



مثقفين بهموم خاصة، أو سكان منن ما... لا يجوز.. فيكتب عن الفلاح «عامر» الذي ياتي من الريف ويتطوع في الشرطة، ويسبب بنيته القوية يفرزونه لجهاز المُضابِرات، ويطلبون منه تعذيب معتقل، ويعد جولة من التعذيب يُغمى على السنجين، ولكن عامير يواصل، تحت أوامير المسؤول تعنيب المعتقل، ولا ينتبه الى موته إلا حين ياتي معرض سمينْ... اللهم في القصة أن تدخلات القاص تُجعلُه يقول انه هُو، نو الأصول الفلاحية من جهة، والمنتمي الي حزب العمالُ والفلاحين من جهة ثانية، لا يجد فلاحين مهمين يمكن أن يكتب عنَّهم.

في قصص جميل - إنن - محاور كبرى قليلة: السجن، المراة (الأم الحبيبة، الزوجة، الحلم المثال)، الموت، الوطن. وربما يُمكن القول بأن هذه المحاور لا تأتي مستقلاً الواحد منها عن البقية، فهي تتداخل وتتراكب في علاقة تشدّ كلاً منها الى سواها. بلّ أن كل محور من هذه المحاور ينطوي على نقيضه، ففي السجن تبرز الحرية، وأمام المراة يظهر الفراق، وعند حضّور المُوتُ تُحضَر الحيّاة، وفي كثافة الغربة يتقطر الوطن وتتكثف الحاحة البه.

في العامين الأخيرين قبيل رحيله، اخذ جميل يعايش الموتُّ ولا يضاَّتُك. وشَّيِّناً فشيئاً رآح يغرف من مصدرين: جميل حثمل الملقلة ذات القبعة البيضاء ، إنفعالات وحين لابيلاد و قصص الموض قصص الجنون لذا كانت كتابته قد بدأت تغدو أكثر حدّة ومباشرة

كتابات تنبش في ما هو اكثر حميمية، وَما هِو أشد عمقاً، والذات هنا - ذات المؤلف والناشط المناضل - تيسدا التشكيلي الفريد حسمًل. درس الأنب العربي في جامعةً بمشق. بدأ كتابة القصة القصيرة مبكراً واعتبر مذذاك احد حتشدة بالأحلام والأمال ومكتظة بالبراءة والمثالية، وتنتهي وقد مزق العالم القاسي الشرس احلامها وأجهض اهم الأسنماء في جبيل السبعينات في سبورية. عمل في أمالها، وزَّرع بديلًا من ذلك الآلام واشكالُ الحرمان والقطيعة

والنئبية الحيوانية التي تملأ قلوب والبشره. على محور السجِّن، يحضَّر السجِّين والزنزانة في مقابل الحرية وحب الوطن وحب المراة لابنها وقلقها على كونه مطارداً، وحوف الروجية من اعتقال روحها أو الحبيبة لغياب حبيبها. تحضر صورة الإبن الذي يولد وابوه في السجن، وحين يضرج الأب السجين، مهدوداً ومهزومًا، لا يستطيع أحتضان ابنه الذي لم يره من

وقبل السجن تحضر صور من النضال لا يعرفها الشاب ولا يُنخَرط فيها إلا بعد أن «أخذوه، حين لم يجدوا ابن عمه الذي يقطن معه في غرفة بائسة، وبعد التحقيق والصرب، تنخلق لدى الفتى مشاعر قبول لما يفعله ابن العم ورفاقه، تتطور الى حد الغوص في العمل السياسي الذي سوف بِشكلٌ عادةً لعند من القصص تتداخل فيها السياسة والحب والبؤس والحواجز الطبقية. وبعد السجن تبدأ مرحلة المنفى والاغتراب والحنين

نى الوطن، هذا الحنين الذي يبلغ مسلعه من الكاتب/بطل القصص القائمة، والذي يصرح في واحد من نصوصه اللخيرة، منعباً ومهزوماً «تعبُّت يا الله. واريد أن أعود الى مسييستي. أو الى بيستي القسيم. تعبيت من المتسرو والانفاق والوحدة وبرد الشتاء الداهم، وحريق القلب الأخذ بالانطفاء. تعبت واريد كل مساء أن اهمس لأبني بمساء الخير... تعبت، فأعتني با الله. ولو جثة، اعدني، (١٩٩٣/١١/٣٠). ولم يكن ممكناً أنَّ يعود الإجَّفة.

وفي موازاة الحضور الطاغي لمناخات القمع والسجون، ثمة الحضور المهيمن للمرأة ايضًا. المرأة الحبيبة غالباً. ثم الأم التي ما أن تحضِر في صور من الحنان والإحتضان، حتى تغيب، مبكراً، نلك الغياب القاسي لأنه نهائي والي

ما وراء البصر عيسى مخلوف *

لم يولد في الصحراء، ولا بالقرب منها، لكنه كان يحلم، منذ طفولته الأولى، في أن يجلس فيها يحصى الرمل حبّة حبّة. كان يعرف أن ثمة كنزاً مدفوناً في

الرمل، وأن الرمل صندوق عجانب. لم يولد في الشرق، لكنه كان يصنعي اليه في سره رفي أحد الآيام بمخل خلسة الى مكتبة والده، فعثر على كتَّاب لم يكن يعرف من قبل. كان يريد أن يتصفح الكتاب المقدس ويراجع مقطعاً في «سنفر الجامعة» عندما لاحظ أن الكتاب المقدس إنما يخفى وراءه كتابأ اخر. وكان عنوان ذلك الكتاب والف ليلة وليلة ، فقرأه في ليلة واحدة ونام. وحين استفاق من نومه أحسَّ انه اصيب بالعمى، وتذكر أنه كان يحلم في الشرق المشتق

من شروق وذهب. منذ ذلك الحين، ادرك أن كل ما حسوله وهم، وأن لعالم متاهة من بخلها ضباع فيها مرة واحدة والي الآيد، كالذاكرة اللامتناهية مّن اقترب منها اصبح مجنوباً. يندهش من نفسه كل صباح عندما يكتشف أنه ا برال هو نفسه باستمرار، فبنتابه السام، ويقول أن الصياة حلم وإنه لا يضاف الموت بل الخلود، وإنه حين يكتب، إنما يكتب لنفسه، الصيقائه والتخفيف من عبور

سليل كوكبة من المبدعين العميان الكبار عبر العمسور. يستيقظ الأعمى الآخر فيه، من هوميروس وميلتون الى ابي العلاء المعري. وكان يرفض، هو الذي عيش وسط ضبّاب مضيء، الامتداء بعبارة شكسبير: وانظروا الى الظلمات حيث يرى العميان.

يقول الأعمى: مكم هو ملي. بالعزلة هذا الذهب. من قال إن الأعمى لا يرى. فهو يرى لكن على طريقته. يرى وحدة المعدن وعزلته الرهيبة مضغوطة في الأعماق، يتم اقتلاعه من ضلع الأترية والصخور، كما للحارة السنسلمة لاعمال البحار، تُقتلع من بحرها ومن سيفتها. انها غريته الفاضحة لأحشاء الأرض والسارها في الكون. وهو، هذا الذهب، هل هو قلب الكون؟ هل هو قلب الكون؟ هل هو قلب عُصارة تجمدة؟ أم هو شعاع بعيد لم يصل الينا بعد، نحن أبناء الأرض النسيّا؟

يتسبامل الأعمى: لماذا نرى من العينين فقط، مِن ماتين الكُرتين الناعمتين، ولا نرى عبــر الجــسـد كِلَّه؛ اليس الحسد معبر للأرض وترابها؟ لمسارب شكِّما ويقينها؟ أليس هو الزيد المنحل، الساقط في لججه بلا جدوى؟ يطرح السنؤال ولا يلبث أن يتأكد أنه غير متأكد من شيء على الإطلاق.

كتأبته الأولى كانت قصيدة، أي محاولة بسيطة لالتقاط انفاس الوقت، والعودة الى الأمكنة الضائعة أبدأ. هكذا تسرع يحلم في المدن البحيدة التي لن يبصرها لأن جدار عماه يلقى بظلاله عليها، ويحلم في البحار التي لن يبحر فيها، تلك التي مزَقتها أسنانً الدلاقين. يحلم في الفنائق التي تاويه لليلة واحسدةٍ، يخرج منها ولأيعود اليها أبداً. وحين يتصور بحراً، سهلاً أو جبلاً، أو حتى حين يستمع الى الموسيقى، يشعر كأنه على أهبة الحصول على شيء ما، يفوته

التعبير عنه، فالكتابة والمتاهة، الكتابة والمرايا، المرايا والاقنعة، الليل والبوصلة، كلها يعكس صورة

ولاقتناعه بأن احداً لا يبتكر جديداً، وأن ثعة تكراراً دائماً لابتكارات سابقة، ولاقدار من الكتابة، فهو يستمتع بالقرآمة اكثر من استمتاعه بالكتابة. ويوجي البنا بأن ما يكتبه أو برويه. هو تلاوة لما قراه قَبِلاً، أي أنه حين يكتب فهو لا يكتب وإنما يتنكر. ولذلك، فَهِو يجيز لنفسه، متى شاء، أن ينتحل نصوصاً. ولماذا عليه أن يعيد كتابة النصوص التي يتمنى لو كآن مو كاتبها؟ أنَّه لا محالة كاتبها، لكنُّ

بيد أخرى، بيد الآخر. لفرط ما نظر الى حرف الالف، توصل الى رؤية الشمس، ثم حاول أن يعبّر عمّا رأى، فكتب قصيدة لا معنى لها، كمثل جميع القصائد العظيمة، لأن القصيدة التي تغوص في لَغَرُ العالم تقرر ألا تتكلم. من هنا، فإنَّ الآلفَ هي قُرصَ الشَّمْس. نَافِذَةِ الْي الأزرق اللامتنامي. النافذة التي منها يمكن أن نطل عليه «هو البسيط كالألف»، على حد تعيير الرومي. هو الواحد المتعدد. الضابط الكل. لا يكافى، ولا يُعاقب. وإنما يراقب خلقه من بعيد. ينظر اليهم من ورا، حجابه لا يخفي جماله ولا عطايا نوره، بل يزيدهما بهاء، وهو لأيميـز بين إنسان وحيوان وجماد، بل ينظر اليهم برأفة العارف القدارهم المتومة. ويعرف أن هذا الخلق لو دمر نفسه وأفثى جنسه، فشمة ذرة تراب سوف تلتف على نفسها وتتعلمل وتخرج منها غريسة ينمو في نسغها الحيوان. تعاماً كما سوف يحدث لو احترقت جميع

مكتبات العالم... ولانه يعرف أن الكون لا ينفك يدور على نفسه ويدور حول الشمس، تذكر مكتب الاسكندرية العظيمة، وأهدى إحدى قصائده لحارقها، معتبراً أن اجيالأ أخرى ستأتى وستعيد كتابة النتاجات التي احترقت. لا شيء يضيع في هذا العالم. ولئن ضاعً هنا، فهو ينوجد في مكان أخر. لأنَّ القيامة تولد من الموت، والروية تأتي من العسمي. ولأن الأعسى الذي يدرك ما يحوطه البصر، يدرك أيضاً ما يوجد وراءً البصر فعقامه هناك.

ولاً يحتاج الأعمى الى اطباق جفنيه لكي ينام، فهو يتحرك بين يقظته وتومه، بين الحلم والواقع، بحرية مطلقة. فلا أبواب بين الاثنين ولا عتبات. أو أن الأبواب دائماً مفتوحة. هكذا يرى الأعمى في سيره، ويحوم كغيمة فوق الأماكن.

في إحدى الرات، استوقيف رجل تجاوز الثمانين من العمر، وقال له وستلقى حتفك غداً في الصبياح، لأنك أفشيت سبراً من أسرار الآلهة وسرقت نارها القدسة، وفي اليوم التالي، وكان يجتاز الطريق الفاصل بين منزَّله والمكتبة العَّامة، منا منه أحد اللصوص - وكان جل أصدقائه من اللصبوص - فطعنه في صدره طعنتين اثبتين

كأنَّ الأعمى يعرف، مسبقاً، أنه لن يشيخ ما فيه الكفاية ليرى الي الوجه الأجمل، ذلك الطالع من وراء الأعمار، ناصعاً ونقياً، كالنعب السابق لكل شيء، حتى للأرض ذاتها.

(*) كاتب لبناني مقيم في باريس

إحالات «المواكب»

فيصل أكرم *

والمستقلم المترافي ... نصفها والنصف ظني... والمغرب لا يحك الرأس إلا حين يخذله التمنّي: (مل تخذت الغاب مثلى منزلاً دون القصور؟) أه يا جبران إني ما اتخذت الغاب إلاً للمنام وما كسرت الصخرّ في غير اللعب... أماً المنازل والنزول، فدونها الأصقاع... والإيقاع في صخب يسيل: مل على هذي البسيطة منزلً يسم الضحية والقتيل؟! لا تقل شيئاً، ستكفينا المواكب... قبل أن نرثُ البديل!

هذه النايات... عُنْ

واخف نصف القول عنى

(هل جلستُ العصر مثلي بين جفنات العنب؟) بين ج بل جلستُ علي الغيوم، وكانِت الأمطارُ اعناباً معنَّقة، وكنتُ العصر والإعصار

كنت الجفن والأشجار حتى... لم أكنُّ! فسحبتُ الكفُّ... لكن... لم تزلِ في إصبعى... شُعَل النهار اللرّ والأظفار مالحة، ولستُ أراكُ نارا!

(هل فرشتَ العشب ليلاً وتلحَفت الفضيا؟) بل فرشت الجمر ظهراً وتلحقت الحديد وكتبت الشعر... وحدي فوق أرضك ... والبعيد ... لم يزدني البعدُ إلاً... كنتُ فى الأولى أريد...! يابن اهل الداكس، معتدلاً... إذا مرت على «التاونات، مراتي تحطّمت الجداريات وانفجر الصدى... ما «شريتُ الفجر، إلا ا كي اخفر ما أريد!... والّه Emigration لم تغتل لدي سوى المكان...

أمًا الزمآن، فإنني ولد الزمان وهذه النايات في كفي... ولكن الزمان بلا مكان والمكان من جديد والمغامر سوف يغرق في الصديد!! (صا بين الاقواس مأخود من والمواكب،

لجبران خليل جبران)

لسراة الليل هتف الصباح

كتب الكثير عن الملك عبد العزيز ال سعود طيب الله ثراه،

وصدرت كتب ودراسات تتحدث عن سيرته العطرة وجهاده في

سبيل العرب والسلمين وقضاياهم وأولها قضية فلسطين، إلا أنَّ

كتاب المفكر السعودي الشيغ عبد العزيز بن عبد المحسن

التويجري السراة الليل هنف الصباح، يعتبر الأفضل والأكثر

موضوعية وتوثيقاً لأنه اعتمد على الوقائع والوثائق والمستندات.

ويعكف الشيخ التويجري الأن على أنجاز هذا الجزء الثاني

من كتابه (الصادر عن دار رياض الريس الكتاب والنشير في

بيروت) والذي سيضمنه وثائق أخرى غير معروفة يعتبر بعضها

فتحاً في عملية رسم صورة واضحة المعالم عن هذا الرجل

التاريخي مؤسس المملكة العربية السعودية وصاحب أول وأنجح

من بين هذه الوثائق وتيقة مهمة جداً ستنشر في الجزء الثاني

وهي عبارة عن رسالة من الملك عبد العزيز الى الشريف حسينً

يحذَّر فيها من المؤامرات الأجنبية على العرب وفلسطين، ويؤكد

من موقع القوة والاقتدار، استعداده التضحية بكل شيء في

سبيل وحدة العرب ونصرة قضاياهم. عن هذا الرجل الأسطوري

يقول الشيخ التويجري أنه قرر نشر الكتاب ليطلع على سيرته

العالم كله ويبقى في ذآكرة الأجيال العربية القادمة كأمانة في

عنقه، فهذا الكتاب كما يقول «ليس لي منه غير شرف حمل هذه

الحقائق الى القارىء في أوراقي، فهذا هو الملك عبد العزيز

«الذي استحق حبنا وعشقنا ونالّ اعجاب الأبعدين قبل الأقريين.

فقد ملا فراغاً واسعاً في شبه الجزيرة العربية وحقق بنلك

لنفسه ولشعبه مكاناً واسعاً في عالم المتغيرات. ولعلى لا أكون

مبالغاً إذا قلت أن الأدوار التي تتابعت من بعده لا تقل أهميتها

والشيخ الحكيم يغوص في بحثه هذا في رسال الصحراء

وعلى شاطَّىء بحارد العميقة الغنية ليستُّخرج منها الدرر

واللآلي، وكلُّ ما هو تمين، وينفض عنها غبار التاريخ ليقدمها لنا

بصورة وثائق ومستندات ووقائع واحداث تروي في بعض

جوانبها تاريخ العرب المعاصر وأسرار المؤامرات ألتي حيكت

ضدهم ودور الجاهدين الخلصين وعلى رأسهم عبد العزيز في

التصدى لها وحماية مقدساتهم وترواتهم وأرضهم وأعراضهم،

اضافة الى دورهم في اطلاق راية التوحيد وتأمين مصالح

المسلمين وإحلال الأمن والسلام وخدمة الحرمين الشريفين

وضيوف الرحمن، وكما قال الأستاذ محمد حسنين هيكل في

مقدمة الكتاب: ان الدور الذي قام به الملك عبد العزيز آل سعود .

حرمة مربوطة تكاد أن تكون دائرة شبه كاملة محددة بذاتها،

واضحة في حدودها ومعالمها: بناء دولة وإقامة نظام - ثم قيادة

الدولة والنظّام الى الإقليم والأمة - تم وضع الدولة والنظأم على

طريق العصر. وباختصار: «الملك عبد العريز هو قضية متفق

ويدوري أدعو لتعميم هذا الكتاب، وإصدار طبعات شعبية منه

تكون بمتنأول القراء العرب حسب امكاناتهم حتى يطلعوا على

صورة مشرقة من صور تاريخهم المعاصر ويتعرفوا عن كثب، وبالوثائق التاريخية والشواهد والوقائع، على أسطورة عربية -إسلامية غيرت وجه المنطقة وأقامت مدماكا وحصنا يحمل راية «لا إله إلا الله، محمد رسول الله». وأبقى غداً مع قضية فلسطين

فأنت أو لا أنت أو فافعل بقلبي ما تشاء!

عرفان نظام الدين

عليها ودور معترف به.

في سيرة للك الراحل، طيب الله ثراه.

أنا أحيا بعد أشواقي بأحلام اللقاء

وصعوبتها مع تبدلات العصر وتداخلاته، عن دوره التاريخي،

تجربة وحدوية عربية وحامل رسالة الإسلام وراية التوحيد.

إلا أن غرابار راجع المحاضرات وأعاد

النظر فيها، ما جعلها كتاباً له ما يؤسسه في سياقه الثقافي، وتركيبه التّأليفي ورصانته المنهجية. وهو ما يتحقق منه القارىء في سعة الاطلاع التي يتمتع بها غرابار في ميدانه هذا، إذ انه يجمع الى معرفته المقربة بعدد من امتبقيات، القنون الإسبلامنيية، من عبصائر و«تحف»، والَّي مكتبته الواسعة في غير لغة (بما فيها العربية، على ما يبدُّو)، معرفة ميدانية، تظهره في العديد من مواضع الكتاب، أشببه بالرصالة الاستشراقي في القرن التامن عشر، أو بحاك بدرك، المستشرق الفرنسي الراحل، الذي أنقن في بعض كتبه، مثل الغات العرب الحاضرة، طريقة في التاليف تستجمع ما بين القراءة القطنة النتجات أو احداث ثقافية أو أببية، وبين التنزه في معالم السيشة وحيوات الشخوص التي تصدر عنها هذه

المنتجات و الأحداث. يعين غرابار لكتابه غرضاً، هو إجراء عمليات تفكيرية في تاريخ فنون العالم الإسلامي، وفي جماليَّتها، علِّي أن لا يتخذ البحث سبيلاً محكماً في العرض والتعليل بالضرورة، بل سبيلاً فيه كثير من التأمل الحر والجسارة والتقطع كنلك، ما لا تتينده البحوث المنهجنية والمتماسكة، هكذا يتاح للباحث في هذه الطريقة التقدم والتراجع في أن، من دون سبيل (مرصوض، في العرض، كما يتاح له بسط القدرحات أو النظرات البحثية الجديدة من دون تصوطات كبيرة. ومع ثلك لا بخلو كنتاب غيرابار، في خطته العامة التأليفية، من منظور يتحكم به، وهو أنه يرى الى الفن على أنه ناتج «لوازم» (أو إكراهات) تاريخية توفر للفن سبل أنتاجه وتطوره، وسيل معوقاته في الوقت عيمه.

منظور فني وحمالي، استشيراقي المنشيأ، عامل وناظم في صوّرة مسريحة ومعلنة في مدى البحث المعروض، فهو يفيينا منذ صُفَحَات الكتابِ الأولى، ببداهة تحتاج الى تحقيق نقدي في نظرنا، انه يستند في دراستُه هذه آلي مقاربة تفسيرية صَجِرِيةً في الغرب: «ذلك أنه نَشَا، هنا، فَي شكل تاريخي مخصوص، مقاربة عالمةً (للفنون)، مطبقة وفق الكيفية نفسها على الفن كسسا على الواقع الفيريائي والبيولوجي، يقرر غرابار مكل هذه المقاربة، إذن، من دون أن يتساعل عن صلاحها، وهو ما يحتاج الى مناقشة، في تقديرنا، ونكتفي بمثال واحد في هذا المجال، هو مفهوم والقن، نفسه الذي يقوم عليه الكتاب: لا يعرض غرابار لما يريده من «الفن» إلا اننا نستنتج في محدى الكتاب أنه أعتمد تعييناً لدالفن، هو عينه الذي تحدد في أوروبا في العهود الأخيرة من القرن التَّاسع عشرٌ، لا قبلها، وهو الذي يقسمس مسفسهسوم «ألفّن» على المصنوعات البسمسرية وحسدها من دون غيرها. إلا أن التحيين هذا ناشيء في أوروبا، سبقته تعيينات اخسى، وتتأ مراجعته فيها منذ عقود قلطة، عدا أنَّه لأ يستند الى أي أساس تصنيقي في الثقافة (العربية وغيرها) التي صدرت عنها هذه النتجات المعنية بالدرس.

مراجعته له، لا تتأخر عن الشعويل على

غسرابار (الذي يعسد من أبرز، بل «أبرز» دارسي الفن الإسلامي في الغرب) لم يفارقٌ، على الرغم من تُجِديد نظرتُه في عدد من المواضع، مخطة، التاليف السارية في الدراسات الأوروبيسة (وبعسدها الأميركية) في هذا الميدان. وهي خطة تقوم على جعل الفن مقتصراً علم، البصُري وحسب، كما قلنا، وتستّند فيّ صورة أساسية على «المتبقيات» المعمارية في الموروثات الإسلامية، وتتحامل مع بعض المنتجات الأضرى، مثل تزويق الكتب وغيرها، في صورة لا تظهرها على ما كانت عليه في وظيفتها الجماليا والتباطية (أي كون المزوقة جنزءاً من الكتاب التي تنبني فيه تاليفياً وقنياً، لا منفصلة عنه، كلما لو أنها المقابل الإسلامي للوحة الزيتية الجندارية

الى هذا، نتحقق في هذا الكتاب من ان

لا يغير غرابار في عند من المسلمات أو المستبقسات الموروثة في النظر الي المُنتَصَاتُ الإسلامية، إلَّا أنه يُجِند النظر في عسد من قسضسايا هذا الفن، او في إلا أن قراءة غرابار للفن الإسلامي، أو حَمَّاليته. من هذه القَضَايا الوقوفُ عندٌ

تاريخ هذا الفن، ويفيدنا غرابار في هذا المجال أن هذا الفن يبقى «عصيـاً، على التأريخ، أو على وضع مساق تاريخي له. مثلما نعرف نلك في الفنون، حتى القديمة منها. هل يعني هذا أنه فن «عسابر للتاريخ، جوهراني بمعنى ما، أي متشكل من أسس في الصنع والتصور، قديمة ومستمرة، بأستقلال عن الأزمان والعهود والسئات؛ ويفيدنا غرابار في هذا المجال أن حهة نشرية دولية تعد موسوعة عالمية للَّفُنُونَ أَبِقَتَّ عَلَى تَارِيخَ غُلِّيبِّ تَارِيخِي للفنون الإسلامية، فيما أخضعت فنون العالم كلها الى مقتضيات الخطأب التاريخي. لا يقدم غرابار جديداً لافتاً في هذا المُستَعَى، وما يعرضه كتقسيم أوَّ تصقيب تاريخي (قسمة العهود القُنْية وفقاً للسلالات التي حكمت في البلدان الإسلامية) معروف منذ كتاب البير غاييه والُّفَنِ العَّربِيِّ، (١٨٩٣)، على الأقلَّ، حيث جـعل هذا الفِّن يتـدرج في عــهـود، هي: العبهيد الإسبلامي الأول (عبهيد الخلقياء «الراشندين»)، العنهد الأمنوي، العنهند العيب اسي ... ويزيد غرابار على هذا التقسسيم (الذي يتبع تقلبات الحكم الإسلامي) حقبتين جديدين: القرن النَّاسِع عَشْرِ وَالْقَرِّنَ الْعَشْرِيْنَ، فَيُمَّا تحتاج هاتان الحقبتان، في تقديرنا، الي قسمة اخرى، غير زمنية، تظهر دخول الصناعات الإسلامية، في القرن التاسع عشر، ويتفاوتُ تبعاً للبيئات المُخْتلفة، في عبهد الفنيسات والصناعيات الأوروبيسة

غير أن غرابار يتبين، مع ذلك، شيشاً من تداخل العلاقيات التي قيامت في هذه العهود بين الحكام والقنون: فهو يتشاعل، في غير موضع في كتابه، وعن غير شاهد معماري خصوصاً، عن الاسباب التي انت الى قيامه، الى تصوره، الى هيئته ألفنية وإحالاته الجمالية، ويبحث عن أصولها أو منصادرها: أهي ناتجة عن «تدين، الحكام، أم عن طلسهم الحاه (من خلال التسادة هذه العسمائر)؟ وهو لا يحسب الإجابة في هذه النقطة، إلا أنه يشبير حُصوصاً الِّي التداخل بين نوعى الأسباب هذه، ملمحاً في بعض الأحيان، كما في معرض تحليله لبناء «تاج محل» الهندي، الى أسباب أخرى، شخصية قد تتداخل، هى الأخرى معها.

يقر غرابار بصعوبة كتابة تاريخ للفنون الإسلامية، لا لطبيعتها وحسب، وإنما أيضا بسبب اتساع رقعة بيئاتها وتُعَدِدُ اللَّفَاتَ الَّتِي تُتَحَدِثُ عَنِ الْفُنُونِ هذه (مسا يزيد على تلاثين لغسة). لكننا

لاحظنا في هذا النطاق قلة تعبويله على المصابر العربية، التاريخية أو الفلسفية أو الأدبية، التي لها أن تعين الساحث أو المؤرخ، على الأقل في صوع المناخات الاعتقابية المحايثة لهذه النتاجات. الا أن الحديد الحاسم في كتاب غرابار هو سُميه في نهاية الكتأب الي تقنيم مقترح تفسيري وجمالي جامع للفن

الإسلامي، ويجده في صفيه وم «الرينة» (المائل مندّ عنوان الكتّاب) او دالزشرفة، وهو يستعمل لهذا الغرض لفظأ فرنس (ornementation)، وانكليسزياً أيضَّساً، ضُعيف الحمولات الفنية والحمالية، إذ يشير في القرنسية الى زيادة محسنات فَنيَــة أوّ شكليــة على مــوجــودات أو مصنه عات، فسما تفسد «الزينة، في حمولاتها العربية القديمة قيمة عليا قد تبلغها السلوكات (تحسين الجمال الطبيعي) والمصنوعات، حتى أن الفارابي جعلها والوجود الافضاله للموجودات، وداخوان الصفاء، بابأ تصنيفياً - لأول -مرة في التاليف العربية –، هو «صناعات الزينة والجسمال، من دون تمسيرات و أضحة وحاسمة بين الجمال والزينة، سواء عند القارابي أو عند هذه الجماعة. ولو عاد غرابار آلي هذه التعبينات القديمة لوالزينة، (أو «الزخرفة») لُكان وجد سندأ فيها يعينه في تعريفاته ونظراته هذه، ذلك أنه لا يقبل بالحمولات الفرنسية لهذا اللفظ (وهي الحمولات الرائجة في الكتابات الفنية أيضاً، والدالة على مفهوم «تصغيري» للَّفن)، لتحديد ما دراه محيداً ومعرفاً بوالفن الإسلامي، فهو يضطر الى غير شرح وتعليل ليقول إن منا يسمعي الى تعبيته «أرفع، من أن

يشمله تعريف «زخرفي، وحسب للفن. ولهذا الغرض يتوقف غرابار أمام عدة نماذج من الفن الإسلىلامي (صلور وكشابات)، ويتحقق من كونها تتسم بمقدار من «اللاتعين، أو «التربد» كما يسميه: فالعصفور في الصورة مرسوم فَّى كيَّفية تظهره وتخَّفيه في أن، فهو طآئر وشيء شكلي في أن، بل تشكيلي، له جماله المخصوص والمستقل عن وظيفته. وهكذا في الكتابات الخطية، إذ نتوصل الى قك حروفها (وإن بصعوبة) وجملها، في الوقت الذي نرى فيسها تخطيطات شكلية كذلك، وهو ما يختصره غرابار في هذه العبارة: نقرأ ونرى في أن، وهو م

نجمله في لفظ «نظر» في العربية. يتــوقَّف غـرابار فيَّ هذه النقطة عند مساًلة هامة في القنونُ الإسلامية، وهي أنها لا تكتفى بالمرجع الذي تنطلق منه

منظر عام لبيت السحيمي في مرحلة متقدمة من مشروع الترميم.

الاثرية والجمالية معتبرأ انه «انجاز تفخر به الانسانية كلها».

السحيمي، الى الترميم عقَّب

الزلزال الذيّ اصباب مصبر في ١٢

تشرين الاول (اكتوبر) ١٩٩٢ وفي

ضوء ذلك قسرر مسجلس ادارة

الصندوق العسربي للانماء

الاقتصادي والاجتماعي في اول

كانون الاول (ديسمبر) من آلعام

نفسه، النهوض بإنقاد هذا الاثر

النفيس من خلال مشبروع أسننت

ادارته الى الدكشور استعد تديم

استاذ تاريخ الفنون في الجامعة

الاميركية في القاهرة مدير امعهد

١٩٩٤ تَم توقيع انفاق نَفَّاهُم فَي

شيان المسروع تفسيه، وتشكلت

لجنة للاشراف عليه برئاسة امين

عام المجلس الإعلى المصري للاثار.

واستغرقت عطية توثيق العناصر

المعمارية لبيت السحيمي وإعداد

خطة الترميم نحو عامين ثم بدأت

الاعمال التنفيذية في أدار (مارس)

١٩٩٦، ويتوقع - خَـما يقـول

النكتور اسعد نسم - ان تنتهي

لبيت السحيمي تبلغ الفي متر

مربع ويحتوي على قاعات وغرف

يصل عددها الى ١١٥ فراغا تروي

قبصية نعط مبهم من العبمبارة

القناهرية التنقليسية المرتبطة

اما منزل مصطفى حعفر فقد

بقواعد الَّفقه الاسلامي.

ويذكر أن المساحة الإحمالية

بعد حوالي ستة اشهر من الأن.

وفي ١٦ كانون الثاني (يناير)

المشربية لتنمية فن بلاساء.

وزادانت حـــــ

(مثل الجملة العربية المطلوب تخطيطها)، بل تريد عليه، وهو منا يستميه طلب والزِّينَةُ، (أو الرَحْرِفَة). ذلك أنه باتت للفن وظيُّقة ثانية، إضافية، متداخلة مع الأولى في تكوينهِــا، وهي أن غــرض الَّفن بأتّ رفيه، ايضاً، اي في علاقات شكلية ولونية يطلبها ويسعى أليها. وتشير الوطيقة الثانية، في حساب غرابار، الى أهمية معطآة للعتوامل البصيرية فيصباغة العمل الفني، على حساب الوظيفة الأولى، أو انطلاقاً منها. وما يقترحه غرابار مثير

للَّحِـدل والمناقبشية، نلك أنه لا يُنَاسِبُ تاريخياً عهود الفن الإسلامي كلها: فما يشير اليه من نماذج وتجارب معروف خُصُوصاً في العهود العثمانية، وهو التسداخل بين صسورتين (أو هدفين) متلازمتين في الهيئة نفسها (وهو ما نسبه البعض الى الطريقة الصوفية المعروفة سوالإنسان الكامل،). الى هذا فإن ما يقوله غرابار عن العناية المولاة للحوانب أو العوامل البصرية الصرف في الصنيع الفني الإسلامي يبقى محدود التعيين، طالماً أن تجارب أخْرى، مسيحية التعدين سحم أن بيارب على المتعلق المت القسيم، أولت، هي بدورها، عناية فني بالعوامل البصرية، مثل الألوان والأشكال. وما بريد قوله غرابار واقع، فعلياً، في قُسم مَنْ نَشَاجِاتُ الْفُنِ الإِسْلامِيِّ، وَفَيْ عهود بعينها، عدا أن ميزته تقوم على توليد صورة مزدوجة ومدمجة في بعض

عن إسلاميته او عدمها؟

نُتحققٌ، بعُد قراءة هذا الكتاب، على الرغم من استهاماته الغنية في غير نقطة، من أن ميدان والفن الإسلاميَّ، ولا سيما في تأريخه، او في «تخصيص» سمات

ان التحليل بقضي، على ما نظن، الوقوف عند عَمَليات مختَلفة في الصنيع الفنى، تظهر لنا، على سبيلٌ المثال، الإجــّادة المطلوبة في الصنع، وتحــسين أَشْكُالَ المُفرداتُ الَّتِي تَقْتَضِيهَا، والإرتقاءُ بالصنبع صوب هبثة جميلة تتوافر فيها شروط التمام والكمال. هكذا لا تعود الرُخرِفة (أو الرّبِينة) جمالاً مزيداً، إضافياً، يلقى على الموجودات، فينمقها ويحسن النظر اليها، بل هو مؤدى عمليات صنعية مختلفة، ويخضع لحسبأبات وقيم اعتقادية وجمالية. ولكن الا نكون بذلك نحدد مفهوم «القن» عموماً، أي ترقيته للجمال الطبيعي، أو محاكاته له، بعيداً

الإحسيسان، أو على «تحسسين، يطاول

العناصر والمفردات التي يقوم عليها

فنية له، لا يزال ميدانا مفتوحاً، للبحوث.

تأسس سنة ١٧١٣، وكيان ميقرا

لمكتب تفتيش آثار شمال القاهرة

حتى أخلته أخيرا وزارة الثقافة

تعيش في بيت الضرراتي الذي

يربط بين بيت السحيمي ومنزل

مصطفى جعفر وقامت وزارة

الثقافة تشراء شقق بديلة سيتم

تسليمها لهذه الاسر لتبدأ بعد

ذلك عملية الترميم. ويمثل سبيل

قيطاس نمطأ معماريا ذا طابع

خيري اشتهرت به القاهرة

ويقول الدكتور اسعد ننيم إنه

سيتم تخصيص الستوى الأرضاء

من هذه الابنية لعقد الانشطة

الثقافية على ان يكون في الوقت

نفسه مزارا سياحيا عاماً. وسيتم

تأثيث المستنوى فنوق الأرضي

كمتحف يوضح استخدام

الفراغات في مساكن القرنين ١٧

و١٨ وستفتح المستويات الآخرى

فقط للعاملين في الآثار والباحثين

بُعده التنموي الى السراك سكانً

حارة الدرب الأصفر في الارتقاء

بالمرافق بالتجسد والصيانة

الحارة بالحجر المستخدم تقليدنا

في تبليط ورصف شوارع القاهرة

وكاراتها، وكذلك ترميم واجهات

الباني كافئة لتحاكي الطابع

ويضيف أن الشروع يهدف في

القديمة وقد انشي سنة ١٦٣٠.

وما زال هناك نحو ٣٠ اسرة

المصرية لتفسح المجال لترميمه.

إحدى مشربيات بيت السحيمي قبل الترميم.

يموله الصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي:

طابع تنموي لشروع ترميم منطقة بيت السحيمي الأثرية في القاهرة

■ قــرر الصندوق الـعــربـي للانماء الاقتصادي والاجتماع اخيرا توسيع مشروع توثيق وترميم بيت السّحيمي الآثري في القاهرة، ليشمل ثلاثةً آثار اخرى هی منزل مصطفی جعفر وبیت الخَرِزاتي وسبيل وكتَاب قيطَّاسُ. وزايت في ضبوء ذلك المنحة التي خصصها الصنبوق للمشروع منذ ىداية تنفيـده في كانون الثّـاني (يناير) ١٩٩٤ من ثلاثة سلايين

للانماء الإقتصادي والاجتماعي ويتكون بيت السحيميّ من

🛘 القاهرة ~ والحياة،

دولار الى اربعة ملايين دولار على أن يضاف الى عنصري التوثيق والترميم عنصر تنمية حارة الدرب الأصفر، التي تضم تلك الاثآر العبائدة آلى فتترة الحكم

أنشأه الحاج اسماعيل شلبي سنة ١٧٩٦ وجعل من القسمين بيتاً واحداء اما التسمية فتنسب الي الشبيخ امين السحب مي، شبيخ رواق الاتراك في الجسامع الازهر وهو آخر من سكن في هذا البيت وتوفى سنة ١٩٢٨. وتخل بيت السميمي في عداد الاثار وصار مزارا سياحيا أبتداء

من العام ١٩٣١، بناء على توصية الحنة صفظ الآثار العربية، التي يعتبر المجلس الاعلى المصري للأثار حالبا امتداداً لها. ويشتمل البيت على قاعات عدة بنالف كل منها من ايوانين بينهما بورقاعة ويعضيها ذات وأجهات من خشب الخرط تشرف على الحديقة التي تتوسط الفناء.

وتتوسط بعض القاعات فسقبة

مَّنَ الْرِحْامِ، كَسَمَا أَنْ فَي بِعْضَ

أستقف القناعيات مناور تعلوها

وشخشيخة، وفي القسم الشمالي

على تختبوش، محمول على عمود

من الرحام. وكسيت جدران بعض

القاعبات من استقل بوزرات من

الخشب المرخرف على هيشة

بلاطات القاشاني، واحياناً كانت

تزين الجدران بالقاشاتي ايضا

اماً الارضيات فقد فرشت بالرَّحام.

بتوثيق وترميم بيت السحيمي في

اوائل العسام ١٩٩٠ عندمسا زاره

السبدعيد اللطيف الحمد، مدير

الصندوق وابدى اعجابه بقيميته

وبدا اهتمام الصندوق العربي

من البيت حــــــرة مــريــــ

وتعتبر حارة الدرب الاصفر

قسمين الاول وهو الجنوبي أنشأه الشيخ عبد الوهاب الطبلاوي سنة ١٦٤٨ والثنائي الشنمنالي

العثماني. من حارات القاهرة، ولها مدخلان احدهما من شارع المعر لدين الله الفاطمي الذي يضم مجموعة كبيرة من اهم الإثار الاسلامية في مصر ويجرى العمل حاليا من أجل تحويله الى متحف مفتوح، وشارع الجسالية الذي يضم العبيد من الوكالات التَجَارِيةُ القديمة وينتسب اسمه الى بدر الدين الجمالي الذي كان يشغل منصب دامير الجدوش، في عهد الخليفة المنتصر بالله الفاطمي.



إحدى قاعات بيت السحيمي في بداية الترميم.

بدخله الجنة ، 14.01 10.00 11,17 0.14 17,71 1A, 28 10.0A 1.1 1A . 10 . Y. 0,75 لرياض 17,10 . 10,+1 1A,1+ 10,71 11.71 1 0.10 حببوتي 14.11 10.Y. 0,14 5.57 14.21 | 14.77 | 10.74 0.20 £ . Y . 14. A . 14.07 10.4 11.50 0.15 7.07 19.77 1 14.17 10.71 14.00 0.17 17.3 0.2Y ٤.٤٠ 70.71 . . 14.17 1,24 17.70 17. . 7 7+,7E 15,+A 17,YY 17,ET ** \$. \$ 5 17.7 14.21 14.14 10,70 17. . 1 5.TA Y1. V . 14, EE 17,0V 17.72 11,10 11,TV: 11,TV: 4-1.51 17.+0 ٦,₹٩ 71, £0 Y. 11 1V, 10 17, £1 71,07 : Y+,1A 14,17 17,24 ٧,١٦ اريس · Y*,** | 1V,*A 17.77 19,77 17,66 17,09 19,04 17,19 17,60 19.77 17.27

11,11 11,11

7,77

* تقويم المركز الاسلامي في أخز ـ المانيا. •* يرجى مراعاة التوقيت الصيفي

المادي الكبير الذي يشعر به إزا

اضطر أو أحب سشناهدة عبرض

سيم» خصوصاً وأن النهاب إلى

مثل هذه المهرجانات وبعيداً ﴿ عُنْهُ

سعر البطاقة يفرض علي في

الى سعر البطاقة.

بقصيما مصروفاً معيناً، ا**ضَّافِ**ة

الفنى لهذه المهرجانات وهو

مبالغَّة بعضها في أحضار فرق

لها أسماء رنانة لكن الجمهور لا

يعرفها ولا تعني له كثيراً ومبالغة

السعض الأحسر في السبهبؤلَّة

والاعتفاء بما تيسر فإذا كأنت

الطريقة الأولى تبعد الجمهور عن

الفن الراقي، فإن الأسلوب الثاني

يؤثّر على ذوق الناس وعلى رقتي

مستواها الفنى وهو أصر يتنافي

مع أبسط الأدوار التي على كلَّ

مهرجان أو حركة فنية التقليل من

أمميتها أو تجاهلها. ونعتقد أن

التعاطى بمرونة وبجدية مع

البرنامج الفني يمكن أن يجعله مقبولاً من كافعة الطبيقات

والمستويات وهو اساسي في كل

لا يعنى كل ما أشرنا اليه فَشُل

مهرجان

احد أفراد فرقتي الموسيقية، وقد يصل الي موارنة فيلم مشوشيطًا،

- نعم، اعترف بهذا، وهو ومحمد حمزة ووجدي الحكيم. ﴿

فتدمينته من فيدل في اعتيبه

التربية الموسيقية. بحَّانب ذلك

أعطيت لحميد الشاعري حرية

كاملة في التوزيع فابدع وقدم

هل استمعتت بجمبيلات «نور

-- نعم، والجديد أننا تعناونا

مع جميلات من فرنسا وايطاليا

والبونان والبرازيل ولبنان، أي

اننا سنقدم أغنية اولمبية تشارك

فيها القبارات الضمس، وقد

صورناها في أجعل مناطق النوبة

في صصر وكلفتنا ما يقرب ص

اليس الرقم كبيرا على اغنية؛

موسيقى غَاية في الجمال.

العين، في كليب معوَّدوني،

ىليون چنيە.

أعطى بكثرة - جمع شاعرة

٨ - ونانة مصرية - اداة نعي

٩- متشابهان - ائند البياض

و ، منفره ، حسبك

٧- فيد اشترى - فيد طرح مساكيز - ربي !- يوغا - سواح ٥- و د ٧

لكسد

لقناعتي باهسيته في ترويج

الألبوم بالكامل، كلمنا أنَّه يَبْتُقَّى

نكرى للتاريخ، ولا تنسى كنلك

أنني من رواد الكليب، وَهُتَذًا

يقتضى منى أن أقدم جديداً في كل

🥥 آخیراً ما تعلیقك على استبعاًد

أسعك من قائمة المكرمين في مهرجان

قلته عن أن المهرجان محلي لم

يسمع عنه أحد. وعندما طلب متني

محمد نوح الإشتراك قيه، اعتذرتُ

وطلبت تطويره بدعسوة مطريين

عالميين وإشراكسهم في لجان

التحكيم بدلاً من الوجوم المكررة

التي تشاهيها كل سينة مثل حلاتي

– أعتقد أن السبب في هذا ما

أَعْنية آصورِها.

القامرة الرابع للاغنية؟

ُ وئمة سؤال اخر ي**تعلق بالشان**

ومضات موسيقية بين الارتجال والمحاورة

🗖 لندن – محمد حجازي

■ في اسطوائتــه الحــديدة مشمسارء يواصل عسازف العسود والمؤلف الموسيقي التونسي انور براهم المستسرة التي بداها قبل عقد من الزمن مع شركة داسي أمه الالمانية حاسلا أفكار وتاسلات نضرة ومفعمة بالحياة ليقامها الى عَشَّساق فنه حسُّول العبالم بمشاركة اثنين من ابرز موسيقيي الجاز المخضرمين في بريطانياً، جون سورسان (سأكسفون ستويرانو، وكالأربنيت باص) وييف هولاند (كونترا ياص).

والاسطوانة الجديدة عبارة عن مجموعة من ألحان ذات صيغة شفافة تاملية، تشكل حلقة جديدة في نهج مميز بداه براهم ناول اصداراته العالمية (بررخ). وهو يتالف من ١١ قطعة أثنتان منها من تاليف زميليه سورمان وهولاند (منزاد، وكبيرنوا) ومنزاد لعسازف الكونتسراباص هولاند مستوحاة من أجواء براهم وتدور في المناخ العنام للشبريط وتسبع قطَّع وضَعها براهم في غير . مناسبة، ولأغراض مختلفة (بنرة، كشف حدوث، تلوين، وقت، انس، الحسرام النهبي، قسرب، وحلم رابعة)، وهي عتبارة عن افكار لحنية لا ترتبط بزمن معين، سهلة

الاستقبال عميقة الرؤيا حتى أنها تبدو مرغمة على الإفصاح عماً يعتريها من أحاسيس. وفي بعضها يسترسل الفنان في شرح ابعباد رؤباه بنقبرات وأثقبة وصائسة خالال تنقله على أوتار العود لا تستطيع حيالها سوي الاصغاء والتأمل، ثم اعادة الاستماع الى ما شاء الله. الى ذلك فإن بوح أنور في الجانب الإكبر من الشريط هو بمشابة معادلات مختصرة من الألحان، أو بمثانة قصص قصيرة على حد انسجامه وتنافره، في صعوده قُـولهُ، تغي بالغرضُ ولكنها لا

تشعَّى غليلُ السيِّمع، على الرغم من أنَّ عناصر المعاتلة للخوص في عالم الارتجال تؤهله وزبيليه البَّريطانْيينَ في الإلحاح ومُواصَلَة الحوار الموسيقي لفترات طويلة، والسبب يعود ربما لرغمة عند أنور براهم، وهي أشارة الى حوار مع النفس بعدما تشكلت انعاد رؤيته الموسيقية الآلية وأصبحت بصبمته في العرف والتاليف واضحمة، وريما يعبود نلك الى طُروف اللقاء مع الآخر.

وإذا كسان أنور براهم يبسدو مالوفاً في بعض جسيده من الألحيان لدى متابعيه، فيإنه في الوقت ذاته يقدم ومضبات جديدة كما في القطعة السابسة وأنس، التي تبدأ بدخول ايقناعي للآلات

وتبلغ النروة في قرار الكلارينيت وجواب العود اللنين يتصاوران ى جىدل يحتد ثم يضبعف قبل الأقفال في الجملة الأساسية للم قطوعيّة، وإن كان ذلك على استحياء، فهي تبعث في السامع شعور دافئاً والفة نادرة. فوقع الصان الشريط تشبيه الربيع في أوله، وتشبه تفتح الأزهار، أو بهُشيةٌ طفل لا تفيارقكَ وترغب في والحوار بين الآلات الثلاث في

وتنفقه بمثابة دعوة الى الابحار فى عوائم قديمة ضمن رؤى جديدة تجسيد العالم الواحد بدون أي حواجز مادية أو نفسية. فإن أنور يراهم كعادته منذ البداية يسعى الى النسراك الأخسرين في نسج أفكاره ضمن رؤيته الني أصبحت مدرسة مميزة تربط بين ساض حافل بالألوان ومستقبل يجهد لتحقيق ذاته. وهكذا خرج شريطه الثاني محكاية حب لا يصدق، مع عارفين أتراك، ثم شريطه مسدار، الذي جاء نتيجة تعاون مع عازف السأكسفون والمؤلف الموسيقي النرويجي يان غياربراك. وها هو الأن في وتصاره يستعين بتجربتين متغربتين لهما طموحات واحلام شبرقية روحنانية تتجس بتجربتيهما في العمل خلال أكثر

أصاحون سورمان فهو يعتبر

من ثلاثة عقود. وعارف الباص ديف شولاند مؤلف موسيقي يتقن العزف على الات صوسيقيةٌ عَدُة. وسبق ان عمل مع غير فنان بارز من سٹل جون سورمان وتشیك كوريا وسايلز ديفيس، ومن ابرز أعمالُه مسطق الطير».

ظاهرة موسيقية متفردة ذات حنذور راسخة في الموسيقي الدينية والكلاسيكية وموسيقي الشسعوب، وفي هذا الإطار قسام سورسان في دراسية للوسييقي الهُنْدَية. بالإضَّافَة الى موسيَّقيّ الجاز. وهو فنان صبدع بتستع بتقنية عالية في العرف وخاصة على الله الباريتون ساكسفون، وهو متعدد المواهب وحاز على

جوائز عدة في العزف والتاليف

في غير عاصِّمة عالميَّة. وهكذا

تعسسس تجسرية أنور براهم في

اسطوأنته الجنبيدة نافنذة الي

الفاعلة في فحماءات فنيّة راقيةً

وذات خلفية فكرية عميقة بعيدأ

عَنْ النهِجِ ٱلإستهلاكي في مسعاها

للتبعيارف والتبقيارت مع الاخدر

وصياغة مفهوم العولمة كما يجب

(*) يقسدم أنور براهم وجسون

سورمان وديف هولاند حفلة في عنوان

«شار» مساء الخميس ١٩٩٨/١٠/١٥

على مسسرح شاعبة الملكة السرابيت

تمنحه هيئة دولية لشركات

الاسطوانات للأغنسات الاكتشر

مبيعاً في مختلف مناطق العالم.

وفازت أغُنيتي هذا العام كافضل

أغنية في الشرق الأوسط فهل

ادُعيت أناً هذا النجاح؟! وهل كان

حضور نجل أمير موناكو الحقلة

التي تم تكريمي فيها وهو ما

شباهده كل الناس أيضياً من باب

الدعاية، وإذا كان كذلك فكم ترائى

دفعت له لكي يشارك في الدعاية

🖸 عل تعتقد أنك اصبحت هدفأ

- افخر أن أكون كذلك، لا سيما

انتى كما قلت لك العربي الوحيد

الذي بدأت شيركيات الأسطوانات

● لكن محمد منير قال هذا ايضاً

- لست مسؤولاً عن غيري

● وهل ستكون سوقك الواسعة

- ما الذي تعنيه بكلمة اغنيات

• أعنى أن كلماتها بسيطة لدرجة

هناك فرقاً كبيراً بين أن تغني

لمستمع عربي يعيش معك في بحر

B 5 1 6 9 1 5 5 5

د زدد ج ج ۱ و ر ج ي ش ن

1 1 3 2 1 1 0 4 4 (3 2 6

و و د و م ن ق ع ق ر د ل ل

ع ط م ر ش ا ش ل ب و د ي ا د س ت و ر ي ج ز ي ر ة ف ع

ر ي ت د و ن د د ي ر ط ب

- (منفعلاً) بجبِ أن تعرف أن عودوني ﴿

هذه بالاغنيات العادية التي حملها

سوقي الواسع في الغرب خُــَّلالُّ

في الغرب تطلب البوماته.

لفنى؛!

لحزب أعداء النجاح؟

سنوات قليلة.

البوم «عودوني»؟

السداجة أحياناً؟

عادية؛

أن يكون عليه.

لبدان ويرتفع مستوى الاعماأ. المُقدِّدُمُّةُ وَٱلمُسَارِكُةَ فِي هَذَهُ المهـرجــانات، ومع نلك تتكرر كل سنة الأخطاء نغسها والنواقص ذاتها اضحانية الى مبلاحظات أساسية يمكن أن يصادفها أي مشابع لهذه النشاطات، يشعلق معتضتها بالتنظيم الإداري والبعض الأضر بالبرنامج الفئى واخيراً وليس أَخْراً فَي الْأسعارُ المرتفعة للنطاقات. وفى البيداية يستجل علم

غالبية هذه المهرجانات التعاطى المتسرع والعشوائي في توجيه الدعبوات الى الصبحبافسيين إذ اشتكى الكثير من الغوضي والارتباك في هذا الموضوع.

المهرجانات عدم مراعاتها لأبسط

على حضور هذه الحفلات. حتى أن الصحافيين انفسهم وقعوا في حَيْرِةَ فِي كَيْفَيْتُ الْمُتَابِعَةُ وَالْتَغْطَيُّةُ النفدية أهذه النشاطات

ي مهرجانات صيفية في لبنان؟

الفنية لهذه المهرجانات والمستوى المتقدد عموماً، للفرق والأسماء الأجنبية التي شاركت في احياء هذه المهرجانات، ولكن هذا الأمر لا يعنى أبدا السكوت عن انتساج هذه المهرجانات لأعمال محلية كما كان يحصل في السابق ولا بد من تسحيل كلمة طبية عن مهرجان بيت الدين الذي بدا هذه السنة ولو بشكل خجول بإنتاج بعض الْإَعْمَالِ الشَاصِةَ، وكَانْتِ البِداية مع مسرحية روجيه عساف التي أغدها خنصيصنا بناء على طلب من إدارة المهرجان. والصديَّتُ في شذا الموضيسوع يبعنى الدولة وخصوصا وزارة الثقافة بقدار سا يعنى ادارة المهرجانات لأن رعاية

الهرجانات واجب اساسي وعلى الدولة الا تبخل عليت مادياً وتنظيميا وني مختلف المجالات وسنوال اخر يطرح نفسته هل تتناسب الاسعار صع الواقع الذي

هذه المهرجانات بقدر ما يشير آلي خلل ما في بعض الأمور نصع ربما كسائت م أمام المسؤولين علهم يستعون في الهرجانات المقبلة الى تفانعه وتحسين الأوضياع من النواحي كافة. فالمهرجانات الصيف استطاعت أنّ تُخلق مناخـاً فنيـاً بحسنساج لبنان البه كسنسورأ وخصوصا بعدما انتهت حيب السنة عشر عاماً. انها عودة اليي لينان ما قبل الحرب ولأ تصيب الجمهور بالإرهاق

🗍 بيروت - سسير كامل 🗷 سنة بعد سنة ومبيقاً أثر

وصيف تزداد المهرجانات في

شسروط النجساح أي التسوقسيت السليم للقيام بأي نشاط. وقد ادي ذلك الى تداخل في مواعيد غالبية المهرجانات بحيث تبدأ وتنتهى العروض والمواعييد وأوتسات الحفلات في الفترة تُفسهاً تَقْريباً وربما كان الأصر بسيطاً لو أن امكانات المواطن المادية تسيمع له بحضور غالبية الشياطات إذَّ أن الوضع الاقتصادي للناس بالكاد يسمح لهم بحنضور صغلة او حفلتين. أما عندما تكون الصفلات وفي غَنضون ١٥ يوصأ تقريباً مالعشرات فإن المواطن لن يكون لا مانياً ولا من النواحي كافة قادراً

اللغة العربية ويمكنه السير وسط متاهاتها، ومستمع غربي يكاد

ينطق بعض كلماتها بصبعوبة،

وهذا لن يتحمل بالطبع الاستماع

لأغنية كلماتها صعبة أو تحمل

الكثير من الكنايات والاستحارات

المكنية وخلافه، ولكى تتأكد اعكس

الأمر وسوف تجد أن كل المطريين

الإجانب الذين وجدوا سوقاً في

الدول العسرييسة هم النين يغنون

كلمات بسيطة، لكنهم يقدمونها

في إطار الحيان جيديدة، وأخير

الأمثلة أغنية مساكساريناء التي

اراهن أن ٩٠ في المنسسة ممن

يسمعونها في بلادنا لا يفهمون

معناها لكنهم احبوها لجسال

• وإذا لم تنل البساطة رضاء

المستمع العربي كما هو ستوقع، هل

ستنتج بعد ذلك البومين احدهما

– ومن قسال لك ان المستسمع

العسربي لا يرضى بالكلمسات

البسسيطة؛ يا عسريري.. انظر

اللامعين فيها الأن كلهم يغنون

الكلمات البسيطة الني لا يحتاج

المستمع لقواميس كيّ يفهدها،

وهذا - حسبما اعتقد - كاف

المستمعين في الوقت الحالي.

ر لاعتطائيك فيكرة عن أذواق

• ومسا الجديد في المسان

-ابرد ما فیه اننی تعاونت مع

ملحنين جدد منهم عمرو طنطاوي

١- من رواد الموسيقي العربية

~ منشابهان – ضد ّ زفر –

۱- نفس - برتکب

بتشابهان

٩-- الحمل الثائر

عموبيأ

٤- شد صغر – کنیتی

٢- ضد حزن - للاستفهام ٧- يدون - رميز الجار

ساحة الغنائية ستجدان

للتوزيع هنا والأخر لخارج الحدود؟

من المكابرة الانعترف بالقيمة

يعشه ألناس المهرجانات كبيرة وربعا كأنت المبالغ التي تشقاضناها فرقة أجنبية معينة ومصاريف اقامتها توقع المهرضان في عنصر. وربط كانت مصاريف المهرجان أكبر من مداخيله، كل هذا صحيح ويعرفه الجسيع ولكن ومع ذلك الأيمكن ايجاد صيغة تخفض من الأسعار والمشكلة الاضطر فني هذه

مليون جنيه لكليب «عودوني»:

عمرو دياب: «المستمع الغربي هدفي في الفترة المقبلة»

■ وسط أجواء الجدل التي تحيطه وجائزته التي يعتبرها مؤيدوه عالمية، في حين يؤكد البعض أنها دعانية أحسن استغلَّالُها للترويج لنفسه بقدر يفوق كثيراً قيمتها الحقيقية، واجواء خلافه الشرس مع اللحن المعروف بأرائه الجريشة حلمي بكر وقرب وصول الخلاف الى ساحات القضاء. وسط كل هذا يستعد عمرو دياب انجح مطربي الجيل الحالي لاصدار أحدث البوماته الذي يحمل اسم عوبوني.

وإذا كان من المتيم أن يُسعى المطرب قبل إصدار أي ألبوم جديد له إلى التحدث مع الصحافيين ووسائل الإعلام المختلفة للتروييج لالبوسه الجديد، وهو ما يحرص عليه دياب نفسه في معظم البوماته السابقة، فإنه هذه المرة لم يسمع للقاء أي صحافي بل كان يتهرب من تحديد مواعيد، وهو ما شعرت به وما سمعته من اصدقائه الذين طلبت منهم تسهيل اللقاء.

لذلك لم يكن ممكناً الأتبسدا المستمع. والحياة، حوارها مع عمرو دياب

من يون أن تسساله عن سسر هذا التغير فقال: - في الحقيقة اشعر بخوف شبيد، فالالبوم الجديد نفذته بشكل مختلف عن كل البوماتي السابقة، إذ افسحت الفرصة للموسيقي على حساب الكلمات التى اخترتها سهلة وبسيطة ليسبهل على المستمع الغربي فهمها ومن ثم حفظها.

● المستمع الغربي.. هل البومك موجه إليه؟

- نعم، فبعد حصولي على جائزتي الموسيقية العالمية، ارى أن تعلُّريفَ السَّنَـمع الغَـربي بموسيقانا العربية اصبح واجبآ احسمله على عنقي بحكم أنني اقسرب ابناء جسيلي الى هذا

إذا أرىت.

- كل أغنيات الألبوم يرددها الناس ويحفظونها عن ظهر قلب

 وهل خوفك هذا وراء تهريك من اللقاءات الصنحافية؟

وقبل ان تغضّب فأنا لا التقي أي إنسان إلا أصدقائي المقربين، لأننى أريد أن أعيش حالة تركيز كاملة. وأرى أن كشرة المقابلات تشوش على تفكيري.

غير صحيح، وقد اعتدت منذ بدأيتي الا التفت لما يقال لانني بهذا أحقق لهواة الإشاعات مأ يريدونه، وهــذا هــو ردي عــلــى

لن أعطيك القرصة.

القضّائيّة. إذا سائتك عما قلته وأسبابه هل سوف تعتبر ذلك شركاً أخر؟

حــوار مع إحـدى المجـلات منذ سنوات طويلة ولم نر أي انعكاس الاسبوعية المصرية سئلت عن لا قاله طوال هذه الدة؟ رايي فيما جاء على لسان حلمي وسوف تری انني سيمسيح لي يكر عن أننى صوت محدود أَلْقُدرات، فَقُلْت إِنْ هَذَا الرجِل لَّم يفعل شيئاً في حياته طوال العشر سنوات الماضيسة سسوى الكلام والهجوم على الناس وأضضل له

- أعشقد أن هؤلاء لم يقرأوا

- هل المقصود أن أشتبك مع محمد فؤاد في معركة؟! أعتقد أنّ هذا هو الغرضَّ من سؤالك، لكنني € على ذكر المعارك.. منا أحدث

- (يضحك) في طريقها

حرت - بر - (يضحك) ما حدث انني في

لو تفرغ لتقديم الحان جديدة بدلاً

🗢 كثيرون ومنهم حلمي بكر قالوا إن جانزتك لم تكن بحسجم الدعماية الكبيرة لها.. فما رأيك؟

شبئاً عن ماهية الجائزة، وإلا لما هاجسوها فنهي تشببه اوسكار

رابعة

رستم رشاش

* توقيت غرينيتش

ء توقيت القاهرة

رواج

طلأسم

أخبار معركتك مع حلمي بكر؟

للانتهاء، فقد التَّقينا في بيت صديق مشترك، وشرحت له وجهة نظري فيما قلته فتغهمها وتصافحنا ووعدني بأنه سيتنازل عن شكواه التي قندمها لمجلس نقابة الموسيقيين ضدي، وكذا سيتراجع عن تصريك الدعوى

● قيل إن عدم رغبتك في طرح من نلك.

جهنم ٢ طريقة الحل: لشطب الكلسات حوالة

التي تعشر عليها بين الاصرف حيش النشورة في التسبكة. استسا او

حسعودا أو هيوناً، ألى أن تَبِقَى دابة لديك في النهاية الاصرم الكونة دجلة الكلمة أو الجملة الضائعة، مع دراية الانتباء للى أن الاحرف المثورة لا " يستور

تشترك في أكثر من كلعة واحدة. ويسم

الكلمة الضائعة بن ٨ حروف: بش

سينة نيجيرية.

و وتريا، يمينا او يساراً. د

- الناس تقول كلام كثير اغلبه

نصور أغنية منه فيديو كليب كاحد أساليب الترويج له، ونتيجة الهذا تشتهر الأغنية عن باقي أغنيات الألبوم، ما يوحي للبعض انها اقل جودة أو شبهرة، وهذا بالطبع خطا ويمكن ان نتــــاسب

 إنن اذكر لي أغنية واحدة من البوك الأخير يحفظها الناس غير «نور

كما تغنى في الافراح والسهرات واذا لم اكن أنت تعلم هذا فستلك

– نعم.. (يســتطرد ضــاحكاً)

الالبوم الصيف الماضي رغم أنه كان جاهزاً سببها خوفك من قدرة مكامنناء منجاعبد فبؤاد على حبسم للنافيسة لمبالحها؟

سۇاك.

 مَل هذا هو سبب خوفك؟ - هناك سبب أخر هو النجاح المدوي لأغنية «نور العين، وأرقام التوزيع الضخمة التي حققتها، وهو الأمر الذي وضعني في مازق حقيقي، فالمصافظة على القمة اصعب من الوصول إليها، ولهذا اعيش حالة رعب إلى أن يظهر البومي الجديد وأرى إلى أي مدى سيحقق النجاح قياساً على «نور

• تصدات عن النجاح المدي الغنيسة منور العين، وهذا ينفسعني لسوالك عن ظاهرة والبوم الأغنيسة الواحدة، التي بداتها أنت وأبناء جيك؟ - (ضاحکاً) با ساتر علیکم،

هل اعتبارتموها ظاهرة؟ وقطعاً ستخضعونها للدراسة والتحليل والتنظير. يا عزيزي.. المسالة كلها

مل (٣/٢١ - ٤/١٩): شِيء يصيبك فهناك اشياء كشيرة سببتها

الصبير والحلم هما مفتاح اخطاؤك. الفرج في هذه المرحلة الصعبة. بسياسة الخطوة خطوة.

الخلافات العاطفية... ■ الســرطان (۲۱/۱ – ۷/۲۲):

■ الأسسد (٧/٢٣ - ٨/٢٢): رب صارة نافعــة... التطورات قد تثبت، بل ستُثبُّتُ، لك نلك . ■ العَنْدَراء (٨/٢٣ - ٩/٢٣)؛ لا تلم القندر على كل .. يمل سامَعوك وينصرفوا عنك. `

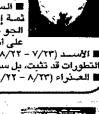


على أساستها.

■ الدلو (۱/۲۰ - ۲/۱۸): كــــلام الليل يمحـــوه النهار.... هذا ما ستتثبت منه قريباً. ■ الْحَـوت (٢/١٩ - ٢/١٩): أوجَّـزُ في الكلام لئــلا

■ الميسزان (٩/٢٣ - ١٠/٢٢): هل قسمت بما فسيسه الثور (٤/٢٠ - ٥/٣٠): إذا لم الكفاية لإرضاء الحبيب الجواب الصريح تتل كل ما تصبو إليه اكتف والصادق مع النفس هو بداية الحل. بسياسة الخطوة خطوة. ■ الجـــوزاء (۲/۱۰ – ۲/۲۰): من كل جوانبه قبل ان تحسم أي آمر. ■ الجـــووي والحــسني يمكن ■ القـوس (۲/۲۲ – ۱۲/۲۱): ما هو البـديل مما بالتــروي والحــسني يمكن تملك حالداً؛ إذا كان اقضل مما عندك لا تتربد في 🗷 العقرب (۱۰/۲۳ - ۱۱/۲۱): أبرس قرارك بتصعن تسوية كلُّ النَّشاكل بما فيها تملك حالياً؛ إذا كان افضل مما عندك لا تتريد في الخروج من واقعك الراهن. ■ الحِدي (١٢/٢٢– ١/١٩): الصنفة العميقة التي

أمه إشارات رؤمنطيقية في تلقاها صبيق او نسبيب تستحق منك تفهماً الجو عليك التقاطها والتصرف وتعاطفاً.



٧٠٠ القرآن الكريم، ٢٠٠٥ دين ودنيا، ٢٠١٥ رسوم متحركة، ٢٠٠٠ حديث الجمعة، ١٠٠٥ نقل صلاة الجمعة من مكة الكرمة، ١٠٠٥ بالهنا والشغا، ١٤٠٠ مسلوقية مسلوقية والمحركي، ١٠٠٠ عناوين الاخبار، ١٠٠٠ تنمة المحركية والمحركية المحركية المحركية المحركية المحركية المحركية المحركية والمحركة المحركية والمحركة المحركية والمحركة المحركة الإخبار، ١٠٠٠ كرميدي، ١٠٠٠ كرميدي، ١٠٠٠ تشرقة الاخبار، ٢١٠٠٠ تقليلم الموري المحركة المحركة

«بَغْيَداً عَنْ الأَرْضَ»، ٢٣.٠٠ نِشرة الاخبار، ٢٥.٢٠ سهرة تلغزيونية. ٢٠.٦ القرآن الكريم.

1.10 من أغلني الأطلام، 1.10 الفيلم العربي دارمة وثلاث بنات، ١٠٠٠ نشرة الاخبار، ١٥٠٥ مطار ٢٠٠٥ ه. ٥٤٥ لعب عبال. ١٥٠١ السلسل العربي، ٧٠٠٠ سيوني ١٠٠٠ الفسرة الاخبارية، ١٠٠٥ الفسرة الاخبارية، ١٠٠٠ الفسرة الاخبارية، ١٠٠٥ الفسلم العربي، ١٠٠٠ المسلسل العربي، ١٠٠٠ العداد ٢٤ ساعة، ١٠١٥ موزاييك، ١٠٥٥ أمسية تقافية، ٢٠٤٥ الفيلم العربي دارم المسلسل العربي، ١٠٠٠ العداد ٢٤ ساعة، ١٠١٥ المسلمة تقافية، ١٠٤٥ الفيلم العربي دارم المسلسل العربي، ١٠٠٠ القبل العربي، ١٠٠٠ العرب عبال دارم ١٠٠٠ العرب عبال دارم ١٠٠٠ الفيلم العربي المسلسل العربي، ١٠٠٠ العرب عبال دارم ١٠٠٠ العرب عبال دارم ١٠٠٠ العرب عبال دارم ١٠٠٠ العرب عبال دارم ١٠٠٠ العرب العر

نويلاج، ٢٠٤٠- تعليلية عربية، ٢٠.٤٠ القرآن الكريم، ٥٠٠٠ الختام.

يورغ رسوم متحركة، دورع عالم الصباح. ورد مسلاة الجمعة، وورد Blossom المركة، دورع عالم الصباح. ومالم Golden Girls سليسل أجنبي، ١٢،٠٠ فيلم أجنبي، ١٤،٠٠ رسوم متحركة، ١٦،٠٠ وشوياء، ١٦،٣٠ عشاسل واسته بحلم بيوم، ١٧.٢٠ كوكتيل، ١٨،٢٠ وبعد سهار، ٢٠.٢٠ عشاست بعلم عديم ١٨،٢٠ مسلسل عربي وأمر إزالة، ٢٠ ٣٠ من الافت الى الياء.. و توقیت غریدیش

وري أيلية القتل (الهام شاهين - فاروق الفيشاوي)، ٢٠٠٠ انتربول في بيروت (طروب - صها عبدالوهاب)، ٢٠٠٠ الصقر (عناد حندي - سامية جمال)، ٢٠٠٠ المن (مناوق الفيشاوي - نجلاء مناوب حياً أو صية (سعيد صالح - ليلي علوي)، ٢٠٠٠ البن أنه المن المن قالون (صباح - نجلاء المناول السماعيل بس - هدى شمس الدين)، ٢٠٠٠ انتبي التروي ايها الأزواج (بوسي - سعيد صالح)، ٢٠٠٠ عند اللولو (صباح - فهد المنافئة الاولى، ١٩٠٠ النتبي التحقيق (حاتم نو الفقار - شريهان)، ٢٠٠٠ يا سلطان المدينة (ربم التركي - أوكان ابو جلابية)، ٢٢٠٠٠ و المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابو جلابية)، ٢٢٠٠٠ و المنافذة الروي المنافذة الاولى، ١٩٠٠ النتبي التحقيق (حاتم نو الفقار - شريهان)، ٢٢٠٠٠ يا سلطان المدينة (ربم التركي - أوكان ابو جلابية)، ٢٢٠٠٠ و المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابو جلابية)، ١٠٠٠ - أوكان ابو جلابية المنافذة المنافذة الروية - المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابو جلابية المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابو جلابية المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابو جلابية المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابو حلابية المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابولى المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابولى المنافذة الولى، ١٩٠٠ - أوكان ابولى المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابولى المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابولى المنافذة الولى، ١٩٠٠ - أوكان ابولى المنافذة الاولى، ١٩٠٠ - أوكان ابولى المنافذة الولى، ١٩٠٠ - أوكان ابولى المنافذة الولى، ١٩٠٠ - أوكان ابولى المنافذة الولى، ١٩٠٠ - أوكان المنافذة المنافذة الولى، ١٩٠٠ - أوكان الولى، ١٩٠ - أوكان الولى، ١٩٠ - أوكان الولى، ١٩٠ - أوكان الو - أرزاه القرآن الكريم، ٦٠,٥ تمملاة الجمعة (مياشر)، ١٠,٠٥ ميام، ٢٠,٠٥ برنامج سناوني، ١٠,٠٠ برنامج مقابلة شخصية، ٢٠,٣٠ أغنيات. ١٢,٠٠٠ ا بريامج انافق ۱۲٫۲۰ برنامج هنافون، ۱۲٫۶۰ برنامج وبوبلج ۱۰٫۱۰ اغنيات ۱۲٫۶۰ برنامج بيانو بيانو، ۱۲٫۴۰ برنامج هناؤون، ۱۲٫۲۰ برنامج انوان، ۱۲٫۲۰ برنامج انوان، ۱۲٫۲۰ برنامج هناؤون، ۱۲٫۲۰ برنامج انوان، ۱۲۰۲ برنامج انوان، ۱۲٫۲۰ برنامج انوان، ۱۲٫۲۰ برنامج انوان، ۱۲٫۲۰ برنامج انوان، ۱۲۰۲ برنامج انوان، ۱۲۰۰ برنامج انوان، ۱۲۰۰ برنامج انوان، ۱۲۰ برنامج انوان، ۱۲۰۰ برنامج انوان، ۱۲۰۰ برنامج انوان، ۱۲۰۰ برنامج انوان، ۱۲۰۰ برنامج انوان، ۱۲۰ برنام ١٨،٢٠ بزيَّامج مقابلة شدهمدية، ٢٠،٠٠ برنامج متوعات، ٢٠،٠٠ برنامج عزلاء الأخرون، ٢٠،٠٠ برنامج أضواء، ٢٠٠٠ فسلسل عربي، ٢٠٠٠ برنامج

﴿ ﴿ ﴿ إِنَّ مِنْ اللَّهِ عَلَيْهِ ع عَلَيْهِ عَلِيهِ عَلَيْهِ عَلَي عَلَيْهِ عَلَيْ عَلَيْهِ عَلَي

CANAL+

MOVIE

CHANNEL

١- ﴿... قومي إذا جد جدهم - ي ي ١- نستند ١ عد - حفظ ٨ - نور حل العدد السابق: طلسات واشعة. .60

٣٠ ٢ فيديو كليب، ٣٠ ٤ رسوم متحركة، ٥,٣٠ مسرحية للاطفال، ٦.٢٠ كاميرا وين، ٧٠٠٠ كيف وليش، ٨٠٠٠ نهاركم سعيد، ٢٠ ١٠ الطبخ العالمية ۱۱٬۰۰ ميلسل دروزاء ۱۲٬۰۰ الاخبار، ۱۲٬۱۵ ستوديو الفن ۹۱٬۱۵ كيف وليش، ۱۶٬۶۶ صدار وقت النوم، ۱۹٬۰۰ فيلم غربي، ۱۷٬۰۰ الخبار، ۱۲٬۱۵ الخبار، ۱۲٬۰۰ فيلم غربي، ۱۲٬۰۰ كيف وليش، ۱۶٬۶۶ صدار وقت النوم، ۱۹٬۰۰ فيلم غربي، ۱۲٬۰۰ الخبار، ۱۸٬۶۰ ماريا وس، ۲۲٬۰۰ يلي اوتق، ۱۸٬۶۰ نهاركم سعيد.

حل العدد السابق

- زيت - لا ٢٠٠ يقارع ١٠ - شيارك - دجوت

عدودياً ١٠ كشمير - شكر ٢ - سوريا ٢٠٠

براع – قرية ؛ ناكاراكي ٥- مني – ير - · •

٨ - ي ي ي - فيل ق رقة بنظفه

افتيا: ١٠ كوبنهاغي ٢- رُام - دون ٣- ٦

. ٢ . ١٦ القرآن الكريم. ٢٠,٢٠ الأخبار، ١٥ . ١٨ مراة الصحافة، ١٠ . ١٥ ريفة، ٢٠ . ١٤ الأخبار، ١٥ . ١٠ اخبار الرياضة، ١٥ . ١٥ صور، ٣٠ أو الأخبار ١٠,٥٠ الاعتدال، ١٦,٢٠ الاخبار، ١٦,٤٠ نشرة داو جونز الافتصادية. ١٧,٠٠ أخبار الرياضة. ١٧,٥٠ مراة الصحافة، ١٧,٢٠ الأخبار، ١٠,٤٠ أخراطله ١٠,٥٠ الاعتدال، ١٦,٢٠ الاخبار، ١٨,٥٠ نشرة داو جونز الافتار، ١٩,٤٠ نشرة داو جونز الاخبارية، ١٠,٠٠ أخبار الرياضة، ٢٠,٠٠ حصالة الديم، ١٨,٢٠ الاخبار، ١٨,٤٠ عصالة الديم، ١٨,٥٠ الاخبار، ١٨,٥٠ عصالة الديم، ١٨ عصالة ال الجزيرة، ١٨,٢٠ الاغبار، ١٨,٠٠ انفر من راي، ١٠،٠٠ المحبار، ١٦،٠٠ مشرة داو جيئز الاحبارية، ١٠,٠٠ احبار الرياضة، ١٠,٠٠ حصاد البيع، ٢٠,٠٠ بين السطور (اعادة)، ١٠,٠٠ معرض الحبرانات، ٢٢,٢٠ مرجز الاخبار، ٢٤,٢٠ نقطة ساخنة، ٢٠,٠٠ الاخبار، ٢٠,٠٠ الاخبار، ١٠٠ الخبار، ١٠٠ الاخبار، ١٠٠ مراسلو الجزيرة، ٢٠,١٠ الاخبار، ١٠٠ الاخبار، ١٠٠ الاخبار، ١٠٠ صرور، ١٠٠٠ مراسلو الجزيرة، ١٢,٢٠ الاخبار، ٢٠٠ الاخبار، ١٠٠ الحبار، ١٠٠ الاخبار، ١٠٠ ال

00.00 Traffik, 01.00 Blue Heelers, 2.00 Ariiss, 02.30 Silk Stalkings, 03.30 Macgyver, 04.30 Jake and The Fat Man, 05.30 TV. LAND Nach Bridges, 06.30 The Benny Hill Show, 07.00 Blue Heelers, 08.00 The Commish. 09.00 The Sentinel, 10.00 Pensacola, 71.30 Nash Bridges, 12.00 The Brooklyn South, 13.00 Walker Texas Ranger, 14.00 Macgiver, 15.00 Star Trek, 16.00 Premier League Preview, 16.30 Nash Bridges, 17.30 Pensacola, 18.30 Sleepealkers, 19.30 Silk Stalkings, 20.30 Premier League Preview, 21.00 TV Movie, 23.00 The Commish.

91.00 Le Jaguar, 03.00 The Innocent Sleep, 05.00 Guarding Tess, 06.30 The Break, 08.30 G.I. Blues, 10.30 New: Brothers of The Frontier, 12.00 Inside Hollywood, 12.30 Stepping Out, 14.30 Mrs. Winterbourne, 16.30 The Pickle, 18.30 Friday Mega Movie - New: Diabolique, 20.30 A Good Man in Africa, 22.00 Striking Distance.

٧٠٠٠ برنامج كركبي الصغير المبيب (للشباب)، ٥٠٠٠ برنامج روبرت (للشباب)، ٧٠٠٥ برنامج غداً في الصفحة الأولى، ١٠٠٨، يرنامج بالتي التي الشباب)، ٥٠٠٠ برنامج غداً في الصفحة الأولى، ١٠٠٨، يرنامج بالتي اللهباب)، ٥٠٠ بلغة الأباليس (كليثي بايكر وادم اركيز)، ١٠٠٨ فيلم الرقصة الأخيرة (شارون ستون وروب مررو)، ١٠٠٠ برنامج ومضي عام (بالواضح)، ١٠٠٠ المراوف من المراوف من المراوف الم المحرى وبالواصلي. والمنتصر للبوم الحادي عشر). ١٧,٢٠ برنامج كوكبي الصغير الحبيب (الشباب)، ٢٥,٢٥ برنامج بك دونكي كونغ (الشياب). ١٧,٢٥ برنامج بك دونكي كونغ (الشياب). المسبع ميدو عي دود منسرب المسرو من المراضع ال ١٨٠،٢٠ سنسته المعرد، ١٠٠٠٠ برصح --- المسبوع (بالواضح)، ٢٣، ١٥ مورة فالأشيقغ سينو (بث مباشر لنصف نهاني السيدات)، ٢٠٠٠ فلله مديا شريرة (مارييل هامينغواي وجورج ديلهويو)، ٢٠،٤٠ فيلم الزاحف (كبرك دوغلاس وهنري فونداً).

* توقيت غرينيتش.

لنعداد الكأس العرب م الكويت - (ف د والكويت صفر وسويس الصداقة والب

الصدائد واستعناك فضر استعناك فضر استعناك كانس العرب المدين المقبل المقبل المقبل المقبل المقبل المعاداة حسيس فن قله سي "المساراة جستهود قله مضو المساراة جستهود قله برة والسرعة والغرص الم ہر۔ اللہ اللہ اللہ قع خصوصاً البير ألمعة جاسم طوال الد برس أنه يعر بعرجلة تج بهافع. أنه يعر بعرجلة تج بوسيا بالله كاس ادم أسميا هي ليد ويرغم السيطرة الميسداني وبر يهوما في الشوط التاني، ف عور المنطقة المصفر رئيل المعارس أحشد المصفر بهد الكوينيون المهاجم و ران في حين عَسَابَ عن الليا ية وموسى صحيح بسبب مد تصفيات كاس الكنووس أكد وبرز من اللبنانيين بالاضاف وبد وندي الحردي وفق اد ح

جد ال معلوا تعاماً عن خطورة ال السعودي لك القدم مساء الد

أولى صياريا ً الوبية في معسك ألنمام اساء نظيرة المنزاء يتعدادأ لكاس العرب السسأب لينسوقع أن يعطي الإلماد پويلېستر، منرب ائسىغوت أروحة الشاركة للعناص فالمنة مع يعض الشغيسوا ليطاه متر بعكنه المعرف عا غَطَّالضَّفُ في فريقَة قَــ 🐔 ويشوقع أن يعتل المنشخ ليعودي في حيرانسية المود يطاقيع. وفي الدفاع صحة لاله يرفض ايقاف الدوري

ناء مياراة د ﴿ القاهرة - علاء سوسني ___ تغی انجاد کرق ل حداد کور برقیعة من نظیر ۱۵۱۰ اللباراة الدوندة الا مجراد مفولية ال اقامينيا في ۲۱ بعدما كال الطرها غرالصفوف مع وجبود أللا الأاللنخب النولندي لمع يلة فإمها بلاعبي الإنتية المحلب 🎉 سيرالجوشري المدين المعني 🗈 إنولااعنثل البعياء اخبيالياة لتلاللصري انفاقاً مع الإند مراقنولية بين استنونينا وا تنفيق في نفس الموعد المتأ المنشخب المحسسوي اصبو بزيلت ساحل ألعاج وأسستون

الوال الصالي وهو الموال سِنَتُسُئِقُ كَامَلُةُ سِعَدُ هُوَزُهُ ، إرايينا فآسوا ويتعرض م لْخُولِنَّهُ عَنْيِفُ مِنْ المُصْحَافَة عِ لإلكيج الخفلي والزشئلك وهسم بعظ الموسالك الذِّي لـ في بسعب أي لجسويبطس احتباطينا ماسنة لجيزانس الاضي الشعيد نشاف

الاسسسارات لسكو

الخسسارجي اللذ

المستادات دي

وليم لمدة تستنسوهي اعطاليد

منكزانا للبشانسيات كناس العق الغلل المعسكر فنأو المشتبث الموليغ مستر. سر سور الدوج المعند المستعليتي من الدوج المعدد إلى المستعرف الأرجاء للجائد خالمبية ويتوجهوا الد المسافي طريق عسسونشهم ال الممالية أول من أحسر. ما يالية أول من أحسو. حسيدا عالية الله مبيغ ود س سس. «بيغ ود اجبازة قىصسيوة غو الما وتضعون بعندا لمعسة ظهم ابو ظبي يستستنسب طِلْقَا وَلَيْتَ يَا جَيْ سِلَّا عَلَيْهُ الْحَادِيدُ عَلَيْ عَلَيْهُ الْحَادِيدُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ ك مُعَمِّدُ الْحَادِيدُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْه . نييوپودك - ۽ ف ،

الكفيركي بيت سد والارب والورد في الماد المنصوب بوديات ،سسب الأفي نيويوزك بصنامة نيضائع المخافوصة اصاء سناصيبي مهون المسام سر المسام سر المسام المس المرتبعة التسييس المأخبي، و الله الله المرسية الموقوحة الله سمود موسق من المستخطية المستخط المستخطية المستخطية المستخطية المستخطية المستخطية المستخطية

الله التصنيف المعالمي بعفض المعادد زيري العالمي بعفض المين نصف النيساني والمع الملك على النيساني والمع كي كانول كوتشيس ر النتاء

لنصر في ضيافة الأهلم

كأس الإتحاد السعودي لكرة القدم

The second secon

والكويت صغر صغر وديأ على ملعب المسداقة والسيلام في نادي كناطمة ضعن استعداد المنتخبين لنهانيات كأس العرب السابعة في قطر من ٢٢ الحالي الي مطلع الشهر المقبل.

حضّر المباراة جمهور قليل وحاءت خالية من الإثارة والسبرعة والفرص الضَّبَائِعَة، ولم ترقَّ الى الإداء القَنى المُتوقع خصوصناً من المنتخب الكويتي الذي خياض خيمس مساريات في الكلت را في الأونة الاخبرة. وعنر المنشخب اللبناني، الذي لم يهند مرمّى الحارس أحعد جاسم طوال الدقائق ألتسعين لإدائة المتواضع، أنه يمر بمرحلة تجديد وبناء استعداداً لنهائبات كاس امم أسبا في لبنانُ عام ٢٠٠٠. وبرغم السيطرة الميدانيية للمنتخب الكويد

خَصَّوْصًا فِي الشَّوْطَ الثَّانِي، فَانَه وَجِد صَيْعُوبَةَ فَيُّ مر شباك الحارس احمد الصفر. وافتقد الكوينيون المهاجم بشار عبدالله وعبدالله ويران، في حين غياب عن اللينانيين المهاجم واثل نزشة وموسى حجيج بسبب مشاركتهما مع النحمة في تصفيات كأس الكؤوس الأسيوية.

وبرز من اللبنانيين بالأضافة اللَّي الصقر، الرباعي كيفورك ونبيه الجردي وفؤاد حجاري ودانيال الإعور النين حدوا تماما من خطورة الكويتيين.

الشوط الاول ومعظم الشوط الشائي قبل أن يشكل خطورة على مرمى الجارس احمد جأسم اواخر هذا الشوط عندما لجأ مديره القثى المصري محمود سبعد الى ابدال وليسد محسروج وزأهر العنداري بوارطان غازريان وهيتم زين.

وكانت اخطر الفرص الكويتية في الشوط الاول على قلتها، عندما رفع بدر حجي الكرة من ركلة ركنية داخل النطقة الحرمة حيث حولها جمال مبارك يراسه قوية وصدها الصقر بدراعة (٣٨). وتحسن إداء اصحاب الأرض نسبياً في الشوط

الثاني سعياً إلى هدف مبكر لكن هذا لم يحصُّل برغم خروج حسين الخضري وعصام سكين وتخول عابل يوسفُ ومَاصِيرِ العِيثِمَانِ، أَذَ أَتَسِيمُتُ هَجِمَاتُهُمْ بالرعونة وقلة الصيلة. وسند حنمند الصبالح اثر تُمريرة من نَهير الشمري فُوق العارضة (٥٦) ثم جَربُ الشمري حظه (٤٦)، فسند كرة قوية مندها الصقر. وبدآ اللبنانيون يلبتون اقدامهم بعد التغيير

الموفق الذي لجنا الينه سنعند وسنحت لهم فنرضنة لتسجيل هدف خلافا لمجريات اللعبة (٧١) عندما نفذ وارطأن ركلة حرة وسينها قوية لكن جياسم صدها ببراعة. وكانت أخر فرصة كويتية في النقيقة الاولى مُنَّ الوقتُ بدل الضَّامُع عندماً صرر حَبَّي الكرة الى الصالح الذي اطاحها قُوق العارضة.

عودته لمزاولة التمارين لن تكون

إلا بعد شهر ونصف الشهر. وقال

والعملية التي اجريتها في قدمي

البيمني في أسيركنا قيد تكلك

بالنجاح ولم أشعر حالياً باي

ونفى المهلل أن يكون لغسيابه

أي تأثيث على المنتخب. وقبأل

والمُنتخبُ لَا يعتمد على لاعب معين

ويملك في صنفوفه العنديد من

الْلَاعِبِينَ القائرِينَ على المنافَسة

على البطولة، وأضاف انه يجري

حاليا علاجا طبيعيا مكلفأ داخل

وحسدة العسلاج بنائيه بناء على

طلب الطبيبيب الأمسيسركي

واستبعد فهد المهلل مشاركته

مع مُنشخب بلاده في كناس دورة

الخليج التي ستقام في البحرين.

الجُولة الأولى بهدف.

🛘 الرياض -عائض الحربي تختتم اليوم الجولة الثانية من منافسات كاس الهلال والرياض في مباراة لا تقل قوة عن مباراة الأهلي والنصر. فالهلال يحاول الخروج من المازق الإتحاد السعودي لكرة القدم بإقامة

> ثلاث مباريات تجمع بين الهلال والرياض، والإهلى والتمسسر، والأنصار والطائي. وتعتبر مباراة الاهلي والنصر اقسوى اللقساءات نظرا للكانة الفريقين. ويستضيف ملعب رعاية الشباب في جدة المباراة ، وينتظّر ان ترحف جماهير الناسين بكثافة خصوصاً جماهير الأهلي. ويدخل الاهلى المساراة خيالي

الوفياض من النقياط بعد هزيمتية غير المتوقعة من فريق الرياض في اما النصر، فنجح في خطف نقطة شمينة من فريق الاتحاد في الجنولة الاولى على الرغم من انه لعب على ارضه وبين جماهيره،

واعتبر النصراويون التعالل

اب - سجل كل من التشيكي باتريك

ربناب هنفأ وأحدأ

بيرغر وجيم

في مرمى كوفئتري بتمريرتين من

بول ابنس وستيف ماكمانمان في

الدقيقتين ٢٦ و٤٨ في خسسام

المرحلة الرابعـــة من الدوري

الانكليزي لكرة القدم ودفعا تأليأ

ليفريول آلى الصدارة محدداً، لكن

مباراة مانشستر يونايت

وتشارلتون والتي حضرها على

ملعب أولد ترافيسورد ٥٥ الف

متسفرج هي التي استنقطبت

الشبهير لافتات ضد روبيرت

بي الذي عسرض شسراء الفادي

بنحو بليون دولار، واقتتح القريق

الضيف التسجيل بواسطة مارك

کینسیلا (۳۲)، بید آن مانشستر

ابرك التعادل عن طريق الدروجي

اولي غونار سولسكيار (٣٨) مَنْ

تسديدة قوية من خارج منطقة

مرمى تشارلتون هذا الموسم علماً

مان شخصاكية مقيدت عبدواء في

المباريات السبع الأخيرة الموسم

الماضي في الدرجة الأولى. وقبل

مهسأية ألشبوط الاول تقسدم

مأنشستر عن طريق مهاجمه

الترينبدادي الجديد دوايت بورك

المنتقل اليه من استون فيلا مقابل

١٩ مليون دولار بتسنيدة راسية

اشتأف بورك هنفأ سبهلأ وكنان

أحد صنائعي القوز الكبير (٤٨)

قبيل أن مضتم مسولسكيبار

التسهستيف (٦٣). وغساب عن

مانشىستر راين غيغز ونيك بات

بريدج، تُعادل قُطبا لندن تشلسني

والرسطال حيامل الثماثية (بطولة

الدوري والكاس؛ صفر صفر امام

٣٢ الف مشقرج، وجناعت اللعبية

خبششة فباضطر الحكم الى رفع

النطاقة الصنقراء خمس منزات

والصمراء مبرة واحدة في وجه

مُسدافع آرسئال لي ديكسسون في

التقيقة ١٠، فاكمل فريقه الباراة

وطالب انصبار تشلسي بركلة

جسراء عندمنا سنقط المهناجم

الايطالى بيسار لوبجى كسازبراغي

داخُل الْمُطْلِقِيةَ، لَكُنَّ الْحُكَمَ لَمَ

على التسوالي لارسنال الذي لم

يسسجل سسوأى هنفين في أربع

مباربات مقابل هدف واحد بخل

وهو الشعادل السلبي الشالث

وعلى ملعب استشانفسورد

وغاري مَيِقْيِلِ.

بعشرة اقزاد،

مِكترث لهم.

اثر تمريرة من ديفيد بيكهام. وفي مطلع الشيوط الثياني

بيردوخ صاحب شركة بي

ورفع جمهور النادي الانكليزي

هجتر، والرياض يصاول تأكيد احقيته بالغوز الذي حققه امام الاهلي. التي تلك، يستعي الرياض الى الشار من الهيلال الذي هرميه قبل شبهر في بطولة الصنداقة في ابها بهدف، والدلائل تشير الى انْ الرياض يستطيع نلك، وحستى رئيس النادي منجد الحكير اعلن بصراحة أن قريقه سيلحق الهلال بالاهلى لانه يملك لاعسبين نوي خبرة عريضة. وفي الدينة المنورة، يستضيف

مرماه في المباراة الافتتاهية التي

ويمبلدون تخلفه اماء وست هاه

بتسلاثة اهداف الى فسور ٤-٣.

وسجل الويلزي جون هارتسون

(V) والمخسخسرم ايان رايت (١٤

و ۲۷) اهبداف وسست هسام،

وچاپسون اویل (۲۶) ومارکوس

غايل (٣٠ و٧٧) والنيجيري ايفان

نيوكاسل بخسارته الثانية

بأشراف مدربه الهولندي الجديد

رود خولیت بسقوطه امام استون

فيلا الذي صعد ألى المركز الثاني

بهدف سبجله لي هندري (١٣ من

ركلة حزاء). وسبق لنيوكاسل ان

الموقت ديف يسد بليت الذي عين

مكان السويسري كريستيان

غيروس، الفيور على صَبيعه

بلاكبيرن بهنفين سجلهما لس

فُسرِدُينَانَد (٢٦) والدنماركي الن

نيلسن (٥٠)، مـقـابل هدف سـّـجله

وتغلب ايضنا دربي كساونتي

۱- لینفربول ۱۰ نفاط ۲-

استون قبلا ۱۰ نقاط ۳- ليدز ۸

نقناط ٤- ويعبلدون ٨ نقناط ٥-

بطولةالاتيا

سعيه لاحراز لقبه الرابع عشر فى

سحق غييفه هابرة روستوك ٦-١

على ملعب ميونيخ الاوليي أمام

٥٣ آلف مستنفرج وانفرد بالمركز

الاول بقارق نقطتين عز هامبورغ

الذي حسلق ضوراً تأسيناً على باير

ليغَركورْنَ ٢-١ في عَقَر داره في ختام المرحلة الثالثة.

الاول قسبل أن يمهسان تمامسا غي

الثانى حيث انحمت شباكه بسنة

وبدأ التولي ستيفان ايفنبر

مهرجان الشهنيِّف في النقيقة ٥٠

مَنُ رَكُلَةُ جِبْرُاءً، ثُمْ اطْشَافَ تُوماس

هيلمس الشائي (٥٣) والقبرنسي

ليسْرُاراتْرُو النَّسَائَتْ (٥٦). وقلص

الفارق بتسجيله هدف روستوك

الوحيد (٦٥) قبل أن تسخل ماترن

مسسونيخ ثلاثة اهداف جسيدة

(٧٢ و٨٨) وكارستن يانكر (٧٤).

ارضته امنام هامتينورغ بهنتفين

وصمد روستوك في الشوط

تأريخ النوري الالمانس عندم

اکد بایرن میونیخ انه جاد فی

على شبيضياد ونزداي بهدف لدين

الاسكتلندي كيغن غالاكر (١١).

~ ترميب فرق الصدارة:

ستاريدج (۲۳).

لرسيئال ٦ يُقاط

وحقق توتنهام باشراف مدريه

الكوكو (٨١) اهداف ويميلدون. وعلى ملعب الحبيلاً بارك، منى

تغلب فيها على نوتنغهام.

وفى لننن ايض

بمثابة فوز لإن العرض الذي قنمه

الذي وقع به أثر تعالله مع فريق

وفي الرياض، بنتقابل فسريق

الفريق لم يكن مقنعاً.

فريقها الأنصار فريق الطائي، ويدخل فبريق الانمسار المسارأة ميونيخ فرائنس بكنباور يتسميه بمعنويات مرتفعة بعد النتيجة ألابجنابية التي صققها أمام ريبيك الذي قال فور تعيينه: اتحدث الى عدد كبير من ساب (۱-۱)، امسا الطائي اللاعبين بمن فيهم النين ابدوا فيحاول تجاوز هزيمته في الجولة رغبة في اعتزال اللعب دولياً». الأولى امام الإتفاق.

م بون، مستريد - اف 🎻 ب، رويترز - اقدم الاتحساد الإلماني لكرة القسيم على خطوة مغاجك عندما عين اريك ريبيك (٦١ عاماً)

مدربأ للمنتخب خلفأ لبيرتي وسبق لربيسيك ان اشسرف اعتباراً من ١٩٦٥ على تدريب

بوروسية بورتموند وروت فايس أيسن وأينشراخت فيرانكفورت وكسايررسلوترن وبوروسي دورتموند وبايرن ميلونيخ وباير ليسفركوزن (صرتين)، امسا ابرز انصاراته فكان قسابته الفريق الأشير الى لحراز كناس الاتحناد الأوروبي عام ١٩٨٨، وعمل أيضًا مساعداً لمدرب المنتخب السابق يوب درف ال في الفشرة من ١٩٧٨ الى ١٩٨٤. وقلد بدأ اللغب عسام ١٩٤٩ مع فوبرتال ثم فيكتبورياً كولن قبل لن يتجه الى التدريب. ونوه رئيس نادي بآيرن

مساعداً لريبيك.

وجاء في بيان صادر عن

اريك ريبيك مدرب المانيا الجديد (رويترز) وعين الإنصاد لاعب المنشخ السابق اولي شتيليكة (٤٤ عاماً)

ولعب شُـتيليكه في صنفوف متونشنغ الاتباخ وريال متدريد الإسباني وخاص ٢٤ مباراة دوليسة، قسّبل ان يتسولي تدريب الأشراف نوشاتيل السويسري ثم المنتخب السويسري ومنتخب المانيا للشباب.

ان عقد ريبيك سيكون لسنتين وسينتهى بعد بطولة كاس الامم الاوروبية عام ٢٠٠٠ المقررة في هولندا وبلجيكا معاً. وصرح رئيس الاتصاد الألماني ايجيديوس براون في فرانكفورت وحدنا الحل الانسب سريعا بعد يومين فقط من استقالة فوغتس. انا متاكد من أن ريبيك وشتيليكه سيقودان المنتخب الى نهائيات كاس الامم الإوربية عام ٢٠٠٠، يذكر أن الأختيار الأول لربيبك وشتيليكه هو المباراة صد تركما في ١٠ تشرين الأول (اكستسوير)

الاتحاد من مقره في فرانكفورت:

الشبباب فهد المهلل لـ «الحياة» أن الخليوي واحسد خليل (بديل

عبدالله سليمان) ومحمد شليه

وحسمين عبىدالغني، وفي الوسط

نواف التمياط وخالد النيماوي

وخسميس العبويران وابراهيم

مناطره وفي الهنجسوم عنبيسد

التوسيري وابراهيم سويد. وقد

بشبارك يوسف الثنيان في الشوط

من جهة اخبرى إستدعى

الإتحساد السسعسودي لكرة القسدم

مساجم فبريق الانصبار متوسى

صالح للإنضام الى المنتخب

ستنبث غنساب الثنائي سنامي

🛽 الرياض - الحياة

بلعب المنت السعودي لكرة القدم مساء البوم أولى مبارياته الودية في معسكره في الدمسام أمسام فظلياره التفرّاني

إستعدادا لكاس العرب السابعة ويتسوقع أن يعطي الإلماني اوتو بفيستار، مدرب السعودية، فرصية الشياركية للعناصير الاساسية مع بعض التغييرات

إنطلاقة البطولة ويتسوقع ازيمثل المنتسخب السعودي في حراسة المرمى محمد الدعيع، وفي النفاع محمد

البسيطة حثى يمكنه التعرف على الجابر لظروف وقسه المهال نقَاطَ الضعف في فريقه قبل لإصابته ويعتبر موسى صالح من المهاجمين الجسيدين الذين

لغتوا الإنتباه الى مستواهم في الفترة الأخيرة. وكشف مهاجم المنتخب ونادي

الاهلى يرفض ايقاف الدوري

🗇 القاشرة - علاء موسى

🦳 تلقى اتحاد كرة القدم المصري امس *** !** الماراة التولية الودية التي كان مقررا اقامتها في ٢١ الصالي في وارسو، بعدما كان الطَّرفان اثفقا على خوضها بكامل الصفوف مع وجبود اللاعبين للصفرفين في

لكن المنشخب البولندي لم يلتزم بالشرط واعلن عن خوضها بلاعبي الأنتية المحلية، الأمر الذي رفضه محمود الجوهري المنبر الفني لمنتخب مصبر

وقبور أعبلان الغاء المباراة أبرم للسؤولون فو الإتجاد المصري اتفاقأ مع الإتجاد الاستوئي لإقامة مباراة دولية بُين استونيا ومصرهي الأولى بين المُنجَبِينَ، في نفس الموعد.

وبدأ المنشخب المصري امس مرائه استعدادا لمباريات ساحل ألعاج وأستونيا ومقتونيا ايام ١٦ و٢١ و ٢١ الصائي، وهُوَ المرآنُ ٱلأوَّلُ للمُنْشَخْبُ مُنذ سبعة شهور كاملة بعد فوزه بكاس الامم الافريقية في بوركينا قاسو. ويتعرض محمود الجوهري المدير القَنَى لَنَقَدَ عَنْيِفَ مَنْ الصِحَافَةُ بِسَبِّبِ الْخَتْبَارَةُ لَثْلَاقُةً مَنْ لِأَعْنِي الْإِعْلَى وَالْرَمَالِكَ وَهُمَّ طَارُقٌ مَصَّطُفًى لاعْت وسط الزَّمَائِكُ الذِّي لَمْ بِلَعْبُ أَيْ مَقِارَاةُ مَعَ تَانِيهِ هَذَا الموسم ويجلس احتياطيا باستمرار، ومحمد عمارة ظهير أيسُر الأهلي البعيد تماماً عن مستواه العالي،

تَقْلُعِدِياً فَي الإهلي.

سر على اللعب غ يومَّ ١٨ تَشْتَرِينَ اللَّبَانِي (توفَّتَمَتِيزٌ) المُقْتِل، وارسلُّ الْجُوهِرِي موافَّقته النهأَّثيَّة على خُوض المباراة وفقا للدعوة القرنسية، لكن أدارة النادي الأهلى أعلنت تمسكهنا الكامل ببيرنامج مبيياريات النوري المحلى ورفضها تنجيل أي مباراة مهما كانت الاسباب. وكنان الجنوهري يستعي التي تأجبيل مسبناريات

واللعب شند فرنساءً

بِنَعْلَمِهَا الانتخاد الإماراتي بِمشاركة ٨ أُرق.

وخُلت بعثة المقاولين العرب من اللاعبين محمد صديق وسامح يوسف ومحمد عادل لاعبى منتخب مصر للشباب. وكانت تشكيلة المنتخب الأولُّ خلت من أي لاعب من نبادي المقباولين العرب بعد استشبيعياد صارس المرمى أحمد صبابر والمهاجم عبد الناصر محمد لتدني المستوى. وسنافر الاتحناد إلى نبي مكتمل الصنفوف بقشادة صيرمه الهنغارى بالأغوتبل ولا تضَّم منتخَّجاتُ مُمس الشَّلالة ~ الأوَّلُ والأولَبِي وَالشَّيَابُ - أي لاعب من نادي الإنجاد السكندري.

وياسر ريان لاعب وسط الاهلي الذي اصبح احتياطيا ويواجه اتحاد الكرة موقفاً حرجاً مع الجوهري

اندرسون.

الرحلتين الشائشة عُشْرة والرابعية عُشْرة يومي ١٣ و ٢٠ تشرين الثاني ليشمكن من السفر الي باريس

وغنائرت الغناهرة امس بعشة ضريقي المضاولين العبرب والاتصاد السكندري الى ببي للاشتشراك في دورة الصداقة الدوليية الشانيية لكرة القدم والتي

منتخب الامارات ينهي معسكره الخارجي

ليسي - أفاس - أ القدم معسكره الذي الذي

اقِبُعِم لمَدَةِ شُمَسَهُسُورُ فَي المِطَالَعِسَا أستعدادأ لنهائيات كأس للعرب

وخلال المعسكوء فاز المنشخب على فريق موتنكايش من الدرجة النائنية ٣ صيفير قيل أن يصرم اللاعبون حقائبهم ويتوجهوا الى رومسنا في طريق عسودتهم الى الإمسارات أول من أمس، حسيت سبمضون اجازة قصيرة لأدة بومين بضضعون بعدها لمعسكر داخلي في ابو طبي يتسخسمن مساراتين ويبتين في ١٤ و١٦ من

اللاعبينُ الـ ٢٢ الْثَيُّ سيسارَكَ بها في خاس الصرب وقد أجل ذلك الى

نستارق ٢ أيام وكان كبروز اعد لائصة اولية

من ٢١ لاعدا هم: محسن محسيح

واشبياد الدرب البسرتغيالي

البدينية والقبية.

🖁 الأميركي بيت ساميراس للصنف اول

إ والاسترائي باتريك رافتر حامل اللقب

الولايات المتصدة على ملاغب فلاشيفغ

في الدور النصف النهائي من يطولة

وهي فرمنة امنام سامييراس للشار ايضنا من

خسارته اماء وافشر في نهائلي دورة سيلسيماني

المستوعصة التسهير المأضيء ولايثث أن الفائز في

وتاهل سامبراس، الذي ضمن حقاقله على المركز .

الإول في التصنيف المالي بغض النظر عن نتيجتيه

في الدورين نصف الفهالي والنهائي، على حساب

السلوفاكي كارول كونشيرا التاسع ٦-٣ ولا-4 و١٠-١

المبارأة سيكون الرشح الاوفر حقاأ لاحرار اللقب

مَنِدُونُ فَي نَبُويُورِكَ بِمِثَابَة نَهَائِي مَبَكُر.

كأربوس عبيرور بالنجساح الذي

حققه المستكر الذي برز خلاله عدد كبير مِن اللاعبين بمستوى طيب، مَشْتَرِزُ أَنَّى انْ أَلْقَتَرُهُ الْتَيَّ قَضَاهَا مع اللاعبين جعلته بقف الي حد كبير على حقيقة مستوياتهم ولم معلل كبيروز بعد لائضة

تخب ساحل وعبيدالعبزيز العنبيري واحتمد ابراهيم وجععة راشد وخميس العابع ثم السَّعُر الي التؤخية في سعد ومخبت سعد ووليد عبدالله وحسين عبيدائله واستماعيل

حَيِّنَ عودته من أجازة في البرتغال

فلاشينغ ميدوز: سامبراس ورافتر وجهاً لوجه في الدور نصف النهائي

الجموعة والمباراة في مصلحته ٦-١.

ولم يجند راضترا المصنف ثالثاء بدوره مسحوبة كبيرة لحجر بطاقة الدور نصف النهائي بقوره على رمسيله في مناقب سبات الزوجي المسويدي يوناش بيبوركمنان الشائي عشير ٢٠٦٠ و٧-٣. و٧٠٠٠ وسبق لْلْأَعْبَيْنَ أَنْ تُقَامِلًا شُتْ مَرَاتُ فَكَانَ القُورُ فَمِهَا خَلَيْكُ بيورِكُمَّانَ £ مرأت مقابل مُردِّينَ لرَّافِيْرَ الَّذِيُّ تَفُوقَ فِي أخر سواجهة جمعت بينهما ضمن دورة تورونتو

وحباول كسوتشمييرا، الذي لغسرج في الدور ثمن النهائى الامبيركى المضمنرم اندريه اغتاسىء الفوز بالمجموعة الشائلية وتمكن من تعتيل النتيجة ٢٠٠٢ معدما كأن متخلفاً صغر-٢ كم تقدم ٢-٢، الا أن الكلمة الاختيرة كانت مرة اخرى لسنامبيراس الذي حسم

الزعنابي والبب عبدالله وياسر

سالم وعبدالسيلام جنميعية

واستمتاعيل راشيد وعبيدالله

عيسي وعلى هسن غلوم وراشد

حارب ومنذر على ومحمد عبيد

حمدون وفهد على وسالم سعيد

وغريب فرحان وسلطان راسد

وسنألم جنوهر وحنسن سنهبيل

ومحمد على وكافام على واحمد

على مراد ومحمد جمعة وجاسم

التوخي ومسمسمند ابراهيم

وعبيدالرجمن محمد وحبسن

سعيد وعائل هبوش وسعيد

وبلغت الإمبيركية ليندساي بيغنبورت المصنفة ثَانَمِيَّةُ الدور مُصَّفَّ النَّهَائي بقَّورُهَا على الجنوب اقريقيلة اماندا كـوتزر ٦-منعر و٦-٤ في مدى ٧٧

وحسمت بيفنبورت المجموعة الاولى في ١٨ نقيقة من دون ان تسمح لمنافسيشها باحبراز اي شيوط، وخسرت تسع نقآط فقط علما بان الجموعة توقفت لبعض الوقت عندما كانت النتيجة المسقر بسبب

وتراجع مستوى ديفندورت في المجموعة الثانية، فاستغلت كوتزر الوقف لشفوز باول شوط لها في المناراة، ثم توقفت المناراة للمرة الثانية بداعي المطر لللهُ ربع ساعلهُ، ونَصِحت ديقنبورت في كنس ارسال

مَنْافَسِتُهَا لِتَتَقَدَمَ ٣-١ ثُمَّ ٤٠٠٢ وَحَافَظُتُ عَلَى تَقْدَمُهَا

وتلعب بيقنبسورت في نصف النهسائي مع مو أطَّنْتَهُمَّا فَيِّنُوسَ وَلَيِّامُمِنَّ الضَّامِسَةِ التي حَوْلَتُ خطفها امام الاسبائية ارانتشا سانشيز الرابعة بمصموعة واحدة ٢-١ الى فور ثمين بمجموعتين ويسهولة ٢-١ و٢-١. واحتاجت وليامس الى ساعة و10 بقيقة للغوز

للمرة الثالثة والشي كانت قد لحررت بطولة الولايات التحدة سنة ١٩٩٤. والماراة بين الاميركيتين بيقنبورت ووليامس في نصف النهائي ستكون السابسة بينهماء وتفوقت الأولى اربع مرأت في للواجهات الخمس السابقة.

على سانشير الحائرة هذا العام بطولة رولان غاروس

الاستباني لكرة القدم خافيير كليمنتي استقالته من منصبة امس في مؤتمر صحافي. وتأتى استقالة كليمنتى بعد الانتقادات الشديدة التي واجهها اثر النتبائج الهزيلة للمنتبخب في المونديال ويعيده، ختصبوم خسارة اسبانيا امام قبرص ٢-٣ السببت الماضي في لارتكا ضعن الحموعة السأنسأة من تصغبات

الماضي على ارضه امام فيسترلو

صفر-٦ ووصل عند هزائمه هذا

الموسم الى ثلاث وهو يقبع حاليا

ولا يزال فريق لوكيرين، الذي

اضباع ثلاث نقباط الفبور اسام

موسكرون واكتفى بالتعادل

السلبي، يتصدر التَرتيب العام

برصييد ١٣ نقطة، بفارق نقطة

واحدة عن فيستراو الذي حقق

فيوزأ ثمينا خيارج ارضته على

كـــورتريه ٢-١، وليـــرس على

بيسفيسرين ٣-صنفس، وتعادل

اوستنده مع شارلورا صفر-صفر،

في حين خسر لوميل امام ايكيرين

١-٢، وغنك امام لإغانتواز صفر-

- ترتيب فرق الصدارة:

١- لوكسيسرين ١٣ نقطة من ٥

مباريات، ٢- فيسترلو ١٢ نقطة

وَفُيَازُ سِـتِـاندار ليـاج على

في ذيل الترتيب.

ھارىلبىكى ٣–١.

امم اوروبا ۲۰۰۰.

المقيل ضمن المحموعة الثالثة من

تصفيات كاس الامم الاوروبية.

واعلن مسدرب المنتس

كرة القدم الاوروبية ا: پورك وسولسكيار پندران تشارلتون المانيا: بايرن يهز شباك روستوك ٦ مرات

سجلهما مارتن غروث (٥٩ و٨٧) متأسابل هدف سسجله اريك مساير وتغلب هرتا برلين على شالكه

> ورينيـه ترينشـوك (٧٥)، وتعـادل نورمبرغ مع بوروسيا دورتموند صغر-صغر في حضور ££ الف متفرج. - ترتيب فرق الصدارة: اً- بايرن مسيسسونيخ ٩ نقاط، ٢-هامبورغ٧نقاط ٣-

شتوتغارت ٢ نقاط ٤ - هرتا برلين ٦ نقاط، ٥- كايزرسلوترن ٦ نقاط

كأسابطتها لعب النجم البرازيلي رونالدو ٩٠ دقيقة كاملة عنيما فأز فريقه ئتر میلان ضد تشیزینا ۱-في مسساراة الذهاب من الدور الثَّاني لمُسابقة كأس ابطاليا، وهي المبساراة الإولى له منذ نهسائي

بهدفين نظيفين سجلهما النروجي

كبيتيل ربكدال (١٥ من ركلة حراء)

مونديال ٩٨ الذي حُسره المنتخبّ البرازيلي امام تطيره الفريسي وعاد رونالدو الى ايطاليا قبل اسبوعين وبدا التمارين استعدادأ للمنوسم الجنبيد وبدا في حبالة حبيرة، نُكِنَهُ افتَقَدُ أَلَى الْسُرِعَةِ

التي كان يتميزيها لآن لساقته الديندة ليست كأملة وقد أضاع فرصتين في الشوط الثاني. ينكسر ان رونالدو لن يلعد مباراة فريقه الاولى في افتشاح

الدوري الإيطالي السبث المقبل ضد كالبارى لانة موقوف. وعانت آلفرق الكبيرة عموما للقوز على فرق بونها مستوى، وبرز الاسبركيون الجنوبيون في النسجيل. وهكذا، كان هذف انتر مبلأن مز فصيب التسبيلي رامورانو، وافشتح الإرجنتيني اورتيغا التسجيل لسمعتوريا الذي هزم فيرونا ٢-صفر، واحرز موآطنه ابيل بالبو هنفأ لبارما

الذي تغلب على جنوى ٣-صفر. ومقق لاتسبو ألذي غاب عنه مهاجمه كريستيان فييري الموقسسوف فسسورا هزيلا على كوتشيفزا من الدرجة الدانية ٢-١. وسقط أودينيزي في فخ التعادل ٢-٢ مع مسفسيشة غبوالنو من الدرجة الثالثة، وكنلك روماً مع ضيفه كبيفو من الدرجة الثانية ٢-٢. وفي أبرزُ المبارياتُ الاضرى،

تغلب فيأورنشيشا على بادوقيا ١-بطولة هولندا

الجزائري عبد الرجعن رمضان بقي ترتيب فارق الصندارة في مطولة هولندا لكرة القسيم على جملت توآنيعي الكسندر تسيكلر حاته في ختام الرحلة الثالثة، وتظب اوتريثت المتصنر بغارق وسنقط باير لينغبرك وزن على

الاهداف على مناستريخت ٤-١،

وحنذا حنوه أياكس الذي سحق الكمسار ٥-١، وسنجل له اهدافية البرتغالي دانى والجنوب افريقى ماكارتي والفنلندي لينتمانن وهويكستُرا وهويبرتس. وفي المباريات الاخسري، فساز فيتتيس ارتهم على فورتونا

سيتارد ٢-صفر، وتعادل بريدا مع تونَّتي انشكيده ١-١، وكالمبور لوقارين مع نيميغن ١-١ ايضاً. ~ ترتيب فرق الصدارة: ۱- اوتــريــخــت وايــاکــس

وفىيئورد ٩ نَقاط، ٤- فَيُتَيِس ٧

نَقَاطُهُ ٥- هيرينفن ٧ نقاطً. بطولة بلجيكا منى اندرلخت، الذي احـــ اللقب ٢٤ مرة، بخسارته الثانية الرحلة الخآمسة عندما سقط أمام

كلوب بروج بطل الموسم الماضي وكسان اندرلخت، الذي تعسادل في المرحلتين الاولى والثَّالِثَة،

منُ ٥ مباريات، ٣- كلوب بروج ١٠ نقاط من ٤ مياريات. تعرض لخسارة تاريخية السبت

محادثات بين ارسنال وشركة اعلامية بريطانية ■ لندن - رويترز - قالت شركة كارلتون البريطانية للاعلام انها

نجري محادثات مع نادي ارسنال اللندني بطل الدوري الانكليزي لكرة وجاء في بيأن ارسلته الشركة الى سوق الاوراق المالية في لندن وناقشنا مع شركة نادي ارسنال لكرة القدم المحدودة عدداً من الاساليب التي يمكن من خَلالها أن تعمل الشركتان معاً، والمحالثات في صرحلة مبكرة الله يعلق ارسنال الذي لا تقداول استهمه في بورصة لندن، على بيان كأرلتون، وتأتي هذه الاتباء بعد يوم واحد من موافقة ادارة نادي مانشستر يونايتد على صفقة بيح النادي لمجموعة سكاي التي يسيطر عليها الاسترالي روبيرت مردوخ مقابل ٢٣.٤

مليون جنية إنحر بليون دولار}. سيون بينه بسر بيرن - و- و- و ونكرت صحف لننذية أن شركة كارلتون عرضت ٢٧٠ مليون جنيه (نجو ٢٠٤ مليون دولار) لشراء ارسنال مع أن ثمن النادي حالياً هو

زهاء ١٨٦ مليون دولار. ويبلغ عدد الاسهم في النادي ٥٤ الف سهم.

ذكري أسبوع

بسم اللم الرحمن الرحيم «وما كان لنفس ان أموت اللباذن الله كتاباً سؤجلاً»

مدق الله العظيم

يقام يوم الأحد ١٢ أيلول حفل تأبيني عن روح الفقيدين المأسوف عليهما سليمان على أبو طعام وزوجته: سعاد حسن خليل (سيد)

النين قضيا في حادث الرحلة ١١١ للخطوط الجوية السويسرية المروع أولادهما: على وهشام ونورا أشقاء المرحوم: سألم والمرحوم سليم. شقيقاته: مريم وخيرية وسنية وفاطمة أشقاء الرحومة: راشد وعادل والمرحومان علي ومحمد. شقيقتها: مريم وبهية ونجاة والمرحومتان فهيمة ونسيمة. حيث تتلي أي من القرأن الكريم مع موعظة دينية ومجلس عزاء حسيني عن روحيهما الطاهرتين. الزمان: الأحد ثما أيلول الساعة العاشرة صباحاً

> الأسفون: أل أبو طعَّام ونصر الله وال سيد وخليل وعموم أهالي بلنتي الطيبة وعديسة

المكان: (للرجال والنساء) حسينية الحاج مطر، طريق المنار،

بين مستديرة شاتيلا وجسر المطار،

قرب مطعم شحرور، بيروت - لبنان

مكة المكرمة ٢٩* الرياض ٤٠٠ صنعاء ٢٦٠ أبوظبي ٤١٠ المنامــة 78* الدوحــة 79* الكويت 50* دمــشق 78* بيروت ٢٧٠ القاهرة ٢٢٠ القدس ٢٥٠ الرباط ٢٤٠ الجزائر ٢٦٠ تونس ٢٧٠ مدريد ٢٢٠ فرانكفورت ٢١٠ لندن ۱۸* باریس ۱۷* روما ۲۲* جنیف ۲۱* مالطا ٢٠* اسطنيسول ٢٢* ميونتيريال ١٠* ميوسكو ١٤* 🎢

نیویورك ۱۱۰ واشنطن ۱۸.

■ أول الكلام:

• من شعر/ عبدالعزيز

- مــاذا أصنع في أنثى

لإ أعرف حب أ ابدأ...

تحتل مداركِ افقي

بالطول وبالعرض

تسكن دوماً في خُفقم

تشسفل كل مسدارآتي

تشغلغل حتى أخرىفق

● لم اتوقع ان تحدث تلك

(اللقطة) عن الشاعر العربي

الذى وصف الوجدانيات التي

أنشـــرها في هذا الكان بــ

«المراهقة»... فكأنت ردود الفعل

هذه التي حملتها رسائل

قارئاتي وقرائي، وقد اوصل

بعضها دالفاكس، وبعضها

الآخر: جاءني يسعى على ظهر

متابعي ونقطة حوارة: أنحني

امتناناً لشاعرهم، وأشكرهم

على تفهمهم (لأبعاد) ما تحمله

وجدانياتي التي يختص عمود «الخميس، فقط باحتوانها.

ويستعدني أن أنتخب -اليسوم - من الرسائل التي

تلقيتها: هذه الرسالة التي بعثتُ

بها من لندن، السيدة الفاصلة/

المواطن العربي... فكتبت:

أبتسام، وقد فاضت بمعاناة

● قسرأت في حسياة يوم

الأحد ما تطرق إليه البدع/

عبدالله الجفري... عن ما وصله

أمن تعليق على كــــــاباته في

بستانه اليومي: «نقطة حوار»،

واستنفريت صدوره من مبدع

الخسر... ولم أتمكن من فهم

سبب ريط الكلمة الحلوة بمرحلة

معينة من العمر، وهل يجب

التخصيص في أي عمر يمكن للكاتب أن يتناول أبب الغزل،

وبأى عمر عليه أن يهجره

للهموم الأخرى؟!

بخل له بالعمر، اذا استثنينا

النضوج فيه، انما هو يتخلل

المبدع في أي وقت يشاء وتحت

أي قناع بريد... فتشرق به

انه الفكر السبوي النظيف

الذي بامكانه تقصييم العطاء

الخير والمحل على طول مشوار

العمر، وهذه بدون شك: درجة

من الرقي الفكري، لا بد من النظر إليها باهتمام وتحضر!!

قد بينو الأسر في مساره الطبيعي، لو صدر التعليق من مرجع سياسي أو تنظيم حزبي، لما لهم من اهتمامات في

اتصاهات البدعين... اما أنّ

تصدر هذه الاشارات من مبدع

الخر، فهذا يبدولي كنوع من

الرهاب الثقافي!! الا تكفينا الهموم العربية

التى تضرينا بسياطها دون

انقطاع، ونُزج في أتونها دون

خيار... فيتحول يومنا الى جرح مفتوح يغنيه اليش، ويرزح

تحت أعباء الحملات البشعة

نهاراتناأ سماواتها مصفحة

بالأوجاع والمآسى... وليالينا

مرصعة بالارهاب والقسم...

ونوافذنا على العالم من خالال التلفزيون: مسلسل مهازل تحت

لم تبق لنا إلا كلمة حلوة تتحول كل صباح إلى نافذة

مغتوحة على عالم خيالي...

يعبق ببيارات الليمون، وبسأتين

القواكه، ومساكب النعناع

هناك أملاً بنهار مبهج سيطل،

ويشمس دافئة ستسطع، ويقمر

888

الليطاني، القيم بمدينة جدة:

● الأخ الكريم دابسن

- تعودت على رسائلك

المتفائلة، القوية في طرحها

وندائها ... وأحسرنتني في رسالتك الأخيرة: نبرة التشاؤمُ

والاحسساط، وهذا هو تاريخ

العرب يا أخي: كر وفرً، صعودً

وهيوط، صرآع ومعركة، وِ...

ندعو الله أن يأتى بعواقب خيرة

عبدالله الجفري

تصحح واقعنا العربي!!

غير ملوث سينير ليالينا!!

وكلمات حلوة تؤكد لنا: أن

ضد الانسان وانسانيته؟!!

ستار الغن!

والزعتر.

وجل ظني: أن الابداع لا

ولكل العزيزات والأعزاء من

البريد/ السلحفاة!



الجمعة ١١ ليلول (سبتمبر) ١٩٩٨ للواقق ٢٠ جمادي الاولى ١٤١٩هـ/ العدد ١٢٩٧٤ AL HAYAT FRIDAY 11, SEPTEMBER, 1998 ISSUE NO 12974

امام الجمهور الباريسي لمدة أسبوع

المهرجان الثقافي الثاني للشباب في دول مجلس التعاون الخليجي

■ خلال مؤتمر صحافي عقد صباح امس في مقر سفارة الكويت في باريس، قدم ممثلون عن العمل الشبابي والرياضي في مجلس التعاون لدول الخليج العربية أهداف وبرنامج والمهرجان الثقافي الشائي للشباب في مجلس التعاون، الذِّي سينظم في معهدً العسالم العسربي في باريس بين ١٥ و٢٧ أيلول (سبتمبر) الجاري.

وأكد السيد عبدالرحيم الاحمدي، مدير «أدارة الشَّبَابِ والرَّيَاضَةُ، في المُجِلس ان المُهرجَّان الذي تشرف عليه الإمانة العآمة للمجلس ويراسه الامير سلطان بن فهد بن عبدالعزيز، نائب الرئيس العام لهيئة الشباب في الملكة العربية السعوبية، يهدف الى أن بيكون جسسر تواصل وتبادل تقافى بين محتمعين صديقين (المجتمع الفرنسي ومجتمع دول المُجلس) وليس فسقط لإبراز تقسافسة وفنون دول

وهذا المهرجان هو الثاني بعد المهرجان الذي نظم في طوكيو عام ١٩٨٥ ويركّز على النشاط الشبابي في دول مجلس التعاون ويشكل خاص النشاط الفني والحرفي والثقافي. ويشمّل معرضاً للَّفنون التشكيليةً يضم ١٣٠ لوحة من اعمال الشباب و١٢٠ لوحة من رسوم الاطفال وصوراً فوتوغرافية عن التراث وعن النهضة الشاملة في مجالات التنمية، ونحو ثلاثين عملاً تطبيقياً من المُنحوتات الحجرية والتشكيلات

ويخصص المهرجان أيضا جزءا كسيرا للازياء، الأزياء البدوية والأزياء المدينية اضافة الى الحلي والمقتنيات الصعيرة من قطع نهبية وفضم ونحاسية وغيرها، مما انتج في دول المجلس واستخدم لإغراض الرينة ومجالات الحياة الأخرى قَديماً وحديثاً.

تبدعها ادوات الإنقاع الشعيية.

والطبيعة المتغيرة مع مختلف فصول السنة.

وسيتم افتتاح مهرجان الشياب رسميا مساء

وفي معرض التراث الشعبي في الحرف والمُهن، تبرز الأدوات التي كانت تستخدم قديما في الزراعة والبحر والحرب والمرسة ومجالات ألحياة الاجتماعية والاقتصادية والثقافية. وسيقدم العرض نمونجا تطبيقياً للحرف والمهن يؤديها مختصون في هذه الاعمال الخشبية والجيرية والصناعات المعتمدة أما القنون الشعبية، فتشمل الاهاريج والاغاني

التي تردد في المناسبات وفي البحر وفي المرعى وفيّ المزرعة، في الزواج وفي الاعباد، وستكون جماعياً يتخللها الرقص بالأرياء التقليدية وبالحركات التي ونهج المهرجان أساليب عدة للتعريف بدول

المجلس، منها المطبوعات الاعلامية التي ستحضرها كل دولة، والافلام السينمائية واشرطة فيديو التي ستعرض على مدار اليوم افلاماً عن دول المجلسّ تقدم نشاطات الحياة ومظاهرها الطبيعية في دول المُجلُس، إِصْسَافَـة إِلَى لَقَسَلام عَنِ الصَّيَّـاةِ القََّطَرِيَّةَ

وأكد الاحمدي أن هدف المهرجان هو التاكيد على ان دول مجلس التعاون ليست دول نفط فحسب بل انها دول لها ثقافتها وتراثها وتتمتع بحضارة صلبة. وستقام خلال الاسبوع ثلاثة ملتقيّات للحوار الثقافي يشارك فيها متحدثون من دول المجلس ومن فرنساً، من بينهم الدكتورة مورة غانم غباش من حامعة الامارات العربية المتحدة والنكتور معجب الزهراني من جامعة الملك سعود والدكتور عبدالعزيز بن سُلامة المنوب الدائم للمملكة العربية السعوبية

الثلثاء في «معهد العالم العربي، بصضور الامير سلطان بنّ فهد بن عبدالعزيز والسيد كميل كابانًا، رئيس المعهد، والسيد محمد بنونة مدير المعهد.



🔲 معرض أزياء ربيع وصيف ١٩٩٩ في مدريد قدم البساطة والألوان نفست. وتساعل: هل يعقل أن أ الاليقة، ومنه هذان الزيان من المصمم خوان ديوس بانساعا.

🗆 القاهرة – محمود،علي

■ أحسييث فصيلح بحليف الشيطان، الذي انتهى عرضه في القاهرة للنجم العالمي أل باتشينو معركة بين شبيخ الأزهر الدكتور محمد سيد طنطاوي وبين الدكتور يحيى اسماعيل الأستاذ في كلية اصول الدين في جامعة الأزمر والمسؤول عن جبهة علماء الأزهر سَابِقًا، بعدما تقدم الدكنتور طنطاوي ببلاغ الى النَّائب العام المستشار رجاء العربي اتهم فيه اسماعيل بقدحه وذمه. ``

وتعود أصول القضية الى موضوع نشر في صحيفة «الاحرار» المعارضة حول الفيلم الذي أثار الجــدل في الأوســاط الثقآفية والحربية والدينية حول

وأكد الدكتور اسماعيل أن شيخ الأزهر هو المسؤول عن مراقبة مثل هذه الافلام والموافقة على عرضها الكنه مشغول بمطاردة الناصحين له ومشبغول بتدمير الأزهر ولاينظر إلالنفسه ومنصبه ولتذهب كل القضابا الى

الرسالة باخرى الى الدكتور كمال

ومن جانبه شيد الناقيد السينمائي على ابو شادي رئيس الرقابة على المصنفات الفنية - في تصدريدات لـ «الحـيــاة» - على حرصة شخصيا مثل المعارضين تماسا لعرض الفيلم على بيننا

وكسان النائب الوفسدي في السرلان السيد ياسين سراج الدين، أول من شاجم عرض القيلم، ارسل الأسبوع المأضي رسالة آلي رئيس محلس الشبعث والسريان الدكتور فتجي سرور يطالب بسؤال لوزير الثقافة عن كيفية إجازة عرضٌ هذا الفيلم، وأعقب

فيها بوقف عرض الفيلم لتعرضه للذات الإلهية وانه يستضر من جميع الأديان والقدسات الدينية ويدعو الى الإلصاد ويصف الذات الإلهية بالضعف.

وقال ابو شادي: إننا سمحنا بعرض الغيلم وهي مسالة تقديرية حيث رأينا أنه فيلم يعلى قيمة

باتشبينو في الفيلم لا يزيد على كونه شيطانا رجيماً، كما في

الجنزوري رئيس الوزراء يطالب

مصمم الازياء المعروف بيار كاردان في «اكسبو ٩٨» في ليشبونة

امام نموذج حديث من منارة الاسكندرية، صعمه وسيجري تنفيذه مكان

المنارة التاريخية، ويفتتح في مطلع العام ٢٠٠٠. (١ ب)

الله المراجع ا المراجع المراج

الخير ويعلي من القيم الدينية اذ

الأدبيات ألإسلامية يوسوس في صــــدور الناس لكن الايمانّ الحقيقي يدحض كل مخططاته ومن ثم ينتهي الفيلم بالانتصار وراى الناقد السينمائي رفيق الصبان ان فيلم دحليف الشيطان،

مع الإيمان وليس ضده لأنه سنب التى وجود قوى شيطانية تعبث بنا في هذه الدنيا. واضَّاف أِنه فيلم تحذيري ويحمل في رأيي رسالة ايجابية تدعونا الى اليقظة والى الحرص على افعالنا كلها، خصوصا أنه يبرز وبشكل واضح المكائد والافتاخ التي يمكن ان ينصبها الشيطان في حياتنا العامة والخاصةً.

واستعفرت الصبيان اتهام الفيلم بالدعوة الى الإلحاد، وقال: أ إن الكلمات الصادرة عن الإلحاد تصدر عن شخصية الشيطان يتفوه الشيطان بكلمات عن أ (أفب، أب)

الجامعة، والحالة الاجتماعية مطلق، وأنا متزوج حتى الثمالة، والأولاد: بدون، وعندى منهم ما يفرح. وكدت اقتَع بأنّ أشبه الاستاذ اسعد، وقد قيل حجاور السعد تسعده إلا أنني عندما وصلت الى الشخصية السادسة، وكان رجل الاعمال حربي بوخشمين الحرايبيبي، وجدت انني هو «مخلق منطق»، فبطاقته الشَّفصية تقول إن ثروته ٧٥٠ مليون تولار. صحيح انني الست رجل أعمال ولن أكون، إلا أنني مقابل مثل هذا المبلغ، بل مقابل «فكته» مستعد أن أتعلم «البرنس» و«السمسرة» كافضل ملياردير. وكما فعلت مع «شقة الحرية، حاولت مع الرواية الجديدة ان أربط اسم الدكتور غازي بأحد أبطال روايته، ووجدت الاقرب هو شخصية الفيلسوف جمال ألدين مرسى الشافعي، فلعل في عميد كلية الآداب واستاذ كرسي الفلسفة في الرواية شيئاً من عميد (سابق) لكلية التجارة في جامعة الملك سِعود في الرياض.

بالنسبة الى شخصياً اجمل ما في روايات الدكتور غازى القصيبي خفة الدم الملازمة لها، وتوكؤه على ألشعر قديماً وحديثاً، ونهله من معين لا ينضب، للمتنبى فيه حصة الأسد. وأترك القراء مع الدكتور السفير الشاعر الروائي وشاعر يقول: الحب ملحمة والقرب مغنمة والبعد مغرمة والشوق معطاء فيأتيه الرد: الشكل لخبطة والشعر شخبطة

والجو لعيطة والإسم حرياء.

عنوان المدرسة:

اكمل من حيث توقفت أمس، فعندما عدت الاسبوع الماضي اليَّ الكتابة عن أهم منة رواية بالانكليزية، هذا القرن، سجلت أن عشرات

الكتب الجديدة تصدر تقليدياً في الاسبوع الأول من هذا الشهر كل.

غير أن طبيعة العمل والدكتور غازي القصيبي حلا لي هذه للشكلة

بسرعة. فقد وجدت قرب السرير كتاباً كان يجب أن اقرأه الصيف هو. والسيرة، عن مفاوضات السلام في أوسلو، من تأليف أوري سافير،

ثم تلقيت كتابين من السغير السعودي في لندن هما «العودة سائماً اللي كاليفورنياء، وقد اشرت اليه أمس، وو٧٠ وهو موضوعي اليوم.

إلا أنني أبدأ بكلمات سريعة عن «السيرة»، ففي الصفحة ٤٢

(حرفياً) ينسب المؤلف الذي كان كبير المفاوضين الأسرائيليين الى

ر مريد بيريز، وزير خارجية اسرائيل في حينه، قوله خلال زيارة لأوسلو قوله للمفاوضين الفلسطينيين أن يبلغوا أبو عمار وأن ثلاثة أمور

غير مطروحة للبحث، توسيع ترتيبات الحكم الذاتي لتشمل القنس،

وتوسيع منطقة أريحا، ومنح الفلسطينيين أي معبر بري بين الضفة

الغربية وقطاع غزة، وإذا كآن هذا كلام «الحلس اللس، ببريز، فيمكن

يكفي ما سبق نكداً، فأكمل بالرواية و٧، وهي من نوع يسمونه

بالانكليزية والفرنسية «رومان أكلى»، عندما تنطبق شخصيات الرواية

على شخصيات حقيقية، ويصبح من عمل الناقد أن يحاول الربط بين

الاتُّنين. وكنا حاولنا ذلك في رواية الدكتور القصيبي وشقة الحرية، ولا

بد أن كل من سيقرأ روايته الجديدة سيحاول من جديد مع أبطالها

وربعا كأن بين القراء من يذكر المؤلف الاسيركي هارولد روينز

(واسمه الحقيقي روبين) وكتابه وكاريتباغرز، (لن أحاول ترجمة الكلمة

لأنها اطول من مجت لاغ، عندما حاول الدكتور غازي ترجمتها)، فقد

مثلت فيلمأ، وجرت محاولات لربط شخصياتها بتجار سلاح عرب

معروفين ومهريين وسماسرة. ومثلها روايته وذي بيتسي، الا أن هذه

أهون شاناً، فالربط فيها كان مع بعض اسرة فورد لأنَّ العنوان اسم

سيارة، برجع أن القصود بها سيارة مموستانغ، التي نجحت نجاحاً

كبيراً بعد اطلاقها، بعكس السيارة «إدسل» التي كبد، الشركة خسائر

كنعان أو القسايم فلفل، وهو شاعر ورئيس تحرير، فلا تنطبق صفته

على، لانني صحافي فقط، ثم أن بطاقته الشخصية تقول عن ثروته ولا

تكاد تذكره، ويما أن اقلبي من الحامض لاوي، فابتني لا أجد لي وجه

في القابل هناك مسعود سعادة نؤر سعد، وهذا صحافي تقول

مصوت المقيقة، تذكني بـ «برافدا، ودبوربا، وكل منهما تعني

الحقيقة، وتبعد عنها سنوآت ضوئية. وأهم ما في الأمر أن الاستأذّ

اسعد يملك ٣١ مليون دولار «على الأقل» كما يقول المؤلف، وهذا يهون

الاختلاف في الصفات الآخري، فعمره ٥١ عاماً، وعمري ٢٩ (وحياة

شرف نتانياهو)، ومؤهلاته الدراسية: الثانوية العامة، وقد وصلت الى

بطاقته الشخصية انه رئيس تحرير اصوت الحقيقة، ومالكها، وان

شبه مع الاستاذ فلفل، مع أنه أخف شخصيات الرواية دماً.

على كل خال نعود الى الرواية «٧» وأبطالها، فبين هؤلاء شحته

ان نتصور موقف ذلك العنصري البغيض بنيامين نتانياهو.

السبعة، فهي رياضة فكرية وتسلية معاً.

هائلة، وأوقف انتاجها خلال سنتين.

يخ يارة قالي قيش

ورعنا الرئنس اليستع

اللفايات رئاسسة صعكرة بأ

ثياط فبراير ، ١٩٩٨ وحا

للبُكرة في ظن السباء عن ضـ

وأعلن زروال فعي كسنة اللحي

القاة وسيدعو قادة الاه

ويبيتا الدعوة بالأنشفأت

سرعر توسفه كارتكاب بف

الفيركي ارتكت در بيبرز صد

وکار الرئيس طيئتون و

<mark>د</mark>ش اجشماع - انعطور ال

تعلاة الرعلية اللتي يا

رون دوانكۇمغوس شىمېيدۇ ئىغاغ

سنة، واحترت ماذا اختار، وهل يكون اختياري موفقاً.



المصرية - اللبنانية لرجال

الدكتور احمد جويلي ووزير الاقتصاد اللبناني السيد ياسين جابر وسفيرا لبنان ومصر هشام دمشقيه وعادل الخصري، وبدران كامل رئيس الجمعية وفؤاد حدرج نانب الرئيس وحسن شباش الامين العام وغياث الرفاعي

● أقامت جمعية الصداقة

الأعمال حفلة إفطار أمس على شرف رئيس الحكومة اللبنانية السيد رفيق الحريري حضرها وزير التجارة المسرى

● وصل الى القاهرة الدكتور عبدالعزيز الترب الرئيس الاقليسي للبلاد العربية في الجمعية الأوروبية للتسويق وهولمندا ولندن استغرقت عشرة أيام لاستكمال

 • تقام في القاعة الثقافية لدار جريدة «الاهرام» في. لندن أمسيةً تقافية في السابعة من مساء غد السبت يديرها الدكتور عمرو عبدالسميع مساعد رئيس تصرير الاهرام، ومنيسر مكتب بريسطانيا ويشسارك فيها الدكتور اسماعيل شعيب والدكتور ماهر منزلجي. عنوان الأمسية «الحلم في القصمة

والتنمية ورئيس المجموعة العربية للاستثمار والتنمية بعد رحلة عمل الى أوروبا شملت ألمانيا وبلجيكا وسويسرا الترتيبات الأخيرة لإقامة عدد من المشاريع المشتركة في

اسساسىيسة في المعسهد الدولي الصوسيقى التقليدية في برلين

النبابع للاونيسكو، وكنان نباشطاً

في غالبية المؤتمرات والمنتديات

الدولية حول الموسيقي التقليدية

(زار لبنان مسرات عسدة)، وكسان

. المسرف الفني على منهرجيان

الموسيقى التراّثية في المانيا وهو

اعرق مهرجان اوروبي في هذا

● امدر السيد عمرو موسى وزير الخارجية المسري قراراً بتولي السكرتير الثاني علاء وحيه رشدي منصب السكرتير الصحافي في مكتب الوزير

المعنيين الاتصال بها على رقم الهاتف ٧٧٢٢٢٦ه (١٨١٠)، أو الحضور شخصياً، علماً أن تسجيل الطلاب من سن الرابعة حتى نهاية المرحلة الثانوية يتم يومي الثَلثاء والجمعة من العاشرة صباحاً الى الثَّالثَّة بعد

Hounslow Manor School Prince Regent St.

غياب العالم الموسيقي الفلسطيني حبيب حسن توما

من جامعة براين الحرة (١٩٦٨) -

عَنُوان الرسالة: «مقام بيّاني في

التقسيم العربيء. وكان اصدر

مؤلفات عدة في أوروبا وأميركا،

الرزها كتاب والموسيقي العربية،

(بالالمانية والفرنسية والانكليزية

والإيطالية) وقد انتشر على نطاق

واسع في الغرب، ولا يزال يعتبر

اهم خلاصة عن الفنون الموسيقية

■ توفي صباح الاربعاء ٩ أيلول (سبتّمبر) العالم الموسيقي الفلسطيني حبيب حسن توما في برلين. وهو من أبرز علمساءً الموسيقي العرب في العالم. وقد في المأنيا منذ ١٩٦٣. أ

الموسيقي لكنه سرعان ما اختص في علم الموسييسيسقي والإثنوموسيقولوجيا (علم مُوسيقي الشعوب)، فحاز على شبهادة الدكتوراه في هذه المادة

ولد في الناصرة عام ١٩٣٤ وأقّام ودرس ومارس فنون الشاليف

حول هذا الوضوع. وبالإضافة الى نشاطه البحثي والتاليفي والتعليمي، اضطلع حبيب حسن توما بمسؤوليات

العربسة التسرائية، والمرجع المجال، وسيقام هذا المهرجان في .ــــر. التعميمي الاساسي في الغرب شهر تشرين الأول (اكتوبر) المقبل للمرة العشرين وسيكون مناسبة لتكريم هذا الانسسان العسربي الناشط والمتفاني في خدمة الموسيقي العربية الكلاسيكية.

ملابسه تهرباً من الجمارك.

🛘 القافرة - أحمد عيدالرحمن

 تمكنت أجسهسرة الأمن في مطار القاهرة أمس من القبض على راكب عسربي اخسفى كلغ ونصف الكلغ من المجـوهرات في

رجلمنذهب

قال مصدر امنى له والحياة، إن رجال الأمن في المطار الحظوا راكباً يدعى فتحى محمد قادماً من دبى الى القاهرة يرتدى سلايس منتفخة ويتصرف بطريقة تثبر الشك والربية، فتم تفتيش ملابسه وكانت المفاحاة العثور على كلغ الدعوى الجنائية ضده.

ونصف الكلغ من المجوهرات في

the state of the state of

طيات ملابسة. أضاف المصدر أنَّهُ تم تحرير محضر للرجل النهبي لأحالته الى النباية إلا أنه عرض على رجال المباحث التنازل عن المضبوطات في مقابل عدم تحريك

جهاد الخازن

● اعلنت المدرسة العربية في هونسلو - ضاحية لنبن عن ابتداء عامها الدراسي السانس بعد غذ السبت، وترجو

Hounslow.

هبة القواس تغني في خان الإفرنج

 بيروت - «الحياة» - أحيت المغنية الأويرالية والمؤلفة الموسيقية هية -القواس امسية غنائية شعرية في خان الافرنج في صيداً، مساء اول امس، حضرها رسميون بينهم السيدة اللبنانية الأولى منى الهراوي، والنائبة بهية الحريري ووزير الثقافة والتعليم العالي فوزي حبيش، وشخصيات سياسية وفنية وأعلامية واقتصابية.

وأنشدت هبة القواس قصائد لهدى نعماني ومحمود درويش وأدونيس وحمزة عبود ومحمد بن أحمد السويدي وجورج جرداق وراغدة محفوظ ويدر شاكر السياب وأنسى الحاج.

وحظى الجمهور ببرتامج انيق ملون يحتوي على اربع عشرة صورة المغنية الشابة التي لحنت معظم اغاني الامسية. وتميزت المثلة جوليا قصار بقراءات شعرية موفقة.

حاول الانتحار فغرمته المحكمة ١٣٥ دولارا

● دبي - أ ف ب - ذكرت الصحف الاماراتية أمس أن محكمة في امارة دبي إصدرت حكماً بتغريم شخص إيراني بدفع مبلغ ٥٠٠ درهم (١٢٥ نولأرأ) لمحاولته الانتجار. وقالت الصحف إن الايراني كان موقوفاً في احد السجون وانه طلب

مقابلة الضابط المسؤول عن السِّجن لكن الضابط رفض استقباله فحاول ، ولم توضح الصحف الوسيلة التي لجا اليها الموقوف الايراني لمحاولة الانتحار ولا طبيعة التهمة التي كان موقوفاً من أجلها.

السعوبية ٢ ريال - الكويت ٣٠٠ فلس - الامارات ٣ دراهم - عمان ٣٠٠ بيزاً - قطر ٣ ريالات - البحرين ٣٠٠ فلس - اليمن ٥٠ ريالا - لبنان ١٠٠٠ ليرة - سورية ١٨ ليرة - الارن ٣٠٠ فلس - مصر ١٠٠ قرش - تونس ٨٠٠ مليم - المغرب ٣ دراهم - السودان ٢٠ جنبها Abstria 25 SCH - Belgium 90 BF - Cyprus ICYL - Demmark 14 D - France 10 FFR - Germany 4,00 DM - Greece 400 DR - Italy 3000 Lira - Ivory Coast 980 CFA - Malta 50C - Netherlands 4.5 DG - Romania US\$1.80 - Spala 250 Pesetas - Switzerland 3 SFR - Toronto/Montreal CAD 2.50 - Turkey 400000 TL - United Kingdom £1.20 - U.S.A (New York-New Jersey) US\$1.50 (Other States) US\$2.25